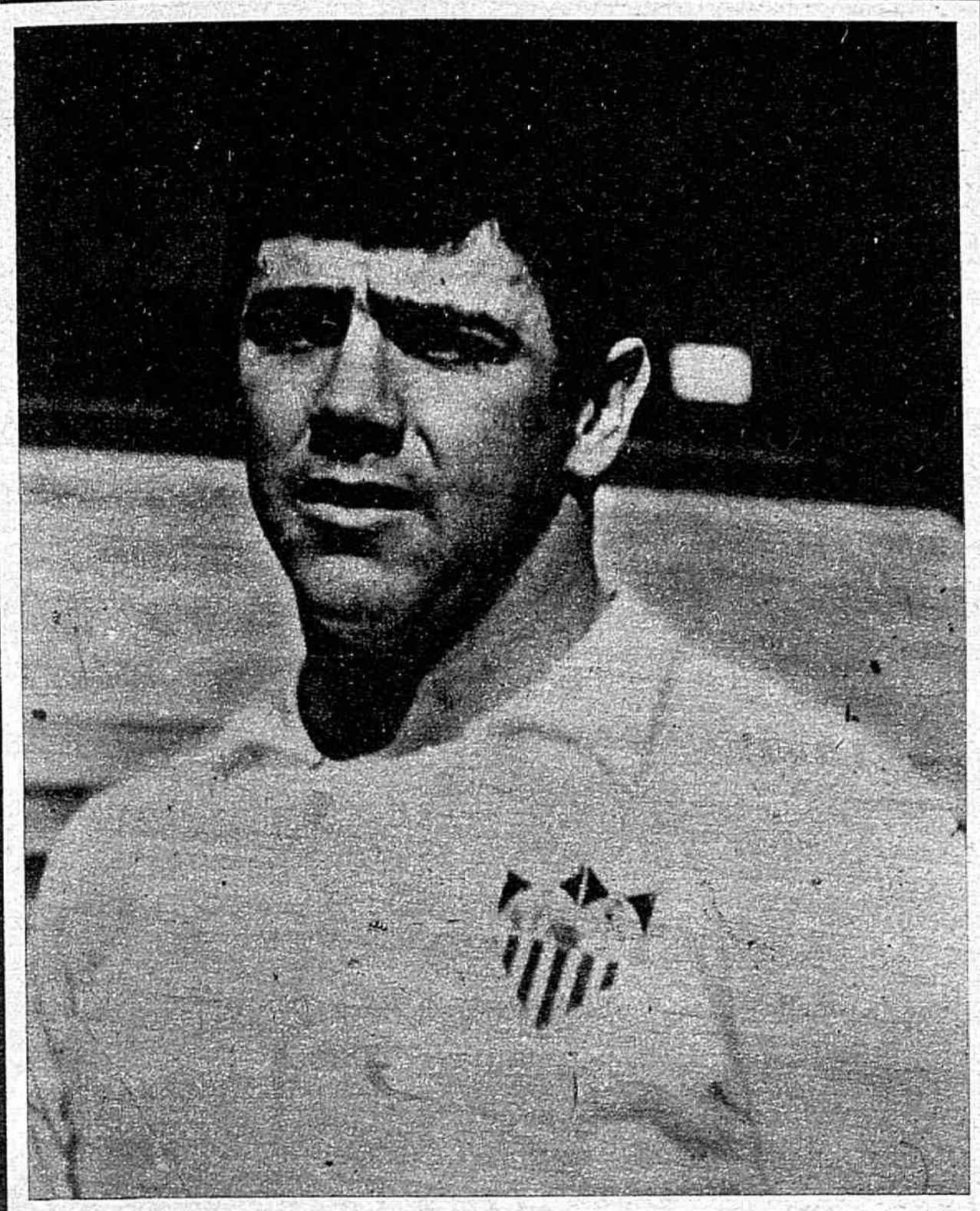


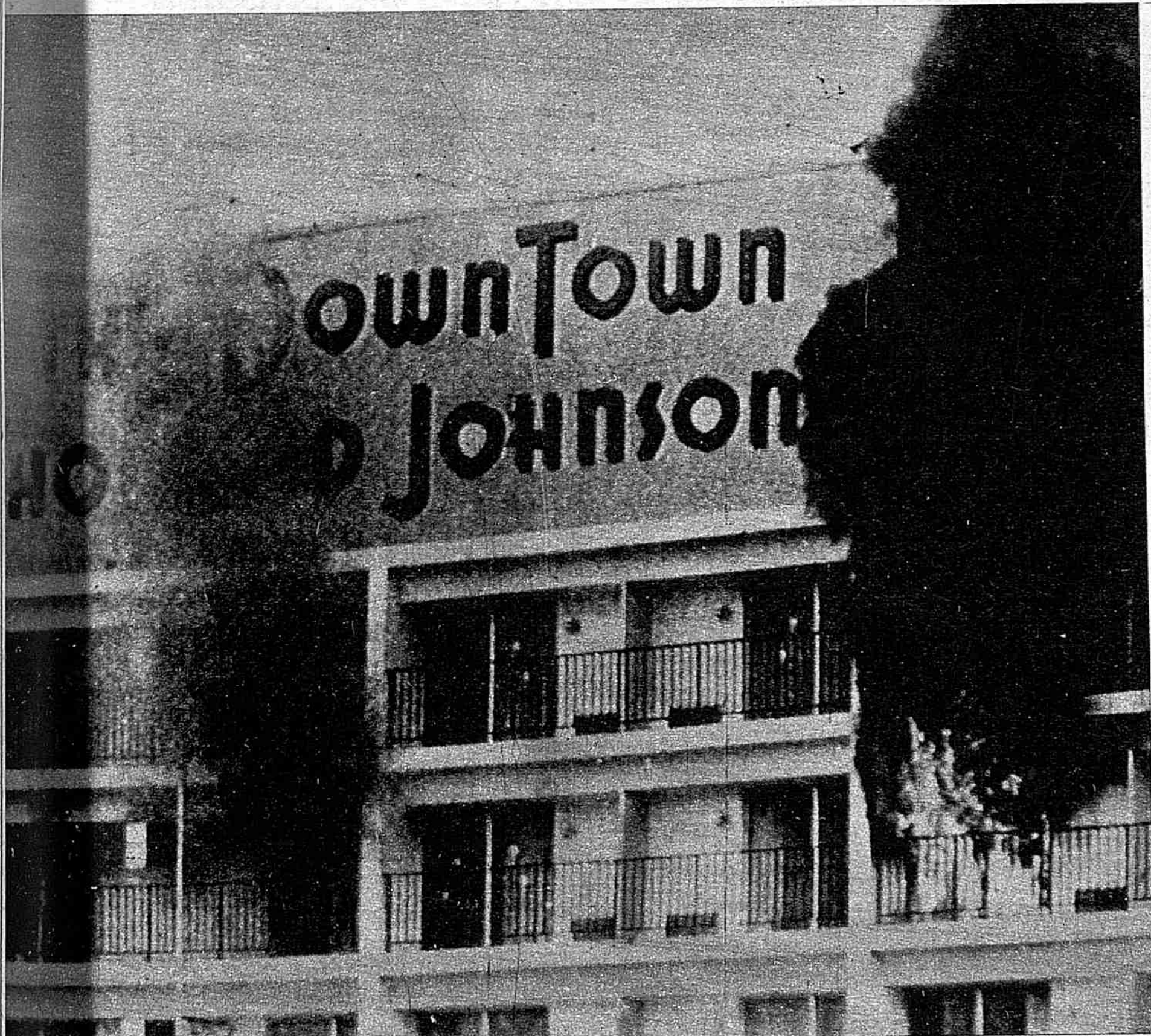
# Arriba

Madrid, martes 9 de enero de 1973



## MURIO EN SU PUESTO

Berruezo, jugador del Sevilla Club de Fútbol, falleció sobre el terreno de Pasarón cuando su equipo jugaba el domingo contra el Pontevedra. A Berruezo, en la segunda parte del encuentro, se le paró el corazón. Cuando no intervenía directamente en jugada alguna. En la foto grande, marcado con una flecha, en un momento de su último partido. Murió con las botas puestas. Descanse en paz el gran jugador



## ASESINO INCENDIARIO

Este hotel de Nueva Orleans fue incendiado por un individuo que posteriormente trató de impedir la tarea salvadora de los bomberos. Parapetado y convertido en francotirador, originó un tiroteo que duró seis horas y en el que perecieron doce personas, entre ellas, tres policías. Otras varias resultaron gravemente heridas



## CHILE: OBREROS CONTRA EL GOBIERNO

El intento del Gobierno de Allende de controlar con representantes gubernamentales las empresas de transporte, ha provocado la huelga general de los conductores, a los que no es fácil convencer con fáciles demagogias. Este es uno de los autobuses detrozados por los huelguistas. El vehículo iba fuertemente custodiado por policías





## JUGUETES PARA LOS INFANTES

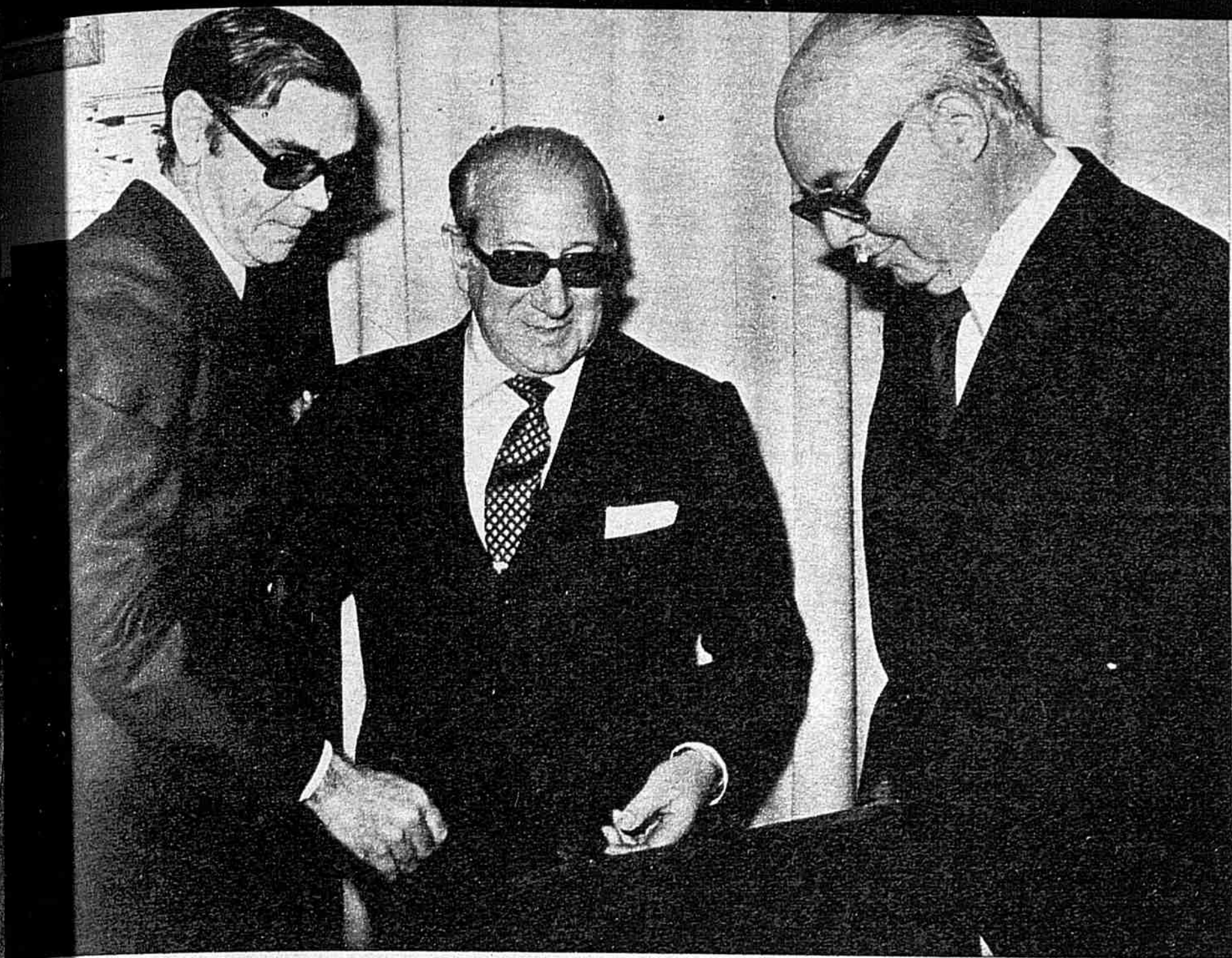
Una Comisión de la Feria del Juguete, presidida por las autoridades valencianas, lugar donde se celebra tradicionalmente este certamen, hizo entrega de numerosos juguetes a los Infantes de España y a los hijos del personal que presta sus servicios en el Palacio de la Zarzuela. Al acto asistieron los Príncipes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía

## AUDIENCIA DE LOS PRÍNCIPES DE ESPAÑA

Los Príncipes de España recibieron en el Palacio de la Zarzuela al Comité Directivo de Iberflora 72, acompañado de las autoridades de Valencia. En el transcurso del acto hicieron entrega a Doña Sofía de la Medalla Conmemorativa y de un álbum fotográfico de la citada Exposición floral







## HOMENAJE A VALDES LARRAÑAGA

El Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid rindió homenaje a Manuel Valdés Larrañaga, Vicesecretario General del Movimiento y decano de dicha corporación. Presidió el Ministro de la Vivienda



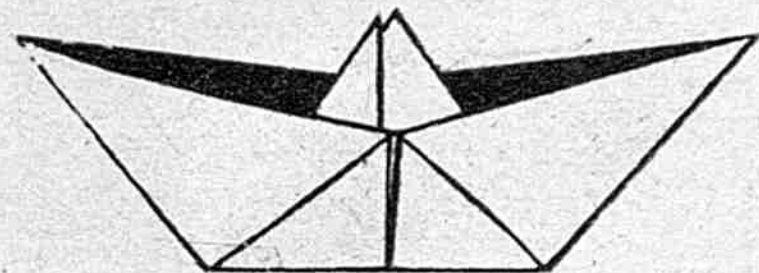
## CALZADO PARA MANAGUA

El Centro de Agentes Unidos de Calzado Español, en colaboración con el Sindicato Nacional de la Piel, hizo entrega en la Cruz Roja de 9.000 pares de zapatos con destino a los damnificados de Managua



## SIGAMOS GASTANDO

Después del destrozo económico que supone para todos la conmemoración de las fiestas navideñas, de Año Nuevo y de Reyes. Hete aquí que, como es tradicional, la cuesta de enero se «ayuda» con las famosas rebajas, colaboración que puede terminar con cualquier presupuesto. Vayamos de tiendas, que son dos días los que se viven



# Sobre los proyectos

**A**LGUNOS días frente al mar, sin más obligaciones que las de mirarlo, acumulan propósitos. Un paquetito que quizá nos dejaremos sin abrir, pero ¿qué se puede hacer frente al Mediterráneo a primeros de año? Está demostrado estadísticamente que los balances entristecen, sobre todo si uno no pertenece al honrado gremio del comercio, y hacer proyectos nos anima, por lo menos, a seguir viviendo. Aunque sólo sea por comprobar cómo no se cumplen.

Sería más sensato, a ciertas alturas de la vida, decir: año nuevo, la misma vida. El afán de variar, de ser distinto, de eliminar de nuestra conducta las tercas repeticiones de cosas con las que jamás estuvimos de acuerdo, es siempre muy meritorio, pero origina descontento. Si la felicidad esa de la que tanto se habla se parece a algo es a la aceptación, que no es lo mismo que la resignación. Conformarse con el propio carácter, aclimatarse a los defectos, tener ternura por nuestros límites y, sobre todo, ser capaces del autoperdón. ¿Por qué tenemos que tener manga ancha con todos y ser rigurosísimos con nosotros? La piedad bien entendida empieza por uno mismo. Ya que la kantiana «paz perpetua» debe ser descartada por ahora, hay que aspirar a la paz individual. («Lo cambiaría todo por un hombre en paz», dice Blas de Otero.) Y para estar en paz hay que renunciar a las cosas cuyo logro tiene excesivos candidatos. Si uno toma el sol, frente al mar, con un sombrero aproximadamente ridículo, no consume cosas que estén numeradas. Pero si uno aspira a tener muchos teléfonos a su alrededor para simular un elegante desconcierto acerca de cuál de ellos suena, está perdido. Son miles de compatriotas los que identifican el poderío con la abundancia de teléfonos y el grosor de las alfombras, pero quienes aspiran a eso están condenados a la lucha. La competencia es tremenda y hay quien viaja con la silla del despacho amarrada a la espalda, como en los chistes de Forges. Ocurre que el sol sí, pero un despacho no sale para todos.

Los clásicos, que por algo lo son, suelen calificar a la esperanza de «engañosas». Saben que hay que hacer proyectos, entre otras cosas porque si no nos hacemos ilusiones es improbable que alguien nos las dé hechas, pero saben también que sería mejor no pedirle tantos préstamos al porvenir, que suele pagar tarde, mal y nunca. «Ni aspiro, ni espero», decía Pío Baroja, que, para algunos de nosotros, estaba de moda sin necesidad de que se produjese la festejada efemérides del centenario de su nacimiento. En contra de lo que pueda deducirse superficialmente, el slogan barojiano no es triste. Cuando las ambiciones y las esperanzas remiten, avanzan otras cosas interiores. La prueba es que casi todas las personas inteligentes que en el mundo han sido han terminado sus días en la Tierra con la aspiración única de estar en paz. ¿Si es ése el final, por qué no precipitarlo? Si a partir de los sesenta, digamos, por decir una cifra redonda, lo normal es mirar la vida sabiendo lo que da de sí y lo que da de no, ¿por qué no anticipar algo la cronología? También los apresurados de ahora se darán cuenta de éso, sólo que más tarde. Y tendrán menos tiempo para considerar lo que de verdad vale la pena y vale la alegría.

Todavía no ha dado enero ni diez pasos por el mundo y es época de mirar al año pidiéndole muchas cosas. Todos tenemos proyectos, propósitos, asuntos inaplazables, esperanzas suficientemente distendidas y cuestiones que «de aquí no pasan». Frente al mar he ido juntando, sin querer, un paquetito. ¿Qué otra cosa puede hacerse cuando no se hace nada? Un poeta bohemio dijo algo que luego se atribuyeron muchos bohemios y algún que otro poeta: «Hay años que no está uno para nada.» Pero, en cualquier caso, es preferible hacer proyectos a hacer balances. Y más entretenido.

Manuel ALCANTARA





## DE SICA JUNIOR, CANTA

Magistralmente acompañado ha hecho su debut como cantante el hijo del famoso Vittorio de Sica, Christian. La actuación se celebró en la Sala de Invierno de Mónaco y, según nos cuentan, el muchacho no lo hizo mal. En la foto, en un movimiento bailable durante su «puesta de escena»

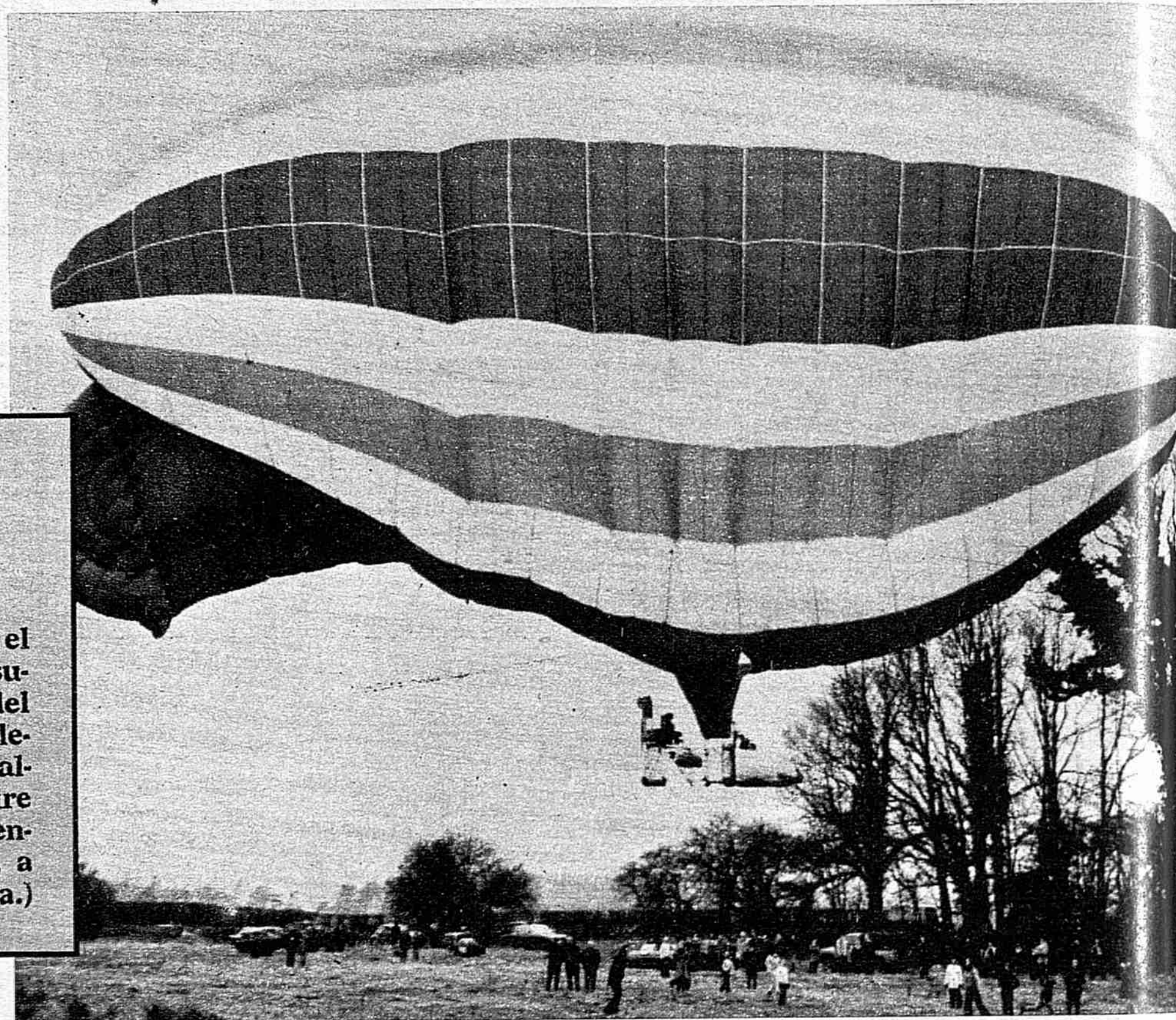
## CABE EN UN COCHE

Sí, este magnífico globo con el que no cabe duda pueden superarse las dificultades del tráfico, puede reducirse y llevarse en el maletero de cualquier coche. Ascende con aire caliente y parece ser que tendrá gran éxito. Los pedidos, a Newbury, Inglaterra. (Cifra.)



## ESPERANDO A QUE ABRAN

Que abran la feria de ganado de Harrisburg, Pennsylvania. La pequeña Lorin Andrien, de seis años de edad y buen talante para tratar con vacas, se durmió junto a una de éstas mientras aguardaba la apertura del ferial. La vaca también parece confianzuda y amable. (Foto de Europa.)



## CALLE MAURICE CHEVALIER

En Marnes la Coquette, donde el inolvidable «chansonnier» tuvo una residencia, ha sido dado su nombre a la calle donde vivió. En el acto estuvo presente su última compañera y heredera, Odette Melier



## PROTESTA CONTRA LOS INGLESES

Contra los ingleses y sus métodos de represión. La nueva jefe del «Provisional Sinn Fein», organización de patriotas irlandeses, dirige la palabra en una marcha contra la detención de Liz Mac Kee



PREMIO  
**Arriba**  
DE CUENTOS

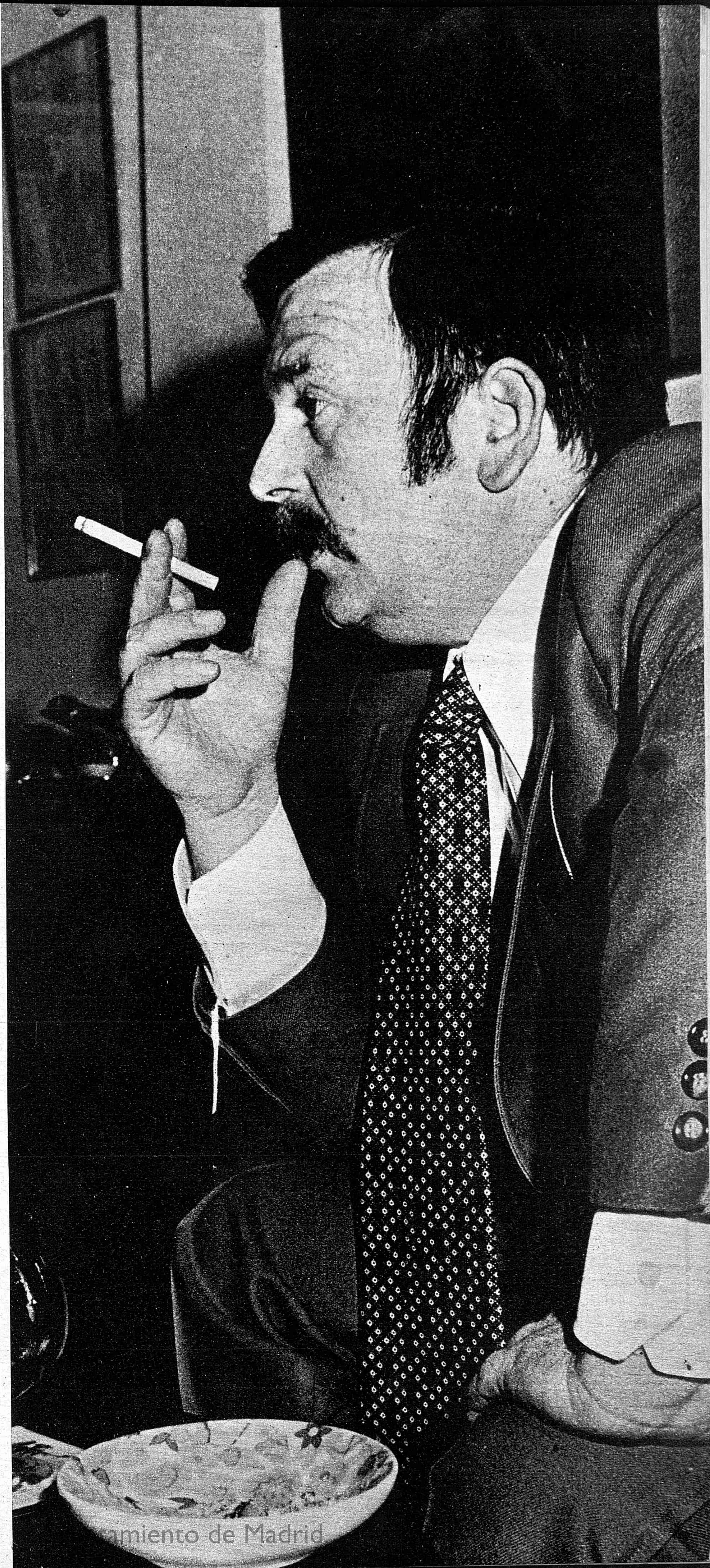
# Erase una vez Raúl Torres

(Le dice Angeles, ojos grandes, que tenga cuidado, «que te va a dejar como un antipático, Raúl». Le dice Raúl que no, que yo soy un amigo. «¿Verdad que eres mi amigo?», y me enseña con las manos regordetas las fotos de Mónica y Marco, que andan estos días por Cuenca, hasta que empieza a sudar y a ponerse y quitarse la chaqueta, tan repeinado como un gnomo rubio, con un chorrito de coñac francés, tan feliz de haberse comido esta perdiz...

—El día que fallabais el Premio ARRIBA, a Marco se le partió un diente. Y además, algún amiguete que estaba en el Jurado me había dicho: «Mira, Raúl: ve, acuéstate y olvídate, que este premio es el más difícil que se haya fallado.» Había gente como Rubio, como Palomino, como Manfredi, como Quiñones. Así que cuando me llamasteis...

Y también me enseña las figurillas de barro de Cuenca, y el televisor, la nevera, la cocina, el levavajillas, las cuatro huchas de plata, los cuadros, el pisito pagado premio a premio, cuento a cuento, verso a verso, golpe a golpe, y la calle con nombre de Saroyan: «Pez Austral», de donde desaparece al amanecer y aparca en la madrugada, en la Acera de los Hombres Pluriempleados. Así que mete la tripilla, achica las ranuras de hucha de sus ojillos y se saca otra vez la chaqueta y el alma, como un melón a cata y cala...)

—Verás: Priscilo se llama mi padre y yo le recuerdo siempre, como sigue ahora: con su puesto de frutero en el mercado de Cuenca. Yo había nacido en Cañada del Hoyo, a unos 30 kilómetros de Cuenca, pero de muy niño me llevaron a la capital. Hambre no llegamos a pasar, pero recuerdo el sacrificio de mi padre metido en el camión que iba a Valencia a buscar la fruta. Había sido, antes de la guerra, maestro albañil y trabajaba para que yo pudiera ser arquitecto. Yo andaba con el bachiller en el Instituto «Alfonso Octavo», pero iba todos los días a atender el puesto, principalmente de melones, que teníamos en la plaza de los Carros. No te exagero, pero sus buenos doscientos cincuenta mil kilos de melones, de uvas, de melocotones, sí que habré descargado yo. Ya hacía algunas cositas para la radio, escribía algo, pero seguía siendo, bueno, me parece que aún lo soy, «el hijo del frutero», y hasta algunas señoras venían a comprar a nuestro puesto







## Erase una vez Raúl Torres

porque, a lo mejor, sabían que escribía o que me habían dado un premio. De la guerra recuerdo muy poco, porque yo tendría cuatro años; cuatro, claro, y, sí, recuerdo que cuando iban a pasar los aviones, mi madre nos sacaba al campo y merendábamos en unas lomas, hasta que volvíamos. Mi madre era una experta cocinera y hacía unas rosquillas y unas madalenas de chuparse los dedos, y me enseñó a hacer, ya te contaré luego cuando estuve en Londres, unos picatostes que mis amigos dicen que son pistonudos... Y así, cosas de niño que me dejaron huella no hubo. Si acaso, la amistad y la muerte de uno de ellos, Agustín se llamaba, que diciéndolo literariamente, «nos lo arrancaron» de la pandilla que jugábamos en el río, se nos murió de una vez, cuando se pasaba hambre. Decían que yo era un niño muy bueno, de buen corazón, que daba todo lo que tenía, lo que más quería: por ejemplo, los cuentos de Flash Gordon, mira: ahí los tengo encuadrados, o un carrito con cojinetes. El caso, ya te digo, es que yo hacía entrevistas va. Miguel María de la Hoz fue mi padrino periodístico y llevaba en la radio, si seguía vendiendo melones, llevaba un programa que se llamaba «Proceso a...», y un día se lo hice a Pedro de Lorenzo, le gustó y luego también se convirtió en mi padrino literario. Había mucho ambiente en Cuenca y las figuras de Madrid, cuando les cerraban por las noches la tertulia del café «Colón» se venían siempre a nuestro puesto de los melones, a seguir charlando. Venga a charlar y a tomar melón hasta las cinco de la madrugada, imagínate cómo estaba yo, gente como César González Ruano, Federico Muelas, Goñi, Culebras, el escultor. César me alentaba siempre con aquella voz suya y recuerdo que una vez, el alcalde que quería promocionar el «Cuenca» de César, el libro, me llamó y

**LAS MADRUGADAS DE LOS MELONES** la pandilla que jugábamos en el río, se nos murió de una vez, cuando se pasaba hambre. Decían que yo era un niño muy bueno, de buen corazón, que daba todo lo que tenía, lo que más quería: por ejemplo, los cuentos de Flash Gordon, mira: ahí los tengo encuadrados, o un carrito con cojinetes. El caso, ya te digo, es que yo hacía entrevistas va. Miguel María de la Hoz fue mi padrino periodístico y llevaba en la radio, si seguía vendiendo melones, llevaba un programa que se llamaba «Proceso a...», y un día se lo hice a Pedro de Lorenzo, le gustó y luego también se convirtió en mi padrino literario. Había mucho ambiente en Cuenca y las figuras de Madrid, cuando les cerraban por las noches la tertulia del café «Colón» se venían siempre a nuestro puesto de los melones, a seguir charlando. Venga a charlar y a tomar melón hasta las cinco de la madrugada, imagínate cómo estaba yo, gente como César González Ruano, Federico Muelas, Goñi, Culebras, el escultor. César me alentaba siempre con aquella voz suya y recuerdo que una vez, el alcalde que quería promocionar el «Cuenca» de César, el libro, me llamó y

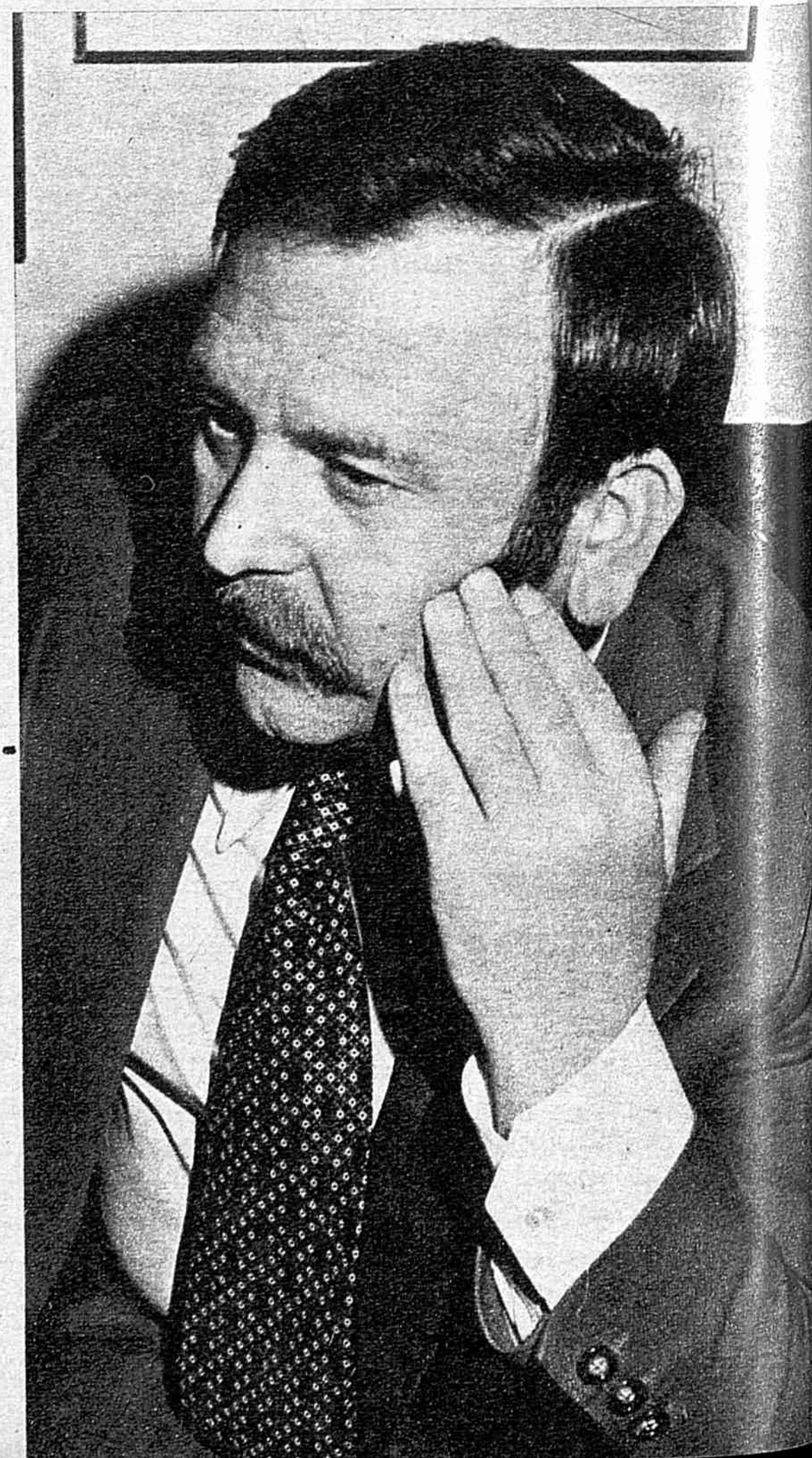
me lo dedicó. Entonces, yo se lo llevé a César, vamos, se lo di a su secretario y creo que César agarró un cabreo de campeonato diciendo que quién era el alcalde para dedicar un libro suyo. El caso fue que me lo devolvió el secretario con la página arrancada y la dedicatoria de César en otra... Bueno, la historia sigue en que yo me sentía un poco arrinconado por las rocas de Cuenca y quería salir a Madrid y me matriculé en Filosofía: me faltan sólo seis asignaturas que no pienso aprobar nunca. De manera que llego a Madrid en 1953. Suena cursi, pero la primera impresión fue la de un dorado otoño eterno. Toda nuestra vida se centraba en el mundillo de la glorieta de Bilbao. Ibamos al Ateneo, fíjate, por ejemplo, poder saludar a Rafael Sánchez Ferlosio, íbamos también a robar en las librerías. Aquella sí que fue etapa de cierta hambre. Mis padres me mandaban paquetes, comía en el «Seu», pero así y todo, hubo días de meterme en cama con un café con leche y una madalena de las de mi madre. Me decepcionó la Facultad: yo había venido pensando que me iban a enseñar lo que yo quería aprender y pasaban cosas como que un catedrático interesante no aparecía por clase y, ya te digo, éramos gente subdesarrollada, con pocos medios, pero formábamos un grupo donde ayudarse los unos a los otros era una cuestión obligatoria y vital. Quizás estábamos influenciados por Saroyan. Los exámenes me daban unos mareos increíbles, como si necesitara el aire bucólico de Cuenca, y cuando podía, gracias a Pedro de Lorenzo, hacía entrevistas para ARRIBA o reportajes, cosas de treinta o cuarenta duros. También fundamos una revista, «Cíncel». Pero creo que éramos gente curiosa. Así, un poco desordenadamente, me matriculé en Telecomunicaciones sin saber dividir, hice la «mili», cuando podía haber ido a las milicias, y me tocó Ceuta. Ya tenía novia: Angelines, claro. La conocí cuando ella tenía catorce años y estaba comprando, en Cuenca, sí, estaba comprando un helado en un carrito blanco de aquéllos. Fuimos novios en Cuenca y eso era un asunto muy difícil, porque recuerdo un día que caminábamos

Ayuntamiento de Madrid

con la mano echada por el hombro y una vieja empezó a gritar a llamar a un guardia para que nos detuviera... Qué cosas... Bueno, estábamos en Ceuta, en la «mili»: allí escribí una novela, «Escucha un breve ruido», y le dieron el «Premio Albacete». Si, yo creo que aquella gente nuestra se perdió en gran parte. Muchos, abandonaron por una vida

**VETE, «CORIN TELLADO»...** más cómoda. Muchachos que empezaron Letras y no siguieron.

Ahora, la conquista de Madrid es más fácil. Te vienen chicos, das unos telefonazos y se les abren las puertas para hacer cosas en la radio o en la televisión. Tienen más medios, o son más listos o los padres los han preparado mejor para la vida. El caso es que me fui a Londres. Quería hacer Filología inglesa, pero no aprendía inglés. Aprendí catalán con un compañero que vivía conmigo. Londres no me valió de nada: trabajé como cocinero nada menos que en el Soho, fíjate, y sólo saqué en limpio un par de poemas más bien malos. Así que me volví a Madrid. Con veintiocho años, sin haber acabado la carrera y sin saber qué hacer. Fui a ver a César y César le escribió a Pepín Fernández, diciéndole que yo era muy majo y que a ver si podía emplearme. Y me empleó en «Galerías Preciados» en la sección de librería. A los seis meses, era el jefe de la sección. Allí conocí a gente que hoy está arriba. Por ejemplo, vendiendo juguetes estaba un químico que hoy es un pez gordo. Y vendiendo telas había unos cuantos abogados, ya ves... Como me leía los libros, se los recomendaba a los clientes. Por lo pronto, retiré a «Corín Tellado» y empecé a meter autores españoles a todo trapo. Llegué a conseguir algo insospechado: vender, en aquel tiempo, a tipos como Kerouac. Me tenían que ver ofreciendo, entonces, a un tal García Márquez a las señoras que bajaban de la cafetería después de las compras. Total: que decidí casarme con 3.800 pesetas de sueldo. Me dijeron que estaba loco, pero nos casamos en Cuenca. Me subieron el sueldo y nos fuimos a vivir a Moratalaz. Por ahí tengo a medio escribir una novela, «Planta Sótano», en la que cuento todo aquello. Por ejemplo, cuando venía el jefe de planta y todos nos poníamos como firmes, pero, en fin, les estoy muy agradecido. Como debieran estar algunos, muchos autores españoles a los que yo me empeñé en vender. Pasó el tiempo, conocí a Pedro Crespo, que es mi gran amigo, me presentó a Paco Daunis y me fui a trabajar a «Tiempo Nuevo», perdiendo dinero. Luego, ya sabes: conocí a un hombre definitivo: Ernesto Pérez de Lama, que me metió en lo de publicidad y en lo de la CAR. Nos había nacido Mónica urgentísimamente: nos casamos un 2 de agosto y Angeles dio a luz un 2 de mayo.





Bueno, y esa es mi vida, más o menos. Las cosas empezaron a irme bien y pocas cosas más hay que contar... Yo no sé: el otro día trataba de encontrar un nombre para mi generación y se me ocurrió el de «la generación de la leche». Porque a mí me parece que ni estamos, ni hemos llegado, ni ganamos, ni perdimos, ni nada. Pero también creo que somos los que más hemos luchado. Los que seguimos trabajando, los que mantenemos la vocación ya somos muy pocos: Grosso, Barrios, Umbral, somos los que hacemos cosas permanentemente. Yo tengo diez libros sin publicar. Los demás intentan el libro a los veintitrés, a los veinticuatro años, pero se cansan, se pasan al cine, a la televisión, a todas las oportunidades de ahora que nosotros no tuvimos. Quizás nosotros nos agotaremos dentro de diez o quince años, pero creo que estamos sirviendo humanamente,

lo que la gente quiere leer. Yo voy mucho a las librerías y veo, me parece, que piden libros fáciles, rápidos, que no les entorpezcan el tiempo ni el consumo. Pero no, no creo que sea eso la muerte de la literatura, porque si leen un «Borges», les gusta y se leen los otros diez «Borges», ¿comprendes?... Yo veo una minoría preocupada por culturizarse, ¿se dice así?, que busca el último libro. Si Forges, Forges, no Borges, saca su libro, lo agota. ¿Que es snobismo en algunos casos...? Bueno, pero sirve para vender libros. Al final, acabarán leyendo otras cosas. Porque hay que pensar que la gente está muy fastidiada. Que tienen que levantarse a las siete de la mañana y que ya es mucho pedirles que cuando vuelvan a casa, de noche, cojan un libro, si encima con apretar un botón tienen el soma ése, que es como llama Huxley a la televisión... Y no, no te

tal que lo promociones... No, yo no creo que a pesar de eso se haya perdido la ternura. A no ser que todos lo disimulen. Quizá en un plano general, si se ve a un hombre muriéndose en la calle, quizá no se paren. Pero la gente reacciona ante un cuento lleno de ternura o un plano de una película. La gente está deseando, sedienta de ternura, de verdad. Están derrotando por ese lado ahora... Decíamos que habían desaparecido los grandes folletos y ahí tienes a «María». Que yo he ido a un club con unos amigos y los camareros, hombres, no mujeres, los camareros ni puñetero caso nos hicieron porque era la hora de «María». Que esa gente tuviera un poquitín más de nivel cultural y se enternecería lo mismo con un poema o algo más de vanguardia. No, yo

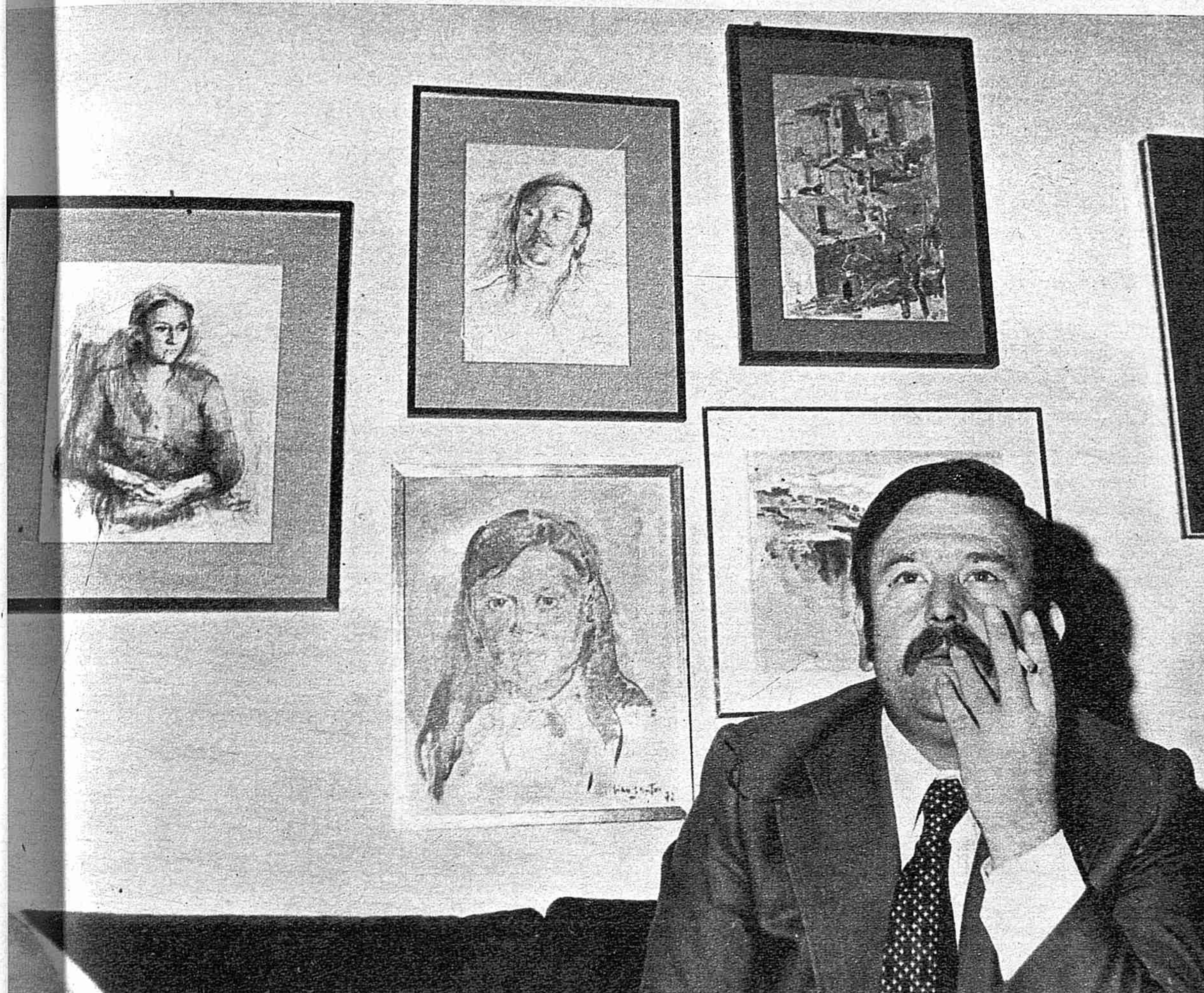
## CUANDO TENIAMOS EL LENGUAJE

no creo que tengamos una escuela literaria español... Esa es una cuestión que nos ha hecho perder mucho tiempo: el no tener tres o cuatro grandes figuras, tres o cuatro grandes maestros. A lo peor, nos hubiéramos encasillado, pero se hubiera evitado el que cada uno vaya a su aire. Así, tener tu propio estilo es difícilísimo. Que es precisamente lo que nos ha diferenciado con los escritores de fuera: que durante muchos años han sido más echados para adelante. Hemingway y todos aquellos salieron por el mundo a pasar hambre, a ponerse carne con carne con el mundo. Y nosotros es ahora cuando ya podemos ir a Suecia a fregar platos como experiencia para ver cómo es la vida y el mundo. Pero aquí, encerraditos en nuestra casa, no sabemos nada. Ya sabes que a mí me apasiona la ciencia-ficción, pero sólo podemos hacer ficción, porque no tenemos idea de cómo funciona la NASA, si no es lo que nos cuenta Jesús Hermida cuando grita: «Arriba, arriba». en la salida de los cohetes. Somos unos imaginativos tremendos y vivimos de puro milagro. Escribes un cuento pistonado del Vietnam y te vienen y te dicen: «Ni idea, porque no has estado allí.» ¿Qué vamos a hacer...? ¿Limitarnos a escribir de Madrid o de Cuenca? Yo he dedicado un tiempo últimamente a recorrer los parques nacionales y es cuando, así, he aprendido a conocer a mi país. Porque lo de los hispanoamericanos te lo niego: el español escribe tan bien o mejor. Lo que ocurre es que ellos han debido descubrir a tiempo nuestros libros de caballerías. Si, en el Instituto te hacían saber de memoria las obras de Quevedo, los títulos, pero de leerlos, nada. Y a los hispanoamericanos les ha llegado su momento cuando nosotros estábamos preocupados por otras cosas, sin darnos cuenta que teníamos aquí el lenguaje a pie de presa. Enfabular, como hacen ellos, quizá sea difícil, pero escribir, lo que se dice escribir, no nos tosen. O no nos toserían en cuanto tuviéramos el apoyo de los medios de comunicación. Tiene razón Grosso diciendo que puede ser ya una figura. Tiene razón: valiendo, con que te den tres empujones, con que te hagan tres entrevistas en televisión, tienen la mitad del camino andado... ¿Lara...? Pues mira, yo creo que es un tío que ha ayudado mucho. Cada año ha descubierto un escritor. Como el «Nadal». Y el tío descubierto se agarra con las uñas a ese premio y vuelve a escribir. Que cada año, Lara tenga un escandalito, no es malo: crea un clima, una conciencia de lector, unas ganas de ver de qué va la cosa. Lo que no sé es por qué se lo tiene que dar siempre a los hispanoamericanos... Sí, eso, sí, quizá se ha perdido: la juventud creadora, aquellos grupos que trabajan en equipo, en cenáculos, aunque a mí los cenáculos me revienten. Pero querían hacer una revista poética y ponían cada uno sus veinte duros y la sacaban adelante. Hoy yo quiero hacer una revista de ciencia-ficción y lo primero que te preguntan es, ¿cuántos millones...? Cuando quieras, páramos...

(Le dice Angelines: «Te va a poner como antipático, Raúl», y Raúl suda pariendo su pequeña novela, colorín colorao, pasándose las manos regordetas de vender melones por el cuello de la camisa, junto a los retratos de «firma» en «Galerías». Casi empapado, como el día que Marco se rompió el diente, como el día que le aplaudieron tanto...)

P. R.

(Fotos Pastor.)



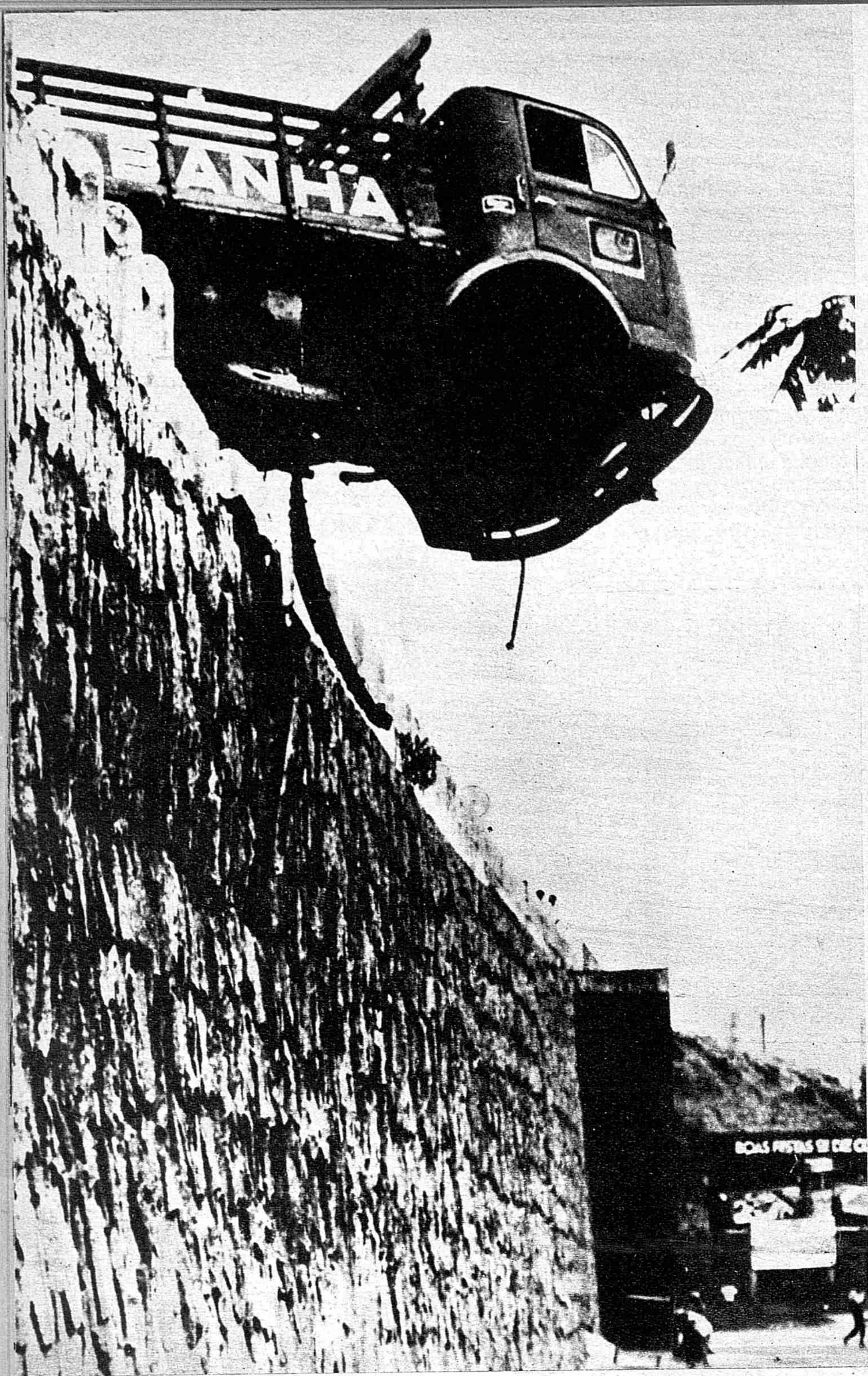
engradeciendo un cuadrilátero que estaba cerrado, creando riqueza que diría Pepín Fernández. Y, literariamente, hay una novela nueva. Claro, lo que no te puedes permitir es el lujo de vivir, como en Francia, con un libro al año. Los premios es la manera de que te conozcan. Yo he ganado muchos. Parece que siempre soy eterno finalista. Ahí tienes

## SI NO HAS ESCALADO EL HIMALAYA...

las cuatro chicas de plata no he podido conseguir la de oro que me apetece. Pero he ganado el «Gijón», el «Sésamo» y el «ARRIBA», que, oye, que no es coba, que me parece el más importante, que va a serlo. Claro, lo ideal sería que los mecenas fueran los lectores, pero tienes que acabar vendiéndote a un editor por un libro, porque te lo publiquen. Y te vendes, esta es la verdad, por una miseria, por cuatro mil duros. Luego está lo que se vende más, los «best-sellers». Por supuesto que en muchos casos es una cuestión de publicidad, de comercialización. La experiencia «erreteuve» lo demostró. Puedes llegar a vender un libro, bien lanzado, igual que vendes una cocina bien lanzada. Pero dime quién conoce a Pedro Crespo o quién me conoce a mí con lo que hemos hecho, si no resulta que hayamos subido el Himalaya o haces veinte días de huelga de hambre. Entonces, sí. Haces una machada de esas y la gente dice: «Hombre, vamos a ver qué cosas escribe este tío.» Claro, el libro tiene que tener valor: así estuvo García Márquez tres años, hasta que se produce el fenómeno del «boom»: te hacen número uno en Francia o en Norteamérica, los críticos dicen que sí, y ya está liada. Si encima el libro es bueno... Yo no sé muy bien

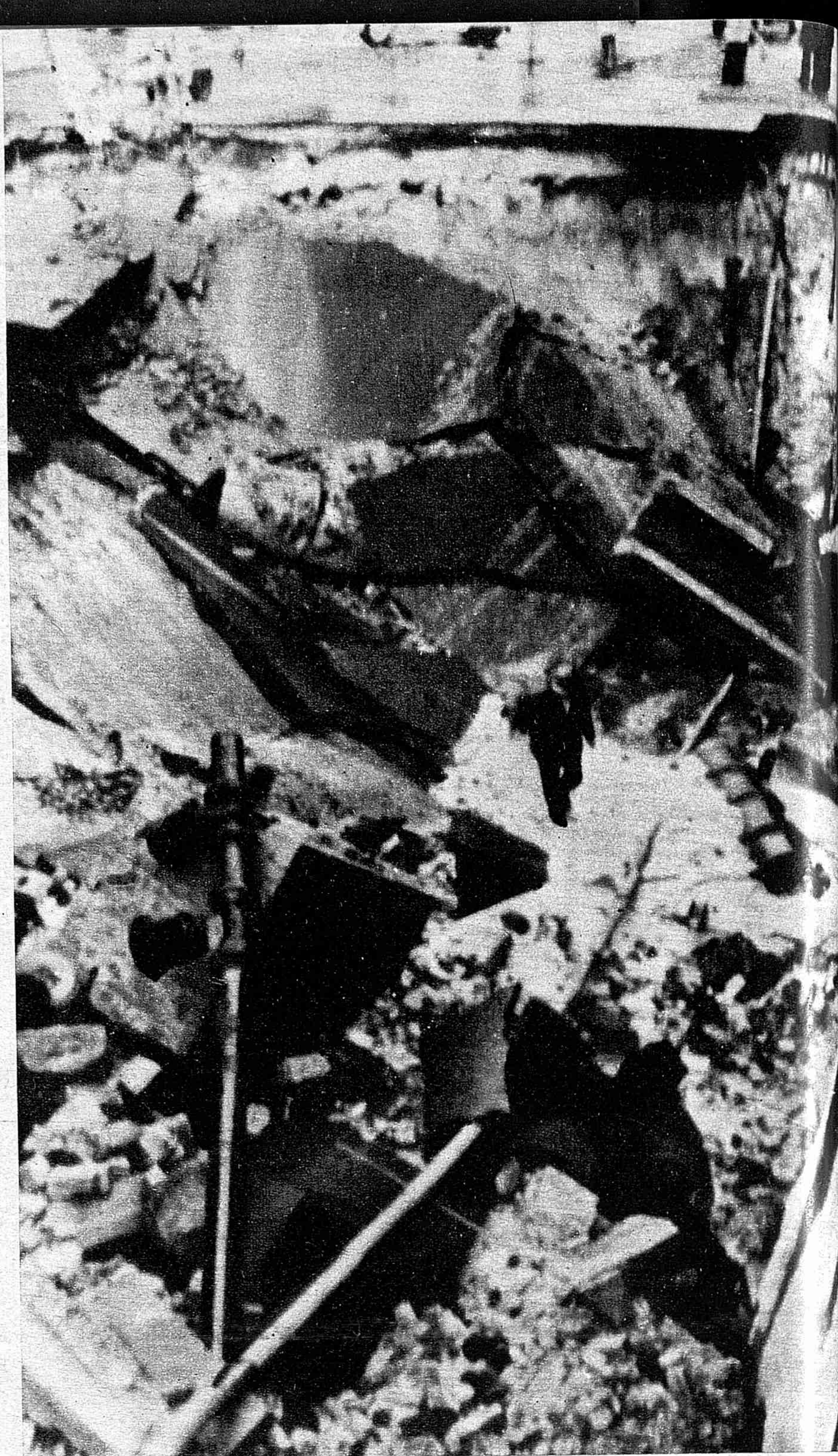
creas que somos pocos y mal avenidos. La regla general no es esa. Ahora, con el Premio ARRIBA yo he recibido cartas, y cartas de profesionales. Claro, algunos lo hacen porque arrieros somos y piensan que un día tti serás jurado y puedes echarle una mano. Pero nuestros problemas no son literarios, sino que vienen por un exceso de intimidad personal, que cuando se rompe es tremendo... No, yo pienso que la bohemia está extinguida. Los que quedan no son creadores, son bohemios de... consumo y se ponen a prueba en cuanto ganan un poco de dinero. Como les pasa a los de «la divina izquierda». Yo conozco a muchos de ellos que se me vienen a quejar de todo y tienen dos chachas, un «enchufe» para su mujer y dos empleos, y se pasan la vida haciendo ese juego: proclamarse de la divina izquierda y pasarse a la derecha a las primeras de cambio... Sí, también están, ¿cómo les llamas tú...? ¿Los santones, los de las obras completas en piel? Pues, chico, esta gente te trata según les caigas. Si les haces una entrevista o ven que pueden apoyarse en ti, son amigos, aunque siempre se establece una cierta distancia. No en todos: por ejemplo, yo he estado un par de veces con Delibes y me pareció de lo más sencillito. Pues nos separa de ellos un abismo. Son hombres que han vivido otra época. Antes, a las generaciones, las separaban un siglo. Un siglo de cien años. Ahora, los siglos son de tres años: si no estás pendiente de la televisión, del cine, de las revistas extranjeras, de las modas, quedas desfasado. Y claro, esta sociedad no rechaza nada. A esta sociedad se le mete lo que se quiera, lo que inventes: embotellas atre de la sierra de Cuenca y lo vendes con





### SOLO FUE ¡HUYYY!

Sí, por milímetros, el camión, tras romper la barrera quitamiedos, no cayó por el terraplén. El conductor, tras cierto susto y mucho cuidado, pudo salir indemne de tan peligrosa situación. (Cifra.)



### ENORME SOCAVON

En Sidney, Australia, se ha producido ese tremendo socavón que vemos en la foto. La calle hundida es una de las más céntricas de la ciudad y el desaguisado se originó a causa de las torrenciales lluvias



### JAGUAR INCENDIADO

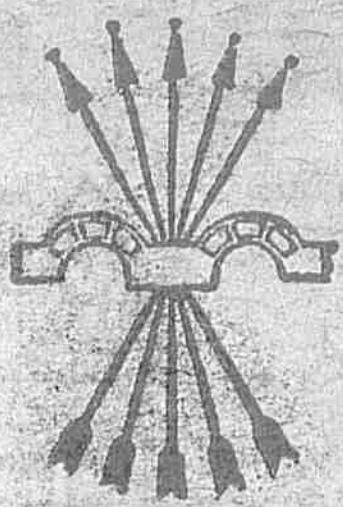
En la confluencia de las calles Claudio Coello y Ayala, en Madrid, y tras chocar contra otro vehículo, se incendió ese «Jaguar» matrícula 4-M-3786. Los bomberos pudieron evitar su destrucción total



### MONTAÑERO MUERTO

Francis Albert, de veintiocho años de edad, instructor francés de esquí, fue sepultado por una avalancha de nieve en los Dolomitas, cerca de Córntina d'Ampezzo, Italia. He aquí el traslado del cadáver





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

**SEGUN TODOS LOS INDICADORES**

## NUEVA ETAPA DE PROSPERIDAD

### INFORME DEL MINISTERIO DE HACIENDA

#### ● LOS PRINCEPES DE ESPAÑA, EN EL TROFEO «MANOLO VALDES»

Los Príncipes de España y sus hijos, acompañados de los Reyes de Grecia, del Vicesecretario General del Movimiento y del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, asistieron anoche, en el Canoe N. C. al festival de natación en el que se disputaba el II Trofeo «Manolo Valdés». Se proclamaron vencedores del mismo Mari Nieves Panadell, en la categoría femenina, y John Halladay, de la Universidad de Indiana, en la masculina. (PAG. 27.)

#### ● HOMENAJE A VALDES LARRAÑAGA

Con motivo de la celebración de la Virgen de Belén se celebraron el domingo en el Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid una serie de actos a los que asistieron, entre otras personalidades, los Ministros del Ejército y la Vivienda. En el curso de estos actos se rindió un homenaje a don Manuel Valdés Larrañaga y a los arquitectos de mayor antigüedad en la profesión. También le fue impuesta la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio a don Emilio Larrodera López, director general de Urbanismo. (PAG. 7.)

#### ESCALADA SIRIA-ISRAELI

Ayer se libraron combates aéreos y de artillería entre las fuerzas sirias e israelíes a lo largo de la línea de «alto el fuego» de los altos de Golán. Por la mañana temprano, aviones israelíes bombardearon varias posiciones del Ejército sirio, resultando muertos dos soldados y ocho heridos. Más tarde, cazas sirios interceptaron a varios aparatos israelíes y se entabló un combate aéreo durante el cual cayeron tres aviones sirios y dos israelíes, según Damasco. Sin embargo, Tel Aviv afirma que todos sus aparatos volvieron a sus bases. Más tarde, la artillería siria abrió fuego contra los puestos israelíes. (PAG. 14.)

#### ● FRANCIA: MESSMER LANZA EL PROGRAMA DE LA MAYORIA

El primer ministro francés, en su calidad de jefe de la mayoría parlamentaria, expuso el domingo en Provens las directrices de la mayoría con vistas a las elecciones. Hoy, a las cuarenta y ocho horas de la reunión de la «Unión de Republicanos del Congreso», el Presidente Pompidou celebrará una conferencia de Prensa. (PAG. 15.)

#### ● NUEVO COMLOT COMUNISTA CONTRA MARCOS

El jefe de Seguridad Nacional de Filipinas ha declarado que había sido descubierto un nuevo complot comunista, cuyo objetivo era asesinar al Presidente Marcos, a su esposa y a varias personalidades militares. Esta tentativa se añade a la serie de conjuras últimamente descubiertas. (PAGINA 14.)

«La firmeza de la situación económica española permite contemplar el crecimiento a lo largo de los próximos años con la confianza de que constituirá una nueva etapa de prosperidad para el pueblo español», señala un informe del Ministerio de Hacienda, en el que se hace un balance de los rasgos más sobresalientes de su gestión en los últimos tres años, y aborda, a la vez, las previsiones sobre la posible marcha de nuestra economía. La previsible expansión se fundamenta, entre otras razones, en que ya está alejado el fantasma preocupante de la escasez de reservas, que ha sido el factor determinante de la mayoría de las decisiones estabilizadoras de nuestra economía a lo largo de la pasada década.

Información pag. 7



#### SILENCIO Y CARAS SERIAS

Las conversaciones bilaterales Kissinger-Le Duc Tho se reanudaron nuevamente ayer, durante cuatro horas y media; concluyeron su primera entrevista de esta nueva serie sin gesto ni declaración alguna, ni siquiera intercambiarse el tradicional saludo en la puerta del jardín.

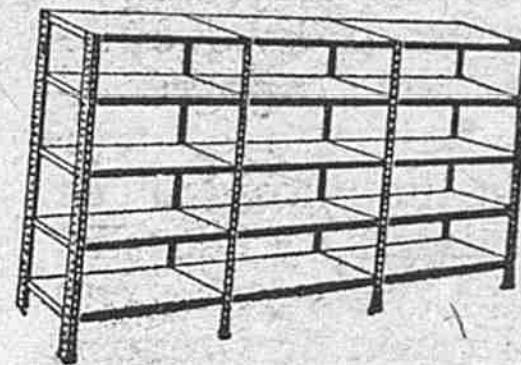
(Información en página 13.)

(Foto Cifra.)

### LA CASA DE LAS ESTANTERIAS LOPEZARIAS

Víctor Pradera, 31 — Teléfono 247 83 70. Madrid-8

Estanterías de todas clases, mostradores, vitrinas, botelleros, cestas apilables etc.



Especialidad en instalaciones de Farmacias, Autoservicios, Almacenes, Archivos y toda clase de comercios

Llamando al 247 83 70, un técnico le visitará y le daremos presupuesto sin compromiso

### OBJETIVO DEL REGIMEN

## JUSTICIA LABORAL

### El Ministro de Trabajo inauguró la nueva sede de las Magistraturas de Barcelona

El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, presidió ayer el acto inaugural del nuevo edificio de las Magistraturas de Trabajo de Barcelona. El señor De la Fuente pronunció un discurso en el que, entre otras cosas, manifestó: «La justicia en relaciones laborales constituye el objetivo fundamental del Régimen desde su inclusión como tal en el Fuero del Trabajo, creador de las Magistraturas de Trabajo.»

El Ministro, durante su estancia en Barcelona, entregó diversos préstamos a cooperativas y se reunió con la Junta Consultiva Provincial.

\* \* Amplia información en pag. 5



# UN ALAMO LLAMADO RAMON

Siempre tuvo pasión por los álamos. Hace unos años tuvimos ocasión de encontrarle allí por donde el río Alberche afila su costado entre guijos y torrenteras, antes de tumbarse en la ancha ensoñación del pantano. Miraba al álamo erguido que se alza en el inicio del camino de Burgo-hondo y se le iban los oídos detrás del canto de los jilgueros que habían hecho del árbol original y hermosa pajarera.

Se llama Ramón, ya con algo de copa de árbol y con decidida vocación a hermanarse con las frondosidades. Además se llama Ramón por decisión propia y no como los demás, que llevamos nuestro nombre porque así se les antojó a nuestros padres. A él los suyos le habían bautizado como Miguel, añadiéndole el Alonso Calvo de sus apellidos. Pero él, poeta hasta los huesos, se hizo su propio patronímico, y jugueteando con las letras de Garcilasol, que también fue un caminero enamorado de sendas y árboles, se inventó de apellido un Garciasol, que ya ha quedado incorporado para siempre a la poesía de nuestro tiempo.

En la época de que hablábamos, Ramón de Garciasol gustaba de caminar a la tarde para ir a sentarse allí, junto a la vieja abadía de Burgo-hondo, desde donde contemplaba a su gusto el álamo. Por entonces le dedicó un soneto, ya repetido en antologías, que empezaba invocando al viejo árbol:

*¡Alamo del camino de  
[Burgohondo,  
al sol varón de Gredos!  
[Compañero  
medio loco de abril y  
[loco entero...*

Por entonces, Ramón de Garciasol, que ya tenía publicados varios libros de poesía, andaba detrás de uno, definitivo, sobre Miguel de Cervantes —que ya ha tenido varios Migueles importantes como exegetas— en el que encontramos

una de las mejores definiciones de lo que debe ser un capitán español. De tanto contemplar la luminosidad de los paisajes y de los espíritus, y de gozar con el «sol varón de Gredos», en tanto se le encendían alma se le iban apagando los ojos del cuerpo hasta el punto de que, a los pocos años, tuvo que sufrir una grave operación para volver a sentir sobre sus pupilas la gracia clara del sol castellano. Por entonces le dedicamos un soneto en que decíamos:

*Ramón, Miguel, Alonso y  
[tan Quijano  
que el corazón te empuja  
[hacia el camino...*

Ramón, quijotesco y unamuniano, ha sabido hacer honor a estos dos fervores que han movido su pluma, y he aquí que en Salamanca, por donde don Miguel pasó su figura avizora de verdades y contradicciones, ha llegado este Ramón a punto de que gracias a sus versos se ha venido a bautizar a otro álamo con su nombre. Claro que este «Alamo» lo que hace florecer no son hojas más o menos perdurables, sino libros de poesía que gracias a la infatigable pasión poética de Juan Ruiz Peña y José Ledesma renueva cada año su frondosidad añadiendo a la selva de la poesía española contemporánea aquel retoño que Machado pedía para su juventud.

Sí; el «Alamo» de este año se llama Ramón de Garciasol. Ha ganado el premio con un libro que titula «Atila» y que, según nos dicen, es un continuado coloquio con un perro.

Un álamo llamado Ramón. Es buena la idea. Si ya Salamanca ha bautizado al suyo de 1972, deberíamos, allí en el camino de Burgo-hondo, ponerle el nombre del poeta a aquel que supo descifrar su locura de abril y sentirse compañero de su soledad. Y no estaría mal que los Alcaldes de tantos pueblos españoles empezaran a pensar que es preciso que los niños empiecen a familiarizarse con el nombre de sus poetas, no sólo de los que ya se fueron a su cielo de inmortalidad, sino también de todos aquellos que en nuestros días gustan de pasear por los caminos y cuando se plantan frente a un árbol entablan con él ese diálogo misterioso que sólo los niños y los poetas son capaces de inventarse. (Pyresa.)

Luis LOPEZ ANGLADA

# RECUERDO DE BRAVO MURILLO EN EL CENTENARIO DE SU MUERTE

CON Juan Bravo Murillo nació en Fregenal de la Sierra, provincia de Badajoz, el 9 de junio de 1803 y murió en Madrid, el 10 de enero de 1873. Su familia no fue acaudalada ni aristocrática, pero aportó a la tierra natal y a toda España los blasones del saber, la entereza y la honradez, que defendió contra la codicia, el halago y la adulación.

Con inflexible austeridad y extraordinaria competencia, su labor ministerial dejó beneficiosas realidades para la nación. En ARRIBA del 9 de junio de 1963, resumi en pocas palabras lo conseguido de mayor relieve: el libre acceso del comercio a los puertos canarios, el abastecimiento de aguas a Madrid, la ordenación de la instrucción pública y de la economía del país, el restablecimiento del crédito financiero, mediante la gestión hacendística extraordinaria.

La vida pública del ilustre extremeño ha sido divulgada, e incluso con detalles de la privada. Don Alfonso Bullón de Mendoza imprimió su tesis doctoral con el título «Bravo Murillo y su significación en la política española» (Madrid, 1950), notable biografía que facilita fuentes de gran interés para el estudio del biografiado y sus circunstancias.

El pensamiento político de Bravo Murillo, su proyecto y el gobierno que, con su retiro a la intimidad, se perdió, me hizo escribir repetidamente en la Prensa.

Con ocasión del centenario de ese hombre excepcional, de nuevo surgen consideraciones que obligan a meditar sobre la unión indisoluble de la política y el gobierno de los pueblos. Muchos no podemos distinguir el significado de ambas palabras. Ni la

acepción gramatical de cada una de esas palabras, como igualmente los tratadistas de cualquier tiempo no nos aclaran nada a los ignorantes.

La Política (se escribe con mayúscula para destacar la importancia que indudablemente tiene, y muy especialmente en muchas y particulares ocasiones) es la ciencia del Estado; pero también es arte, si bien supone muchas veces más arte que ciencia, e incluso en otras, malas artes. De todas maneras, que la política sea ciencia no está, generalmente, reconocido, pues hay quienes la estiman vacilante y parecida a una «pelota de goma que se contrae y extiende caprichosamente».

Desde el Poder la política ha de ejercitarse no conforme sus fundamentos básicos, sino según las circunstancias y en la forma demandada por quienes hayan de acatar ese Poder, previa la difusión de un programa que ofrezca soluciones positivas a los problemas existentes en un país. En definitiva, popularmente, se reconoce la política como arte y se duda de que sea ciencia, por lo que con desolada visión se la define como «el arte de mentir a propósito».

Bravo Murillo, que no supo mentir, ni se aprestó a ejercer el Poder mediatizadamente, fracasó como político después de haber triunfado como ejecutivo de los negocios de Estado. No tuvo el arte del político y, cándidamente, con buena intención, supuso habría de persuadir a políticos avezados, a las Fuerzas Armadas, al Trono y al electorado, para implantar su reforma constitucional.

La trayectoria del extremeño, que, pese al tiempo y a los signos adversos a ella, se mantiene recta y firme, con la voluntad y entereza de sus paisanos, los conquistadores del Nuevo Mundo. El

soñó con ese mundo político que había descubierto, pero no pudo conquistarlo, quizá, por no existir realmente o por inferioridad combativa, pues, según confesión propia, no era absolutista y si enemigo de la arbitrariedad, amigo de la legalidad, defensor de la autoridad del Trono y de las Cortes, a las que quería con prestigio y potestad.

Disipada la figura política, quedó la del ejecutivo y, con especial reiteración, la del caballero constante en todas sus diversas actividades.

Un breve resumen de esas actividades afirman lo dicho: como abogado actúa sin temor al suspicaz rigor de los jueces de entonces; fiscal en Cáceres demuestra que es defensor de la ley por encima de acusador; oficial del Ministerio de Gracia y Justicia, dimite el cargo y se reintegra al bufete; candidato a los comicios y en las elecciones que convoca no permite amañamientos ni coacciones; renuncia una cartera ministerial, a ser miembro de las Academias de la Historia y de Ciencias Morales y Políticas, y al Toisón de Oro... Murió sin más fortuna que la que le produjo su carrera de abogado, en la nada señorial calle del Almendro madrileña, apartado de la política y con el deseo, es de suponer, de «merecer la estimación de los contemporáneos y el recuerdo grato de los venideros».

Pues bien, en estas páginas queda el grato recuerdo que fue deseo del hombre íntegro moralmente y de singular talento, sin que importe su significación en la política, y recio como esos tipos extremeños que pintó su paisano don Eugenio Hermoso.

Pablo DE FUENMAYOR  
(Marqués de Surco)



**Arriba**

Número 12.864. II Epoca.

Avda. Generalísimo, 142.  
MADRID-16. — Teléfonos 215 06 40 y 215 22 40.  
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, MARTES  
9 DE ENERO DE 1973

6 PESETAS

Ayuntamiento de Madrid



## JUSTICIA SOCIAL

Entre los pilares más sólidos del nuevo Estado español nacido el 18 de julio se alineó con caracteres indelebiles de protagonismo la justicia social, ésta «ha seguido inspirando en el año que termina, como uno de sus postulados esenciales, la acción del Gobierno». Las palabras, pertenecientes al mensaje de fin de año que dirigió Francisco Franco al pueblo español el pasado 30 de diciembre, son un reflejo exacto de nuestra realidad convivencial.

En efecto, junto a la dignidad humana y la unidad nacional, la justicia social constituye la trilogía básica del pensamiento joseantoniano incorporado plenamente a nuestro sistema político, en su formulación expresa del Movimiento Nacional. Y la justicia social no es algo que pueda resolverse de un plumazo, en un momento preciso, sino quehacer afanoso de cada día, en la empresa común de conseguir una Patria más justa. A ello, como exigencia básica de nuestro devenir, responden todas las disposiciones legales que perfilan el ordenamiento jurídico-político español, sin prisas que podrían inducir al error y sin interrupciones que permitirían el acceso a un inmovilismo negativo.

Así, en este 1972 ya pasado, cabe citar, con matices propios, la ley de Seguridad Social, que «ha supuesto —como señaló el Caudillo en su mensaje— un paso importante en la mejora de la atención de los trabajadores y de sus familias, en los casos de enfermedad, paro o jubilación». En la misma línea de imperativos sociales se actualizaron y mejoraron las condiciones de trabajo de amplios sectores laborales, se elevó el salario mínimo y el nivel general de los salarios por encima del incremento en el coste de la vida, se ha extendido de forma notable la contratación colectiva, y nuestros índices de conflictos de este tipo y de paro muestran una posición favorable, con tendencia incluso al mejoramiento continuado, que no gozan siquiera otros países de superior desarrollo al nuestro.

El Jefe del Estado se refirió también de forma concreta a otra de las parcelas de mayor interés en este sector de las preocupaciones nacionales, cual es la ampliación de las Universidades Laborales y de las acciones para la formación profesional de los trabajadores y de sus hijos, con la finalidad de «hacer posible la elevación social de todos los españoles a niveles superiores de cultura y capacitación, que preparan la mano de obra calificada que España necesita para su desarrollo».

El crecimiento nacional, para ser idóneo, tiene que producirse paralelamente en un aspecto cuantitativo y en otro cualitativo. Es decir, producir más y distribuir mejor. Pero no sólo en el sector material, sino también en el de los valores espirituales, que abarca la educación, la cultura, el disfrute y aprovechamiento del ocio, y otros muchos de similar relieve. Esta es una de las máximas ambiciones de la España que vivimos, y a ella se ha referido expresamente el Caudillo en su tradicional mensaje de fin de año. La justicia social es punto de partida y objetivo último, o, lo que es lo mismo, presupuesto inicial y obligación estricta del Estado. Los hechos constatan suficientemente hasta qué punto lo entiende así nuestro sistema político.

## LAS MADRES, AYER Y HOY

Las madres españolas tuvieron merecida fama de santas. Todo hombre que se estime, tiene en los altares de su corazón a la mujer que le dio el ser, que le llevó en brazos, que dirigió sus primeros pasos y le enseñó a pronunciar las primeras palabras, esa mujer que era un poco su conciencia y un santo temor, a veces más efectivo que el divino. Esa mujer cuyo recuerdo jamás empañó mancha ni defecto y que era, además, el centro en paz, donde convergía la familia, alejada en menesteres y, tal vez, en ideas. La madre tuvo siempre un poder congregante y pacificador. Luego ya, muerta, cada cual tirará por su lado, y será cuando el recuerdo, siempre altísimo, comenzará a idealizarse hasta la santidad.

Las madres antiguas eran las reinas de su hogar, con un reinado omnímodo e indiscutido. El encanto, el agrado, de las casas un poco mazacotas, de altos muebles pesados, lo ponía siempre la madre. Se respiraba un aire de austeridad. Los tiempos eran así. Circulaban con propiedad los adjetivos «modesto», «arreglado», el verbo «mirar» en su acepción de hacer economías. Tenían coche algunos. La maternidad se advertía en algunas casas por el aumento de «amas». En otras, por la caída de dientes o la salida de canas y arrugas. Todo era más difícil, pero el perfume, el lujo del mismo, lo ponía siempre la madre, en unas flores en el jarrón de la sala o del comedor, y en el perfume inconfundible de la canela, índice de arroz con leche, natillas o alguna otra exquisitez.

La madre era entonces el ama de casa perfecta, con pilas de sábanas atadas por la cinta rosa o azul con la etiqueta indicadora. Era la dispensera de llaves en la cintura, con todo siempre a punto, cuando llegaba a casa el marido con varios amigos y sin avisar. Por la noche vendría la riña por la falta del aviso, pero todo habría estado perfecto. Se habrían sacado los ricos manteles de hilo almidonado

o, sin llegar a tanto, la improvisada crema espumosa; habría completado el sencillo postre de la fruta cotidiana, cuando la fruta apenas se exportaba y se compraba por cuatro perras gordas o poco más. Punto, bordados, amigas, alguna vez teatro con el marido, visitas. A veces, la pena callada, la intuición del engaño, de la pequeña infidelidad. Entonces (hablo, quizá, del tiempo de nuestras abuelas), no estaba bien visto que la mujer fuera al bar, y, mucho menos, a la revista. El exagerado recato no permitía al marido contar a la «santa» el último chiste del Club. Y entre parto y crianza se dejaban los toros, y las carreras, y el cine para las jóvenes, aunque se estuviera en los treinta, que ya entonces preocupaban, con un alejamiento resignado de la juventud.

Luego vinieron otras generaciones más luchadoras, las de los muchos hijos y las pocas entradas, las de los tiempos del hambre y el ingenio de la madre para llenar, aunque fuera con cacahuetes (cuántos comimos, y eran mejores que el pan de entonces!) a los hijos con hambre de Bachillerato, que es un hambre insaciable. Algunas, las viudas de hogares modestos, se colocaban. Tenían alguna fiel empleada de hogar, que adquiría, con la ausencia materna, un mando de general de división. Pero luego, a la hora del cine, la madre siempre estaba en casa por si alguien venía; por si algún hijo tenía un problema.

Había también abusos. Había quien hipotecaba una vida entera con el pretexto de una maternidad que a lo sumo podía durar veinte años —en el caso no muy frecuente de los diez hijos—. Había mujeres que no sabían vivir más vida que la de madre (me dirán ustedes que ya es bastante), pero no, era que aquellas (no todas, pero sí algunas) señoras no tenían vida propia. Vivían de la del hijo, se metían en su vida, se la chupaban como inconscientes vampiros o vivían de ella como parásitos y así llegaban los dramas cuando el chico al fin se ca-

sa y la suegra metete, maléfica, casi bruja de escoba, originaba mil dramas con sus intromisiones, con su pobre falta de vida propia, pues acabado el quehacer de la maternidad, se le acababa la vida. Y la buena, la independiente, la que respetaba al hijo, se resignaba, languidecía y de no tener una profunda formación religiosa y una activa vida de apostolado, se entristecía sin remedio, cuando no se volvía neurótica.

La mujer hoy, afortunadamente, ha comprendido que la maternidad con ser su función primordial e inalienable, aun en el caso de la soltería, pues existe una maternidad que es la entrega a los demás, quintaesencia de la mejor femineidad, la mujer digo, ha comprendido que no debe limitarse a ser madre, sino que siéndolo, debe además realizarse como persona en su vida profesional. Sin descuidar el hogar, no debe monopolizarlo. El marido, los hijos deben ayudarla. El hogar es una empresa a realizar por todos, «por dos, primero», «por los que vengan», después. Bien que los tres primeros años, los hijos exijan una dedicación plena de la madre. La necesitan y no hay puericultora que pueda sustituirla. Pero luego hay que volver al ejercicio de la profesión o de la carrera. Hay que tener una vida, un ideal, unas amistades. Cuando se tiene la suerte de que el marido las condensa todas, mejor que mejor, pero de no ser así, la mujer moderna vive llena de interés, de curiosidad. Acompaña a su marido, es su compañera en todo, su amiga. Se conserva joven, moderna, atractiva. Se toma una copa y discute una conferencia.

¿Y el hogar? Quizá pueda haber en él incluso más alegría. Siempre que el fuego santo del amor permanezca por la abnegación recíproca. Siempre que la mujer sea alma, reina, del hogar y éste continúe siendo centro de paz, donde converjan los hijos distantes y dispares. (Pyresa.)

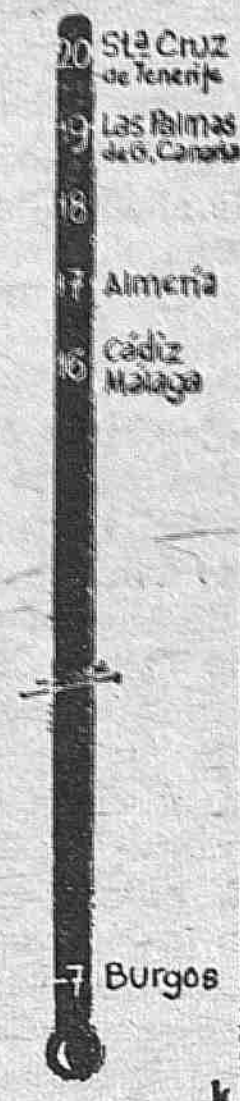
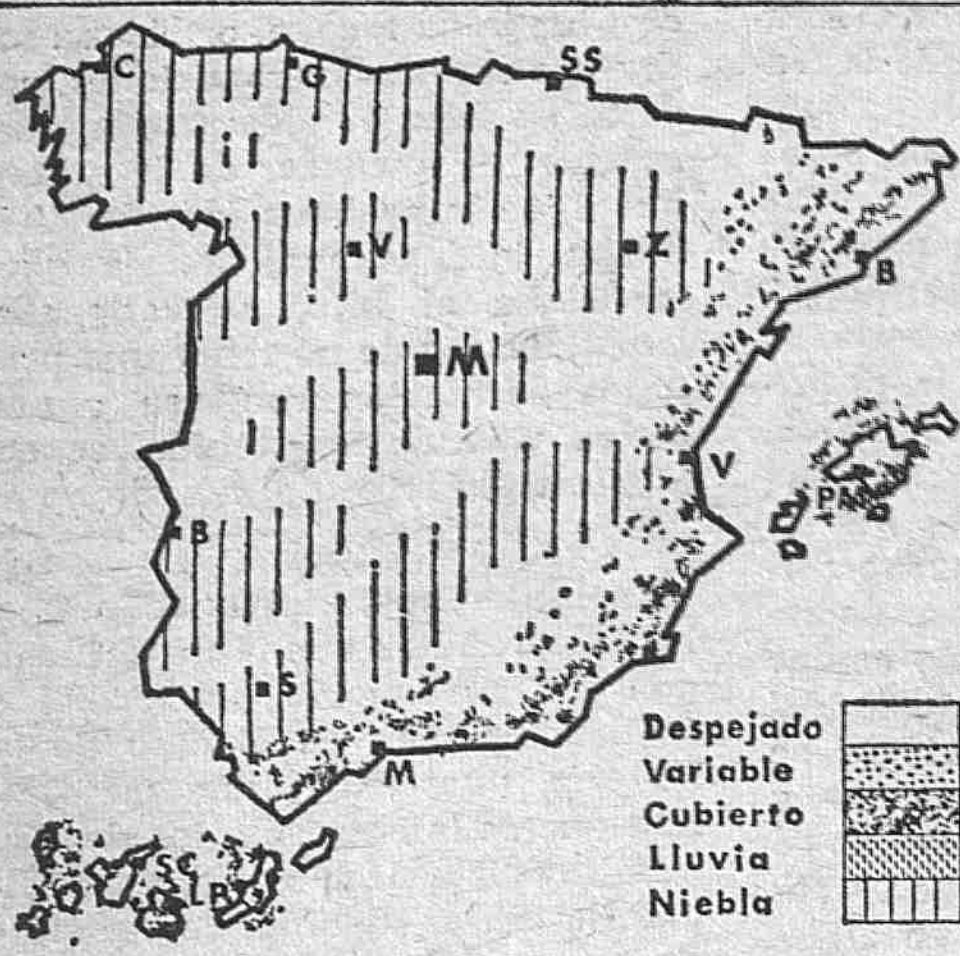
Pilar DE CUADRA



Ayuntamiento de Madrid



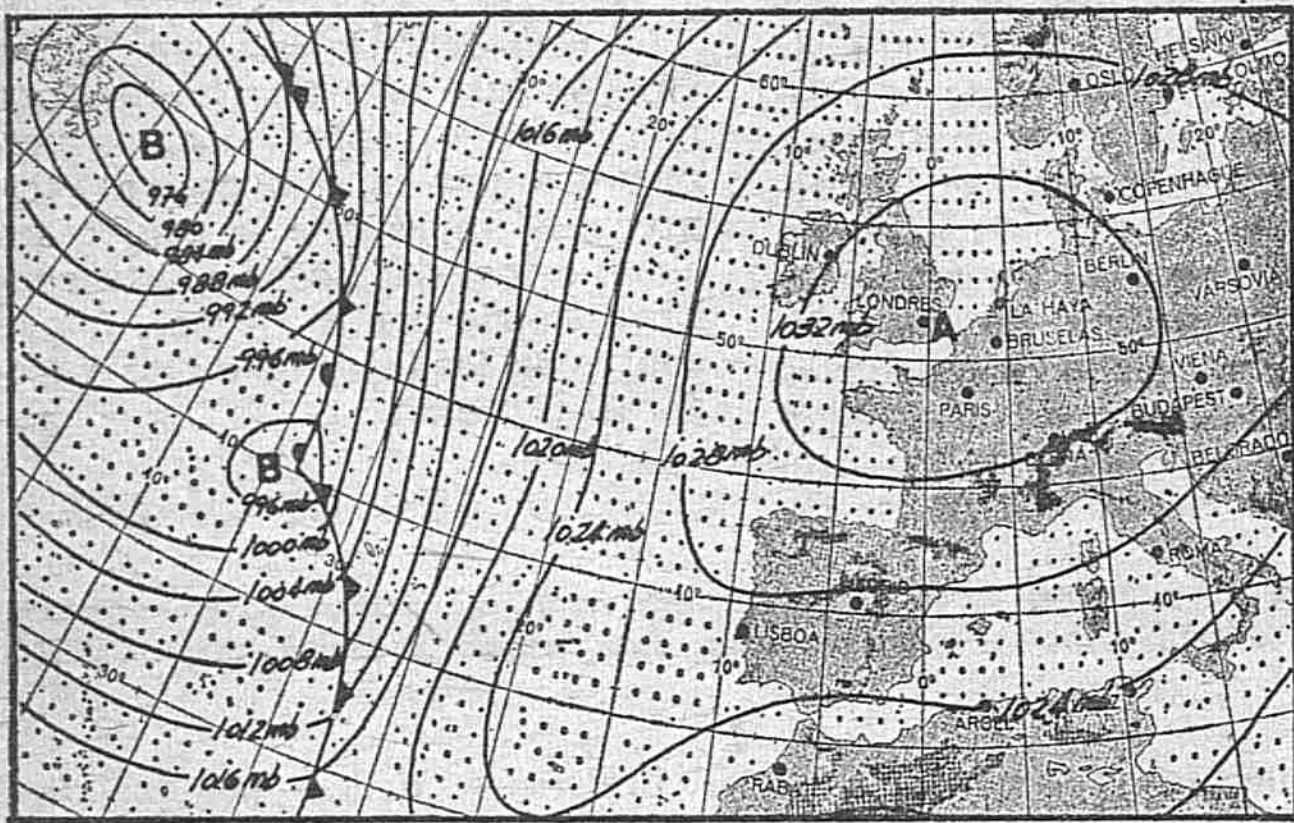
# TIEMPO



## SIN CAMBIOS

MADRID. (Pyresa.)—Durante el día de ayer se han registrado nieblas persistentes en el interior de Galicia y de Cataluña, Cantábrico, las dos Mesetas y cuenca del Ebro, y fuertes heladas en el interior de Galicia, Duero, Centro, La Mancha, cuenca del Ebro, interior de Cataluña y Alta Andalucía, destacando Burgos, con siete grados bajo cero; Palencia, Soria, Salamanca y Cuenca, con cinco bajo cero, y Valladolid, Madrid, Albacete y Huesca, con cuatro bajo cero. Las temperaturas han sido bajas, especialmente en los sitios donde las nieblas fueron persistentes, destacando como capital más fría Valladolid, donde la máxima no subió de un grado bajo cero. La temperatura más alta en la Península la tuvieron en el extremo Sur, donde Almería registró 17 grados, y Cádiz y Málaga, 17. Estos valores fueron superados en Canarias, con 20 grados Santa Cruz de Tenerife y 19 Las Palmas.

### Pronóstico



Pocos cambios ofrecen los mapas del tiempo previstos para hoy. El anticiclón sigue centrado sobre el sur de Gran Bretaña y cubre con su radio de acción a la península Ibérica, donde soplarán vientos del nordeste, flojos o moderados. Con esta situación deberá haber estratos de nubes en el litoral catalán, valenciano y murciano, Baleares y áreas del Mediterráneo. Habrá también nubes en Canarias. En el resto de España, el cielo estará despejado, con bancos de niebla en todo el interior, litoral cantábrico, siendo especialmente persistentes en esta última región, interior de Galicia, Meseta superior y cuenca del Ebro. Las temperaturas serán un poco más bajas.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, Sur flojo, con marejadilla.  
Vizcaya y Cantábrico, flojo de componente Este, con marejada.  
Finisterre y San Vicente, Sudeste flojo, con marejadilla.  
Alborán, Levante flojo a bonancible, con marejadilla e intervalos de marejada en el Estrecho.  
Canarias, Nordeste flojo, con mar rizada o marejadilla.  
Palos, Levante flojo, con mar rizada.  
Baleares, Nordeste bonancible, con marejada.  
León, riesgos de temporal del Nordeste, con mar gruesa.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, -4 -3.  
Estocolmo, 1-6.  
Londres, 4-5.  
Berná, -3 -2.  
Bruselas, 2-5.  
Copenhague, 1-2.  
París, 0-2.  
Berlín, 0-2.  
Hamburgo, 2-5.  
Bonn, 0-3.  
Roma, 2-3.

# la opinión de los DEMAS

## NUEVA VIDA PARA EL CONSEJO NACIONAL

José Ramón Alonso escribe en la revista «Sábado Gráfico».

«El año político ha concluido con una reunión conjunta en el Consejo Nacional, que, en grupo mixto de Consejeros y Ministros, ha permitido elaborar un procedimiento para que entre ese Consejo Nacional y el Gobierno el diálogo fluya y exista. No conozco en la Historia un solo poder que se haya prestado voluntariamente a que las Cámaras lo controlen y lo vigilen, pero ese control parlamentario es la condición del equilibrio de poderes y de una vida libre. Una de nuestras Cámaras —las Cortes— hace las leyes, pero interviene muy poco en la actividad coloquialmente llamada política. La otra Cámara, política por naturaleza, es lo cierto que apenas ha tenido vida. Sacarla de esa atonía ni ha sido ni es cosa sencilla.

El procedimiento encontrado no parece el óptimo de lo deseable, pero semeja con muchos visos de verdad al máximo de lo posible, y en política todo lo que en un momento dado no resulte posible es sencillamente mentira. No habrá grandes y apasionados debates en el Consejo Nacional, pero los Ministros dialogarán con los Consejeros, recibirán sus personales sugerencias, y unos y otros se reunirán para ser informados de lo que el Gobierno hace y dice. Aún no hay ni un Cánovas ni un Sagasta sentándose en el Banco Azul para dialogar con los que representan al pueblo, pero tampoco el salón de sesiones del viejo Senado estará permanentemente vacío. No van a tronar las voces de la oposición, pero de manera creciente van a ser escuchadas las palabras de reparo y de crítica.

Parte de todo esto, si no casi todo, se debe a un hombre que desde la política ha hecho expresa renuncia del aplauso y de la vana simpatía, pero que honestamente me parece haber hecho por la convivencia de los españoles cuanto le es posible. Pedir un aplauso para ese político asturiano que es Torcuato Fernández-Miranda sería excesivo, entre otras cosas porque no lo aceptaría. Va a tener alguna vida el Consejo Nacional, y esto es casi un milagro en la circunstancia en que vivimos. Cuanto más se acentúe ese milagro, más se alejará la existencia española de toda peligrosa tendencia conflictiva. Aunque todavía muy estrecho, en 1972 parece haberse abierto un camino.»

## LA FIGURA DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

A. J. González Muñoz escribe en «Hoja del Lunes».

«Al Príncipe de España ha aludido con elogio el Jefe del Estado en su mensaje de fin de año: «La asistencia que el pueblo prodiga al Príncipe de España —ha dicho—, la entrega que de su persona ha sabido hacer a los supremos intereses de la nación, la eficacia y dignidad con que ha desempeñado diversas misiones oficiales en el exterior, confirman plenamente el acierto de la propuesta que en su momento hice a las Cortes, así como de la aprobación por

la Cámara de la ley que le designó sucesor en la Jefatura del Estado, a título de Rey.»

El Príncipe de España es el puente de continuidad entre la España de hoy y la España del mañana; abre horizontes desde el presente fundamental que nos une a todos. Es el eslabón para una nueva etapa histórica, cuyo rumbo ha marcado Franco. Por eso el pueblo se compenetra más cada vez con el Príncipe. La serena y madura juventud del Príncipe de España, junto a las dotes políticas que está demostrando, logra esa siembra de confianza en su persona.»

## SEGUIR AVANZANDO

De un comentario editorial del diario «El Alcázar», reproducimos lo siguiente:

«Estos objetivos se pueden proponer con autoridad al pueblo cuando vienen avalados por unas realidades anteriores, que en el año último han significado, en el campo social, la mejora de la Seguridad Social, la elevación del salario mínimo, la mejora general de los salarios por encima del incremento del coste de la vida, y acciones específicas en materia de viviendas, enseñanza y previsión. En el campo económico casi no hace falta hacer mención de las mejoras logradas en el año, pues están a la vista de todos, pero recordemos la «España en obras» salpicada de inauguraciones espectaculares a lo largo de los doce meses; la llegada a la

cota de los 1.000 dólares de renta por habitante, y la salud de nuestra moneda, reflejada en unas reservas de 5.000 millones de dólares. Sobre este panorama estimulante, una sola sombra, que Franco señaló: el alza de precios, al que hay voluntad de combatir con la ayuda de todos los españoles.

El camino de la justicia y de la prosperidad sigue abierto para los nuevos avances a que Franco nos convoca, ofreciendo lo que de él desean los españoles: su continuación al frente de los destinos de la Patria. Con sencillez y emoción, dijo al terminar su mensaje: «Aquí me tendréis, con la misma firmeza que años atrás, el tiempo que Dios quiera pueda seguir sirviendo con eficacia los destinos de la Patria.»

## PROTECCION A LAS FAMILIAS NUMEROSAS

En un editorial del diario «Pueblo» se comenta:

«Para algunos ha parecido un cierto contrasentido la protección a la familia numerosa, en un mundo malthusiano, amenazado por el hambre y la multiplicación geométrica de la población. Pero todos sabemos (ahí están los informes de la FAO) que el hambre en ciertas regiones geográficas se debe en gran medida a la falta de distribución de los alimentos, a la política nacionalista de algunos países que no aceptan ayudas porque oficialmente no hay

hambre en sus territorios, y a que los excedentes de la producción alimenticia son manejados muchas veces con fines económicos (se quemán en las calderas de los barcos, de los trenes; se tiran al mar; se dan de comer a los animales, etc., para mantener los precios mundiales) y también con fines políticos. Este temor apocalíptico (superpoblación y hambre) puede combatirse, además de con la solidaridad humana, con la producción y redistribución adecuada de los productos en todos sus órdenes. Para ello hacen falta hombres jóvenes en los pue-

tos de mando y dirección, tasas de crecimiento por encima de las de defunciones y una sociedad opulenta, pero menos egoísta. La protección a las familias numerosas no es, desde este punto de vista, un contrasentido, sino un fin político específico, mediante el que apoyar fundamentalmente una voluntad económica y social de transformación.»

## TURISMO

José Chamorro escribe en el diario «Jaén».

«El segundo aspecto es más complejo y requiere mayores medios materiales, pues para sostener el turista, el visitante, hay que disponer de alojamientos convenientes, capaces y a tono con el nivel material alcanzado en la mayor parte de los países del mundo; la capacidad hotelera de la provincia es escasa y en las ciudades de mayor abolengo monumental presenta serias dificultades. Ubeda y Baeza sólo disponen del Parador del Condestable Dávalos como alojamiento de primera categoría y éste no tiene suficiente número de plazas para el turismo masivo, sobre todo en grupos; Jaén también tiene insuficiencia de instalaciones hoteleras y todo ello supone un gran inconveniente que parece ser que se va a remediar en cuanto a la capital se refiere con el gran hotel promocionado por el Ayuntamiento y adjudicado en concurso a una sociedad especializada en estas explotaciones.

Atraviesan la provincia dos grandes carreteras nacionales en una longitud de muchos kilómetros y pasan diariamente miles de turistas nacionales y extranjeros. Si de verdad queremos que la oleada de visitantes se acerque a nosotros hemos de trabajar en firme para lograrlo.»

## Hoy conferencia de CESAR CRUZ SAMPER



### LA RESPONSABILIDAD TECNICO PROFESIONAL DE LA PUBLICIDAD

A las 8 de la tarde, en Investigaciones Científicas, Serrano, 117, dentro del Ciclo «Las Responsabilidades de la Publicidad». Entrada libre. Patio de coches en el Jardín de Investigaciones Científicas.

Instituto Nacional de Publicidad



# CARRERO BLANCO INAUGURO EL VIII CURSO DE MANDOS SUPERIORES

MADRID. (Pyresa).—El Vicepresidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, acompañado de los Ministros del Ejército, Marina y Educación y Ciencia, presidió la inauguración del VIII Curso Básico para Mandos Superiores, al que asisten cincuenta coroneles del Ejército de Tierra. El acto se celebró en la Escuela Superior del Ejército y durante el mismo el director del Centro, teniente general don Mateo Prada Canillas, pronunció una conferencia sobre el tema «Permanente vigencia de los principios morales».

## Asistentes al acto

En el paraninfo de la Escuela Superior del Ejército se encontraban dentro de un numeroso grupo de generales y almirantes, el teniente general jefe del Alto Estado Mayor, don Manuel Díez-Alegria; el director del CESEDEN, almirante Martel Viniegra, y los Capitanes Generales de la I y VI Regiones Militares, tenientes generales don Tomás García Rebull y don Angel Campano López, respectivamente.

El teniente general Prada Canillas comenzó su conferencia manifestando que en el mundo que nos toca vivir aparecen fisuras en Instituciones que hasta ahora se consideraban inamovibles. Es un mundo —añadió— en el que impera el materialismo. En este panorama mundial se discute de todo y por todo. Ya no basta con asegurar nada, con ordenar nada. Todo se discute, se analiza, y de todo se duda. En esto reside precisamente el peligro para hacer frente al cual debemos estar preparados.

Más adelante, el director de la Escuela Superior del Ejército manifestó que el diálogo y la dialéctica, que en sí podían ser buenos, se muestran hoy en quiebra. Hay que prepararse con firmes conocimientos técnicos y con sólida creencia espiritual.

La mayor parte de su disertación estuvo dedicada a la glosa de aquellos principios morales que son fundamento de las Fuerzas Armadas. Resumió estos principios esenciales en los de disciplina, deber, honor, valor y justicia.

Terminó deseando una feliz estancia a los cincuenta coroneles de las distintas Armas del Ejército de Tierra que integran el VIII curso básico.

## VI Ciclo de Defensa en el CESEDEN

MADRID. (Pyresa).—Ayer por la mañana, en el aula

tres más las de gracia; Cuerpo de Infantería de Marina, ocho más las de gracia, y Cuerpo de Intendencia, seis más las de gracia.

Además, se convocan cuatro plazas que podrán ser cubiertas por todos los suboficiales y cabos especialistas que serán presentados por la Escuela de Suboficiales de la Armada que reúnan las condiciones que se establecen, y que son dos para el Cuerpo General, una para el Cuerpo de Infantería de Marina y otra para el Cuerpo de Intendencia.

## Castellón: Imposición del fajín de general

CASTELLÓN DE LA PLANA. (Cifra).—Ha sido impuesto el fajín de general a don Antonio Palacios Buitrago, recientemente ascendido al generalato.

El acto se celebró en el cuartel de la CCCXXXI Comandancia de la Guardia Civil, con motivo de la Pascua Militar organizada para el personal retirado de dicho Cuerpo.

Efectuó la imposición el general jefe de la tercera zona de la Guardia Civil, don Manuel Prieto López, y asistieron el Gobernador Civil, don Juan Aizpurúa, primeras autoridades provinciales y locales, jefes y oficiales de los tres Ejércitos.

magna del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional, el almirante director don Ignacio Martel Viniegra presidió el acto inaugural del VI Ciclo de Defensa «El servicio nacional en relación con la defensa nacional», en el que pronunció una conferencia de iniciación el general de división del Ejército del Aire don Felipe Galarza Sánchez, jefe de estudios de la Escuela de Altos Estudios Militares.

## Oposición para cubrir plazas de la Armada

MADRID. (De nuestra Redacción).—Se convoca oposición para cubrir las plazas de los Cuerpos de la Armada que seguidamente se indican, según orden del Ministerio de Marina que ayer insertó el «Boletín Oficial del Estado».

Cuerpo general, treinta y

## HASTA EL 30 DE JUNIO

## 4.481 publicaciones inscritas en Información y Turismo

MADRID. (Cifra).—Hasta el 30 de junio último el número de publicaciones periódicas inscritas en el Ministerio de Información y Turismo se elevaba a 4.481, de las cuales 171 eran diarios, 554 semanales, 208 quincenales, 1.723 mensuales, y con otra periodicidad, 1.825, según datos del citado Ministerio.

La provincia que mayor número de publicaciones tiene es Madrid, con un total de 1.713, de las cuales 22 son diarios, 153 semanarios, 109 publicaciones quincenales, 726 de aparición mensual, y con otra periodicidad, 703.

Siguen a Madrid por el número de publicaciones, Barcelona, con 783, de las cuales son diarios, 15; semanarios, 81; quincenales, 27; mensuales, 346, y con otra periodicidad, 314. A continuación, ya muy distanciados figuran Valencia, con 198 publicaciones; Vizcaya, con 115, y Zaragoza, con 113.

La provincia que menos publicaciones periódicas tiene es Orense, con cinco; seguida de Huelva, con nueve, y Teruel, con 13.

## Fontana Codina, con los representantes de la Federación de Comercio

MADRID. (SIS).—Han visitado al Ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina, el presidente de la Federación Sindical Nacional de Comercio, don José Ramón Esnaola, acompañado de los presidentes de las Uniones de Empresarios y de Trabajadores y Técnicos, don José Ramón Pomares y don Antonio Álvarez Iglesias, respectivamente, así como de los Procuradores don Ho-

norio Calderón y don Manuel del Moral.

En el curso de la visita se trató sobre los problemas que afectan al comercio nacional, entre los que destacan como más importantes la competencia desleal que ejercen algunos economatos; la formación profesional a nivel de empresarios y trabajadores; la urgente necesidad de apoyo crediticio a la pequeña y mediana empresa comercial; la reivindicación

de la profesionalidad del comerciante; la adecuación de los horarios de comercio a las necesidades del consumidor y la nueva ley de Comercio.

En la visita se llevó a cabo también una razonada exposición en relación con las recientes disposiciones sobre precios, todo lo cual fue seguido con el mayor interés por el señor Fontana Codina y fue objeto de un amplio intercambio de impresiones.

# NUEVA SEDE DE LAS MAGISTRATURAS DE TRABAJO

BARCELONA. (Pyresa).—«El Régimen de Franco será recordado, sin duda, en la Historia, como uno de los más fecundos en obras y realizaciones materiales al servicio del bienestar de nuestro pueblo», dijo el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, en el acto inaugural del nuevo edificio de las Magistraturas de Trabajo de Barcelona.

Anteriormente, el señor De la Fuente presidió un acto en la Delegación de Trabajo, en el transcurso del cual entregó dos ayudas, en concepto de préstamos, por un valor global de 26.350.000 pesetas, otorgadas por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo a la Cooperativa Construcciones Industriales y Agropecuarias, de Villanueva y Geltrú, y a la Cooperativa Industrial Modernistil, de Santa María de Bárbara-Sabadell.

## Nuevo edificio de Magistratura

Posteriormente, el Ministro de Trabajo inauguró el nuevo edificio de las Magistraturas de Trabajo, situado en la ronda de San Pedro. En la sala de la Magistratura especial, el señor De la Fuente, después de las intervenciones del decano de los magistrados de trabajo y del director general de Jurisdicción del Trabajo, pronunció un discurso en el que, entre otras cosas, dijo que «la justicia en las relaciones laborales constituye objetivo fundamental del Régimen desde su inclusión como tal en el Fuero del Trabajo, creador de las Magistraturas del Trabajo. Profundizar en la realización efectiva de la justicia social y orientar en función de ella la actividad económica, social y política constituye, como decía en sus últimas

declaraciones el Príncipe de España y reiteraba en su mensaje el Jefe del Estado, la mayor garantía de continuidad en el progreso y en la paz de nuestra Patria».

Tras anunciar la creación, en Barcelona, de cuatro nuevas Magistraturas del Trabajo, el Ministro subrayó que «frente al torrente vivo y cada día más caudaloso y fecundo del mundo del trabajo y de sus afanes de justicia, sería torpe construir un dique que, remansando provisionalmente las aguas, proporcionara un momento de engañosa tranquilidad. Lo inteligente es ir construyendo con anticipación el cauce por donde esas aguas puedan discurrir y fecundar el cuerpo entero de nuestra Patria».

## Exigencias de la justicia social

Más adelante, el señor De la Fuente manifestó que la revolución ordenada y efectiva que demanda la justicia social, «exige una combinación difícil de generosidad y de rigor, de capacidad de anticipación y de serenidad de juicio, y ha de oponerse con igual energía a la demagogia fácil de quienes quieren cambiarlo todo y de quienes no quieren cambiar nada». «Se trata —añadió— de imponer la ley y la justicia a quienes, en último término, prefieren imponer sus propias soluciones, bien desde una situación de poder económico, bien desde una situación de violencia social.»

Finalmente, y tras insistir en el diálogo y en el cauce sindical, en la norma y en la ley como instrumentos más eficaces de la paz social basada en el orden y en la justicia, el Ministro de Trabajo afirmó que «quienes se oponen a los justos avances sociales se convierten, sin quererlo, en los mejores defensores de las soluciones violentas».

Después de su intervención, el Ministro y demás personalidades, entre los que figuraban los presidentes del Tribunal Supremo de Justicia y del Tribunal Central de Trabajo, recorrió las instalaciones del nuevo edificio y descubrió una placa conmemorativa del acto.

A última hora de la tarde, don Licinio de la Fuente impuso la Medalla de Plata del Trabajo, con ramas de roble, a don Federico Gallo Franco, en un acto que tuvo lugar en la sede de la empresa Fuerzas Eléctricas de Cataluña.

«Al honrar a Federico Gallo —dijo el Ministro de Trabajo en su intervención— honramos y reconocemos también en él a esa empresa que ha sabido tener entre sus principales riquezas hombre de tan elevada talla moral y social y que sabe apreciar el valor que en su inventario de recursos tiene el trabajo humano.»

Correspondió el señor Gallo expresando su gratitud con la afirmación de que actos como el que le correspondía vivir estimulaban su vida y acrecientan la fe que tiene en sus semejantes.

Acompañaron al Ministro de Trabajo en la presidencia del acto el Capitán General accidental de Cataluña, Antonio Ruiz Ramón; Alcalde accidental, Félix Gallardo Carrera; delegado regional de Trabajo, señor Royo Segarra; Delegado Provincial de Sindicatos, señor Socias Humbert; presidente de FECSA, Juan March Delgado, alto personal de la empresa y el hijo del homenajeado, Federico Gallo Lacárcel, director de los diarios «Solidaridad Nacional» y «La Prensa». Asistieron también representaciones de los distintos estamentos oficiales y laborales y de la vida social y cultural de la ciudad.

## Sánchez Bella terminó su estancia en Canarias

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa).—El Ministro de Información y Turismo regresó a Madrid el domingo al mediodía. Desde Las Palmas realizó una visita, programada durante su estancia oficial en esta provincia, a la zona del noroeste de Gran Canaria, que comprende las localidades de Guía Galdas y Agaete.

En este último pueblo, que tiene una incipiente industria turística, en contraste con sus grandes posibilidades en el puertecito de Las Nieves, declarado de interés turístico, el señor Sánchez Bella se reunió con el vecindario, y el Alcalde expuso al Ministro la urgente necesidad que tiene la zona de poseer una infraestructura turística y hotelera para desarrollar la industria que en un futuro se cree será fundamental.

El Ministro propuso la construcción de un hotel en el puerto de Las Nieves, aportando el Ministerio el 75 por 100, y el resto, con accionariado popular de los vecinos, para que el gran hotel, dijo, sea de todos y para todos.



Con objeto de preparar el  
programa del Gobierno Federal

## SCHEEL, EN LAS PALMAS

Se entrevistará en Fuerteventura con el  
canciller Willy Brandt

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.** (Cifra.) — El ministro de Asuntos Exteriores de la República Federal Alemana, Walter Scheel, llegó ayer al aeropuerto de Las Palmas, acompañado de su esposa, Mildred, y de su hija Cornelia.

El avión que trasladó al político germano, un «Jet Star», de la Luftwaffe, aterrizó en el aeropuerto de Las Palmas a las doce del mediodía. Al pie del avión, el ministro alemán fue recibido por el Gobernador Civil, Federico Girona de la Figuera; Presidente del Cabildo Insular, Juan Pulido Castro; jefe del sector aéreo, general De Querol Müller, y delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, Eduardo López Merino. Asimismo fue recibido por el cónsul de Alemania en Las Palmas, Harald Flick.

La señora Scheel fue obsequiada con un ramo de flores de estas islas.

El ministro de Asuntos Exteriores alemán descansó un cuarto de hora en la sala de autoridades del aeropuerto, acompañado de las personalidades que habían acudido a recibirle. Al señor Scheel le fue entregado un mensaje del Ministro español de Información y Turismo, quien, como se sabe, había estado en esta isla hasta el día anterior.

El señor Scheel dialogó con las autoridades provinciales, agradeciendo la recepción, la entrega de la carta del Ministro español y las muestras de gratitud y atenciones que se han tenido con él para facilitar su llegada.

Poco antes de dirigirse al avión que había de llevarle al aeropuerto de Fuerteventura, el ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Federal dirigió un saludo a los alemanes que se encuentran actualmente en las islas Canarias.

«Mi viaje de trabajo —dijo— a las islas Canarias, para entrevistarme con el canciller, al objeto de preparar el programa del Gobierno, que se hará público el día 18 de este mes, me da ocasión de saludar a los alemanes que se encuentran en ésta, para desearles buena estancia y buen tiempo en cuanto estén aquí en vacaciones, y a los que quieren hacer negocios aquí, desearles que éstos sean prósperos, pues en los pocos minutos que estoy aquí he visto que se puede vivir bien.»

Seguidamente el ministro de Asuntos Exteriores alemán emprendió viaje a Fuerteventura en un avión «DC-3». En la isla de Fuerteventura se reunirá con el canciller alemán, Willy Brandt y el parecer permanecerá en dicha isla hasta el próximo día 13.

Se ofrece licencia de explotación de los Modelos de Utilidad y Patentes siguientes:

95.121 - 95.122 - 222.400 - 245.310  
252.334 - 257.195 - 263.588 - 263.828  
263.829 - 264.383 - 273.258 - 290.098  
290.099 - 290.223 - 290.224 - 290.826  
291.314 - 294.820 - 294.844 - 295.636  
312.769 - 314.588 - 329.052 - 329.407  
335.834 - 336.050 - 336.908 - 338.411  
339.806 - 339.807 - 339.876 - 346.125  
348.181 - 350.940 - 350.974 - 354.094  
356.894 - 365.599 - 365.600 - 365.601  
365.679 - 365.742 - 365.744 - 366.319  
Las cuales recaen por: «Lámina cortadora para aparatos afeitadores en seco», «Matriz para la fabricación de láminas cortadoras para aparatos afeitadores en seco», «Instalación radioeléctrica para comunicación», «Dispositivo de prensa», «Una disposición de circuito para producir una señal reguladora», «Un método de fabricar una lámpara incandescente», «Una disposición de circuito», «Mejoras introducidas en la fabricación de lámparas de descarga de vapor de sodio», «Mejoras introducidas en la fabricación de lámparas de descarga de vapor de sodio», «Método de fabricación de un transistor», «Método de fabricación de un cemento para pegar», «Instalación transmisora para la transmisión de señales de impulsos de una banda de transmisión prescripta», «Disposición de bobina reflectora para la deflexión de un rayo electrónico en un tubo de rayos catódicos», «Método de fabricación de cuerpos de ferrito magnéticamente blandos», «Dispositivo de amplificación de la luz en gas por emisión estimulada de radiaciones», «Mejoras introducidas en la fabricación de cuerpos de ferrito policristalino», «Método de fabricación de lámparas de descarga gaseosa curvadas», «Dispositivo de válvula de descarga eléctrica para amplificar oscilaciones eléctricas», «Disposición de circuito de base de tiempo», «Mejoras introducidas en la fabricación de lámparas eléctricas», «Un método de fabricar un dispositivo semicon-

ductor», «Un método de producir 3-ceto-4, 6-bisdehidro-6-halógeno-9 beta 10 alfa-esteroides», «Método de producción de preparaciones farmacéuticas», «Una plancha de vapor de agua», «Un método de fabricar dispositivos semiconductores», «Método de arrollamiento de un filamento para una lámpara eléctrica incandescente, un tubo de descarga o similar», «Un dispositivo transistor de efecto de campo», «Un dispositivo de televisión en color», «Método de fabricación de un dispositivo semiconductor», «Un dispositivo de componente eléctrico», «Una disposición de circuito para tratar una señal de televisión en color mal recibida», «Un método de preparar una composición para combatir el eccema, la costra, los hongos o las bacterias», «Un método de manufacturar cristales de carburo de silicio en filamentos», «Un dispositivo borrador para portadores de grabación magnética», «Procedimiento para la fabricación de disposiciones desviadoras para tubos de rayos catódicos», «Una disposición de amplificador operacional», «Un método de formar una imagen de un objeto iluminado o de emisión de luz», «Un aparato de registro y/o de reproducción», «Dispositivo de lámpara de descarga gaseosa a baja presión», «Un dispositivo descodificador para descodificar la señal de crominancia de una señal de televisión en colores», «Un circuito de báscula JK del tipo principal-subordinado», «Un dispositivo receptor para señales de llamada de una frecuencia de llamada situada en la banda de frecuencia de la palabra hablada», «Un método de fijar un miembro de sustentación de metal a una pared de vidrio», «Máquina para lavar ropa, platos o similares».

Informes: Registro de la Propiedad Industrial a José Ramón Trigo Pérez, avenida José Antonio, 27.—Madrid.

## GIJON-EL FERROL AYER SALIERON LOS PRIMEROS TRENES

**GIJON.** (Pyresa.)—Ayer salió de Gijón el primer tren directo, que realiza el recorrido Gijón-El Ferrol del Caudillo en siete horas y media. Se trata de un tren de vía estrecha de los denominados ligeros, que enlaza en la villa de Pravia, sin transbordo, con la línea Oviedo-San Esteban, también de vía estrecha.

Por la tarde salió, asimismo, de Gijón el primer tren rápido que tiene su llegada a El Ferrol del Caudillo a las nueve y media de la noche. Por otra parte, a las tres de la tarde llegó a Gijón el primer tren directo procedente de El Ferrol del Caudillo, que permite la continuación del viaje desde Avilés a Madrid en el vuelo de Iberia de la mañana, y también el viaje a Santander y Bilbao en el tren rápido de los ferrocarriles económicos.

Los trenes citados son los primeros que realizan el trayecto Gijón-El Ferrol y viceversa sin transbordo.

## Inversiones en Las Palmas

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.** (Cifra.)—Más de siete millones de pesetas representa la inversión total en la provincia de Las Palmas durante el año 1972, ha declarado el Presidente del Cabildo Insular, don Juan Pulido Castro, en la tradicional recepción con motivo del año nuevo, celebrada en el Gobierno Civil.

Se invertirán en 1973 ciento treinta millones de pesetas en la construcción de un edificio en los solares reservados por el Ministerio de la Vivienda en Jinama, con destino a Escuela de Arquitectura. Asimismo se hacen gestiones para solicitar un Colegio Universitario que imparta las enseñanzas de Filosofía y Letras, Medicina y una Facultad de Ciencias Empresariales.

También anunció el señor Pulido Castro que acaba de ser concedida a Las Palmas la creación de un Centro Regional Universitario de la Universidad Libre a Distancia, que comenzará a funcionar en los primeros días de febrero, y que impartirá enseñanzas de Filosofía y Letras y Derecho. Este Centro estará regido por un Patronato formado por el Ayuntamiento de Las Palmas, la Caja Insular de Ahorros y el Cabildo Insular.

Sobre la situación industrial de la provincia, dijo el señor Pulido Castro que ha sido el sector de la energía al que han afectado las inversiones mayores.

## Entre España y la República Democrática del Congo

## Establecimiento de relaciones diplomáticas

**BRAZAVILLE.** (Efe.)—En un comunicado hecho público en esta capital ha sido anunciada la firma de un acuerdo por el que se establecen relaciones diplomáticas y el canje de embajadores entre España y la República Democrática del Congo.

Según el protocolo del acuerdo, firmado en nombre de España por el embajador Luis Padroso, representante español en la vecina República del Zaire, ambos Gobiernos han convenido el desarrollo de la amistad y cooperación entre la República Popular del Congo y España, de conformidad con las normas de aplicación universal y de respeto a la soberanía nacional, a la independencia y a la no intervención en los asuntos internos de los dos países.

## Alto funcionario holandés visitó a López Bravo

**MADRID.** (Pyresa.) — Se encuentra en Madrid el señor Onkheer B. E. Quarles van Urrford, delegado especial del ministerio de Asuntos Exteriores de Holanda para los trabajos preparatorios de la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación. Ayer por la mañana, a las once, se entrevistó con el Ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, y a continuación celebró conversaciones con altos funcionarios de dicho Departamento.

## Agradecimiento al Ministro de Obras Públicas

**MADRID.** (Pyresa.)—El Presidente del Sindicato Nacional de Transportes ha enviado al Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, un telegrama en el que, entre otras cosas, dice lo siguiente: «En nombre del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, de los presidentes y vocales de las Agrupaciones Nacionales del Sector Carretera, de miles de transportistas y en el mío propio, me honro en expresar nuestra gratitud por la publicación en el «Boletín Oficial del Estado» de las órdenes ministeriales sobre contingentación y canon de coincidencia, las cuales significan una gran ayuda para el desarrollo de tan importante industria.»

## Toma posesión el nuevo Gobernador Militar de Alava

**VITORIA.** (Cifra.)—Ayer tomó posesión de su cargo, como Gobernador Militar de Alava y jefe de la Brigada «DOT» número 6, el general de Infantería Enrique Rodríguez Pérez, que sustituye al también general Joaquín Valenzuela Alcibar-Jauregui, quien durante los últimos años ha ostentado dicho cargo.

Tras su llegada al edificio del Gobierno Militar, el comandante de Estado Mayor José María González del Yierro, dio lectura al nombramiento del Ministerio del Ejército, del pasado 22 de noviembre. Acompañaban al nuevo Gobernador Militar diversos jefes de la guarnición. En nombre de todos ellos, el jefe del CIR número 11 dio la bienvenida y efectuó el correspondiente ofrecimiento.

Por último, pronunció unas palabras el nuevo Gobernador Militar, quien puso de manifiesto su esperanza de recibir la colaboración precisa y su deseo de poder servir desde este puesto a la Patria. Finalizó el acto sirviéndose un vino español.

## Delegación española, a Kuwait

**KUWAIT.** (Efe-Reuter.)—Una delegación comercial e industrial española llegará próximamente a esta ciudad respondiendo a una invitación del ministro de Hacienda y Petróleo, Abdul-Rahman Salem Al-Atiqi, que ya visitó España, se ha anunciado ayer en esta capital. La delegación española celebrará conversaciones sobre la ampliación de colaboración comercial e industrial entre los dos países, dicen funcionarios de Kuwait.

## Falleció el cónsul de Nicaragua en Sevilla

**SEVILLA.** (Cifra.)—A la edad de setenta y un años ha fallecido en esta ciudad el cónsul honorario de Nicaragua en Sevilla, don Antonio del Manzano Parody, quien en la pasada semana sufrió una trombosis cerebral cuando asistía en la parroquia del Sagrario a los funerales por las víctimas del terremoto de Managua, de la que no ha podido recuperarse.

El señor Manzano Parody, agricultor y ganadero sevillano, representaba a la República nicaragüense en Sevilla desde hace treinta años. En su domicilio de la calle de San Miguel —sede igualmente del Consulado de Nicaragua— y a raíz del terremoto que el pasado 23 de diciembre asoló Managua, se constituyó el centro del movimiento de ayuda para los damnificados de aquella ciudad, y en el cual era pieza fundamental, pese a su edad, el cónsul desaparecido.



# HOMENAJE A VALDES LARRAÑAGA

Durante el acto le fue impuesta la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio a don Emilio Larrodiera López

ASISTIERON LOS MINISTROS DE LA VIVIENDA, DON VICENTE MORTES ALFONSO, Y DEL EJERCITO, DON JUAN CASTAÑON DE MENA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid celebró el pasado domingo diversos actos en honor de Nuestra Señora de Belén, Patrona de la Corporación. A las once de la mañana hubo una misa solemne en la capilla de la Congregación de Arquitectos, de la parroquia de San Sebastián, a la que asistieron el Ministro de la Vivienda, don Vicente Morte Alfonso; la Junta de Gobierno del Colegio, presidida por su decano, don Javier Carvajal, y numerosos profesionales.

Seguidamente, en la sede colegial, se celebró un homenaje a los arquitectos de mayor antigüedad en la profesión y a don Manuel Valdés Larrañaga, Vicepresidente General del Movimiento, como decano más antiguo.

## Servicio a España

Hizo el ofrecimiento de estos homenajes el actual decano, don Javier Carvajal, quien, refiriéndose al señor Valdés Larrañaga, señaló su entrega al servicio de España desde diversos puestos de gran responsabilidad, que habían desmentido la falsa opinión de egoísmo que ha recaído sobre los arquitectos. A continuación, el señor Carvajal entregó sendas bandejas de plata a don Manuel Valdés Larrañaga, a don Manuel Sainz de Vicuña y Camino, don José Villa mayor, don Nazario Llano, don Laureano Golcochea, don Ramiro Mesones y don Luis Lozano Losilla.

Posteriormente, el secretario de la Junta de Gobierno, don Oliverio Martínez, leyó el decreto de concesión de la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio al director general de Urbanismo, don Emilio Larrodiera López, y seguidamente, tras unas elogiosas palabras del decano, le impuso las insignias el Ministro de la Vivienda, don Vicente Morte Alfonso, quien en breves palabras resaltó los méritos del señor Larrodiera a lo largo de su carrera profesional y en el desempeño de cargos de gran importancia y responsabilidad. Tras la imposición de las insignias, el señor Larrodiera dio las gracias al Ministro, al decano y a todos sus compañeros que se habían sumado al acto.

Además del Ministro de la Vivienda, del director general de Arquitectura, del decano y miembros de la Junta de Gobierno del Colegio, asistieron numerosos ex decanos, arquitectos y familiares. Cabe destacar la presencia del Ministro del Ejército, teniente general Castañón de Mena, también arquitecto.

## Comida de hermandad

Como final de estos actos, se celebró una comida de hermandad, que fue ofrecida a los galardonados por el decano, don Javier Carvajal.

## Palabras de Valdés Larrañaga

El señor Valdés Larrañaga contestó a las palabras del señor Carvajal, haciendo una síntesis de las circunstancias por las cuales se hizo cargo del Decanato en el año 1939. Destacó cómo llegó a ese puesto, por invitación personal de don Pedro Muguruza, a pesar de los reparos que puso debido a su edad, ya que en aquel momento no había cumplido los treinta años.

Refirió cómo, en colaboración con don Pedro Muguruza, se creó la Dirección General de Arquitec-

tura, dependiente del Ministerio de la Gobernación —que es el antecedente del actual Ministerio de la Vivienda—, y cómo durante su presidencia conjunta del Consejo Superior de Colegios de Arquitectos, que ostentó durante dos períodos, así como el Decanato de Madrid, se llevó a cabo la creación de la Hermandad de Arquitectos, modelo de entidades de previsión profesional.

Destacó el señor Valdés la circunstancia de que durante su gestión en el Decanato puso su mayor empeño en desligar al Colegio de Arquitectos de todo matiz que no fuera estrictamente profesional, a pesar de que en el año 1939, recién terminada la Cruzada de Liberación, era difícil eludir los hechos que recientemente habíamos vivido, y que era preciso tener toda la hombría necesaria para saber mantenerse dentro de los términos estrictamente profesionales. Que en este sentido ha procedido siempre el Colegio hasta nuestros días, y que este es el camino que se debe seguir en el futuro.

Terminó diciendo que él es arquitecto por vocación libremente elegida, y que a pesar de que los avatares de la vida le hayan llevado por distinto camino, la profesión siempre ha de encontrarle, como uno más, trabajando por el bien de todos los compañeros.

# ALTO RITMO DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

MADRID. (Cifra.)—«Las reservas de divisas, en la actualidad del orden de 5.000 millones de dólares, constituyen una de las mayores garantías de que durante el año 1973 podrá seguir desarrollándose la economía española a un alto ritmo, alejado ya el fantasma preocupante de la escasez de reservas, que ha sido el factor determinante de la mayoría de las decisiones estabilizadoras de la economía que fue preciso adoptar a lo largo de la pasada década», señala un informe del Ministerio de Hacienda, en el que se hace un balance de los rasgos más significativos de su gestión durante los tres últimos años.

## Optimismo en el 73

Agrega el informe que las medidas de política presupuestaria y monetaria previstas para el próximo año tratarán de conseguir que la economía del Estado acompañe en su recorrido a la acción de la iniciativa privada, secundando el proceso de expansión firmemente avalado por las posibilidades actuales. Esta firmeza de la situación económica permite contemplar el crecimiento a lo largo de los próximos años con la confianza de que constituirá una nueva etapa de prosperidad para el pueblo español.

## Medidas reactivadoras

Tan pronto como se hicieron perceptibles los primeros síntomas de la disminución del ritmo de la actividad económica, el Gobierno modificó su estrategia coyuntural con el fin de impulsar nuevamente el crecimiento económico, pero esta vez sobre unas bases más sólidas y duraderas, y el Ministerio de Hacienda

puso al servicio de esta política el mecanismo de la política fiscal y presupuestaria y los instrumentos de política monetaria.

En consecuencia, se desbloqueó una parte de los créditos de inversión congelados, se redujo al 10 por 100 el importe del depósito previo a la importación y se introdujo el mecanismo del coeficiente de caja, que permitió un control más eficaz de la base monetaria. Entre las medidas de tipo monetario destaca la baja, en tres ocasiones, del tipo básico de descuento hasta llegar al 5 por 100, la supresión de las líneas especiales de descuento y el establecimiento de un coeficiente de inversión para los Bancos.

El informe del Ministerio de Hacienda enumera las principales disposiciones y medidas adoptadas durante los últimos tres años en cuatro vertientes: la política financiera, la fiscal, la de empresas públicas y la actuación en materia de patrimonio del Estado y contratación.

## LA MEDALLA DE ORO DE «IBERFLORA», A LA PRINCESA DE ESPAÑA

MADRID. (Cifra.)—La medalla de oro de Iberflora, primera Exposición floral de ámbito nacional, que el pasado año tuvo lugar en Valencia, fue ofrecida ayer a la Princesa de España Doña Sofía, durante una audiencia concedida en el Palacio de la Zarzuela por SS. AA. RR. los Príncipes a las primeras autoridades valencianas.

Durante la audiencia, en la que, junto con el Gobernador Civil de la provincia levantina, señor Rueda y Sánchez-Malo, y el Alcalde de Valencia, doctor López Rosat, estuvieron presentes los miembros de los Comités directivos de Iberflora y de la anual Feria del Juguete, que también tiene por marco a Valencia. Estos hicieron entrega de diversos juguetes para los infantes y los hijos del personal de servicio del Palacio de la Zarzuela.

## La Reina Federica a Roma

MADRID. (Cifra.)—La Reina Federica de Grecia salió a primeras horas de la tarde de ayer, por vía aérea, con destino a Roma, después de pasar las vacaciones navideñas en el Palacio de la Zarzuela.

En el aeropuerto madrileño fue despedida por sus hijos, SS. AA. RR. los Príncipes de España; el marqués de Mondejar, jefe de la Casa del Príncipe, y otras personalidades.



## CALIDAD Y MODA EN ARTICULOS DE PIEL

IV Salón Español de la Marroquinería, Artículos de Viaje, Confección en Piel e Industrias Conexas.

Madrid, del 10 al 15 de Enero.

Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial de Comercio e Industria.

Avenida del Generalísimo, 175



Visiteo, encontrará la más importante colección de novedades españolas en el mundo de la piel.



# AGENTES SINDICALES DE EMPLEO

## SE CONVOCAN CUARENTA PLAZAS PARA EL SERVICIO DE COLOCACION

MADRID (SIS).—Por una resolución de la Secretaría General de la Organización Sindical, que publica el «B. de la O. S.», se convoca curso selectivo de especialización para proveer cuarenta plazas de agentes sindicales de empleo del Servicio de Colocación, con arreglo a las condiciones que en la misma se determinan.

Como requisitos para acudir a esta convocatoria se especifican los de ser funcionario de carrera de la Organización Sindical, perteneciendo al Cuerpo Especial de Técnicos Sindicales, o al Cuerpo Administrativo, con cinco años de prestación de servicios a la OS, estando adscrito al Servicio de Colocación, o desempeñar el cargo de director de oficina provincial del Servicio citado.

De las 40 plazas convocadas, 20 se destinarán para el Servicio Provincial de Colocación de Madrid; 15, para el Servicio Provincial de Barcelona, y cinco para el Servicio Central. En la misma resolución se especifican las funciones a desempeñar por los agentes sindicales de empleo: entrevistar a demandantes de empleo, informar de los mismos, analizar sus cualificaciones, atender a empleadores y ofertantes de empleo, preseleccionar y presentar candidatos adecuados a las empresas, analizar características de puestos de trabajo, etcétera, así como sus retribuciones; complementos de destino, etcétera. Por estas mismas normas se determina que los aspirantes seleccionados se comprometerán a no solicitar traslado en los tres próximos años, salvo en caso de notoria necesidad apreciada por la Comisión Delegada del Secretariado y Personal Sindical.

### CON LA CRUZ DEL MERITO NAVAL

## VICENTE CEBRIAN Y JOSE MARIA F. GAYTAN, CONDECORADOS

MADRID. (De nuestra Redacción).—Por una orden del Ministerio de Marina, publicada en el «Boletín Oficial» de dicho Departamento, se concede la Cruz del Mérito Naval de primera clase, con distintivo blanco, al director de la agencia Pyresa, don Vicente Cebrián Carabias.

Por la misma orden ministerial se concede la Cruz del Mérito Naval de segunda clase, con distintivo blanco, al redactor-jefe de Pyresa, don José María F. Gaytan.

### SAN SEBASTIAN

## Los ocupantes de un vehículo dispararon a la Policía

### POSTERIORMENTE, EL AUTOMOVIL SE DIO A LA FUGA

SAN SEBASTIAN. (Cifra).—Varios disparos se han cruzado a las 3,50 de ayer a la madrugada entre los ocupantes de un vehículo que rodaba por la avenida de Carlos I, de esta ciudad, y uno de los policías que montaba guardia en una de las esquinas del Gobierno Civil.

La agresión partió de los ocupantes del vehículo, que hicieron dos disparos, a los que contestó el guardia con otros dos, cerrándose el tiroteo con dos nuevos disparos desde el vehículo, que se dio a la fuga. El guardia resultó ileso y no se sabe, por el momento, si algunos de los ocupantes del automóvil resultó herido.

**Teléfonos de ARRIBA**  
**215 06 40 y 215 22 40**

### UNIVERSIDAD

## COMENZO EL SEGUNDO TRIMESTRE

MADRID. (De nuestra Redacción).—Ayer comenzó, de forma oficial, el segundo trimestre del curso 1972-73 en las tres Universidades madrileñas. La asistencia a las clases fue relativamente escasa, ya que, como es normal, la reincorporación a la vida académica se hará durante toda esta semana. No obstante ayer se impartieron algunas clases tanto en la Autónoma como en la Complutense.

Por otra parte, y en virtud de un anuncio hecho público en la Universidad Autónoma recientemente, los precios del servicio de autobuses que traslada a los alumnos desde Madrid hasta las instalaciones docentes de Tres Cantos, ha experimentado una subida del 150 por 100, al mismo tiempo que los precios del comedor universitario suben también un 40 por 100.

Según informa Pyresa en este sentido, el abono de veinte viajes, que antes costaba 40 pesetas, cuesta, a partir de ayer, 100 pesetas (dos pesetas viaje, antes; cinco pesetas, ahora). Cada comida ha subido, además, de 25 a 35 pesetas.

Fuentes allegadas a la Autónoma, añade Pyresa, han puntualizado que estos incrementos no se deben a que la Universidad haya suprimido las subvenciones establecidas para ambos servicios.

### Nuevos consejeros nacionales de Educación

Por una orden del Ministerio de Educación y Ciencia, que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado», se nombran nuevos consejeros nacionales de Educación a José Barrios Gutiérrez, Eugenio Andrés Puente, Luis Ortiz Muñoz, Noé Cruz Moreno, Ignacio Claver Torrente, Antonio Moreno García, Juan José Rivera Gómez y Paz Ramos Peláez.

Los cuatro primeros, con categoría de titulares y los cinco restantes, como consejeros suplentes. Estos nombramientos se hacen por un plazo de cuatro años, sin perjuicio de que pueda corresponderles cesar, mediante sorteo, en el mes de junio de 1974, cuando se efectúe la renovación del Consejo Nacional de Educación.

### Primera Escuela de Comercio Exterior

IRUN. (Pyresa).—Se ha inaugurado en esta ciudad la primera Escuela Oficial de Formación Profesional de Comercio Exterior de España, en un acto al que asistieron las primeras autoridades. Este centro oficial está ubicado en una finca de once mil

metros cuadrados, y la dotación de su material ha estado a cargo del Ministerio de Educación y Ciencia.

El alcalde de Irún, señor Bergareche, ha enviado al Ministro, señor Villar Palasí un telegrama de agradecimiento.



EL SEÑOR

## DON JOSE LUIS SANTOS DIEZ

Presidente del Consejo de Administración de las Sociedades **PROMOCIONES URBANAS, S. A., RIOMANZANARES, S. A., CONSTRUCTORA URBANIZADORA LA VICTORIA, S. A., CONSTRUCCIONES SAN AGUSTIN, S. A., CONSTRUCCIONES JUAN BRAVO, S. A., INMOBILIARIA SANDI, S. A. Y H. SANTOS D., S. A.**

**Falleció el día 8 de enero de 1973**

**HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS**

**R. I. P.**

**EL CONSEJO DE ADMINISTRACION Y EMPLEADOS, al participar tan sensible pérdida RUEGAN una oración por su alma**

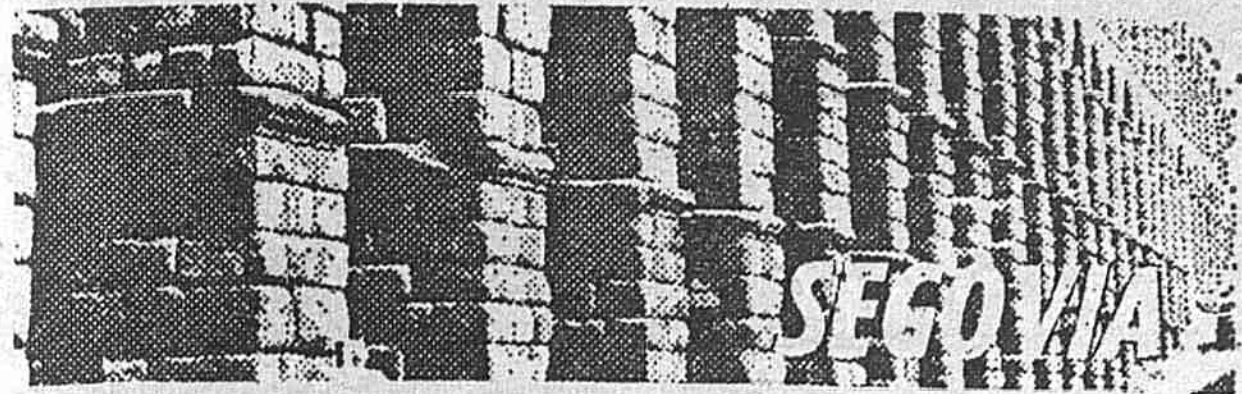
La conducción del cadáver se efectuará hoy, día 9, a las 11 de la mañana, desde el que fue su domicilio, calle de la Chopera, 4 (Somosaguas) al panteón familiar en la Sacramental de San Isidro, donde se celebrará el funeral «Corpore Insepulto».



# Toda ESPAÑA es provincia

1972, el año del despegue

## SONO LA HORA DE LA PROVINCIA



Tras la declaración de ciudades hermanas

### Primeros intercambios entre Segovia y Tours

Las relaciones entre las dos ciudades serán especialmente de tipo cultural

**SEGOVIA.** — Hace algunos meses, como informamos, quedó consolidada oficialmente la hermandad entre la ciudad francesa de Tours y la nuestra. Primero, se desplazó a aquella hermosa capital una delegación del Ayuntamiento segoviano, y tiempo después permanecieron en Segovia el alcalde y otros miembros del Ayuntamiento de Tours. Se trazaron los planes de actuación para ir forjando aún más el hermanamiento y, oficialmente, no tardarán en producirse algunas actividades.

Sin embargo, ese «estrechar lazos» se ha iniciado antes, aunque extraoficialmente. Se trata de un gesto de cordialidad, de amistad, que se ha suscitado en la cátedra de Castellano del Instituto Mixto de Tours, desde donde se ha pedido al Instituto de Enseñanza Media de Segovia una plena colaboración para el intercambio de ideas e iniciativas, especialmente de tipo cultural, para un mejor conocimiento de ambos pueblos. De esta misión se encargarán en el Instituto de Segovia los alumnos de COU y la profesora de francés, quienes en estos momentos se encuentran preparando con todo detalle el primer material que van a remitir, entre el que se encuentran cintas grabadas con canciones populares, declaraciones de distintas personalidades de la provincia, trabajos sobre las características de la provincia, etc.

#### Gran actividad cultural

Durante los últimos días han sido variadas las actividades culturales que se han desarrollado en la capital y en algunas localidades de la provincia. Además de las exposiciones en salas y galerías, han tenido lugar unas «Jornadas culturales» que han organizado conjuntamente la Red Nacional de Teleclubs y la Delegación de Cultura del Movimiento. Han consistido, principalmente, en proyecciones de diapositivas sobre la vida y la obra de grandes pintores, representaciones teatrales de los más conocidos dramaturgos españoles, conferencias culturales, recitales de canciones, etcétera.

Por otra parte, la ya citada Delegación de Cultura del Movimiento, esta vez en colaboración del Ayuntamiento de Segovia,

Caja de Ahorros y Dirección de Cultura Popular, ha patrocinado las varias actuaciones del grupo «Tic-Tac», entre cuyos componentes figuran los principales actores del espacio de Televisión Española «La casa del reloj».

Además, el Grupo-Estudio «Teatro Medieval», que se integra en Euro-lenguas, ha tenido dos actuaciones, una de ellas en Segovia y la otra en el pequeño pueblo de Sotosalbos, en su tiempo frecuentemente visitado por el Arcipreste de Hita, en cuyos contornos Juan Ruiz encontró los principales argumentos para su producción literaria. El éxito de ambas actuaciones ha sido notable, lo que ha probado de nuevo la capacidad interpretativa de los jóvenes actores que forman este grupo-estudio.

INTERINO

**GUADALAJARA.** — Un somero repaso a lo sucedido en nuestra provincia durante 1972 nos lleva a la conclusión de que Guadalajara, esa «gran desconocida» para la mayoría de los españoles, va dejando de ser «cenicienta» y que, sin ánimo triunfalista alguno, podemos asegurar que algo está sucediendo para que esto ocurra. Y que este algo es que Guadalajara, y la provincia entera, con grandes problemas, con muchas correcciones que hacer, y evidentes desajustes económicos, sociales, está despertando de su letargo de siglos, está efectuando su despegue, está «marchando», que era lo difícil. Este ponerse en pie de una provincia que, incluso estaba mentalizada abúlicamente, no ha sido fácil, pero ya se notan las resonancias de su incipiente desarrollo y el interés y preocupación por este despertar que se está realizando, porque aquí, y esto está quedando demostrado patentemente, existían en potencias unas fuentes de riqueza y de energías que se perdían baldamente sin utilidad ni para los propios arriacenses, ni para la economía nacional.

#### Visitas oficiales

Así llegamos a 1972, en que Guadalajara «sonó» mucho en el interés nacional. Muestra de que se está haciendo, son las visitas oficiales que la provincia ha tenido en dicho año. La más importante fue la presencia de doña Carmen Polo de Franco, esposa del Caudillo de España, que inauguró el colegio «María Cristina», para huérfanos del Ejército.

Siete Ministros fueron huéspedes de la capital o provincia: de Relaciones Sindicales, Trabajo Obras Públicas, Comercio, Ejército, Agricultura y de Información y Turismo. Cada una de estas visitas han sido fructíferas para Guadalajara, porque, aparte de otras obras y realizaciones de menor importancia, nos han

proporcionado, o están a punto de ser realidad, una Residencia de Educación y Descanso para trabajadores en Entrepeñas; una Escuela de Enfermeras de la Seguridad Social; electrificación del ferrocarril Madrid-Guadalajara; un paso elevado en la carretera N-II y solución a la carretera N-530; presencia de Guadalajara en la Feria de Muestras; el citado colegio «María Cristina»; «Mercaderes» y Central Lechera y convertir en parador de Turismo al castillo de Sigüenza.

Algunos de estos Ministros, para asuntos de su competencia, visitaron varias veces la provincia, como los señores Allende y García-Báxter, Fernández de la Mora y Castañón de Mena.

Numerosos directores generales, más de veinte, también estuvieron en jornada de trabajo con nosotros, y Delegados Nacionales del Movimiento, como los de la Sección Femenina, Juventud y Provincias.

#### Impactos populares de interés nacional

Acapararon la atención nacional algunas noticias alcarreñas que tuvieron gran resonancia. La primera de ellas, el hallazgo, en mal estado de conservación, de más de un centenar de obras pictóricas en la Diputación Provincial. Fue ARRIBA quien lanzó la noticia a los cuatro vientos. De que su publicación fue positiva, quedó demostrado que a los seis meses, la Dirección General de Bellas Artes ya había restaurado sesenta de ellos, que, en fecha breve, serán expuestos en el Museo Provincial de Arte de Guadalajara.

También fue noticia, que caló en el interés, el proyecto de levantar en Lupiana el monumento llamado «Coloso de Castilla», el mayor del mundo, superior en altura a la estatua de la Libertad, de Nueva York.

El que el tren Talgo recorriera nuestra provincia a 222 kilómetros por hora fue impacto que recogieron los periódicos y medios informativos nacionales.

El Primer Congreso Internacional sobre el Arcipreste de Hita y la Semana de Estudios Medievales de Sigüenza, alcanzaron notoriedad fuera de nuestras fronteras.

Y fue, por último, la subasta pública de los castillos de Valfermoso de Tajuña, Establés, Arbeteta, Alcolea de las Peñas, Ribera de Santiuste, Galve de Sorbe y Beleña por lo insólito del caso, hecho que suscitó un gran interés informativo.

José Luis DE LA CUESTA

#### Homenaje póstumo a un periodista

Patrocinado por el Ayuntamiento de la capital, se celebró un acto homenaje y recuerdo al ilustre periodista alcarreño don José de Juan-García Ruiz, fallecido en julio último, quien desempeñó, durante más de veinticinco años, la dirección del periódico «Nueva Alcarria». Consistió el acto en una misa de sufragio por su alma, oficiada en la parroquia de Santiago Apóstol, y en el descubrimiento, a continuación, de una lápida en la fachada de la casa en que vivió y murió el destacado periodista. (Pyresa.)

## GRAN ACTIVIDAD EN LA CASA DE LA CULTURA

**SORIA.** — En los primeros pasos del nuevo año, la Casa de Cultura de Soria abre el abanico de su programa en total servicio de la información y de la formación. El día 2, primero hábil de 1973, se presentó al público una completa exposición de libros infantiles y exlibris navideños, ofrecida principalmente a los pequeños asiduos visitantes de la Biblioteca.

La exposición la integran 170 obras infantiles últimamente ingresadas en la Biblioteca pública.

La selección de sesenta exlibris de tema navideño constituye una parte del conjunto de casi 400 exlibris de la más variada temática dibujados por los más famosos artistas españoles y extranjeros, donados a la Casa de Cultura por don Agustín Arrojo Muñoz.

#### Conferencias y documentales

Uniéndose a la apertura navideña, el calendario anuncia los siguientes actos: martes 9, conferencia del subdirector de «Ya», don Manuel Calvo Hernando, so-

bre el tema «La década de los sesenta» en acto patrocinado por Cultura Popular del Ministerio de Información y Turismo.

El viernes día 12 se proyectará un documental en color sobre Italia en programa cedido por el ENIT (Turismo Italiano).

El cine francés, en cesión por el Servicio Cultural de la Embajada de Francia, ofrecerá dos sesiones al público soriano el martes 16, con «La grande lesive», y el lunes 29 con la proyección de «M., comme Mathieu».

Sin dejar de la mano el séptimo arte, para el martes 23 está programada una proyección en color sobre Estados Unidos, en el curso del cual, según referencias, se ofrecerán secuencias sobre la arquitectura en Estados Unidos: la Universidad norteamericana y maravillas del Oeste americano. La cinta la ofrece al

público de Soria el Servicio Cultural de la Embajada de los Estados Unidos.

En otras fechas, jueves 18, hora infantil, con audición de cuentos y proyección de una película cómica. Al día siguiente, conferencia con diapositivas en color sobre el tema «A través de las tierras del Señor en guerra», por la profesora de la Universidad de Madrid, doctora Nonell.

#### Música y poesía

El viernes 26, concierto de piano a cargo de Héctor Pell, y el día 30 se cerrará el ciclo con una lectura poética a cargo de José García Nieto, con «Poemas de Soria y poemas inéditos comentados».

MONGE HERRERO

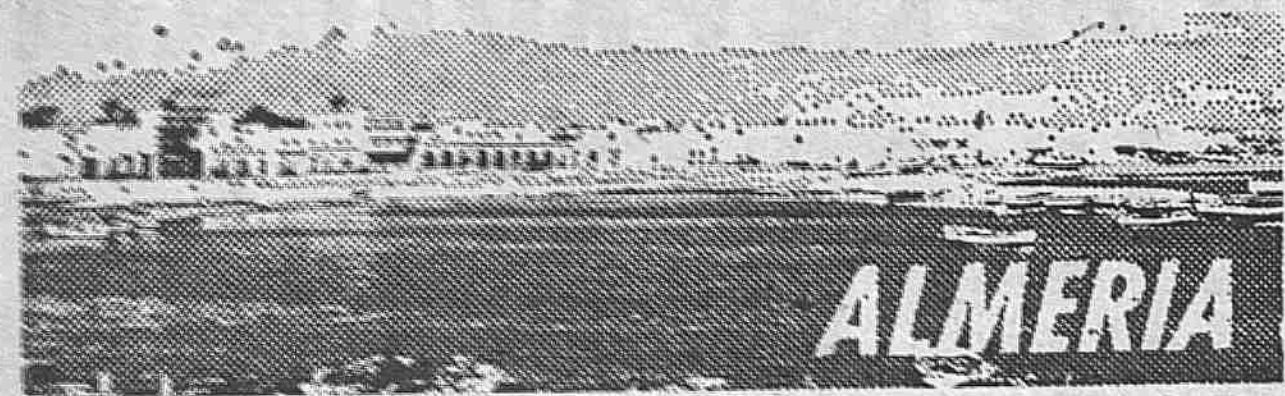




# Toda ESPAÑA es provincia

## «NUEVA BAHIA DE MIAMI»

ASI ES CONOCIDO YA EL PUEBLO COSTERO DE ROQUETAS DE MAR



ALMERIA.—Roquetas de Mar era hasta hace pocos años un pueblecito costero humilde y silencioso sin más fuente de ingresos que los proporcionados por una modesta industria salinera, unos cultivos extratempranos y una reducida pesquera, y también, como otros tantos pueblecitos de la Costa del Sol, de la noche a la mañana cambió radicalmente su suerte: Roquetas de Mar había sido otra «víctima propiciatoria» del turismo nacional y extranjero. Hoy día, por descontado, no es aquel pueblo silencioso de antaño. Bastará decir que, internacionalmente, es ya conocido por el sobrenombre de «Nueva Bahía de Miami», como ha sido ya bautizado por la extensa colonia de americanos que aquí, en este lugar, reside gran parte del año. Las urbanizadoras se han encargado de transformar a fondo a este bello y paradisíaco rincón del litoral almeriense en una modernísima urbe, en la cual se alzan hoteles, apartamentos, residencias, cafe-

terías, y todo ello, en suma, conforma todo un señor complejo turístico de primer orden.

Bueno será añadir a lo ya dicho que su zona de expansión es insaciable en lo tocante a nuevos planes de construcción, y, por ejemplo, para este año que ha comenzado se anuncia que dos millones de metros cuadrados esperan ser transformados en nuevas residencias, en nuevos apartamentos y hoteles, amén de los que en la actualidad están edificándose, y hasta un campo de golf está programado para su construcción.

Esta zona de expansión de Roquetas de Mar que para dentro de cinco años se calcula tenga un censo de población de diez a doce mil habitantes, juntamente con otra importante parcela turística llamada Aguadulce, constituye hoy noticia de actualidad, ya que en Londres, en el Salón Náutico Internacional, ha entrado en contacto con los hombres de empresa que mueven los hilos del turismo británico, y se

anuncia para la primavera próxima se incrementarán los proyectos de los vuelos «charter» de turistas británicos con destino a Almería.

### NOCHE DE REYES PARA LOS NIÑOS DE NICARAGUA

Radio Juventud se ha sumado con gran entusiasmo y dinamismo a los actos organizados en esta capital a beneficio de los damnificados por los terremotos en Managua, y a tal efecto ha trasladado sus micrófonos hasta un céntrico café de la ciudad en esta cálida noche de Reyes. Dos motivos fundamentalmente han sido puestos en práctica por la emisora citada para obtener fondos destinados a tan humanitario fin: primero, la subasta de cuadros originales de los más destacados pintores del momento actual almeriense, como Percebal, Carmen Pinteo, Pituco, Martínez, Lalo, Cantón Checa, Rivas Lara, Orellana, etc., y segundo, todos los escritores almerienses que han publicado libros en el Año Internacional del Libro dedicaron un ejemplar firmado. Lo obtenido monetariamente en tan simpático acto pasará a engrosar la lista, larga y pródiga, de donativos que, con tan humanitario fin, se ha confeccionado.

FALCES

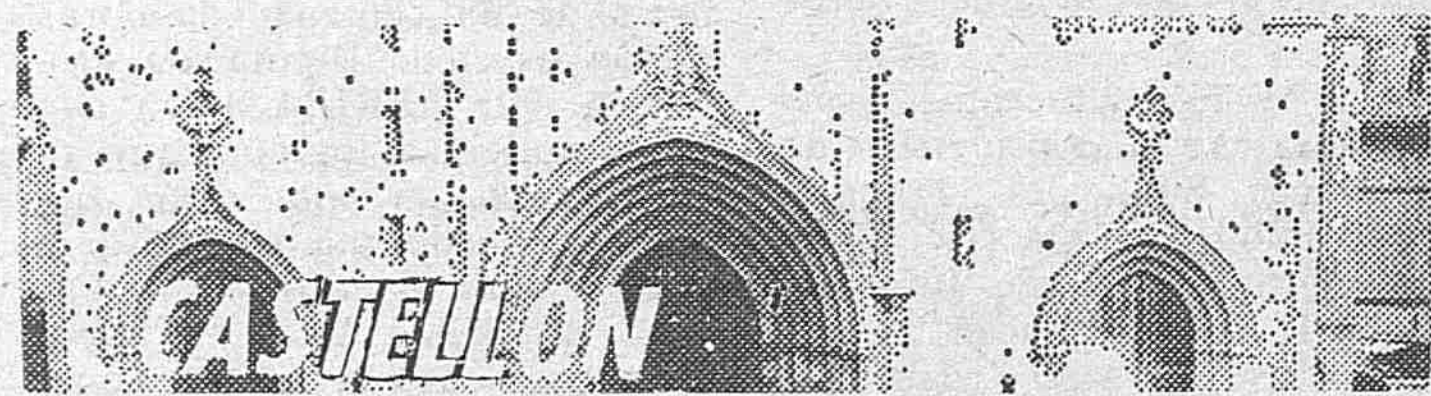
## LA PLAZA DE ENLACE, AMBICIOSO PROYECTO

CASTELLON DE LA PLANA. La tragedia que se ha cernido recientemente sobre Managua ha calado profundamente en la sensibilidad de las gentes de la provincia. Pese a ello es que en tan solo siete días La Voz de Castellón, emisora de la REM, ha recaudado 801.327 pesetas, cifra con la que ha cerrado su simpática campaña pro-damnificados.

Se ha tratado de una colecta eminentemente popular por la condición de las personas que han respondido, en la que se han recogido algo más de tres mil donativos, y entre los que son de destacar la espontánea aportación del personal de numerosas fábricas, cuyos trabajadores, en sus propios centros, hicieron una colecta entre ellos mismos, rasgo que, lamentablemente, no tuvieron en general sus empresarios. El mayor donativo recibido para la campaña fue uno de Vall de Uxó de 25.000 pesetas, y el más pequeño, otro de ocho pesetas, efectuado por dos niños que se presentaron en la propia emisora para entregar su ayuda.

Entre los aspectos singularmente simpáticos que se han registrado durante la corta campaña, se encuentra el caso de Sierra Engarcerán, localidad de montaña con unos doscientos habitantes, que entre el vecindario reunió la cantidad de seis mil pesetas. Así como el de Chovar que organizó una fiesta musical y juvenil, rebasando una recaudación de cinco mil pesetas.

A 98.582.141 pesetas asciende el importe global de las obras que el Ayuntamiento de la ciudad llevó a cabo durante el pasado ejercicio, cifra que se reparte



principalmente entre los capítulos de urbanización e iluminación, figurando también una buena partida de millones en indemnizaciones por desalojo y adquisición de inmuebles en varias calles y, principalmente, en la plaza Mayor, donde sobre el solar de seis pequeñas casas, este año se construirá un edificio ampliación de la Casa Consistorial, siguiendo la arquitectura del actual, con lo que se logrará dar una homogeneidad arquitectónica a dicha plaza, que si no podrá decirse que será totalmente porticada, al menos se alcanzará este carácter en un cincuenta por ciento.

Por otra parte, el proyecto municipal más ambicioso de los últimos lustros, será una pronta realidad. Se trata de la gran plaza de enlace entre las calles Mayor y Gobernador. Sólo en expropiaciones se llevan ya invertidos 36.973.329 pesetas, quedando únicamente dos pequeños inmuebles, cuya valoración ha tenido que ser fijada por el Jurado Provincial al no haberse llegado a un acuerdo entre el Municipio y los interesados. En cuanto se abonen estas dos indemnizaciones, se alcanzará el total previsto de 48 millones de pesetas y podrán iniciarse las obras.

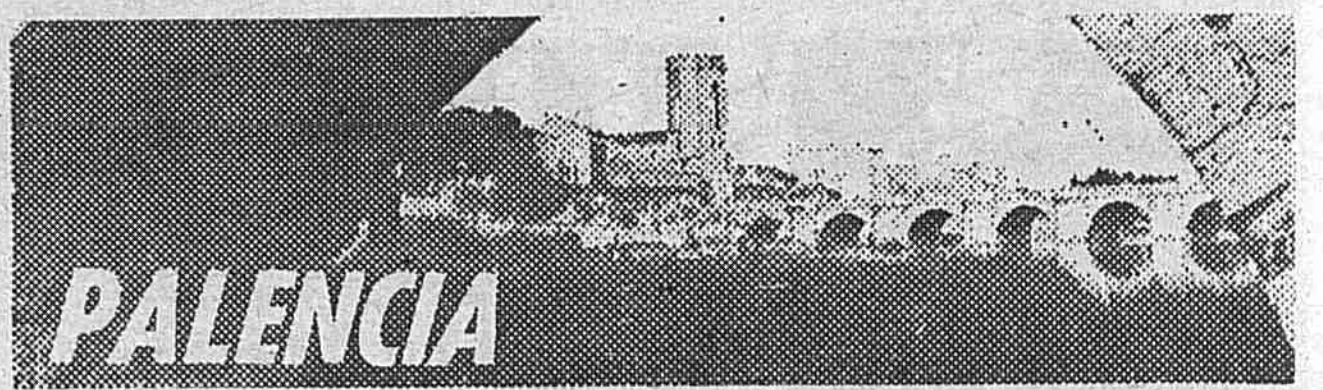
Esta plaza de enlace albergará un amplio aparcamiento subterráneo, cuya construcción y explotación será convocada posi-

blemente dentro ya de este mes de enero, con el propósito de que se acelere lo máximo posible la terminación de la tercera y última fase del proyecto, una vez superado el trabajo capítulo de las expropiaciones de cerca de medio centenar de pequeños inmuebles.

### Ampliación de la plaza de Borrull

A esta evidente e importante mejora urbana en el centro del casco de la población, se va a unir otra no mucho menor, con la notable ampliación que va a registrar la plaza de Borrull, al agregársela casi vez y media más del espacio actual —unos 70.000 metros cuadrados más— con los terrenos de la antigua estación de «La Panderola», el desaparecido tren de vía estrecha del Grao de Castellón a Onda. Después de unos trámites que se han prolongado más de lo que la inquietud municipal deseara, se ha llegado, finalmente a la cesión gratuita de dichos terrenos por el Ministerio de Hacienda al Ayuntamiento, para destinarlos a viales y zonas de jardinería.

Estos terrenos se encuentran ya sin edificación alguna, por lo que la urbanización de los mismos se iniciará inmediatamente. José María MARCELO



## OBRAS DE ARTE UNICAS EN EL MUNDO

Muchas de ellas son de autor desconocido

PALENCIA.—La provincia de Palencia tiene obras de arte del románico de calidad superior y únicas en el mundo. También es especial e importante la concentración de obras de arte de los siglos XV y XVI. Todas estas cosas se pueden ver y contemplar sus fotografías en los libros que edita el Obispado palentino con el nombre genérico de «El Arte Sacro», del que acaba de salir el tercer tomo, con ilustraciones a toda página y de una gran nitidez. Obras que corren a cargo de la Comisión Diocesana de Arte Sacro, cuyo director es don Angel Sancho Campo. Hemos pasado unos ratos deliciosos contemplando, leyendo y estudiando esta publicación. Hemos aprendido a amar más a Palencia y a valorar la importancia de esas iglesias, con importancia de catedrales, medio abandonadas y derruidas, en pueblos semidesérticos.

Hemos aprendido que Palencia tiene muy buenas obras del románico, de ese estilo que empezó a perfeccionarse dando mayor rigidez a las figuras. Muestras de tal forma de hacer podemos contemplar en el templo parroquial del pequeñísimo pueblo de Tablares, obra que puede considerarse como la más notable del arte palentino, por su primor y originalidad.

### Innumerables obras

De los siglos XV y XVI tiene nuestra provincia obras de Berruguete y sus discípulos, de Vigarny, de Rodrigo León, Alejo Vahia, Juan de Balmaseda, Pedro de Flandes, Esteban Jordán, Pedro de Guadalupe, Francisco Giralte, Gil de Siloé, Diego de Siloé, Juan de Nestosa, Simón de Colonia y otros. De Diego de Siloé, en la citada publicación y tercer tomo, últimamente aparecido, se pueden contemplar muchos «Ecce Homo»; el más importante, el de Dueñas, con una emocionante expresividad, y el de Villamediana, por su singular patetismo. De Alonso Berruguete y escuela se puede admirar el grupo escultórico «El Descendimiento», con una ambientación muy lograda y un elocuente dramatismo en las figuras. También hemos de destacar, por su serenidad y expresión, al «Cristo Crucificado», de la parroquia de San Pedro, de Cisneros, y al «Calvario» de la capilla de Santa Ana, de la Colegiata de San Miguel, de Ampudia, hecho de barro cocido y finísima policromía. De muchísimas obras, de singular importancia y gran expresividad, se desconoce su autor. Es una labor que tienen que hacer los investigadores palentinos. Es una tarea de archivo que dejamos para los estudiosos. Palencia, en este plan, continúa siendo la bella desconocida por el abandono de los que nos precedieron. No sería nada raro, que muchísimas de las obras sin autor conocido pertenezcan a pintores de reconocida fama, ya que gran parte de ellas son de calidad.

### Autores desconocidos

Es una pena que se desconozcan los autores de gran parte de las esculturas y de los cuadros de interés que se encuentran distribuidos en nuestros abandonados templos, como el «Jesús Coronado» de la parroquia de San Juan, de Villaumbrales, que llama la atención por la dolorida serenidad de la cara del Señor, y el «Jesús Nazareno» de la iglesia de la Magdalena, de Población de Campos, tabla flamenca que impresiona por lo perfecto de la expresión.

A pesar de tanto cuadro de autor anónimo, la provincia de Palencia tiene pinturas de El Greco, Juan de Flandes, Valdés Leal, Murillo, Tristán, Zurbarán, Maestro de Santa Cruz, Maestro de los Reyes Católicos, Fernando Gallego, Pedro Berruguete, Alonso Berruguete, Vicente López, El Divino Morales, Mengs, Juan de Villoldo, Juan de Borgoña, Mateo Cerezo, Andrea del Sarto, Maestro Palanquinos, Juan de Harlem, Isebrant y otros.

José PEREZ LLORENTE



## SIN CONFIRMAR LA SUBIDA DEL PRECIO DEL TABACO

MADRID. (Pyresa.) — De momento, no hay nada en serio que se refiera a una subida del precio de las labores tabaqueras, lo cual no indica necesariamente que dicha subida no pudiera producirse, según han informado a un redactor de Pyresa en la Tabacalera.

En dichas fuentes han añadido que en todo caso el aumento del precio de las labores no es competencia de la compañía gestora del monopolio de tabacos, sino del Ministerio de Hacienda. En relación con un reajuste en las primas que actualmente perciben los estancieros, por la venta de la producción peninsular, canaria y extranjera, reajuste que ha sido señalado a nivel de opinión pública como causante de un probable incremento del precio de las labores, un portavoz de Tabacalera ha dicho a Pyresa que la compañía tiene el deseo de atender a los expendedores, dentro de lo posible, en cualquier acción que pueda beneficiarles, ya que se les considera parte de la casa y, por ello, se mantiene un espíritu de estrecha colaboración con ellos.

La cuestión de un aumento en el precio de las labores se ha suscitado por unas recientes declaraciones del presidente de la Agrupación Nacional de Expendedores de Tabaco y Timbre, don José María de Ontegui y Cárdenas, en las que señalaba que «a la vista de los datos facilitados por el Instituto Nacional de Estadística sobre subida del coste de la vida, la Agrupación ha solicitado el incremento de los márgenes del expendedor en un 31,80 por 100 para cada una de las labores, con lo que la percepción por la venta de labores peninsulares pasará a ser del 13,18 por 100 sobre el precio de renta, en tanto la correspondiente a las Canarias sería del 11,86 por 100, y la de los americanos el 11,20 por 100. Según tabacalera, el tema de una subida en el precio de las labores se ha planeado con carácter de deducción lógica para el caso de que tales reajustes en las primas de los expendedores se convirtieran en una realidad, habida cuenta de que en estos momentos sólo constituyen una reivindicación sindical».

## Denominación de origen para aceites de Tarragona

TARRAGONA. (Pyresa.) — En la Delegación de Sindicatos se celebró una reunión presidida por don Juan Mesures, titular de la Unión de Empresarios de la COSA. Participaron las Hermandades de Labradores con producción aceitera de las zonas del campo de Tarragona, Montsant y Priorato, que expresaron sus deseos de que sus productos puedan obtener una calificación continuada y precio superior en el mercado internacional, solicitando la denominación de origen de dichos aceites, conforme hiciera también con anterioridad la comarca de Tortosa.

# LA FORD SE INSTALARA EN CASTELLON

● Según el diario «Mediterráneo» persisten los indicios

CASTELLON DE LA PLANA. (Cifra.) — Persisten los indicios de que la Ford se instalará en Castellón, según un editorial que publicó en primera página y de forma destacada el diario «Mediterráneo» de esta capital.

El comentario viene a ser una respuesta a las noticias aparecidas en algunos periódicos de Madrid y de Valencia, señalando que esta última capital era la que tenía más posibilidades de albergar la mencionada factoría de automóviles, dado que existe un grupo financiero-bancario que está gestionando la ubicación de la Ford en el propio término municipal de Valencia.

«Mediterráneo» dice a este propósito que «una decisión de esta naturaleza... ya no se adopta en virtud de gestiones de grupos financieros de ninguna clase en un momento dado, sino como consecuencia de estudios prolongados, concienzudos y cuidadosos que, naturalmente, la casa Ford no ha iniciado, ni mucho menos, estos meses o estos días, cuando ya tiene formulada su petición y seguramente decidido el punto o puntos entre los que escoger la ubicación (de su factoría en España)».

«Hace mucho tiempo —continúa explicando el diario «Mediterráneo»— que los expertos y hombres de la Ford empezaron a poner sus ojos en nuestra provincia y a encontrar en ella el conjunto de requisitos imprescindibles para su factoría, zona costera auténtica, acceso directo y fácil a Europa por tierra, terrenos suficientes e idóneos, mano de obra, sin excesivas aglomeraciones urbanas y demográficas previstas, etc.»

El comentario de «Mediterráneo», recuerda, con cierto humor que, después del forcejeo al estilo de «Bienvenido Mr. Marshall», desde los puntos dispares, apenas se anunció el propósito de la Ford de establecerse en España. Estos días, «en torno a la fiesta de los Reyes Magos, estamos asistiendo a otro (forcejeo) similar», después de que los grandes diarios nacionales señalaran que la fábrica se instalaría en la provincia de Castellón.

El editorial de «Mediterráneo» termina diciendo que «todo sigue señalando a la provincia de Castellón como zona en la que seguramente se instalará la factoría Ford. Y, como es natural, nuestras autoridades, corporaciones y representaciones permanecen atentas al proceso final que dentro de unos días despejará las últimas dudas en torno a este tema de tan palpitante actualidad».

## Lucha contra el chabolismo en Huelva

HUELVA. (Cifra.) — Alrededor de doscientas chabolas han sido derribadas en esta ciudad durante los dos últimos meses, tras haberse dotado a sus moradores de viviendas más dignas y con unas mejores condiciones de habitabilidad.

La operación de demolición se ha llevado a cabo dentro de una campaña que desarrolla el Ayuntamiento onubense para la erradicación total del chabolismo, plan para el que fueron concedidas el pasado año un total de mil quinientas viviendas que acogerán a otras tantas familias que hasta ahora habitaban en dichas viviendas infrahumanas.

Las chabolas desaparecidas se encontraban situadas en las zonas de La Marisma del Pinar, Chorrito Alto, Marisma del Tán, Pilar de Balbuena, Chorr-

to Bajo, Noria Palmarate y otros puntos de los alrededores de la ciudad.

## Línea aérea Lisboa-Vigo

VIGO. (Pyresa.) — Con motivo de la próxima ampliación del aeropuerto de Peinador, un diario de Oporto ha lanzado la iniciativa para que la Compañía Nacional Aérea Lusitana (TAP) realice un servicio diario que cubra la ruta Lisboa-Oporto-Vigo-Madrid-Lisboa y otro en sentido inverso.

## Bilbao: Clausura del Parque Infantil de Navidad

BILBAO. (Cifra.) — Doscientos veinticinco mil niños han visitado el parque infantil de Navidad, clausurado ayer y abierto desde el pasado 22 de diciembre.

La Alcaldesa de Bilbao presidió el reparto de premios de los distintos concursos celebrados.

Además de las numerosas atracciones existentes en él —tiro, juegos, competiciones, simples pasatiempos—, se han organizado diversos concursos exclusivos para niñas. Llegaron a la final dieciséis concursantes, las cuales tuvieron que «enfrentarse» al plato obligado de bacalao al pil-pil. Fue vencedora la ni-

ña Ana María Padro Scala, que también ganó el concurso de postres, con una macedonia de frutas.

El año próximo se intensificarán estos concursos, dado el éxito que han tenido en esta edición y su alto valor pedagógico.

## Tráfico aéreo en Lanzarote

ARRECIFE DE LANZAROTE. (Cifra.) — En un solo día, el aeropuerto de Lanzarote registró un tráfico de dos mil cuatrocientos pasajeros, lo que constituye todo un récord, desde que fue puesto en servicio, hace ahora veintiséis años.

Novocientos tres de esos pasajeros fueron transportados por seis reactores extranjeros, en vuelos «charter», procedentes de Noruega, Suecia, Alemania Occidental y Dinamarca.

El total de operaciones registradas ese mismo día se eleva a cuarenta.

## Restricciones de agua en Vigo

VIGO. (Pyresa.) — Pese a los cálculos y a las obras promovidas recientemente por el Ayuntamiento de Vigo para el suministro de agua a la ciudad, últimamente se producen algunas restricciones. Según unos cálcu-

los hechos públicos por el Municipio, para un futuro inmediato las reservas de agua serán suficientes para abastecer a una ciudad de dos millones y medio de habitantes, con un consumo de cuatrocientos litros diarios por habitante.

## Control de precios en Cádiz

CADIZ. (Cifra.) — El Gobierno Civil de esta provincia ha hecho pública una nota en la que se hacen algunas consideraciones sobre el control que se está llevando a cabo en los precios máximos de los artículos, de acuerdo con el decreto dictado por la Presidencia del Gobierno a primeros del pasado mes de noviembre.

En dicha nota se afirma que los servicios del Gobierno Civil exigirán de los industriales detallistas la correcta aplicación de los márgenes comerciales permitidos para cada artículo y calidad, sin que éstos deban sobrepasar en ningún caso los límites autorizados.

Finaliza la nota dando cuenta que en la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes existen suficientes reservas de vacuno, cerdo y pollos congelados, así como de huevos, para atender la demanda del comercio, al igual que sucede con el pescado y mariscos.

## PLAZA MAYOR

# LA RIA DE EL FERROL, EN DIQUE

Estar en dique, es estar parado, metido en un cajón profundo de hormigón, con el casco del barco sobre unos carros de madera, esperando la reparación total o la limpieza de fondos.

Los hombres relacionados con la mar saben muy bien lo que supone un barco en dique, saben que es, a la vez, una garantía de próxima seguridad en la navegación y un presente con problemas que hay que reparar en seco.

Los hombres de la ría de El Ferrol sienten que están en dique. Se encuentran encajonados, inmovilizados, y pugnan por salir de esa situación. Sin embargo, paradójicamente cifran sus esperanzas en un dique.

La ría de El Ferrol (varias poblaciones con más de doscientos mil habitantes) vive esencialmente de la mar, bien sea por la pesca o por la construcción de barcos. En su litoral tienen dos astilleros, Astano y Bazán, que compiten con los mejores del mundo en la cantidad y calidad de sus construcciones. Lo interesante, lo casi milagroso de estos dos astilleros es que son capaces de botar barcos de una manera que deja boquiabiertos a los expertos japoneses, por ejemplo, los cuales, según dicen por ahí, son lo mejorcito del mundo.

El lector conoce la noticia de la botadura del gigantesco «Arteaga», el más grande lobo de mar construido en España y uno de los más grandes del mundo. Pues bien, según los japoneses, que, como se ha dicho ya, son los mejores expertos en estos menesteres

—al extremo de que otros grandes expertos, los españoles, necesitan de su colaboración técnica en cuanto un buque pasa de las 100.000 toneladas de peso muerto—, según los japoneses la botadura del «Arteaga» fue todo un alarde de la industria española. Pero los japoneses añaden que fue un alarde que podría no serlo si la botadura se hubiera hecho desde un dique seco de construcción y no desde una grada. Para los no expertos en materia marina conviene aclarar que una grada es algo así como una cuesta abajo sobre la que se construye un barco. Se bota, simplemente, por gravedad. Los japoneses y todos los expertos, incluidos los españoles, dicen que botar así un buque es muy espectacular, pero que mucho mejor sería hacerlo como lo hacen los propios japoneses: construyen el barco en ese cajón de hormigón que es el dique, y cuando concluyen el trabajo, dejan entrar el agua en el dique hasta que, flotando, el propio barco queda a nivel del mar. Luego, lo sacan del dique y atracado a un muelle le montan la superestructura y la maquinaria. Es decir, tanto con el método de grada como con el de dique de construcción, lo que se hace en principio es el casco.

Los japoneses dicen que es mucho más económico construir en dique que en grada y que es menos peligrosa la operación de poner el barco en el agua. Al extremo de que sus más grandes astilleros, que, a la vez, son los más grandes del mundo, no construyen en grada: no quieren

exponerse a los peligros del deslizamiento de una mole tan inmensa, y exponerse a que el barco, por multitud de causas (viento, una viga que falla, etc.), se destroe. Los españoles han conseguido dejarlos boquiabiertos al botar desde grada el «Arteaga». No se esperaban que la cosa resultara tan perfecta. Pero los mejores trapezistas fallan alguna vez y lo de la grada es el «más difícil todavía».

Los ferrolanos y los de Fene (donde se botó el «Arteaga») saben que los japoneses tienen razón. Por eso no se cansan de pedir para sus astilleros un dique seco con capacidad para los gigantes que construyen y otro de varada para reparaciones.

Porque, además hay otro punto interesantísimo. Los de la ría de El Ferrol construyen esos gigantes, pero no pueden repararlos en dique, simplemente, porque no tienen dique de varada con capacidad para meter en él los buques que construyen. Entonces, como el «Arteaga», sus gigantes tienen que ir a Lisboa a limpiar fondos en cuanto terminan de instalar la maquinaria y construir la superestructura. En El Ferrol o en Fene no pueden hacer los trabajos que, realmente, le dan más dinero a las empresas constructoras, y que son los de reparación en dique. Curioso, pero cierto. Por eso, también ellos sienten que están en un gran cajón de hormigón del que no pueden salir. Necesitan, en principio, un dique de construcción para salir del dique de varada.

L. GARZA MOSTAZA



# RETO SANITARIO PARA NUESTRA GANADERIA

● Actualmente la sanidad pecuaria en España sólo merece un «aprobado rascado»

La sanidad animal en España y en el resto del mundo se ha puesto de moda, tal vez en España con retraso, por dos razones: porque en nuestro país hay que hablar de una Sanidad animal anterior a 1964 y de una Sanidad animal posterior a esa fecha, cuando comienzan los Planes de Desarrollo, porque estos planes, cuando finaliza el primero y comienza el segundo, van a considerar en sus partidas presupuestarias una cantidad para dedicarla el Estado al costo de la Sanidad.

La sanidad, en segundo lugar, se ha puesto de moda porque ha hecho aparición en la opinión pública y política de los pueblos, y concretamente en España, el principio de autoridad, como muy bien manifestó don Luis Mardones Sevilla durante una mesa redonda celebrada en este periódico.

La sanidad pecuaria en España ni ha gozado del respeto ni de la conciencia de los de arriba ni del entendimiento de los de abajo, ni se ha considerado con una repercusión económica ni social.

## Principio de autoridad

No hace mucho las autoridades sanitarias hicieron uso del principio de autoridad, sometiendo al estado de excepción totalmente el tráfico pecuario, cerrando ferias y mercados y deteniendo una partida de canales de cerdo en diversos puertos españoles.

España tiene planteado no solamente

un reto político de cara a la Comunidad Económica Europea, sino también un reto técnico y sanitario. En la Comunidad, cualquier ciudadano tiene garantizados sus movimientos, excepto si es afectado por una enfermedad. Si hay alguna anomalía, no vale tener el pasaporte en regla; ese ciudadano no sale del aeropuerto hasta que cumpla unos condicionamientos sanitarios.

Los condicionamientos sanitarios que tiene hoy para el tráfico ganadero la Comunidad Económica Europea son muy rígidos. Somos vecinos no sólo de una Europa comunitaria con unos condicionamientos políticos. Somos vecinos de los Pirineos para arriba con unos países de una sanidad muy buena, y que por ser unos países de sanidad muy buena marcan sus condiciones al nivel que ellos están. La incorporación del tráfico pecuario español a las cadenas comerciales europeas tiene que cumplir, como el que va a una Olimpiada, con una marca mínima, y esta marca mínima es muy costosa, porque la sanidad es cara.

El comportamiento de la sanidad en España ha sido calificado por el señor Mardones, usando un término escolar, pero muy expresivo, de «aprobado rascado». Esto, naturalmente, en términos absolutos, porque al distinguir por zonas, por provincias y por especies, nos encontramos con ganaderos que tienen unas planificaciones sanitarias y unos programas de sanidad verdaderamente ejemplares, pero hay zonas ganaderas cuyo

estado sanitario es verdaderamente deplorable.

La sanidad animal en España no puede ser una cuestión de clínica veterinaria. Es una cuestión total y que no encontrará soluciones adecuadas si el político y el ganadero no la interpretan como una cuestión de bien común. La profesión veterinaria tiene un papel importante que desempeñar en la mejora de nuestra cabaña: son los propios veterinarios los primeros en reconocer que la cuestión sanitaria es una cuestión total, y de ahí el empeño en demostrar a los ganaderos que la función del profesional de la veterinaria es mucho más importante de lo que generalmente se cree.

La sanidad se ha comportado tradicionalmente en nuestro país con un carácter ordenancista, prohibiendo o permitiendo solamente. Pero los planteamientos quedaron desfasados, y así lo entendió el Ministerio de Agricultura tras su reestructuración. Ahora la sanidad ha entrado en la máquina de los economistas.

Junto al concepto ordenancista del «Boletín Oficial del Estado», la entrada de los presupuestos sanitarios en los Planes de Desarrollo han cambiado la figura y la orientación. Hoy día la Administración tiene que comportarse con beligerancia y no con una actitud expectante a la espera de que la sección de recursos del Ministerio resuelva los problemas. Hay que ir a una política agresiva. No se trata sólo de prohibiciones, porque la empresa ganadera, como ya hemos



LA AGRICULTURA

indicado, es ya una cuestión de bien común; porque no se puede consentir que desaparezca la ganadería del campo, porque los grandes núcleos urbanos demandan carne. Porque hay que alimentar treinta millones de turistas y treinta y tres millones de españoles.

## Plan sanitario

Actualmente el plan sanitario español se concierne en dos programas y en cuatro subprogramas en el Plan de Desarrollo. Un primer programa está destinado a financiar y dotar a España de una infraestructura sanitaria, basada fundamentalmente en la construcción de laboratorios pecuarios regionales, una red de estaciones cuarentenarias, de centros de desinfección, de estaciones de higiene pecuaria y, por otro lado, un subcapítulo para adquirir vacunas y productos medicamentosos para entregar gratuitamente al ganadero.

Junto a este primer programa hay un segundo para ayudas y subvención directa a los ganaderos. Al combatir una enfermedad animal en el país hay que recurrir a veces a la destrucción del propio animal, creando una situación de lucro cesante. Hay que indemnizar entonces a los agricultores.

La sanidad, por tanto, es cara, pero necesaria ante el reto de una Europa cada vez más exigente.

Rafael CONTRERAS

## CAMPAÑA 1972

# MARCHA DE LA EXPORTACION DE CITRICOS

La exportación de cítricos desde el principio de la presente campaña hasta el 31 de diciembre alcanzó la suma de 757.450 toneladas, cifra récord de los últimos seis años.

Las cifras, contenidas en una nota de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Valencia, revelan que en el mismo periodo de los cinco años anteriores se exportaron las siguientes cantidades: en 1971, 572.594 toneladas; en 1970, 571.134 toneladas; en 1969, 543.789 toneladas; en 1968, 482.228 toneladas, y en 1967, 490.498 toneladas.

El mayor crecimiento correspondió al grupo de las mandarinas, que de 133.222 toneladas que se enviaron a los mercados exteriores en 1967 se ha pasado a 349.936 toneladas en el periodo indicado de 1972.

También en limones se ha registrado un salto importante, puesto que de 9.371 toneladas exportadas en 1967 se ha llegado a 22.695 toneladas. El grupo de las naranjas permaneció bastante estable a lo largo de los seis años considerados.

## Exportación israelí

Las exportaciones israelíes de cítricos durante la semana pasada totalizaron 28.620 toneladas métricas, de las que 4.940 toneladas, todas Shamoutis, fueron a Norteamérica.

Las exportaciones al Reino Unido estuvieron constituidas por 2.623 toneladas de Shamoutis, 600 de pomelos, 35 de limones y 420 toneladas de naranja Navel.

Los envíos a Escandinavia sumaron 5.750 toneladas, distribuidas así: 5.460 toneladas de Shamoutis, 190 toneladas de pomelos y 100 toneladas de limones.

Los embarques para los países del norte de Europa continental fueron 5.875 toneladas de Sha-



moutis, 3.230 toneladas de pomelos, 320 de limones y 125 toneladas de naranjas Travita. A los puertos del sur de Europa fueron 650 toneladas de Shamoutis, 3.300 de pomelos, 500 de limones y 250 de Travistas.

R. C.

## DOS NOMBRES IMPORTANTES PARA EL FUTURO DE LA ALIMENTACION

El «tritral» y el «maíz opaco 2 especial» son dos nombres importantes para el futuro de la alimentación humana y una gran esperanza para los pobres, ha declarado el doctor Norman Borlaug, Premio Nobel de la Paz 1971, que realiza experimentos en México.

Del cruce del trigo y el centeno resultó el «tritral», un híbrido de alto contenido proteínico, pero al que le falta poder germinativo, pues sólo un porcentaje todavía muy bajo de la semilla germina. El doctor Borlaug informó que ha experimentado con un extracto de planta que se llama «colchosis» y «poniendo un poquito en los cromosomas del «tritral» evitamos que queden incomunicados».

Con el descubrimiento del «maíz opaco 2 especial» se salvó a varios niños de la muerte por desnutrición en un hospital de Colombia, declaró la doctora Evangelina Villegas, que dirige las investigaciones de este cereal.

«El opaco 2 modificado», como también se le llama a esta especie, contiene la «lizina» y el «triptuano», dos de los aminoácidos esenciales para la vida animal, de que carecen las otras variedades, aunque los campesinos los rechazan por su poca resistencia a las plagas y enfermedades.

«Cuando se popularicen en el mundo estos cereales, los niños de las clases económicamente débiles necesitarán menos carne, menos leche y menos fruta para equilibrar su dieta», confirmó el Premio Nobel doctor Borlaug, que invierte gran parte de sus ingresos por el premio en la investigación para «evitar que la desnutrición infantil cause niños retrasados mentales y raquíticos».



# BOMBARDEOS ENTRE LOS PARALELOS 17 Y 20

Se ha incrementado el nivel de lucha en Laos

SAIGON, 8. (Afp-Efe-Ap.)—Los bombarderos gigantes norteamericanos «B-52» han estado bombardeando, en quince incursiones consecutivas, toda la región más meridional de Vietnam del Norte, situada entre los Paralelos 17 y 20, ha anunciado hoy el portavoz militar norteamericano.

Estos bombardeos, iniciados ayer y que han continuado durante la pasada noche, se han concentrado sobre las carreteras norvietnamitas que conducen a Laos y Vietnam del Sur.

Seis de las incursiones se han dirigido contra las carreteras en un punto situado a diez kilómetros al oeste de la ciudad de Thanh Hoa, debajo del Paralelo 20. Otras tres incursiones se concentraron en la carretera que va al puerto de montaña de Mu Gia, cerca de la frontera de Laos, y los otros seis se han extendido sobre las carreteras que unen, para el abastecimiento, a Dong Hoi con Vietnam del Sur.

Por otra parte, la aviación táctica norteamericana ha realizado 72 incursiones al norte de Vietnam, en la región de Vinh, Quang Khe y Dong Hoi, en Vietnam del Norte.

En Vietnam del Sur los aviones estadounidenses han realizado diecinueve misiones en las últimas veinticuatro horas, catorce de ellas sobre la provincia de Kontum, en las inmediaciones de la capital de la provincia, ha declarado el portavoz.

Por su parte, los cazabombarderos han realizado 167 incursiones en la región de An Loc, al norte de Saigón.

## Ataques comunistas

Los comunistas atacaron la ciudad de Kontum, en las altiplanicies, contra la que lanzaron 10 cohetes, ha anunciado un portavoz del Estado Mayor survietnamita. Un civil resultó herido.

Al sur de esta ciudad, situada a 400 kilómetros al norte de Saigón, la milicia provincial se enfrentó a fuerzas norvietnamitas cerca de la base gubernamental 41, una de las que protegen la carretera nacional 14, que une Kontum con Pleiku. Los norvietnamitas tuvieron 29 muertos, mientras que las fuerzas gubernamentales solamente un muerto y tres heridos.

También se libraron combates ayer cerca del valle de Que Son, vía de infiltración comunista hacia Laos, en la provincia de Quang Nam, a seiscientos kilómetros al norte de Saigón.

## Lucha creciente en Laos

VIENTIAN (Laos), 8.—Se ha registrado un incremento en el nivel de lucha junto a la capital provincial de Saravan, situada a 445 kilómetros al sudoeste de Vientian.

Un portavoz militar laosiano informó esta mañana que carros de combate enemigos habían desbordado una posición del Ejército al noreste de Saravan el pasado fin de semana y otra posición fue capturada, tras un ataque terrestre.

## París: Disturbios por la situación camboyana

Los graves disturbios y enfrentamientos, surgidos a última hora de la noche de ayer y esta mañana, entre partidarios del príncipe Norodom Sihanuk de Camboya y solidarios de la tendencia gubernamental actual, han causado la muerte de una persona en el Pabellón de Camboya de la Ciudad Universitaria de París.

Ya el domingo por la noche, un grupo de cincuenta residentes y no residentes del colegio de Camboya de la Ciudad Universitaria, armados con porras, cuchillos y barras de hierro y partidarios del príncipe Norodom Sihanuk, irrumpieron en el citado colegio, tratando de expulsar a los estudiantes de tendencia gubernamental. Intervino la Policía y quedó restablecido el orden.

A primera hora de esta mañana se produjeron los disturbios, de forma más violenta todavía. En las escaramuzas y cruentos choques, un estudiante resultó muerto, otro, herido grave, y diversos, heridos leves. La Policía hubo de intervenir de nuevo y desalojar el pabellón, procediendo a llevar a cabo muchas detenciones y conduciendo a los cuatrocientos estudiantes, que se encontraban en las dependencias del colegio de Camboya a otros centros para verificación de identidad.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION DELEGACION PROVINCIAL ALICANTE CONCURSO PUBLICO NUMERO 1/73

Se convoca Concurso para la contratación de las obras de Ampliación y Reforma del edificio destinado a Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «20 de Noviembre», en Alicante.

La documentación completa relativa a este Concurso podrá examinarse y adquirirse en las oficinas del Instituto Nacional de Previsión de dicha Delegación, calle de Girona, número 26.

Las proposiciones deberán presentarse en el Registro General de la expresada Delegación en el plazo de VEINTE DIAS naturales, a partir del siguiente día al de la publicación de este anuncio en el «B. O. del Estado» y antes de las 13 horas del último día.

Alicante, 2 de enero de 1973.—El Director Provincial. Firmado: Antonio Matoses Solves.

## Sin optimismo

# KISSINGER Y LE DUC THO REANUDARON SUS ENCUENTROS

PARIS, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—De nuevo han vuelto a reunirse, Henry Kissinger y Le Duc Tho. A su llegada a París, a últimas horas de la tarde de ayer, el enviado especial del Presidente Nixon hizo una breve declaración en el aeropuerto: «El Presidente de los Estados Unidos me ha enviado de nuevo a París para hacer un nuevo esfuerzo, un esfuerzo importante, para terminar la negociación. Yo espero que nuestras conversaciones serán serias y responderán a las aspiraciones que se manifiestan en todo el mundo para un rápido fin de la guerra. Por lo que respecta a los Estados Unidos, nosotros nos dedicaremos a esa tarea con paciencia, buena voluntad y esperanza.» Por vez primera Henry Kissinger ha abandonado sus sonrisas e incluso sus carcajadas al presentarse ante los periodistas. Y, por vez primera, a su llegada a Gif-Sur-Yvette, el delegado norvietnamita no estaba en la puerta principal para darle la bienvenida. Se afirma que esa ausencia se debe al intenso frío reinante. Pero esto son ganas de justificar algo que no puede explicarse de otro modo. Las sonrisas para los fotógrafos han desaparecido. Ahora, en esta fase que Le Duc Tho consideró el sábado como «decisiva», las negociaciones han entrado en su momento dramático: el del sí o el no, sin más complicaciones.

## Sangriento encuentro entre camboyanos

Mientras tanto, las manifestaciones de protesta prosiguen en toda Francia y en el extranjero, con el desenlace fatal que ha tenido, en la Ciudad Universitaria de París, una violenta escaramuza entre estudiantes camboyanos, partidarios del príncipe Sihanuk, los unos y del régimen de Phom-Penh, los otros. Lo ocurrido, en el «pabellón de Camboya» de la Ciudad Universitaria, ha causado una profunda emoción en la opinión pública. Todo empezó en la noche del domingo al lunes, con un altercado que degeneró en una verdadera carnicería. Un estudiante ha resultado muerto por arma de fuego y otros siete han sido heridos con sables que guardaban muchos estudiantes en sus habitaciones. Tres de ellos se encuentran en grave estado.

Doscientas setenta y cinco personas han desfilado por el centro de Policía, y la brigada cri-

minal ha iniciado una investigación. La batalla tuvo tres etapas: Una primera, a través de un asalto llegado de la calle al pabellón camboyano, que fue liquidado por la llegada de la Policía; una segunda fase, a medianoche, que fue resuelta de nuevo por la Policía, y, en fin, la que ha causado un muerto y numerosos heridos a primeras horas de la mañana.

Los estudiantes acusan al director del pabellón camboyano de ser el causante de los disturbios. El director es Sisowath Esero, hermano del general Sisowath Sirik Matak, que fue primer ministro de Camboya después del golpe de Estado de marzo de 1970, y que es ahora consejero del mariscal Lon Nol, Presidente de la República camboyana. Según parece, los graves incidentes comenzaron por un hecho trivial: el no serle concedida una habitación a un estu-

te que había criticado el régimen actual de Camboya.

## Hoy, segunda entrevista

PARIS, 8. (Efe.)—El consejero presidencial estadounidense, Henry Kissinger, y el delegado norvietnamita, Le Duc Tho, se volverán a reunir mañana en un lugar elegido por Estados Unidos, se anuncia hoy en París.

La segunda entrevista de estas nuevas negociaciones, reanudación de la serie interrumpida en diciembre y que hará la número veinticinco de las reuniones entre Kissinger y Le Duc Tho, se iniciará a las 10,00, hora española, y la sede de la reunión será el Club de Golf de Saint Nom la Breteche.

La primera entrevista duró cuatro horas y treinta y cinco minutos.

## Reunión de expertos

Casi al mismo tiempo que Henry Kissinger y Le Duc Tho concluyan sus conversaciones en Gif Sur Yvette los expertos de Estados Unidos y de la República Democrática del Vietnam iniciaban una nueva sesión de trabajo, la sexta desde el 2 de enero, en el Club de Golf de Saint Nom la Breteche.

Esta reunión dio comienzo poco después de las 15,00, hora española, según fuentes estadounidenses bajo la presidencia de colaboradores de los dos principales negociadores, ya que William Sullivan, secretario de Estado adjunto estadounidense, y Nguyen Co Thach, viceministro de Asuntos Exteriores norvietnamita, se encontraban acompañando a Kissinger y Le Duc Tho, en Gif Sur Yvette.

## ANALISIS

# La ley del silencio sobre Vietnam

Ya era hora: Kissinger ha recibido de Nixon la imperativa consigna de guardar silencio y no prodigara esas declaraciones de que la paz estaba al alcance de la mano; que era cuestión de días; que sólo faltaban pequeños detalles que arreglar. La consecuencia más clara de ese panglossiano optimismo fue contribuir a acrecentar las exigencias de los norvietnamitas, que se atuvieron siempre a una sobria declaración: los Estados Unidos debían firmar el acuerdo en nueve puntos, tal como había sido revelado unilateralmente, o la guerra seguiría.

Si en las anteriores reuniones entre Kissinger-Le Duc Tho se interpretaban las sonrisas y los apretones de manos que se prodigaban entre los dos interlocutores como una confirmación de ese optimismo, ayer, al final de las cuatro horas treinta y cinco minutos de conversaciones en Gif-sur-Yvette, no hubo ni sonrisas ni despedidas, como no hubo acogida sonriente a Kissinger al llegar al local del Partido Comunista Francés en que se ha reanudado el diálogo. Y de esta parquedad de signos exteriores de cordialidad se ha deducido que las cosas van mal. Sería tan aventurado suponerlo como lo fue pronosticar el «alto el fuego» inmediato sólo porque una sonrisa asiática florecía en el rostro de Le Duc Tho. Aparte de que la nueva fase se celebra bajo la hipoteca de una reanudación de los bombardeos en cualquier momento, es necesario tener en cuenta que Kissinger ve frenada su exuberancia por las órdenes estrictas del Presidente. Es posible que sea cierto el rumor de que la confianza no reina entre Nixon y su consejero, y es posible que sea otra especulación. Lo que sí resulta visible es que las decisiones finales estuvieron siempre en manos del Presidente: desde la negativa a firmar el acuerdo, hasta la decisión de «interrumpir» los bombardeos, reanudados el 18 de

diciembre. Y que esta decisión se ha reafirmado se comprueba por el doble silencio impuesto por la Casa Blanca tanto sobre las operaciones aéreas contra las fuerzas comunistas como sobre el curso de las negociaciones. Es prematuro especular sobre éstas. Van a ser largas, difíciles y delicadas. Nixon definió la situación en vísperas del regreso de su consejero a París como «ni pesimista ni optimista». Y una precisión que vale su peso en bombas de los «B-52»: el portavoz de la Casa Blanca reveló que en la declaración del 29 de diciembre que anunciaba la vuelta a las conversaciones se había empleado deliberadamente la palabra «suspensión» de los bombardeos y no la de «detención» porque seguía abierta la posibilidad de reanudarlos si las negociaciones no eran «serias».

A juzgar por las posiciones previas, el foso entre ambas partes sigue siendo profundo. Le Duc Tho llegó a París con las bendiciones de Kirilenko, miembro del Politburó, y de Kutuchev, uno de los secretarios del Comité Central más próximos a Breznev, que le aseguraron durante su paso por Moscú «la inmutable solidaridad de la URSS». Según él, las condiciones para el «alto el fuego» siguen siendo las que sirvieron de base al proyecto de acuerdo de octubre del año pasado. Entre ellas no figura la retirada de las tropas norvietnamitas ni la pervivencia de Vietnam del Sur como Estado independiente. Por el contrario, en los últimos días Hanoi insiste en que Vietnam del Sur no existe, mientras Van Thieu reitera su derecho a la independencia. El máximo de hipótesis que pueden hacerse consiste en suponer que la nueva batalla entre los dos interlocutores de las conversaciones secretas tendrá como tema este punto vital.

J. L. GOMEZ TELLO



# NUEVO COMLOT COMUNISTA CONTRA EL PRESIDENTE MARCOS

DESDE LA ENTRADA EN VIGOR DE LA LEY MARCIAL HAN SIDO DESCUBIERTOS VARIOS

MANILA, 8 (Afp - Efe - Ap).—Un nuevo complot comunista, cuyo objetivo era asesinar al Presidente Marcos, a su esposa y a varias personalidades militares del régimen filipino, ha sido descubierto, según ha anunciado el jefe de Seguridad Nacional, general Fidel Ramos.

Según la Policía, este complot fue descubierto hace varios días, en el curso de una redada efectuada en un «reducto comunista», en las afueras de Manila. Dos «rebeldes» fueron muertos en el curso de esta operación y otros treinta detenidos, ha precisado la Policía. Esta ha revelado que varios tiradores especiales debían participar en este complot y que fueron secuestradas varias bombas de relojería, granadas y armas de fuego, así como material subversivo.

La facción «maoísta» del Comité Central del Partido Comunista habría sido la gestora del complot, añade la Policía.

Esta tentativa de asesinato anunciada hoy por la Policía filipina se añade a la serie de conjuras descubiertas por las autoridades desde que entró en vigor la ley marcial, en septiembre pasado. Se recuerda, asimismo, que un hombre intentó hace un mes asesinar a la esposa del Presidente Marcos.

## Pekín contraataca a Moscú

TOKIO, 8.—Pekín ha dicho hoy que la Unión Soviética «ha recurrido a toda clase de bajas y despreciables tretas para dañar el prestigio de China.»

La acusación está contenida en un artículo difundido por la agencia Nueva China, que ha sido escuchado en Tokio.

En el artículo se dice que la agencia oficial soviética, Tass, había «difundido rumores sensacionalistas el 27 de diciembre pasado, afirmando que «China obtiene, por lo menos, de doce a quince millones de dólares con

el comercio de opio en el extranjero».

El artículo añade que la Prensa soviética, controlada por el Gobierno de la URSS, ha «difundido» rumores similares en muchas ocasiones, ya desde el mes de septiembre de 1972, aumentando cada vez la cantidad de dólares envuelta en el supuesto comercio del opio.

«Esto demuestra que la camarilla revisionista que gobierna actualmente en la Unión Soviética con los dólares norteamericanos», termina diciendo el artículo.

## LA VUELTA AL MUNDO

FINLANDIA.—Entró en vigor, el pasado domingo, el intercambio de relaciones diplomáticas del Gobierno de Helsinki con los de Bonn y Berlín-Pankow, quedando convertidas en embajadas las oficinas comerciales que mantenían en la capital finesa la RFA y la RDA.

ALEMANIA ORIENTAL.—Un fugitivo de la RDA resultó herido por una de las instalaciones de disparo automático montadas a lo largo de la frontera interalemana, consiguiendo cruzar, sin embargo, a territorio federal, ayudado por un compañero de fuga, ambos de veinticinco años.

ALEMANIA FEDERAL.—El ministro de Finanzas, Helmut Schmidt, salió ayer para Washington, donde se entrevistará con su colega, Schultz, y con el presidente del Banco Federal, Burns, para tratar el tema de la proyectada reforma del sistema monetario internacional.

HUNGRÍA.—Han entrado en vigor en el país los nuevos precios para la leche, el alcohol y el tabaco decididos por el Consejo de ministros, y que elevan dichos artículos desde un 15 por 100 —bebidas alcohólicas— hasta un 25 y 28, cigarrillos y leche.

BELGICA.—Comenzó a aplicarse por las firmas petroleras el aumento de 20 céntimos de franco por litro de gasolina que, según decreto ministerial, entró en vigor el 1 de enero, tras asegu-

rarse que el alza será indefinida, y no sólo para tres meses.

GRAN BRETAÑA.—El diario popular «Sun» llenaba su primera página de ayer con fotografías de la princesa Ana de Inglaterra y del teniente Mark Phillips, y con el titular «están enamorados». Lo mismo asegura en un reportaje exclusivo con un amigo del teniente.

ITALIA.—Los Gobiernos de Roma y Pekín han firmado un acuerdo aéreo en la capital china, por el director general de la Administración china de Aviación civil y el general Santini, presidente de la delegación aérea del Gobierno italiano enviada a Pekín.

ESTADOS UNIDOS.—El llamado «juicio de Watergate», el caso de espionaje político contra el partido demócrata, comenzó ayer en Washington con la selección del jurado. El juicio se espera que dure más de tres meses. Los siete implicados —dos de ellos ex asesores de la Casa Blanca— están acusados de conspiración, robo y posesión ilegal de aparatos electrónicos para escuchar conversaciones de teléfonos. Cinco de ellos fueron detenidos en junio del pasado año en las oficinas del partido demócrata en la capital federal, cuando se dedicaban a instalar o quitar aparatos electrónicos para escuchar las conversaciones telefónicas.

(Resumen de Efe, Upi, Reuter.)

## Bombardearon posiciones guerrilleras y del Ejército

# NUEVOS ATAQUES ISRAELIES CONTRA SIRIA

Se entabló un combate aéreo en el que cayeron cinco aviones

DAMASCO, 8. (Efe-Reuter).—Hoy se han librado combates aéreos y de artillería entre las fuerzas sirias e israelíes a lo largo de la línea de «alto el fuego» de los altos de Golán.

Un portavoz militar sirio ha dicho que dos aviones israelíes y tres aviones sirios han sido alcanzados y cuatro tanques y dos baterías de artillería israelíes destruidos. El portavoz ha afirmado que la artillería siria ha hecho blanco en cinco puestos israelíes y continúan los combates entre las fuerzas de artillería y carros de combate de ambos bandos.

Dos soldados sirios han resultado muertos y ocho heridos durante un bombardeo de la aviación israelí en la zona de Latakia. La defensa antiaérea y aviación sirias interceptaron el paso de los aviones israelíes. Los aviones de caza sirios salieron para interceptar el paso de varias formaciones de aviones israelíes que se disponían a entrar en el espacio aéreo sirio alrededor de las 9,30, hora española.

Unas dos horas antes aviones a reacción israelíes bombardearon varias posiciones del Ejército sirio situadas en los altos de Golán, ha añadido el portavoz. A las 13,00, hora española, la artillería siria abrió intenso fuego contra los puestos israelíes de Alzahrat Al Maghwir, Bab Al-Hawa, Al-olleiga, Al-Tannouriya y Tel Farás.

La Prensa de Damasco no ha informado ni comentado las noticias procedentes de Tel Aviv afirmando que aviones israelíes que sobrevolaban los montes de Golán fueron atacados en varias ocasiones y hoy han sido atacados desde el lado sirio.

Siria ha anunciado últimamente que continuará dando pleno apoyo a los grupos de comandos palestinos a pesar de la política adoptada por Israel de atacar Siria como represalia por las operaciones que los comandos llevan a cabo contra posiciones israelíes. Las autoridades sirias han afirmado que responderán a todos los ataques de los israelíes.

## Versión israelí

Según un portavoz militar israelí, sus aviones han derribado cinco aparatos «Mig-21» sirios en los combates aéreos entablados durante una incursión aérea sobre dos estaciones sirias de radar, junto a Kuweina y Shabey. Todos los aviones regresaron a sus bases, ha añadido el portavoz.

En el primer ataque, los aviones israelíes tuvieron como objetivo varios campamentos de guerrilleros en el sector sur de Siria, especialmente los de Dail y Muzelrib, a 30 y 20 kilómetros, respectivamente, de los Montes de Golán, no lejos de la frontera con Jordania.

Siempre según el parte de guerra israelí, los campamentos del Ejército sirio alcanzados han sido la base de Nawa, a 15 kilómetros en el interior de Siria y una batería artillera, más dos puestos avanzados en el sector de Kunitra, frente a los Montes de Golán. «Esta incursión ha sido efectuada en respuesta a la actividad terrorista que constantemente procede de territorio sirio, junto a los Montes de Golán», se dice en el comunicado militar.

## Nuevo ataque

Aviones israelíes han efectuado esta tarde su cuarto ataque contra territorio sirio para reducir al silencio a la artillería siria, que ha bombardeado la zona de los montes de Golán ocupada por el Ejército de Israel, a todo lo largo de la línea de «alto el

fuego» entre los dos países, según noticias procedentes de Tel Aviv.

A las dos de la tarde, hora española, la aviación israelí cruzó la línea por cuarta vez para atacar las baterías sirias, ha dicho un portavoz del Ejército. La artillería israelí también disparó a través de la línea de «alto el fuego».

## Próxima visita de Sadat a Yugoslavia

EL CAIRO, 8.—El Presidente Anwar El Sadat visitará Yugoslavia esta semana después de sus conversaciones en Libia con el Presidente Muammar El Gadafi, según fuentes bien informadas de esta capital.

El Presidente egipcio ha salido para Trípoli para entablar importantes conversaciones militares y políticas con el Presidente Gadafi.

Se espera que el Presidente Sadat marche en avión a Belgrado, probablemente el miércoles para reunirse con el Presidente Tito.

Estas conversaciones, al igual que las de Trípoli, tratarán, según se espera, de los recientes choques armados entre Israel y Siria, y de la actual situación en Oriente Medio.

## Acusaciones del Presidente egipcio

BEIRUT, 8.—El Presidente Sadat ha acusado a un grupo

de estudiantes de provocar el caos, sin consideración a los intereses de Egipto, y de promover enfrentamientos entre millares de estudiantes y la Policía en El Cairo la semana pasada.

En una entrevista publicada hoy por un diario de Beirut, el Presidente Sadat dice que ha sido probado que los promotores de estos disturbios eran solamente unos setenta jóvenes de entre una multitud de doscientos cincuenta mil.

Estos provocadores pertenecen a la «aventurera ala izquierda», que están tratando de sembrar la corrupción por doquier, sin considerar los intereses de la nación y las condiciones en las que está viviendo, dice Sadat en la entrevista al periódico «Al Bayrak».

También les ha acusado de provocar el caos en sustitución a la democracia.

«Si la izquierda significa movimiento y progreso hacia la creación de nuevas comunidades, entonces somos izquierdistas. Pero si significa una ideología específica, tal como el marxismo en ciertos países, entonces consideramos que nuestra respuesta a esto es la alianza con la clase trabajadora», añade Sadat en dicha entrevista.

El Presidente egipcio ha acusado también a Estados Unidos y a Canadá de estar sembrando la discordia sectaria en Egipto. Esto ha sido algo artificial y fuera de la naturaleza y talante de los egipcios, agrega Sadat.

## Visita de Brandt a Israel

BONN, 8. — Willy Brandt viajará a Israel como canciller federal y no en calidad de presidente del Partido Socialista alemán, precisó hoy el Departamento Federal de Prensa saliendo al paso de recientes informaciones contradictorias en tal sentido.

No obstante, un portavoz del ministerio Federal de Asuntos Exteriores declaró hoy que la fecha de la visita oficial de Brandt a Israel no se ha concretado aún.

## Reunión urgente del Gabinete israelí

JERUSALEN, 8. — El Gabinete israelí se ha reunido hoy en sesión urgente para tratar de la huelga a trabajo lento de los estibadores portuarios, que ha puesto en peligro las comunicaciones marítimas de la nación y bloqueado la exportación de cítricos procedentes de la cosecha de invierno.

La radio nacional de Israel ha informado hoy, después de la sesión, que el Gobierno de la primer ministro Golda Meir ha decidido continuar las negociaciones hasta el miércoles, por medio de los trámites legales, para obligar a los estibadores a que trabajen a pleno rendimiento.



# PAPEL PRIMORDIAL DE LA MUJER EN EL CONFLICTO DEL ULSTER

LONDRES, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—La elección de la señora Marie Drumm como presidenta en funciones del Sinn Féin, a raíz del reciente encarcelamiento de Rory O'Brady, en Dublín, parece haber instigado a las mujeres católicas del Ulster a intensificar sus actividades políticas en pro de la unidad de Irlanda. La señora Drumm encabezó ayer una manifestación de protesta contra la detención llevada a cabo la semana pasada de Elisabeth Mac Kee, de diecinueve años, que ha resultado ser la primera mujer internada en una prisión sin juicio previo, después de la promulgación del «Acta de poderes especiales».

## Unión de Irlanda

Para hoy también estaba anunciada una protesta de este tipo, en la cual la accidental presidenta del Sinn Féin iba a hacer uso de la palabra. La señora Drumm es una fervorosa entusiasta de la unión de las dos Irlandas y sostiene la opinión de que no habrá paz en el Ulster en tanto continúan estacionadas las tropas inglesas en aquella provincia y prosiga la convivencia de Jack Lynch con los británicos. Uno de los hijos de la señora Drumm se encuentra actualmente internado en Long Kesh, mientras su esposo ha pasado trece años de su vida en la cárcel a causa de sus actividades políticas. Ella misma fue detenida e interrogada durante varias horas el pasado mes de noviembre, acusada de infringir las normas incluidas en la nueva ley de ofensas contra el Estado, por las autoridades de la República. Según rumores recientemente difundidos en la capital del Ulster, se teme que la señora Drumm corra la misma suerte de Liz Mac Kee.

En sectores políticos londinenses se define a la nueva presidenta del Sinn Féin como supuesta militante del IRA. Hasta el momento, y aunque no se han difundido muchas noticias al respecto, las mujeres católicas de Irlanda del Norte han desempeñado un papel primordial en el conflicto, al ejercer importantes funciones como vigilantes de algunos barrios católicos de Belfast y Londonderry. Tal misión les costó la vida a las hermanas Moira y Dorothy Mac Guire, en octubre de 1971. Ambas fueron acorraladas a balazos por una patrulla de reconocimiento del Ejército británico mientras viajaban en un automóvil.

## IRA-UDA

Hoy se ha producido, por otra parte, una noticia que tal vez sea bastante significativa. El IRA ha dado réplica a la llamada de la organización paramilitar protestante (UDA), cuyo líder, Tommy Herron, instó, el jueves pasado, a la población del Ulster a acabar con los asesinatos políticos. Un portavoz del IRA declaró ayer en Dublín que su organización está dispuesta a mantener entrevistas con los altos dirigentes del UDA y cooperar con ellos para preservar la paz y el orden, en vista de que al Ejército británico le es imposible tal misión. Asimismo, el portavoz del Ejército republicano irlandés hablaba incluso de la posibilidad de

que una serie de comandos, integrados por elementos de ambas organizaciones, patrullasen en común de noche por los barrios de Belfast. Sin embargo, el UDA ha rechazado de plano la oferta.

No hay, pues, paliativos ante esta ola de violencia desatada que se ha acelerado coincidiendo con los últimos días del pasado año. En 1972 perecieron a mano armada ciento veintiuna personas. Por otro lado, en la primera semana del presente año se alcanzaba ya el número de tres asesinatos políticos. De las ciento veinticuatro personas asesinadas en el período comprendido entre el 1 de enero de 1972 y el momento de redactar esta crónica, ochenta y tres de las víctimas eran católicos, y el resto, protestantes. El dramático recuento concuerda, claro está, sólo con las cifras oficiales, puesto que hay, o ha habido, otras muchas personas muertas o desaparecidas, sin que nadie escriba siquiera su nombre en los periódicos.

## Miembro del IRA detenido

DUBLIN (República de Irlanda), 8 (Efe.)—El conocido miembro del IRA Anthony «Dutch» Docherty ha sido detenido esta mañana en Dublín por la Policía del Eire.

## Traslado de presos

BELFAST (Irlanda), 8. — Un importante traslado de presos desde la cárcel de Crumlin Road, en Belfast, a la prisión de Maze, en Long Kesh, ha sido efectuado por las fuerzas de seguridad durante el último fin de semana, ha informado hoy un portavoz militar.

El traslado ha afectado a varios cientos de presos y se efectuó en medio de estrictas medidas de seguridad.

Un total de 220 reclusos, clasificados en la «categoría especial», o sea, pertenecientes a organizaciones extremistas ilegales, como el IRA y la «fuerza voluntaria del Ulster» protestante, han sido llevados desde Crumlin Road a la prisión de Maze, construida en el antiguo campo de internamiento de Long Kesh.

Igualmente, otros 150 presos que estaban en Maze fueron trasladados a Crumlin Road. Con esta operación, todos los presos de «categoría especial» están ahora concentrados en la prisión de Maze, que tiene especiales condiciones de seguridad.

EL DOMINGO, EN PROVINS

# MESSMER LANZO EL PROGRAMA DE LA MAYORIA PARLAMENTARIA

✂ Hoy, el Presidente Pompidou celebrará una conferencia de Prensa

PARIS, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—Dos horas y diez minutos duró exactamente el discurso del primer ministro, Pierre Messmer, en la jornada nacional de la mayoría parlamentaria, o, para estar al día, ante la Unión de Republicanos de Progreso, celebrada este domingo en Provins. A lo largo de esa marca oratoria se establecieron los principios en los cuales descansará el tripartito electoral: una definición política de la alternativa que se les ofrece a los franceses («la concepción totalitaria y burocrática de la vida y de la sociedad, y otra concepción que reposa en las libertades de los hombres y de las ideas»), una defensa de la obra realizada por los Gobiernos de la V República y, en fin, la enumeración de unos 30 proyectos o compromisos formales que constituyen el programa de la mayoría.

Pierre Messmer trituro el «programa común» de la izquierda, que llamó «el catálogo común de una declaración de principios que, por lo general, no son más que tópicos». «Ese catálogo de promesas y de proyectos que —dijo— yo he clasificado en tres categorías: las reformas que ya hemos realizado, los proyectos que llevaremos a cabo y los trastornos que rechazamos.» Y el primer ministro, en su calidad de dirigente de la mayoría, estableció una nueva fórmula que sigue a la utilizada por el Presidente Pompidou durante su campaña electoral («el cambio de la continuidad»), en la que encierra todo un ideario político, especialmente porque a la definición ofrecida por Pierre Messmer («recambio somos nosotros: el movimiento somos nosotros»), siguió una frase breve que hoy retiene la atención de los comentaristas: «La lucha que se avecina no es la de la izquierda contra la derecha.»

## Fuerza renovadora

De una parte, se observa hoy en los medios de opinión, la mayoría no quiere que se la identifique con una derecha cualquiera. De otra, desea presentarse ante el país como esa fuerza renovadora capaz de efectuar el cambio que constituye la aspiración del electorado.

De ahí que la mayoría, que ha sufrido serios contratiempos en una etapa reciente, y, por ello, crítica, presente ahora un programa que no es precisamente un programa de derechas. Queda un factor decisivo para remachar el programa de intenciones: la conferencia de Prensa del Presidente Pompidou, que se celebrará mañana, a las cuarenta y ocho horas de esa demostración de Provins, que, hoy, puede discutirse, pero no negarse, en orden a su valor de futuro. En fin, las fuerzas políticas se acercan cada día más a la orilla del Rubicón electoral, y, esta vez, nadie se sentará tranquilamente a la orilla para ver si pican, sino que lo cruzarán con todas las consecuencias; la batalla electoral promete ser dura y profundamente inquietante.

## Unión de asociaciones derechistas

PARIS, 8. (Efe.) — Un llamamiento de «reconstitución» fue lanzado ayer por la organización política Alianza Republicana en Pro de las Libertades y del Progreso, movimiento de derechas

que preside el ex candidato a las elecciones presidenciales Jean-Louis Tixier de Vignancour, para unir diferentes asociaciones políticas derechistas.

Con motivo de su Congreso Nacional, la Alianza Republicana, que dice pertenecer a la mayoría «presidencial» (no a la parlamentaria), ha encargado a una delegación que tome contacto con el Centro Nacional de Independientes, de Antoine Pinay, ex ministro de Finanzas; con el movimiento Progreso y Libertad, de Jacques Soustelle, defensor de la Argelia

francesa, y con el movimiento Justicia y Libertad, de Georges Bidault, ex presidente del Consejo.

Se trata de un intento de coalición electoral bajo dos grandes temas; oposición al comunismo y supresión de las contradicciones de la actual mayoría, contradicciones que le vienen, según Jean-Louis Tixier de Vignancour, del hecho de haber admitido en su seno a los republicanos independientes de Valéry Giscard d'Estaing y a los centristas de Jacques Duhamel.

## BERLIN OCCIDENTAL

# MOSCU VETA LA AMPLIACION DE LOS DERECHOS DE LOS DIPUTADOS

BONN, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos.) Durante el fin de semana, Bonn ha mantenido el secreto sobre el contenido de la gestión soviética ante los tres aliados occidentales y ante el Gobierno federal. Un portavoz gubernamental ha desvelado hoy lunes el misterio. Las sospechas se han visto confirmadas por las declaraciones oficiales. La gestión soviética es una clara protesta —y al mismo tiempo una advertencia— contra las intenciones de Bonn de ampliar los derechos de los 22 diputados de Berlín occidental en el Bundestag. Dichos diputados forman parte del Parlamento federal pero no tienen voto efectivo en el mismo. No pasan de ser una especie de «diputados honorarios», delegados por el Senado.

## Situación de los diputados

Tras las elecciones del 19 de noviembre, la coalición Social-demócrata-Liberal, y sobre todo los medios gubernamentales del SPD, venían hablando de la necesidad de mejorar la situación de los diputados berlineses en Bonn, esto es, concederles la facultad de voz y voto. La reacción de Moscú no se ha hecho esperar. El nuevo «status» de los representantes de Berlín occidental en el Bundestag vendría a confirmar, de modo no aceptable para el Kremlin, la pertenencia del sector libre de la antigua capital alemana a la Federación y entre tales diputados y los de cualquier otro Estado federado dejarían de existir diferencias a la hora de tomar decisiones en el Parlamento.

El veto, puesto a toda prisa por Moscú, a los propósitos del Gobierno Brandt-Scheel, deja ver hasta qué punto se niega a concesiones que puedan consolidar la vinculación de Berlín occidental a la República Federal. Más aún, se rumorea en medios políticos de la capital federal que la Unión Soviética comienza a lamentar el haberse mostrado «demasiado condescendiente» en la negociación del acuerdo tripartito, en el cual se autoriza formalmente la representación de Berlín occidental por el Gobierno de Bonn. Ya en los meses que preceden Moscú ha dejado ver con bastante claridad que en lo tocante al tema «Berlín-Bonn» no hace la vista gorda.

## Es necesario el acuerdo de los aliados

La versión oficial del Gobierno a orillas del Rhin reza que, no obstante, las fracciones del Parlamento en Bonn y el Gobierno siguen interesándose en ampliar los derechos de los diputados berlineses, pero que este paso podrá ser dado solamente de conformidad con los aliados. Esta nueva actitud está cargada de lógica. En efecto, en el acuerdo cuatripartito el Kremlin tuvo la precaución de reservar a los aliados el derecho de decidir el papel a desempeñar por los diputados de Berlín en el Bundestag.

En medios oficiales alemanes no se ha dramatizado la situación. Lo mismo que en las capitales de los aliados occidentales, se ha dicho que no se está ante «un problema». El ministro sin cartera, Egon Bahr, ha confirmado, en una entrevista con la televisión, aunque sin entrar en pormenores, «que los soviéticos habían llegado a pensar que Bonn tenía algo que oponer al acuerdo cuatripartito». Efectivamente, no se está ante un problema, puesto que para Moscú ha quedado todo puntualizado.

## Huye un soldado de la RDA

MUNICH, 8 (Efe.) — Armado y de uniforme, escapó un soldado fronterizo de la RDA a territorio federal, acosado por los disparos de un compañero de patrulla, informó esta mañana el ministerio bávaro del Interior. La huida se llevó a efecto en el puesto fronterizo de Hof, en Baviera, y según declaró el soldado, de veinte años, estuvo motivada por la actual situación política en la RDA, y por la instalación, a lo largo de la línea de demarcación germano-oriental, de sistemas automáticos de disparos.



# CINCO INDUSTRIALES SECUESTRADOS EN MEDELLIN

MEDELLIN (Colombia), 8. (Efe.) — Un amplio cerco militar, en el que participan miembros del Ejército, la Policía y organismos secretos del Estado ha sido puesto a la zona limítrofe de los departamentos de Antioquia y Córdoba, al noroeste del país, para tratar de localizar a tres industriales que fueron secuestrados el pasado sábado, día 6, por miembros del autodenominado Ejército de Liberación Nacional (ELN).

Los secuestrados son Armando Mora de la Hoz, su hijo Alvaro Mora Soto y Javier Ospina Robledo. El administrador de la hacienda «San Luis», Javier Hernández, fue asesinado al tratar de evitar el secuestro.

## Ola de secuestros

La búsqueda ordenada por el Gobierno y los altos mandos militares comenzó después de una reunión que tuvo lugar ayer en esta ciudad, y en la cual se estudió la situación de orden público, amenazada en Antioquia por la acción de los terroristas que el día 3 de diciembre también secuestraron a un abogado y al ex decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Antioquia.

La ola de secuestros parece corresponder al anuncio hecho a finales del año pasado por el Ejército de Liberación Nacional, dirigido por Fabio Vásquez Castano, de buscar por este medio la financiación de los grupos alzados en armas, mediante el cobro de cuantiosos rescates.

Un portavoz del ministerio de Defensa de Colombia ha informado hoy que la persecución de los

secuestradores se realiza por tierra y aire y que «hasta el momento no se ha logrado ningún contacto con ellos».

En fuentes familiares de los secuestrados se informó hoy que hasta ahora no han recibido ninguna solicitud por parte de los secuestradores en la que fijen el valor del rescate y la manera de hacerlo efectivo, aunque en otros círculos se dijo, sin confirmación oficial, que el ELN ya había formulado la petición «por un valor que asciende a varios millones de pesos».

## Sin tregua ni vacilaciones

Los ministros de Gobierno, Roberto Arenas Bonilla, y de Defensa Nacional, general Fernando Currea Cubides, se encuen-

tran al frente de la coordinación general de la operación, que dirigen desde Bogotá. Es posible que el general Currea Cubides se traslade a Medellín para continuar allí su labor.

Con objeto de no entorpecer las labores que se adelantan con miras al rescate de los tres industriales, se ha dispuesto por parte de las autoridades militares y de las familias de las víctimas guardar el mayor silencio.

Sin embargo, un portavoz del Ejército dijo que «la acción militar se está desarrollando sin tregua ni vacilaciones» y expresó que los mandos militares tienen plena confianza en el éxito de la misma, que «permitirá rescatar ilesos a los secuestrados».

## Nuevos secuestros

El industrial Carlos Ángel Villa y su hijo fueron secuestrados anoche en su finca «Santa Rita», en la afluencia de los ríos Cauca y Nechi, en jurisdicción del departamento de Antioquia, al noroeste del país, informa la Policía de Medellín.

Este doble secuestro fue ejecutado por miembros del autodenominado Ejército de Liberación Nacional (ELN), y se suma al triple que esa organización terrorista realizó el pasado 6 de enero, cuando secuestró a tres industriales.

# ATAQUE DE FREI AL GOBIERNO CHILENO

SANTIAGO DE CHILE, 8. (Efe.) — El ex Presidente chileno Eduardo Frei hizo un llamamiento a los chilenos, no para participar en una guerra del odio, según dijo, sino para iniciar una campaña contra la incapacidad y los ineptos. Indirectamente se refirió a los conceptos del actual mandatario izquierdista, doctor Salvador Allende, en el sentido de que su Gobierno iniciará una economía de guerra.

Frei, que encabeza la lista de candidatos a senadores de la Confederación Democrática (CODE), que agrupa electoralmente a todos los partidos de oposición, hablando en una manifestación multitudinaria de mujeres de un sector de esta capital condenó en severos términos la política de la Unidad popular, la coalición izquierdista gobernante. «La guerra de que se nos habla —dijo— es la que tenemos que llevar adelante con los ineptos e incapaces que nos han invadido.»

Y añadió: «Es una guerra de los chilenos por recuperar el país. No es una guerra del odio, sino una lucha para que haya paz, para que haya alegría, para terminar con las indignidades.»

Puntualizó el ex Presidente que actualmente la vida de los chilenos está teñida por el temor y la inseguridad. «La gente —afirmó— no sabe si sus niños van a ser admitidos en el colegio y los esposos temen perder su ocupación si no se someten políticamente.»

La intervención de Eduardo Frei fue ante centenares de mujeres, en un sector muy popular.

## Argentina: Impugnación de candidatos

BUENOS AIRES. — La Justicia electoral habrá de pronunciarse mañana acerca de los candidatos que por razones legales podrían ser impugnados, y en los medios peronistas se considera probable que el pronunciamiento afecte a Héctor Cámpora y le impida ser candidato.

Cámpora figura entre los candidatos que podrían ser impugnados por motivos legales, ya que viajó al exterior durante el plazo vedado para las personas con aspiraciones electorales sin previa comunicación al Ministerio del Interior.

Juan Domingo Perón manifestó que en el caso de que Cámpora sea impugnado, su sustituto en la candidatura por el Frente Justicialista de Liberación será Julián Licastro.



EL SEÑOR

# DON JOSE LUIS SANTOS DIEZ

## Falleció el día 8 de enero de 1973

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

## R. I. P.

Su esposa, doña Rosario Tejedor Vega; hijos, María del Rosario, María José, Ana Isabel, José Luis, María Jesús, Arturo, Pablo Augusto y Gema; hermano, Jesús; hermana política, doña Pilar Martínez Solano; sobrinos y demás familia

## RUEGAN una oración por su alma

La conducción del cadáver se efectuará hoy, día 9, a las 11 de la mañana, desde el que fue su domicilio, calle de la Chopera, 4 (Somosaguas) al panteón familiar en la Sacramental de San Isidro, donde se celebrará el funeral «Corpore Insepulto».



## YUGOSLAVIA

# GRAVE CRISIS A NIVEL INTERIOR Y EXTERIOR

## ● Tensas relaciones de Tito con Austria Italia, Hungría, Grecia y Bulgaria

VIENA, 8. (Del correspondiente de ARRIBA y Pyresa, Joaquín Bravo.)—La situación por la que atraviesa Yugoslavia en los últimos meses es claro indicio de la grave crisis política, ideológica y económica que asola al país. El régimen del mariscal Tito, que no ha podido elaborar unas bases de continuidad para el futuro, cuando, inevitablemente, se produzca su ausencia, se debate por subsistir ahora en todos los terrenos.

Las dudas que existen dentro del Partido Comunista yugoslavo, las acusaciones de «enriquecimiento ilegal y de ansias de dinero» que hacen sospechar de todos los altos funcionarios, con la reciente ley que obliga a todos los miembros del Partido a justificar delante de un Tribunal la adquisición de todos sus bienes, hasta de un simple televisor; las quejas de Tito hacia la juventud «emigrante», que ha dejado al país sin trescientos mil jóvenes y al Ejército yugoslavo sin trescientos mil reclutas; los cambios ministeriales, los problemas nacionalistas y la crisis económica que pesa sobre la economía nacional, son algunos de los ejemplos que apoyan esta visión tan pesimista de la actualidad yugoslava.

### Ahorro «voluntario»

Las últimas disposiciones en materia económica nos hablan de la realidad del problema yugoslavo. Si ya recientemente, Tito habló de la necesidad de controlar la salida de jóvenes trabajadores al extranjero —a los que acusó de no enviar remesas de divisas y de gastar gran parte de su dinero en «cosas inútiles», es ahora cuando una ley recién promulgada nos da cuenta de la obligatoriedad que tendrán los trabajadores de Belgrado, a partir del mes próximo, de ahorrar «voluntariamente» un cinco por ciento de sus salarios y sueldos para contribuir de alguna forma al plan de estabilización.

Junto con esta noticia se da cuenta de otra por la que se anuncia la necesidad que tiene Yugoslavia de conseguir créditos en el extranjero por valor de más de mil millones de dólares en este año de 1973. Ya que sus deudas con el exterior alcanzan, según fuentes oficiales, la cifra de 750 millones de dólares, cabe destacar ahora que el pasado mes ya se produjo un gran escándalo financiero cuando se descubrió que el Banco Agrario de Belgrado había dado unos quince mil millones de pesetas a varias compañías extranjeras como comisión en pago de su papel de intermediarias en la concesión de créditos en el exterior para el Banco. Este negocio no se llegó a realizar en su segunda fase y fueron detenidos los principales dirigentes de la entidad, junto

con el ex ministro del Interior, Vojin Lukic, que ocupó esta cartera en la época del omnipotente jefe de Policía, Rancovic (personaje que llegó a poner micrófonos ocultos hasta en el dormitorio del propio Tito), y que es ahora, como abogado, asesor de una de estas compañías.

Entre unas y otras medidas que va imponiendo Belgrado y que son tan disparadas como el reformar el Código Penal de manera que la Policía esté autorizada para tener detenidos a los sospechosos durante más tiempo, y que tenga mayor intervención en los interrogatorios, restándoselas a los jueces, o el crear un nuevo Ministerio para problemas de precios y mercados, que actúe de forma más rigurosa desde el Gobierno central, para intentar llevar a cabo los programas previstos en materia económica, Tito intenta seguir sosteniendo todo el andamiaje montado por él sobre bases no muy seguras. Las «purgas» siguen siendo recomendadas desde todas las esferas superiores y la verdad es que el simple ciudadano e incluso el sencillo militante, dudan ya de todo. Dudan especialmente de un Partido Comunista que después de tantos años aún debe proclamar como fin inmediato el atender y conseguir que la clase obrera participe en la dirección.

### Relaciones exteriores

Por lo que se refiere al exterior, Tito se encuentra en no muy buenas relaciones con todos sus países vecinos. Con Austria, Italia y Hungría ha buscado motivos en los problemas de las minorías de habla eslovena que viven en estos países, y con Grecia y Bulgaria se encuentra ligeramente enemistado por el problema de Macedonia. Aunque hay que apuntar que estos enfados son en realidad una táctica para desviar la atención de los yugoslavos de los problemas internos.

Ahora ha causado sensación entre los observadores políticos el discurso pronunciado por Tito en el curso de una gira por Albania. En este discurso, Tito habló del deseo yugoslavo de mejorar las relaciones entre ambos países —Albania y Yugoslavia—, «que, desgraciadamente no son tan buenas como eran de desear desde la última guerra mundial». Este simple gesto habla ya de la existencia de problemas con la Unión Soviética. Como otro dato más, cabe apuntar que Tito fue el único jefe comunista del Este de Europa que no acudió a Moscú durante las pasadas navidades para asistir a los actos conmemorativos del cincuentenario de la fundación de la URSS. Esto, sin suponer un giro total en su política, ya está dando mucho que pensar.

# SINTOMAS OPTIMISTAS EN LA ECONOMIA BRITANICA

LONDRES, 8. (Del correspondiente de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—El deshielo en la congelación de precios y salarios a que se encuentra sometida la economía británica parece que va a producirse en cinco o seis fases sucesivas a lo largo de las próximas semanas. Esta es, por lo menos, la conclusión que se desprende de los planes anunciados por el ministro del Tesoro en una conferencia de Prensa que tuvo lugar en Londres. Según los mismos, el cerco impuesto a los precios y salarios no se levantará de repente, ni la cuarentena antiinflacionaria concluirá en la fecha del 27 de febrero, como en un principio se ordenó.

A lo que se ve, después de la lectura del texto de la conferencia de Prensa concedida por mister Barber a los informadores, las conversaciones exploratorias a doble vertiente mantenidas por el Gobierno con los dirigentes de

la industria y de los sindicatos, durante la primera semana del año, han encontrado un epílogo, si no feliz, al menos esperanzador. De las cautelosas palabras del ministro del Tesoro y de los últimos comunicados anunciados por la Administración sobre la situación de la economía, se deduce la existencia de ciertos síntomas de optimismo. La libra —dicen los partes facultativos oficiales— recupera su salud, poco a poco.

Sin embargo, el escéptico y sufrido contribuyente, que vive y labora por estos meridianos, nunca acaba de creérselo del todo.

Sin embargo, y para consuelo de las señoras, que salieron hoy a la compra con muy pocas esperanzas de encontrar ninguna ganga en las carnicerías, algunas informaciones difundidas por la capital británica referían que en Francia las cosas están mucho peor.

Tales vaticinios parece que están agitando un poco las fiestas con las que el país conmemora esta primera semana de estancia británica en el Mercado Común, pues, como decía hace poco lord Watkinson, presidente de la Schweppes, la era de la comida barata se acabó para los ingleses.

De una manera un tanto pedestre y sin alardes de retórica, algunos columnistas han recordado a sus lectores el contrasentido que parece existir entre congelación y aumento de precios. Claro que hay otros que disienten de tal parecer, y opinan que el aumento del nivel de vida, del orden de un cinco por ciento en el pasado año, y la ola de prosperidad que reina en el país, son detalles mucho más significativos y dan la clave del éxito del Gobierno a la hora de hacer frente a la inflación.

## TRIBUNA ABIERTA

# APROXIMACION INDIA-USA

En Chankyapuri, barrio diplomático de Nueva Delhi, se persigue desde hace algún tiempo a un fantasma que hasta ahora ha logrado esfumarse pese al denodado esfuerzo del contraespionaje indio.

Personal de servicio y vecinos de los ciudadanos extranjeros sospechosos son interrogados acerca de toda serie de pormenores. Ello no obstante, el Gobierno de la señora Indira Gandhi no ha conseguido hasta el presente capturar a ese ejemplar humano del que se afirma que abunda en la India: el agente subversivo de la CIA.

Como todos los intentos han resultado vanos, la primer ministro Indira Gandhi, bajo la presión de la crítica, hizo recientemente esta desconcertante declaración: «No es asunto nuestro demostrar que la CIA actúa en nuestro país; es asunto de la CIA demostrar que no realiza actividades en la India.»

A entender de la Prensa burguesa de la India, esto es pedir demasiado. Sería señal de deplorable negligencia que el servicio secreto norteamericano, presente en todo el mundo, no tuviese gente suya destacada en la India.

Ahora bien, hacer a la CIA responsable de todos los males posibles del país, para luego reclamar que proporcione ella misma la prueba de su inactividad, entraña una evidente contradicción que no contribuye precisamente a comprender la política exterior de la India.

Hecha abstracción de las censuras de la CIA, todo parece indicar, por otro lado, que la señora Gandhi —luego de un año de frías relaciones con Washington— se esfuerza ahora, de modo suplicante, en interesar de nuevo por la India al enfadado y esquivo Richard Nixon.

La India, con su triunfo militar en diciembre de 1971, infligió un sensible descalabro al Presidente de Estados Unidos en su política exterior. Enviar la Séptima Flota al golfo de Bengala con la finalidad de detener la ofensiva india en el entonces Pakistán Oriental para, luego de este

despliegue de diplomacia del cañonero, asistir a la rápida capitulación de las fuerzas paquistaníes no fue, sin duda, una de las glorias de política internacional norteamericana. Y esto hubo de dolerle a Nixon.

¿Qué quedaba, a la postre, sino castigar por tamaño desacato a la India, embriagada por la victoria y con ínfulas de gran potencia asiática? Al deseo de Indira Gandhi de crear una India independiente de la ayuda extranjera correspondieron los Estados Unidos, inesperadamente pronto, con la suspensión a finales de 1971 de su ayuda a este país.

En los doce meses transcurridos desde entonces, la India ha sufrido más de un desilusionante revés en su altivez. Para paliar la epidemia de hambre en su vecina Bangla Desh hubo de sacrificar una gran parte de sus reservas de cereales. Y las lluvias monzónicas, de las que depende la agricultura india para bien o para mal, fueron en 1972 sumamente escasas: graves pérdidas de producción patentizaron que la India, pese a la «revolución verde», está aún muy lejos de ser inmune contra la crisis de abastecimiento que, como en la actualidad en algunos Estados federados, han generado en epidemias de hambre.

Si el próximo año las lluvias monzónicas fuesen igualmente tan escasas, la India se vería ante una de las catástrofes más graves desde su independencia. Si Indira Gandhi no toma ya medidas preventivas contra esa eventual fatalidad, su carrera política podría estar entonces en juego el año venidero.

La Unión Soviética, único aliado fuerte de Nueva Delhi, no está pertrechado para el papel de remediadora. Los propios rusos se ven actualmente forzados a importar ingentes cantidades de cereales. Las ardientes tentativas de aproximación al COMECON por parte del ministro indio de Planificación son observadas con escepticismo entre los diplomáticos del Este en Nueva Delhi.

El comercio de la India con

el COMECON es verdaderamente provechoso puesto que sus exportaciones a Europa Oriental alcanzaron el último ejercicio económico un valor de 1.800 millones de marcos y las importaciones de allí únicamente mil millones (la balanza comercial con la CEE es, por contra, deficitaria); pero esto no significa que Moscú esté dispuesto a pagar por su influencia en la India un precio esencialmente más elevado.

Y mucho menos desea la Unión Soviética presentarse como única salvadora en caso de catástrofe económica en la India.

A las razones económicas hay que añadir, en ese deseo de aproximación a Washington por parte de Indira Gandhi, la vieja política de neutralidad perseguida por la India. Va en contra de la tradición hindú el tener como amiga solamente una gran potencia. Dado que China no reacciona a gesto alguno amistoso de Nueva Delhi, forzosamente habrían de ser los Estados Unidos el objetivo más importante de los esfuerzos de la política exterior india.

Ciertos relevos «pro occidentales» en el Ministerio de Relaciones Exteriores, el envío de un hombre capaz como embajador a Washington, así como el deseo expresado por Swaran Singh (ministro del Exterior) de entablar nuevamente un diálogo con Nixon, esto es todo lo que, de momento, podía hacer la India de su parte. Lo que no cuadra en este marco es la campaña contra la CIA, la cual es difícil de detener debido a que, evidentemente, el ala izquierda del Partido del Congreso no tiene en la actualidad mejor tema de conversación.

Prescindiendo de amistosas frases con las que el ministro norteamericano del Exterior reaccionó al discurso de su colega indio, Estados Unidos no ha dado a entender hasta ahora que deseen corresponder a los «requiebros» de Indira Gandhi.

Carlos Widmann  
(«Süddeutsche Zeitung»)





# TODAVIA NO HAY SANGRE ARTIFICIAL

**Doctor Elósegui: «Hacer glóbulos rojos es difícil»**

La noticia de grandes titulares venía de Massachussets, Estados Unidos: «Se ha conseguido la sangre artificial. Los primeros experimentos realizados con animales han sido un éxito.»

Pero pasa que ya estamos acostumbrados a este tipo de noticias que provocan sonrisas irónicas e indulgentes en los expertos: «Ustedes los periodistas... Siempre con sensacionalismos.» Por eso, una vez más, con cierta timidez, hemos acudido al especialista en la materia para que especificase la trascendencia o veracidad del descubrimiento. El doctor Elósegui, director del Instituto Nacional de Hematología y Meoterapia, es quien ha puntualizado sobre el tema en esta ocasión:

—La idea de utilizar un elemento líquido que pueda sustituir a la sangre es ya antigua. Se ha venido intentando desde hace muchos años. Los japoneses han hecho soluciones de hemoglobina, buscando que pudieran hacer este papel, y también los alemanes, durante la guerra, lo intentaron. Pero hasta el momento nadie ha conseguido un líquido que sea capaz de resolver el problema de la respiración de la sangre, es decir, recoger el oxígeno de cada célula y eliminar el anhídrido carbónico. El problema existe y se llegará a resolver con toda seguridad, lo mismo que se han conseguido los trasplantes de corazón y riñón, no es una utopía, si hemos alcanzado la Luna, ¿cómo no vamos a alcanzar esto?

## La ciencia trabaja

—Entonces ¿usted no cree que los americanos lo hayan conseguido ya?

—¡No, por Dios! Todavía no existe, es un problema que se resolverá, como le digo, pero todavía hay mucho que andar. Hacer glóbulos rojos no es nada fá-

cil. Ahora estamos en los comienzos, en ensayos con cobayas, pero tardará tiempo en que pueda probarse en el cuerpo humano. Además, aunque se consiga la función respiratoria con una sustancia de elementos porosos, también hay que tener en cuenta las otras funciones de la sangre.

—¿Se ha realizado en España alguna investigación en este sentido?

—No ¿Usted cree que con los presupuestos que tenemos se pueden hacer investigaciones?

—¿Qué repercusiones podría tener este descubrimiento en el campo de la medicina?

—Tendría la repercusión de evitar la historia de la donación de sangre. Aunque no se evitaría del todo, porque la gente haría como con el pescado, todo el mundo prefiere la merluza fresca a congelada... Pero de todos modos resolvería una serie de problemas importantes.

—Uno de ellos sería esa escasez de sangre de la que a veces tanto se habla.

—En realidad ese problema no es tan grande, se exagera. Ahora mismo, con el terremoto de Managua, hemos tenido tantas ofertas que ha sobrado sangre. En los grandes desastres la gente se vuelca y no hay problemas de ningún tipo. Cuando cuesta un poquito más es en la continuidad de todos los días, eso es más difícil de resolver. Pero de todos modos a nosotros nunca nos ha faltado sangre, siempre hay en depósito cantidad suficiente.

—Doctor Elósegui, ¿la sangre artificial respondería a un tipo único o se podrían conseguir los distintos grupos sanguíneos?

—Seguramente no habrá tipos, será una solución única, una especie de glóbulos rojos artificiales.

SEGUN «DIARIO POPULAR» DE LISBOA

# “VELAZQUEZ” ESPAÑOLES A CAMBIO DE “RUBENS” PORTUGUESES

La importación y exportación de obras de arte tiene, en la inmensa mayoría de los países, rígidas limitaciones legales. El celo popular, en lo tocante a transacciones con estos tesoros, que son patrimonio de la comunidad, es grande. Por eso resulta extraña la noticia del trueque que, según un diario lisboeta, intentan realizar las autoridades portuguesas y españolas. El cambio consistiría en la cesión, por parte de Portugal, de cuadros de Rubens a cambio de obras de Velázquez.

El “Diario Popular”, que ha sido el que ha levantado la extraña liebre informativa, no abunda precisamente en detalles: “Las entidades españolas competentes —afirma— pretenden realizar en breve un intercambio de cuadros de los dos grandes pintores. Al parecer, próximamente podrán admirarse en el Museo de Arte Antiguo algunas obras de Velázquez.”

El interés luso por la pintura velazqueña no es nuevo. Desde siempre, en el país vecino se ha alardeado de la procedencia portuguesa del artista sevillano. Y, del mismo modo, se ha echado en falta una buena colección de su obra en los museos nacionales. La veracidad de la información que publica el periódico de Lisboa podría ser, entonces, el primer paso hacia la consecución de ese viejo proyecto portugués.

Sin embargo, la directora del Museo Nacional de Arte



Rubens

Antiguo de Lisboa asegura no estar el corriente de ninguna negociación en este sentido. “Lo lamento, pero no puedo ni confirmar ni desmentir la noticia. No sé absolutamente nada de este asunto. Aunque, personalmente, creo que es falso que haya conversaciones al respecto.”

## Sorpresa en Madrid

En teoría, el interlocutor del Museo portugués sería, en nuestro país, el Museo del Prado. Pero su subdirector, el señor Pérez Sánchez, se ha mostrado sorprendido.

—Es algo completamente absurdo. Al Prado no le interesa cambiar obras de Velázquez por otras de Rubens. Piense que nosotros tenemos la mejor colección de Rubens del mundo. Lo único que hay en este sentido es un proyecto para organizar en nuestro país una amplia exposición de la pintura portuguesa de todos los tiempos. Pero incluso



Velázquez

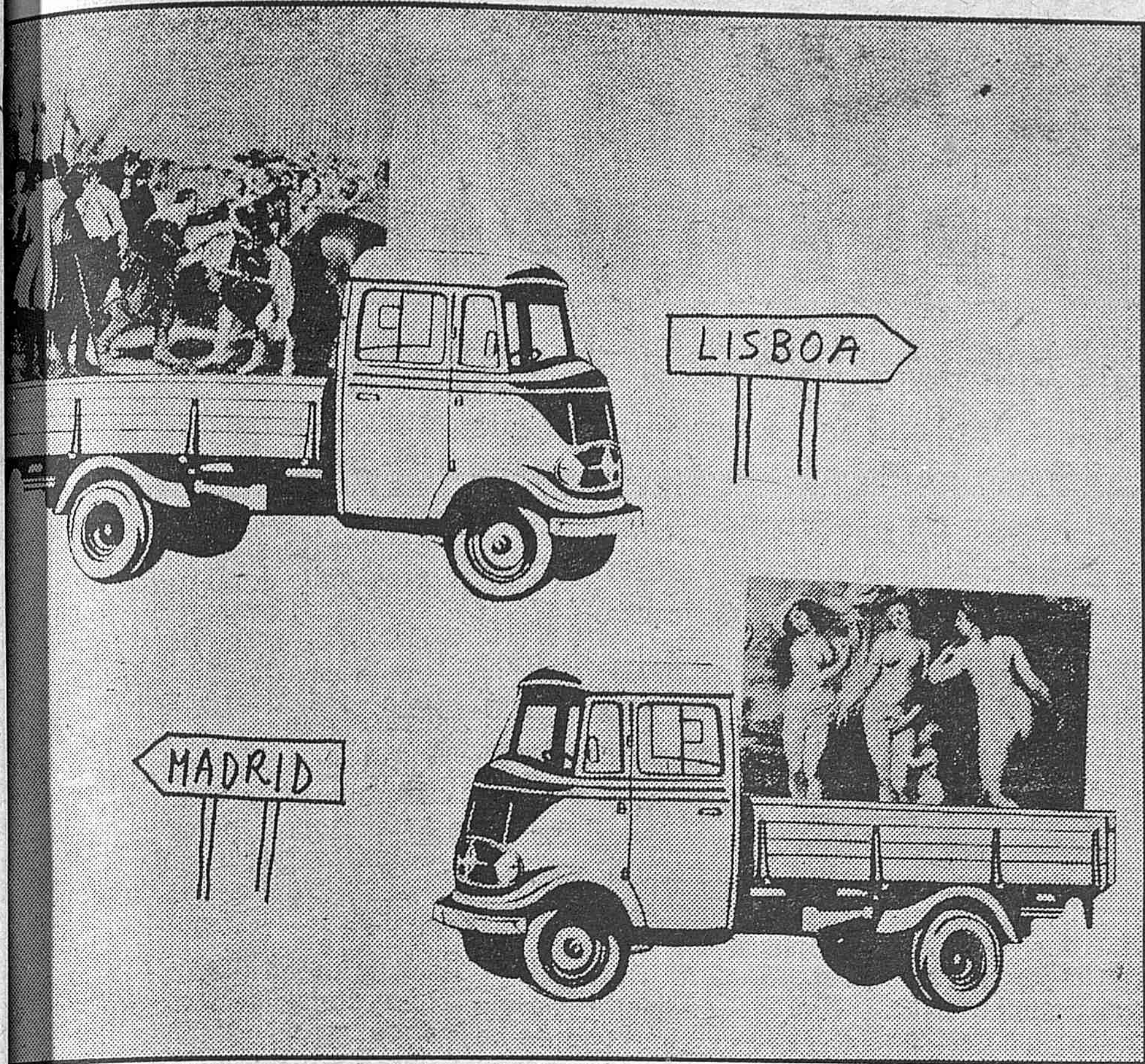
esto se encuentra en una fase completamente nebulosa.

—¿Es frecuente que se realicen estos intercambios?

—Concretamente, de este cambio entre Rubens y Velázquez se ha hablado muy pocas veces. Y sí, hay algunas conversaciones entre algunos museos internacionales que suelen cambiarse por obras. Por ejemplo, lo he hecho el Louvre con varios centros holandeses. Actualmente se está tratando de hacer una serie de determinaciones de pintores y escuelas. Pero siempre se plantean complicaciones jurídicas. Lo normal es que las obras se cedan de forma definitiva, pero que se dejen en depósito por tiempo indeterminado.

La trascendencia de una permuta de este tipo hace que las negociaciones entre los países se den por completo dentro de la órbita de la Dirección General de Bellas Artes, del Ministerio de Educación y Ciencia, que es la encargada de autorizar la salida de obras de arte fuera de nuestro país.





ronteras. El subdirec-  
general, don Ramón  
n, es también tajante.

#### Una noticia sin fundamento

Le sorprende esta noti-  
puedo asegurarle que  
completamente de  
mento. No hay ningun-  
se sería que permita  
en la inminencia de  
mbio de esas caracte-  
is.

Ha habido algún tipo  
versación en este sen-  
entre las autoridades  
en algunas y las espa-  
ne.

o. Nunca ha habido  
nes al respecto. Ade-  
una decisión favorable  
de blio no podría ser to-  
s y V—creo yo— por la Di-  
do un General de Bellas  
hay únicamente. Me pare-  
tendría que venir  
nbiarse por instancias  
lo ores. Sería algo a es-  
vario con mucho deteni-  
Acce.

a con esperanzas lusitanas  
los cuadros de Veláz-  
las. Reciben, pues, una du-  
an con agua fría. Ni "Las  
cas. Las", ni "Las hilande-  
bras ni "La rendición de  
defili" ni ninguno de los  
en des cuadros de Diego  
indez saldrán de Espa-  
a categórica negativa  
de uestras autoridades  
o han por tierra las aspira-  
s entre los portugueses,  
ntro andrán que seguir con  
ción Ciudad" de la ascen-  
es, de lusitana de Veláz-  
los cuadros se quedan  
os otros.

L. A.

de Magali.)

## PERITAGEM EM DIFICULDADES PARA PROVAR A AUTORIA (OU NAO) DE RUBENS NUM QUADRO

Depois de apurados exames  
de peritagem, não se conseguiu  
ainda concluir se se trata de  
um Rubens o quadro há dias  
apresentado à firma Afrajilios,  
Lda. com sede na avenida Du-  
que de Loulé. Segundo infor-  
mações que reputamos da mel-  
hor fonte, é possível que  
obra, não autenticada, seja  
artista. No entanto, mais certo  
será pertencer a autoria a um  
dos discípulos daquele mestre  
do século XVII.

Com efeito, nos «atrasos» de  
Rubens trabalharam numero-  
sos artistas de grande talento,  
que pintavam de acordo com as  
indicações do mestre, a qual,  
por vezes, relocava um ou ou-  
tro aspecto de pormenor.

Pode, portanto, tratar-se de  
obra da autoria de um disci-  
pulo. Mas na época de Rubens  
havia, em Espanha, pelo meno-  
cinquenta pintores de grandes  
potencialidades e, assim, o qua-  
dro pode nem ter saído das  
suas oficinas.

De qualquer modo, não é de  
excluir, em definitivo, a auto-  
ria de Rubens. E a circunstân-  
cia de o quadro não ter a assi-  
natura do mestre, no caso de  
ser dele, deve-se ao facto de, na  
altura, nenhum pintor auten-  
tificar as suas obras de tema re-  
ligioso.

car as suas obras de tema re-  
ligioso.

A propósito, recorde-se que  
em Portugal existe considerável  
número de obras de Rubens,  
encontrando-se alguns, muito  
belos, no Museu de Arte Antiga,  
Pelo contrário, em Espanha

A ESPANHA PROCURA TRO-  
CAR QUADROS DE VELÁZ-  
QUEZ, QUASE INEXISTENTES  
EM PORTUGAL, POR OBRAS  
DA AUTORIA DE RUBENS,  
QUE ABUNDAM NO NOSSO  
PAÍS E RAREIAM NO PAÍS  
VIZINHO

as obras deste artista são raras  
como abundam as de Velá-  
quez, cuja origem é bastante  
sa, quase inexistentes no nosso  
país, as entidades espanholas  
competentes pretenderam, há  
pouco, proceder a uma troca de  
quadros dos dois grandes pin-  
tores. Ao que parece, a ideia  
mantém-se e é natural que,  
dentro em breve, possam admi-  
rar-se, no Museu de Arte Anti-  
ga, alguns quadros de Veláz-  
quez.

No caso de vir a confirmar-  
se que o quadro a que come-  
çamos por referir-nos é da au-  
toria de Rubens, subirá à pra-  
ça por oitocentos contos; caso  
continuem a subsistir dúvidas,  
a base de licitação não será su-

# MOEDA

En el recuadro, «Diario Popular», de Lisboa, destaca: «España quiere  
cambiar cuadros de Velázquez, casi inexistentes en Portugal, por  
obras de Rubens, que abundan en nuestro país y escasean en el  
país vecino.» Ya en la crónica, el diario lisboeta dice: «... a lo que  
parece, se mantiene la idea y es muy probable que en breve puedan  
admirarse en el Museu de Arte Antiga, de Lisboa, cuadros de Velázquez

## LA MUERTE DE BERRUEZO

# «HA SIDO UN ATAQUE CEREBRAL»

Doctor Navarro, jefe de los Servicios Médicos  
de la Mutualidad de Futbolistas

Ante una desgracia como la  
muerte de Pedro Berruezo, el ju-  
gador del Sevilla que perdió la  
vida víctima de un ataque car-  
diaco a los cinco minutos de co-  
menzar el partido, se pueden to-  
mar dos actitudes: lamentarse de  
la mala suerte o acusar al Club  
sevillano de falta de asistencia  
médica precisa. El saber que Pe-  
dro Berruezo padeció una lipoti-  
mia hace tan sólo tres semanas  
en el transcurso de otro encuen-  
tro de fútbol en Baracaldo, y que  
fue sacado sin sentido del cam-  
po, no es precisamente un dato  
favorable para el equipo sevilla-  
no. Antonio Leal Gracián, médico  
del equipo, asegura que Berrue-  
zo pasó por todos los reconocie-  
mientos médicos necesarios:

—El domingo del fallecimiento  
de Berruezo no acompañé al Club  
al campo del Pontevedra. Fue la  
primera vez que dejé de hacerlo  
en cinco años, fíjese qué casuali-  
dad. Es del dominio público que  
el jugador, tras la crisis de Ba-  
racaldo, fue sometido a diversos  
análisis, así como encefalogra-  
mas y electrocardiogramas, y fue  
observado y estudiado por varios  
especialistas en la clínica de San-  
ta Isabel. Y todo resultó negati-  
vo, de forma que el jugador hu-  
biera podido incorporarse al jue-  
go activo al siguiente partido del  
equipo. No obstante, se estimó  
que convenía guardar un cierto  
descanso, por precaución, y así  
estuvo dos semanas sin jugar.  
El doctor Díaz, médico del Pon-  
tevedra, dijo que Berruezo salió  
colapsado del campo. El certifi-  
cado de defunción asegura que  
ha sido un colapso cardíaco, asi-  
mismo, pero sólo está basado en  
los síntomas externos que pre-  
sentó.

Lipotimia, colapso, análisis,  
pruebas negativas... Lo cierto es  
que la muerte estaba muy poco  
clara. Incluso se ha especulado  
con la posibilidad de que la cau-  
sa de la muerte fuese un infarto  
de miocardio, enfermedad muy  
difícil de diagnosticar en perso-  
nas sanas. Pero, por fin, a última  
hora de la tarde de ayer, el doc-  
tor Navarro, jefe de los Servicios  
Médicos de la Mutualidad de Fut-  
bolistas, nos facilitó un diagnós-  
tico más o menos definitivo:

—Berruezo cayó fulminado en  
el campo, atacado por convulsio-  
nes muy fuertes, de tal forma  
que las personas que le rodea-  
ban (los compañeros, el entrena-  
dor, parte del público) trataban  
de sujetarle la cabeza y de impe-  
dirle las contracciones. Hasta que  
un médico de la Mutua, el doctor  
Celso Mariño, que se encontraba  
en el estadio como espectador,  
bajó al campo y observó los sín-  
tomas de Berruezo, que eran cla-



risimos: se trata, con toda segu-  
ridad, de la rotura de un aneuris-  
ma cerebral intracraneano, una  
especie de rotura de arteria; se  
trata de algo parecido a lo que  
le pasó a Martínez, y, desde lue-  
go, no tiene nada que ver con el  
corazón. Por tratarse de una le-  
sión congénita, la muerte le hu-  
biera podido sobrevenir tanto  
sentado en un sillón como en la  
cama, aunque, por supuesto, los  
traumatismos favorecen este tipo  
de ataques. De todas formas,  
cualquier emoción, cualquier di-  
gestión pesada, tensión o anorma-  
lidad semejante le hubiera pro-  
vocado la rotura del aneurisma,  
que ya se anunció con la lipoti-  
mia de Baracaldo, que segura-  
mente tenía relación con su esta-  
do cerebral. Se trata de una de  
esas cosas difíciles de diag-  
nosticar, una de esas cosas fata-  
les que ocurren de vez en cuando.

R. M.

## REPORTER



Malén Aznarez  
Rosa Montero  
Luis Otero  
Lalo Azcona  
Francisco Caparrós



## La ciudad

### UN LOGICO CLAMOR

No estoy dispuesto a subrayar nuevamente cuanto de legítimo pueda tener el acento municipal referido a su competencia administrativa sobre Canalización del Manzanares. En cambio, se me ocurre resucitar, para nueva consideración pública, la idea de suprimir el enorme gasto de canalizar el río —pretensión latente— porque, en definitiva, la obra es un exceso inútil y desproporcionado. En otra ocasión he dicho que Canalización del Manzanares conforma una empresa privada, revestida con el pontifical de la Administración Pública. Sustituiré ahora lo del pontifical, para no verme en la precisión de explicar la teología que sustenta esa liturgia, por una afirmación mucho más modesta y realista: Canalización del Manzanares ha operado con la garantía del Estado y bajo los auspicios de una ley especial; y ha operado (sobre una longitud de cinco mil cuatrocientos setenta metros) una obra con rigor técnico, armonía urbanística y abundantes beneficios. Respecto a esta entidad pueden hoy formularse tres consideraciones distintas:

Una. La obra técnica resulta excesiva e inútil si se considera en relación con el exiguo caudal del río. La supervivencia del Manzanares es un milagro de valor político. La política ha triunfado sobre la geografía, pero la Administración ha podido darle al río todo menos agua.

Dos. La colosal empresa canalizadora —y la consiguiente urbanización de márgenes— ha constituido un buen negocio; un negocio saneado; un negocio a expensas del común. En cambio, ¿qué beneficios ha obtenido la ciudad de tan magna operación?

Tres. La realidad se ha impuesto inexorablemente sobre toda vana ilusión, y al cabo de los años desde los más altos niveles políticos y administrativos se sustenta el criterio de que es necesario entubar el río. ¿A cargo de quién correrá o de quién correrá, si la situación sanitaria exige esa obra?

La pretensión de reanudar la canalización se desvanece, aunque con ella se desvanescan otras silenciosas pretensiones. Aguas abajo del río (ferrocarril de Andalucía) quedan por canalizar tres mil seiscientos metros; aguas arriba (puente de San Fernando), cuatro mil novecientos quince. La oposición del Ayuntamiento parece, en principio, firme. La Casa de la Villa clama por su fuero. Lo reclama, como reclamó a instancias periodísticas, la Dehesa de la Arganzuela. Está dentro de la razón y del Derecho. Pero sobre todos esos clamores está el clamor de la lógica: ¿para qué canalizar sin agua?

Antonio IZQUIERDO



## Declaraciones del director general de Sanidad

# GRIPPE: NO HAY MOTIVO DE PREOCUPACION

Los brotes actuales no constituyen la extensión de una epidemia

MADRID. (Cifra.)—«Los brotes de gripe que se han registrado en España en estos días no constituyen motivo de preocupación. No se han producido defunciones a causa de estos brotes y, por otra parte, los medios farmacológicos son eficacísimos y en ningún caso tales brotes pueden constituir la extensión de una epidemia», ha manifestado a Cifra el director general de Sanidad, Jesús García Orcoyen.

Estos casos de gripe se producen regularmente en Europa cada dos o tres años. Ahora ha aparecido en Inglaterra, Francia, Suiza y otros países, entre

ellos el nuestro, donde nos encontramos en su ápice. De ahora en adelante decrecerá.

Agregó el doctor García Orcoyen que en Londres se

celebró el pasado noviembre una reunión, en la que estuvo representado el Centro Nacional Español de Virus, para tratar del problema de la gripe y de sus soluciones, y que en el próximo mes de febrero vendrá a trabajar en dicho centro el doctor Schild, jefe del Centro Mundial de la Gripe de Londres, en el que se encuentra integrada España, para proseguir los estudios que regularmente se realizan a escala mundial.

Las cepas de la gripe, que son distintas en muchos casos, están estudiadas y son conocidas en todos los centros de investigación, y las vacunas y otros medios de combatir la invasión son totalmente eficaces y rápidos. La gripe, en sí misma, no es mortal, pero puede afectar a personas delicadas de avanzada edad o que padezcan determinadas dolencias, casos en los cuales las complicaciones son de temer, por su gravedad.

La Organización Mundial de la Salud —terminó diciendo el director general de Sanidad— tiene establecida una red de laboratorios en diversos países —entre ellos España—, que realizan continuamente investigaciones de vigilancia sobre todos los casos de gripe que se presentan, a fin de adoptar las medidas sanitarias adecuadas para el caso de la aparición de cepas desconocidas.

## Donada por Cultura Hispánica

### ESTATUA DE BENALCAZAR PARA LA CIUDAD DE QUITO

MADRID. (Pyresa.) — En el Instituto de Cultura Hispánica se celebró, en las primeras horas de la tarde de ayer, el acto de entrega a la ciudad de Quito de una estatua de Sebastián Benalcázar, fundador de esta ciudad ecuatoriana.

Tras unas palabras de oferta por parte del director del Instituto, señor Marañón Moya, don Luis Jácome Chaves, embajador del Ecuador en Madrid, recordó brevemente la hazaña colonizadora de Benalcázar, en lucha constante con el medio indígena y la dura naturaleza de la zona. Agradeció al Gobierno español este acto y se refirió por último al fuerte lazo de unión entre España y su país, mostrando su confianza en que la cultura común de los dos pueblos contribuiría a

un acercamiento todavía mayor en el futuro.

Por último, el embajador español en Ecuador, don Eduardo Ibáñez, se refirió al especial significado de este recuerdo de la hazaña española en América, precisamente cuando El Ecuador celebra el CL aniversario de su independencia.

La estatua ofrecida ayer por el Instituto de Cultura Hispánica a la ciudad de Quito —en bronce y de grandes proporciones— es obra del escultor abulense Fausto Blázquez.

### OBRAS URBANAS A PUNTO DE TERMINAR

En estos días se están culminando dos importantes obras urbanas para Madrid: ampliación de la avenida de Valladolid y la del puente de los Franceses. En este último punto se realiza un ensanchamiento para facilitar los accesos y el tráfico de vehículos que afluyen a ese cruce

(Cifra Gráfica.)

## SEGUNDO ANIVERSARIO

### ANA MARIA ESPINOSA DE FABREGUES

Falleció en Madrid el día 11 de enero de 1971

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su esposo, Alejandro Fábregues de la Torre; sus hijas, Ana María, María Asunción y María Teresa; hijo político, Luis Comín Deus; hermana, María Asunción; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás parientes

RUEGAN una oración por su alma.

La misa de aniversario que se celebre el próximo jueves día 11, a las trece horas, en el Monasterio de las Salesas (San Francisco de Sales, núm. 50) será aplicada por su eterno descanso.



## EL TORO



### BALANCES Y COMENTARIOS

## LOS ULTIMOS EN LA LISTA

Suman diecinueve, s. e. u. o., y en ellos, los últimos de nuestra lista, hay veteranos más que cumplidos, promesas no cumplidas, perseverantes sin esperanzas, rastreadores del éxito y aprendices sin porvenir. En suma, un muestrario de decadencias, frustraciones y novedades, éstas muy relativas por su escaso fundamento.

Dámaso Gómez —alternativa: 16 de julio de 1953— sigue en la brecha, dispuesto a torear lo que le echen, generalmente poco y malo. Se sabe el oficio y es torero largo; pero, aparte de que siempre tuvo un comportamiento muy desigual, ya no interesa, aunque algunos aficionados «purísimos» nos le quieran poner como ejemplo del lidiador poderoso y casi intemporal.

Gregorio Sánchez —alternativa: 1 de abril de 1956— no es ni sombra de aquel torero que alcanzó cotas máximas en sus primeros años de matador de toros y supo mantenerse con cierta dignidad hasta casi ayer mismo. En Madrid, el día 14 de mayo, le vimos la peor tarde de su vida. Parece que 1973 será el último año en que se vista de luces.

Fermín Murillo —alternativa: 21 de abril de 1957— ha vuelto a las clases pasivas, de las que no debió salir después de que se retirara en 1966. Ignoramos si en su reaparición consiguió frutos económicos considerables; pero sí podemos decir que no añadió ningún laurel a los que tan legítimamente conquistara en su primera y difícil época.

Andrés Hernando —alternativa: 1 de julio de 1962— se limitó a torear dos corridas, que quizá le fueran necesarias para justificarse como profesional en activo.

De cualquier manera, estos cuatro veteranos pueden presumir de un pasado importante, que siempre contará por encima de sus últimas andanzas. Fueron toreros de pundonor, oficio e incluso de calidad, de gran calidad.

En cambio, Luis Parra «Jerezano», sin haber llegado a nada, es ya menos que nada. Tuvo su momento y no lo aprovechó, aunque es cierto que la mala suerte, en forma de varios percances, se encargó de cerrarle el camino. En 1972 toreó tres corridas, lo mismo que José González Copano, también de alternativa lejana —en 1965— y prácticamente desconocido.

En baja, pero manteniéndose, Pedro Benjumea actuó en veintidós festejos, repitiendo su número tremendista, de torero guardavías. Con su forzada quietud, su manía ahogada y su gusto por el mal gusto, parece un autómata, sin otra virtud torera que la de su valor reconocido, que le sirve para obtener tal cual éxito popular.

Agapito Sánchez Bejarano no acaba de consolidarse. A veces da la impresión de un torerito que puede, pero, a pesar de su arrojo, son más las que no llega.

Tampoco a José Falcón se le notan adelantos, sin perjuicio de que mantenga su tónica valerosa.

En lucha con su desgracia y superándola, en lo posible, tarde tras tarde, Juan José toreó algunos toros verdaderamente bien, confidencia, clase y finura. Será lástima que no haya remedio para su lesión en un ojo —a causa de un accidente de carretera—, porque Juan José iba a más en todo.

Lo contrario de Rafael Torres, que no pasa de apuntar un buen cante por sevillanas y en el que ya están dejando de esperar los mismos que le lanzaron. Y no creemos que Rafael Torres pueda permitirse el lujo de verlas venir.

Caso parecido, aunque sea torero de otro corte, es el de Carnicerito de Ubeda, en quien se adivinaba a un buen muletero y que por irse abandonando corre el riesgo de que le abandonen.

De los restantes daremos un margen de confianza a Paco Bautista, de alternativa reciente. Reúne valor y voluntad y quiere hacerlo todo y le sobran arrestos para intentarlo; pero se mueve tan al margen de las condiciones de los toros que los resultados son imprevisibles. Si con el tiempo se reposa y piensa podrá sacar mejor producto a sus, por hoy, embarullados y confusos intentos.

Y nos quedan seis: Florencio Casado «El Hencho», José Luis Román, Marcelino Librero, Antonio Porras, Manuel Ortiz y Jesús Gómez «El Alba». Como a los anteriores, a los seis les vimos en una corrida a cada uno, sin que les apreciáramos ninguna virtud especial para mantenerse en el ejercicio de su profesión, aunque «El Hencho» haga el poste como pocos; Marcelino, cuente con ayudas fuertes; Ortiz, toree mucho en las plazas de su tierra; Román, tenga oficio; Porras, se la juegue a lo valentón, y «El Alba» triunfara ante sus paisanos aragoneses.

José Antonio MEDRANO

## LA TVE DE CADA DIA

### CICLO MONTY

El día 23 de enero comenzará un breve ciclo dedicado al actor, ya fallecido, Montgomery Clift. Este ciclo lo compondrán las siguientes películas, por orden de emisión: «Río Rojo» (1949), de Howard Hawks, con John Wayne y Joanne Dru; «La heredera» (1949), de William Wyler, con Olivia de Havilland y Ralph Richardson; «Yo confieso» (1953), de Alfred Hitchcock, con Anne Baxter y Karl Malden; «El baile de los malditos» (1958), de Edward Dimitrik, con Marlon Brando, Dean Martin y Hope Lange. Cerrará el ciclo «Río salvaje» (1960), de Elia Kazan, con Lee Remick y Jo Van Fleet.

### «DON QUIJOTE», EN LA BBC

LONDRES. (Efe.)—La mayoría de los críticos ingleses censuraron ayer la actuación de Rex Harrison como protagonista de «The adventures of Don Quixote», adaptación para la televisión del famoso libro de Miguel de Cervantes.

La película, de dos horas de duración, ha sido rodada en España por un equipo de la BBC, que contó con el apoyo económico de la productora norteamericana Universal Pictures, y fue pasada anteayer noche por el canal I de la British Broadcasting Corporation en color.

Michael Ratcliffe, crítico del «Times», dice: «Rex Harrison posee muchas cualidades naturales para incorporar el papel del caballero..., pero es tan claro que

goza de salud mental que fue muy difícil poder creer que el caballero estaba loco.»

Para el crítico del «Daily Telegraph» Rex Harrison convirtió a Don Quijote en un «excéntrico gentleman inglés», y el del «Daily Express» dice que no fue suficiente el tiempo dedicado a este libro y que hubiera sido mejor haberlo convertido en un serial.

Pero, en general, los críticos aprecian el esfuerzo realizado. «Si continúan poniendo obras de este tipo y con este lujo de me-

dios, no me voy a perder una. Viendo la producción de Don Quijote, sentí que la televisión, por fin, comenzaba a moverse en nuevos terrenos y que algo mágico había ocurrido», añade el crítico del «Daily Express».

La dirección corrió a cargo de Alvin Rakoff, y la adaptación a la televisión de la obra de Cervantes fue hecha por Hugh Whitmore. Los otros papeles importantes fueron interpretados por Frank Finley (Sancho Panza) y Rosemary Leach (Aldonza).

## EN LA CASA SINDICAL

## SE REUNIERON LOS ACTORES

MADRID. (Cifra.)—Solicitar la suspensión de la ordenanza laboral de Teatro, Circo, Variedades y Folklore y servirse, en su lugar, de un convenio laboral a escala nacional, ha sido, entre otros, uno de los acuerdos adoptados en la reunión que celebró el domingo, en la Casa Sindical, el grupo de Teatro del Sindicato Provincial del Espectáculo, presidida por el titular, señor Martínez Emperador.

La reunión, iniciada poco antes de las once y media de la mañana, se prolongó hasta las tres de la tarde, y a ella asistieron más de trescientos actores encuadrados en el Sindicato Provincial. La entrada a la sala estuvo reservada, en un principio, exclusivamente para los actores encuadrados en el Sindicato. Posteriormente, se permitió la entrada a cuantos deseaban asistir a la reunión, si bien a los que no pertenecían al Sindicato Provincial no se les permitió participar en la reunión sino como observadores sin voz ni voto.

Tras la lectura del informe sobre la nueva reglamentación laboral, cuya ordenanza fue aprobada en julio del pasado año y publicada en el «Boletín Oficial del Estado» en el último mes de agosto, se procedió al turno de intervenciones, en las que, entre otras objeciones puestas al texto de la citada ordenanza, se señaló el tema de la remuneración de los ensayos y la celebración, por parte de algunos teatros, de tres funciones diarias.

Se hizo referencia, asimismo, a la necesidad de que el Sindicato ejerza el veto de visado de contratos a aquellas empresas que, si bien están en posesión

del carné de empresa responsable, no cumplen la normativa laboral. Esta medida, según se señaló, haría posible acabar con el actual estado en las relaciones empresa-actor, en la que es este último el más desamparado.

Se acordó, por último, solicitar a través del Sindicato Nacional la suspensión de la actual ordenanza laboral y elegir una Comisión gestora para elaborar un Convenio Colectivo de ámbito nacional. Con este fin, y con vistas a acelerar al máximo las tramitaciones oportunas, se fijó la fecha del próximo día 27, sábado, a la una y media de la madrugada, para la celebración también en la Casa Sindical de otra reunión del grupo de Teatro, en la que se dé a conocer la gestión desarrollada.

El otro punto tratado en el orden del día fue el informe sobre la situación de los estatutos de la Asociación de Actores. En este sentido se indicó que el texto original, remitido al secretario

general adjunto de la Organización Sindical, señor Iglesias Selgas, fue extraviado. El Sindicato del Espectáculo volvió a remitir el texto al señor Iglesias Selgas, quien contestó que estaba de acuerdo con todo el contenido, salvo en algunas contradicciones que lo convertían en estatutos de agrupación (por la obligatoriedad que se establecía de pertenecer a las mismas, lejos del carácter voluntario que inspiran las asociaciones).

El texto definitivo, con las oportunas correcciones, obra en estos momentos en poder de la Organización Sindical, en espera de su aprobación oficial.

Tras conocer el informe, la reunión, por unanimidad, se pronunció en favor de la asociación y se procedió a la constitución de una Comisión gestora que a través del Sindicato Nacional del Espectáculo participe en representación de los actores, en la constitución definitiva de la asociación.

## AYUNTAMIENTO DE CAMPOS DEL PUERTO (BALEARES)

El Ayuntamiento de Campos del Puerto saca a pública subasta la ejecución de la obra «Pavimentación asfáltica y encintado de aceras en varias calles del Caserío de La Rápita», bajo el tipo de ocho millones ciento cincuenta y un mil ochocientas cinco pesetas con setenta y seis céntimos (8.151.905,76 pesetas).

Las proposiciones se presentarán en la Secretaría del Ayuntamiento hasta el día 26 de enero de 1973, de nueve a doce horas y en días laborables.

En el «Boletín Oficial del Estado», número 2, de fecha 2 de enero de 1973, y en el de la Provincia número 16.571, de 4 de enero de 1973, se inserta anuncio con las circunstancias detalladas.

En Campos del Puerto, a 5 de enero de 1973.—El Alcalde (firmado), Nicolás Pizá Lladó.



# DOS COCHES DE HITLER, SUBASTADOS

Pagaron por ellos más de dieciséis millones de pesetas

WASHINGTON. (Efe.) — Unos 153.000 dólares (unos 10 millones de pesetas) pagó el sábado un norteamericano por el automóvil «Mercedes Benz» en el que Adolfo Hitler realizaba los desfiles durante el III Reich.

La cifra marca un record en los anales de las cantidades pagadas por un automóvil en la corta historia de éstos.

La cantidad mínima exigida por el automóvil, en una subasta pública realizada en Scottslade (Arizona), fue de 40.000 dólares, pero las ofertas progresaron rápidamente hasta los 153.000 dólares.

El comprador del automóvil fue Earl Clark, propietario de un museo de automóviles antiguos de Pensilvania.

El automóvil de campaña del mariscal Rommel se encontraba también en la subasta, pero fue dejado para mejor ocasión.

## Coche de paseo

WASHINGTON. (Efe.) — Un segundo automóvil de Adolfo Hitler, el que usaba para sus paseos, fue vendido por 93.000 dólares a Abil Tanner, un asociado y ayudante del gobernador de Alabama, George Wallace.

El «Mercedes Benz» de paseo de Hitler no pudo alcanzar la cifra record de 153.000 dólares conseguida por su gemelo.

La subasta se inició con 40.000, y fue ascendiendo de 1.000 en 1.000 dólares hasta 93.000 dólares.

## Donación de los Burton

LONDRES. (Efe.) — El matrimonio Elizabeth Taylor y Richard Burton han donado la cantidad de 100.000 libras esterlinas (más de 15 millones de pesetas) a la St. John Ambulance Brigade, servicio de ambulancias de Londres.

Hace tres días, la princesa Margarita de Inglaterra, que es

la presidenta honoraria del servicio, requirió la presencia de ambos artistas en un festival que está organizando a beneficio del servicio de ambulancias.

Richard Burton y su esposa se excusaron por tener comprometidas todas sus fechas durante los próximos dieciocho meses con rodajes de películas.

Richard Burton preguntó a la princesa cuánto pensaban obtener con dicho festival; contestando la princesa que su meta son 100.000 libras esterlinas.

Dicha cantidad le fue enviada ayer en un cheque del actor británico.

## VIDA CULTURAL

### CONFERENCIAS

— A las 19,30 horas, en la Academia de Medicina (Arrieta, 12), «Consideraciones en torno a la medicina escolar», por Ciriaco Laguna Serrano.

— A las 20,00 horas, en Investigaciones Científicas (Serrano, 117), «Responsabilidad técnico-

profesional de la Publicidad», por César Cruz Samper.

### CINE

— A las 20,00 horas, en el Club «Pueblo» (Huertas, 73), «Das Kabinett des doctor Caligari», de Robert Wiene y «Nosferatu», de Friedrich Wilhelm Murnau.

### EXPOSICIONES

— A las 18,00 horas, en la Galería de Luis (Alberto Boch, 11), pinturas de María Jesús Uriarte.

— A las 18,00 horas, en la Galería Kreisler (Serrano, 19), obra gráfica de Antoni Clave y David Alfaro Siqueiros y objetos de cartón piedra de Gabriel Carrascal.

— A las 19,00 horas, en Rayuela (Tutor, 19), dibujos de Luis Sáez

### MUSICA

— A las 15,30 horas, Radio Nacional, por el Tercer Programa, ciclo «Música de las Naciones». Hoy: Suiza. Programa: «Sinfonía n. 2», de Honegger, con la Orquesta de Cámara Inglesa, dirigida por Paul Sacher y «Concierto para quinteto», de Blum, por el Quinteto Stalder de Zurich.

## ENLACE CANALES TERUEL-TRENAS FERNANDEZ

En la iglesia de los padres dominicos de Alcobendas, se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita Maribel Trenas Fernández con el abogado y economista don José Juan Canales Teruel. Bendijo la unión el reverendo padre Manuel Trenas, S. J., director de la «Ciudad de los Muchachos», de Sevilla, tío de la desposada, que pronunció una sentida plática. Apadrinaron a los contrayentes don Julio Trenas, padre de la novia, y doña María Dolores Canales Teruel, de Díaz, hermana del novio. Firmaron como testigos, por parte de la novia, el reverendo padre José Antonio de Sobrino, S. J.; el coronel Michele Ennio Santianello, agregado militar de la Embajada de Italia en Madrid; el doctor don Avelino Iñigo, don Enrique Alvear y don Javier Parra, y, por parte del novio, su padre, don Angel Canales Martínez don Manuel Pina, don Angel Canales Teruel y don Miguel Díaz.

# Agenda

MARTES, 9 DE ENERO DE 1973

Bautismo del Señor

Día noveno del año, segundo de la segunda semana del primer mes. Faltan, pues, trescientos cincuenta y seis días para que finalice el año.

El Sol sale a las 8,38 horas y se pone a las 18,05. La Luna sale a las 2,10 horas para ponerse a las 12,44.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima de 9,6 grados a las 14,30 horas y mínima de 1,2 grados a las 7,45 de la mañana. Buen tiempo.

CUPON PRO CIEGOS  
Sorteo efectuado ayer

N.º 814

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De 2,00 a 4,30 de la tarde y de 8,00 a 11,00 de la noche

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 11,00 del día siguiente

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.** — Paseo de Yaserías, 69; paseo de Santa María de la Cabeza, 167; avenida Rafaela Ybarra, 24.

**BUENAVISTA.** — Martínez Izquierdo, 48; Diego de León, número 22; José Ortega y Gasset, 47; Alcalá, 173; Goya, número 55.

**CARABANCHEL.** — Iglesias, 12; Avefria, 2; Camino de La Laguna, 144; plaza Emperatriz, 10; colonia Santa Margarita, local 45; Escalona, número 62; Galicia, 23; Luce-ro, 44; Ampelido, 8; Aceuchal, número 1.

**CENTRO.** — Hortaleza, 96; Barquillo, 7; Veneras, 4; Calvo Sotelo, 39.

**CHAMARTIN.** — Torregrosa, 23; Parque Colina, bloque 8; Zona Residencial «El Bosque», chalé 11; Víctor de la Serna, 31; Ramón de San-

tillán, 12; Rodríguez Marín, número 11; Luis Cabrera, 82.

**CHAMBERI.** — Ríos Rosas, número 40; Luchana, 14.

**LATINA.** — Reyes, 15; Aniceto Marinas, 106; Tabernillas, número 19.

**TETUAN.** — Unidad Vecinal de Absorción de Fuencarral; Poblado Valdezarza, bloque 40; Pinos Alta, 16; Almansa, número 11; Juan de Olías, 3; avenida del Generalísimo, 35; Hermanos Gárate, 6.

**UNIVERSIDAD.** — Quintana, 20; Alberto Aguilera, 19; Joaquín María López, 19.

**VALLECAS.** — Doctor Lozano, 7; avenida Monte Iguel-do, 20; avenida Buenos Aires, número 10; Villalobos, 125; Serena, c/v Campiña.

**VENTAS.** — Avenida Aragón, número 82; Sequillo, 12; Alcalá, 326; Esteban Mora, 34; Ricardo Ortiz, 12.

Días laborables: De 8,00 de la noche a 10,00 del día siguiente

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 10,00 del día siguiente

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.** — Mesón de Paredes, número 8; glorieta de Embajadores, 5; Toledo, 147; Bolívar, 6; avenida Manzanares, número 158; Marcelo Userra, 36; San Cristóbal de Los Angeles-Benimamet, 566; bloques del Cruce-Junto Ambulatorio; Ciudad Los Angeles, 13.

**BUENAVISTA.** — Francisco Silvela, 56; Londres, 20; Ayala, 10.

**CARABANCHEL.** — Paulino Odiaga, 31; Vía, 6; Vía Carpetana, 53; Nuestra Señora de la Luz, 30; Colonia Pan Bendito; José Gadarso, 58; avenida Padre Piquer, 42; Barrio Puertochico - Calmojado, casa 183; San Manuel, 1; Colonia Mariano Lanuza, 2; paseo Extremadura, 59.

**CENTRO.** — San Vicente, número 32; avenida José Antonio, 26; Victoria, 6 y 8.

**CHAMARTIN.** — Barrio San Lorenzo, bloque 51; Matapozuelos, 1; Agustín de Foxá, sin número; Madre de Dios, número 14; Martín Machío, número 14; Juan Ramón Jiménez, 14; avenida de La Habana, 6; Pradillo, 13; Barrio

Santa María, torre 2, local, 12.

**CHAMBERI.** — Joaquín García Morato, 81; Fernández de la Hoz, 8.

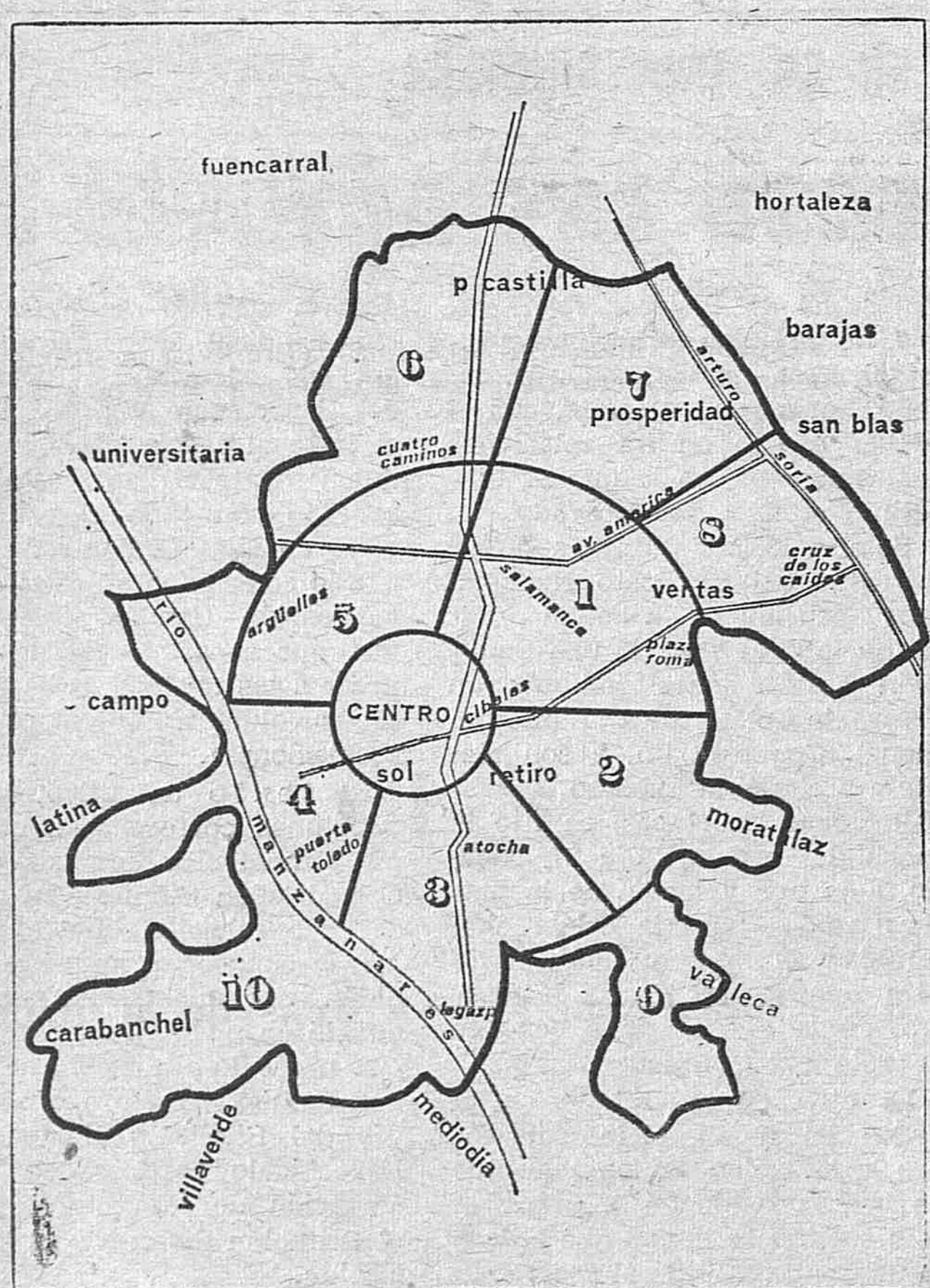
**LATINA.** — Paseo Onésimo Redondo, 32; plaza San Miguel, 8; paseo de los Melancólicos, 45.

**TETUAN.** — Angel Mugica, número 54; Grupo Residencial Peña Grande, bloque S-4; plaza Norte, 8; Marqués de Viana, 74; Jerónima Llorente, 40; Basílica, 16.

**UNIVERSIDAD.** — General Rodrigo, 6; Rodríguez San Pedro, 47; San Bernardo, 115; Bravo Murillo, 75.

**VALLECAS.** — Sierra Filabres (esquina calle Bustos); Picos de Europa, 70; Mariano Benlliure, 14; Guillermo Pingarrón, 17; Venta del Pájaro, número 33.

**VENTAS.** — Carretera Vicálvaro, 55; Amposta, 11; Alcalá, 380; Ledesma, 46; Juan Pérez Zúñiga, 21; avenida Donostiarra, 22; travesía José Luis Arrese, 4; Fundadores, número 6; Marqués de Mondéjar, 29.



## LA CONTAMINACION

Varios son los factores meteorológicos que están coincidiendo en estos días en nuestra capital; tiempo seco, días soleados, carencia de vientos y algunos bancos de niebla matinales que impiden la limpieza del aire y es por lo que los niveles de contaminación vuelven a alcanzar valores importantes. Desde los puntos más altos de la capital se ha observado una espesa capa de polvo que se mantenía inerte en nuestro cielo. Ha sido casi todo Madrid quien ha sufrido las incomodidades de un ambiente impuro y en ninguna zona podríamos decir que la contaminación ha sido baja. Destacan, sobre todo por lo elevado de los valores medidos, la zona central y el eje Castellana-Generalísimo, y particularmente la glorieta de Carlos V, que se podría considerar como punto negro de contaminación.



AL MENOS SEIS PERSONAS HAN MUERTO

# FRANCOTIRADORES EN NUEVA ORLEANS

PRENDIERON FUEGO A UN EDIFICIO DE 17 PISOS

WASHINGTON. (Efe.)—Dos francotiradores de raza negra continuaban ayer por la mañana paralizand las actividades del centro de la ciudad de Nueva Orleans, veinte horas después de haber prendido fuego a un edificio de diecisiete pisos y disparando contra la Policía y bomberos con fusiles automáticos de alta precisión.

Por lo menos seis personas han muerto, a pesar que se temía que esa cifra fuera de diez. Uno de los tres francotiradores que iniciaron el domingo el tiroteo, fue acorillado por ráfagas de ametralladoras disparadas desde un helicóptero.

El intenso drama que ha vivido la ciudad de Nueva Orleans, donde han tenido lugar frecuentes disturbios raciales, ha movillado a más de 600 policías que han acordonado las manzanas adyacentes al edificio,

en cuya azotea se han refugiado los francotiradores.

El incidente ocurrió a mediodía del domingo, cuando los bomberos acudieron a apagar el fuego en el edificio donde está situado el hotel Howard Johnson. Fueron recibidos con disparos hechos desde la azotea, quedando la Policía sorprendida por la certeza y precisión de los mismos.

La Policía pudo acorrallar en la noche a uno de los tres francotiradores, todos de raza negra, en uno de los corredores de la azotea, y aprovechando un momento de descuido, pudo abatirlo desde un helicóptero que sobrevolaba el edificio. El cuerpo acorillado de éste todavía yacía por la mañana sobre la azotea.

Al caer su compañero, los otros dos francotiradores comenzaron a gritar «el poder

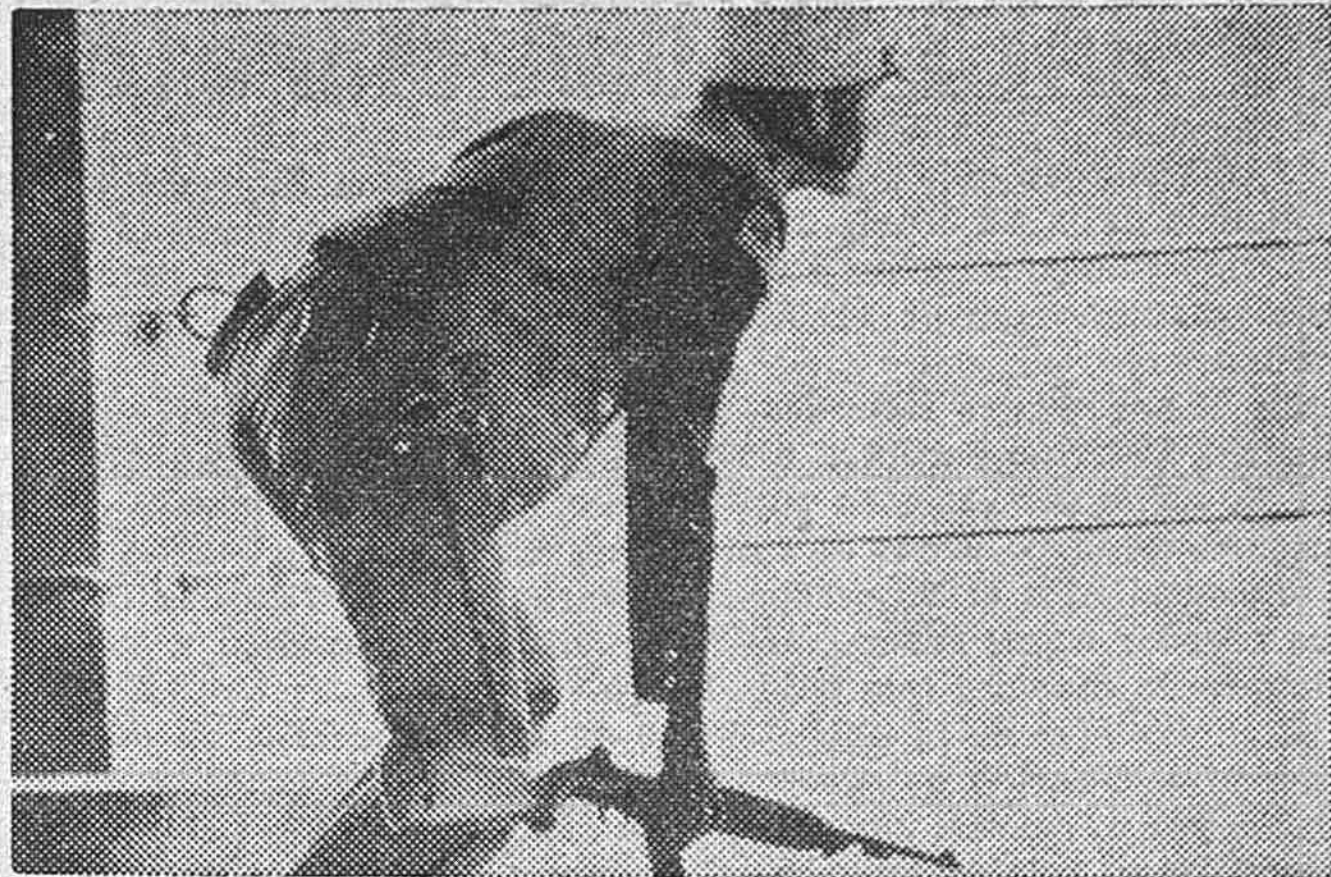
para el pueblo», pero sin permitir ser blanco de los centenares de policías que han acordonado el edificio.

El fiscal general del Estado, William Guste, ha dicho que esta «matanza suicida» forma parte de un plan nacional de conspiración contra la vida norteamericana, y acusó a grupos extremistas negros de ser los autores del mismo.

El incidente de Nueva Orleans se parece al ocurrido en agosto de 1966 en Austin (Texas), cuando Charles Whitman disparó desde lo alto de la torre de la Universidad de Austin con un fusil, matando a dieciséis personas.

## Sin rastro de los francotiradores

La Policía asaltó hoy el reducto donde tres francotirado-



Un policía trata de localizar a uno de los francotiradores. (Cifra Gráfica - UPI.)

res se parapetaban en la azotea de un hotel de esta ciudad. Sólo encontraron el cadáver de uno de los tres emboscados.

Los otros dos terroristas supervivientes habían logrado, al parecer, escabullirse.

El espectacular asalto, con el que culminó un incidente que ha costado al menos siete vidas, iniciado en la mañana del domingo, fue televisado en directo por una cadena nacional de televisión.

El cadáver del terrorista muerto seguía tirado en la azotea, junto al cubículo de cemento armado —el recinto para la maquinaria del aire acondicionado y los ascensores del hotel— donde se había parapetado junto a sus dos compañeros.

La Policía derribó a hachazos la puerta del recinto y regaron a balas su interior antes de entrar. Pero, cuando lo hicieron, lo encontraron vacío.

Sin embargo, cuando iniciaron el asalto, era indudable que los terroristas seguían dentro; porque tres agentes resultaron heridos.

Sin embargo, cabe la posibilidad de que las heridas fueran provocadas por balas disparadas por sus compañeros, al rebotar contra el reducto terrorista.

Se cree muy difícil que los dos francotiradores puedan escapar, ya que la Policía ocupa totalmente el hotel y tiene acordonada una zona de 50 bloques a su alrededor.

SICILIA: LA SUICIDA LLAMA POR TELEFONO

## ENTERRARON A OTRA CON SU NOMBRE

● PERO LLEVA MES Y MEDIO FUERA DE CASA Y PARECE IMPOSIBLE LOCALIZARLA

ROMA. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Pistolesi.)—Una mujer de Florencia, enterrada en Sicilia bajo el nombre de otra, a más de mil kilómetros de distancia de su lugar de residencia; la supuesta «muerta», siciliana, residente en Florencia y madre de seis hijos, por la que toda la familia estaba ya de luto, que «resucita» y llama por teléfono desde Roma a una vecina, que a su vez avisa a los incrédulos parientes y a las autoridades; la Policía y la Magistratura, que ponen en movimiento la revisión del caso, el cual, tras una serie de confirmaciones y desmentidos, queda cerrado al fin con el reconocimiento oficial de la verdadera identidad de la enterrada, mientras se intensifican las pesquisas con el fin de encontrar a la «resucitada», que tras su brevísima aparición telefónica sigue sin dar señales de vida. Parece una situación imaginada por Pirandello (que también era siciliano) y que en su famosa novela «El difunto Matías Pascal» bordó el drama de un hombre que «huye» de su vida habitual, escondiéndose detrás del suicidio de un pobre desgraciado, apresuradamente «reconociendo» por sus acongojados parientes.

### La voz de la «difunta»

«Sí, es ella; es Alfonsina...», dijeron, en efecto, los padres y el marido de la siciliana desaparecida, ante el cadáver que el río Arno había devuelto al cabo de muchos días. Las facciones estaban ciertamente alteradas y el cuerpo aparecía hinchado. Hubo ciertos titubeos. Los parientes, gente sencilla, cohibidos y asustados, estaban a punto de enfermar. El ambiente era deprimente. El juez consideró oportuno no insistir y dio por bueno ese «sí» pronunciado mirando de reojo, con los pañuelos apretados contra el rostro. Se firmaron unos papeles y el cuerpo de la difunta inició el largo viaje hacia Sicilia.

Alfonsina Villarosa, pues, se había quitado la vida en una lejana ciudad del «continente» (como dicen los sicilianos cuando se refieren al resto de Italia). Existía ya un expediente a su nombre, porque el 14 de noviembre último, sin dar ninguna ex-

plicación, había abandonado a sus hijos y a su marido, desapareciendo de Florencia. El juez competente, por tanto, se limitó a cerrar ese expediente por una simple anotación en lápiz rojo: «suicidio». Cuál no sería, por tanto, la sorpresa de su vecina María Amato, cuando el día primero de año oyó por teléfono la voz de la «difunta» que la pedía noticias de los hijos, diciéndola llue llamaba desde Roma, donde se había colocado como camarera. «No volveré —dijo— hasta que haya ganado mucho dinero.» ¿Quién era entonces la mujer enterrada en el cementerio de Partinico, a occidente de Palermo?

El misterio, digno de una novela policíaca, no se aclaró, definitivamente, hasta el domingo. El 22 de noviembre, nueve días después de la desaparición de Alfonsina, una señora que vivía en una residencia de la misma Florencia y se llamaba Gilda, salió a la calle para comprar un limón

y echar una carta por encargo de una amiga. Gilda no volvió a la residencia. Aflijida por una depresión nerviosa, pero con un temperamento abúlico y medroso, nadie la consideraba capaz de un gesto desesperado. Su posición económica era buena, y aunque se avisó a la Policía muchos pensaron que se había ido a vivir por su cuenta a otro sitio. Se comprobó, además, que la carta que le habían confiado llegó a su destino pocos días después. El cadáver de Gilda, en cambio, se lo estaba llevando el Arno, lentamente, hacia Pisa y el mar. Cuando lo pescaron, una serie de circunstancias desvió la atención hacia Alfonsina y nadie pensó en dicha señora.

Los sobrinos de Gilda reconocieron, sin lugar a dudas, los restos de la infeliz, con sólo echar una mirada a las fotos impresionantes que el juez sacó del expediente de «Alfonsina». Ahora habrá que desenterrar a sus auténticos deudos para que le den sepultura bajo su verdadero nombre. Los parientes de Alfonsina, por su parte, se han quitado el luto en espera de que al cabo de tanto «suspense» ella misma se decida a dar señales más concretas de vida.

Sucesos

POSADAS (ARGENTINA)

## NAUFRAGA UNA LANCHAS PARAGUAYA CON 58 PASAJEROS

● Hasta el momento 23 personas rescatadas

POSADAS (Misiones, Argentina). (Efe.)—El naufragio de la lancha de bandera paraguaya «Pirizai», que tuvo lugar frente al canal de acceso al puerto local, fue provocado por el estallido de su motor, al que inmediatamente siguió el incendio de la nave que transportaba 58 pasajeros.

Las tareas de rescate de los supervivientes fue dificultada por un violento temporal de lluvia y viento que afectó a toda la provincia, levantando un fuerte oleaje y vientos de hasta 100 kilómetros por hora.

En distintos sanatorios locales se encuentran internados 22 de los 23 pasajeros rescatados con vida hasta el momento, que sufrieron graves quemaduras.

En el puerto local, en cuyas cercanías se produjo el siniestro, numerosos familiares de los naufragos aguardaban a media mañana el regreso de lanchas de salvamento, para enterarse de la suerte que corrieron los 35 desaparecidos, entre ellos el conductor de la embarcación, cuya identidad no fue revelada.

### Inglaterra: Mil víctimas de la gripe

LONDRES. (Ap-Efe.)—La epidemia de gripe que se registra en Inglaterra ha ocasionado ya este invierno la muerte de casi un millar de personas y presenta signos de acrecentarse en diferentes partes de la nación, según indica el ministerio de Sanidad.

Las últimas cifras facilitadas señalan que 473 personas fallecieron a consecuencia de la gripe en la última semana de diciembre, siendo ésta la cifra más acusada que se registra en un mismo período desde hace tres años, de acuerdo con las estadísticas facilitadas por el ministerio. Nueve mil personas murieron de gripe en la última gran epidemia registrada en el invierno 1969-1971.

El «Sunday Times» indica que parece ser ha llegado una segunda «oleada» de gripe a Londres, donde los hospitales están trabajando desde hace varias semanas a ritmos forzados para atender todos los casos que se presentan.

El rotativo estima que la situación puede empeorar a finales de mes con la llegada de temperaturas más bajas, pronosticadas por el departamento meteorológico.

Las zonas más afectadas al presente son la región Este, los Midlands y el noroeste de Inglaterra, donde un importante hospital de Peterborough se vio obligado a reducir las intervenciones quirúrgicas previstas, debido a que se habían dado de baja numerosas enfermeras y otro personal sanitario, aquejados de gripe.



## LE MATO EN UNA DISPUTA

MADRID.—Ha sido confirmada por el Tribunal Supremo la sentencia de la Audiencia Provincial de Madrid, que condenó a Ceferino Blanco Sánchez a catorce años de reclusión y a pagar una indemnización de 500.000 pesetas, por un delito de homicidio.

En el bar Cuatro Estrellas, situado en la calle Escalona, de Madrid, Ceferino encontró a Manuel Alferi, al que había tratado de ver varias veces en su domicilio, para que le abozara el importe de cinco letras de cambio, de las que era aceptante y que ascendían a 17.000 pesetas. Las letras —donde figuraba como tenedor Angel Blanco, tío de Ceferino— respondían a una compra de muebles que había hecho Manuel.

Eran las diez de la noche del 10 de agosto de 1970, cuando Manuel y Ceferino se pusieron a discutir acaloradamente en el bar por el asunto, sin ponerse de acuerdo. Cuando Ceferino abandonó el establecimiento, se encontró a su tío Angel y le explicó lo sucedido. Angel entró al bar y reclamó la deuda a Manuel. Ambos salieron del establecimiento y se enzarzaron en otra disputa, a la que siguió un enfrentamiento con Ceferino, que se había quedado esperando a la salida.

Manuel y Ceferino se enzarzaron en una lucha cara a cara, e inesperadamente Ceferino sacó una navaja automática y la clavó en el pecho de Manuel. Manuel logró huir de su agresor y ocultarse tras la esquina inmediata, pero la puñalada le había penetrado hasta el corazón y le causó la muerte poco después, sin que le viera desplomarse su atacante.

Ceferino fue a curarse a una clínica cercana al lugar de la riña, de un hematoma que sufrió en la cara, allí se juntó con su tío Angel. A la salida encontraron a un coche de Policía y Ceferino explicó que había intervenido en la pendencia, pero que no se había dado cuenta de que hubiera podido herir a Manuel. La Policía encontró en el coche de Ceferino otra navaja y una pistola de material plástico.

La Audiencia de Madrid le condenó a catorce años de reclusión, y recurrida la sentencia ante el Supremo, la sala segunda la ha confirmado en su totalidad.—J. S.

## HUNDIMIENTO DE CAPITAN ARENAS

### CALIFICACION FISCAL POR EL HURTO DEL SUMARIO

BARCELONA. (Cifra.) — El fiscal ha solicitado dos penas de cinco mil pesetas de multa y una de arresto mayor de cuatro meses para la joven Regina Borrás Falcón, acusada de ser la supuesta causante de la desaparición del sumario que tramita el Juzgado número 8 de esta ciudad con motivo del hundimiento de un edificio de la calle del Capitán Arenas, en la que perdieron la vida 18 personas.

Como se recordará, el 2 de junio de 1972 fue sustraído del citado Juzgado todo lo actuado hasta aquel momento, pero, como se disponía de una copia de todas las diligencias, pudo rehacerse nuevamente el sumario. Por acuerdo de la sala de Go-

bierno se nombró al Juzgado número 17 para instruir otro sumario sobre la desaparición de aquellos documentos.

El fiscal de este último Juzgado ha calificado los hechos, en sus conclusiones provisionales, como constitutivos de un delito de desórdenes públicos, y otro de daños, solicitando para la procesada las penas antes citadas, en atención a que tenía diecisiete años cuando ocurrieron los hechos.

Por su parte, la defensa, en su escrito de conclusiones, solicita la absolución de su defendida por considerar que no es autora de delito alguno. La causa está actualmente pendiente de señalamiento.

## MADRID

## DETENIDO CUANDO INTENTABA ATRACAR A DOS TRANSEUNTES EN LA CALLE LIBREROS

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Un individuo fue detenido por las dos personas a las que había intentado atracar esgrimiendo una pistola, que luego se comprobó que era de fulminantes.

Los hechos ocurrieron de noche en la calle de Librerías, donde los transeúntes Moisés Castro Muñoz y Angel Cuesta Álvarez fueron abordados por un sujeto joven que, esgrimiendo una pistola, les conminó a que le entregasen cuanto dinero llevaban encima. Las dos víctimas del asalto reaccionaron y se enfrentaron al atracador, con el que se enzarzaron a golpes, consiguiendo reducirle y después, con la ayuda del sereno de la demarcación, trasladaron a la comisaría del Centro, donde quedó detenido a disposición de la autoridad competente. El frustrado atracador fue identi-

ficado como Leoncio Galán Pulido, de veintinueve años de edad, sin antecedentes. Le fue ocupada una pistola cargada con siete fulminantes. El asaltante fue curado de lesiones de carácter reservado que le fueron causadas por sus víctimas.

### Muerta por un taxi

Al ser arrollada por un taxi, en la calle de Bravo Murillo, pereció Angeles Hernando Iglesias, que vivía en el poblado de Orcasitas, bloque número 132. El vehículo causante del accidente iba conducido por José Pedrero Maestre.

### Niño muerto en atropello

Un niño de ocho años de edad fue atropellado y muerto por

## Bilbao: Más de cuatro millones de pérdidas

## UNA FABRICA Y UN ALMACEN, DESTRUIDOS POR UN INCENDIO

BILBAO. (Cifra.) — En poco más de una hora, un incendio ha destruido casi completamente la fábrica Viuda de Moreno, dedicada al engomado de telas, y el almacén de aceites Shoil, S. A., situadas ambas empresas en Camino de Aldana, de Bilbao.

El fuego comenzó a las 11,20 de ayer, por causas que se desconocen, en la fábrica. Los obreros de la misma intentaron sofocarlo, pero, en vista de su imposibilidad, avisaron a los bomberos, los cuales llegaron a los pocos instantes, y se encontraron con ciertas dificultades para tomar agua, ya que no había bocas de incendio cercanas al lugar donde se propagó el incendio.

Las pérdidas en la fábrica se elevan a cuatro o cinco millones de pesetas. Las del almacén de aceites son menores.

### Intentó quemarse a lo bonzo

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.) — Una mujer intentó quitarse la vida «a lo bonzo», en el portal de una casa de la calle de Porlier, de esta capital.

En dicho lugar fue hallada ardiendo la vecina de esta ciudad Estebana Espinosa Febles, de treinta y ocho años de edad, soltera, natural de la isla del Hierro. Junto a ella fue encontrada una botella con gasolina. La víctima, que se halla en gravísimo estado, fue internada en un centro asistencial de esta ciudad.

### Banda juvenil desarticulada en Valencia

VALENCIA. (Cifra.) — Trece menores, implicados en más de una docena de robos, fueron detenidos en sucesivas batidas por la Brigada de Investigación Criminal, que inició una redada masiva, a la vista de la gran cantidad de robos, especialmente por el procedimiento del «tope», o forzamiento de puertas, que se estaba registrando en la ciudad.

En primer lugar, fueron detenidos J. B. G. B., de diecisiete años; J. J. C. M., de la misma edad, y J. V. N. G., de dieciséis años, los tres con antecedentes delictivos, y a los que se comprobó la participación en un robo cometido en un bar de la calle del Padre Ferris, donde sustrajeron cuatro mil pesetas; otro robo en una fábrica de la calle de Guillén de Castro, donde se apoderaron de una caja

registradora con mil quinientas pesetas; robo en un taller de automóviles sito en la calle del escultor José Capuz, donde consiguieron llevarse una caja de caudales con 30.000 pesetas. Parte de este dinero pudo ser recuperado, así como los automóviles con matrícula A-152691, V-243525 y M-688812, todos ellos del modelo «Seat 124», que habían sustraído para efectuar sus desplazamientos delictivos.

Posteriormente, y continuando el servicio emprendido, se detuvo a J. F. F. B., de diecisiete años, y a L. M. H. G., de dieciséis, los cuales estaban relacionados con los detenidos anteriormente por haber participado en alguno de sus robos, y se confesaron, además, autores de otros delitos.

Finalmente, se ha detenido a F. L. M., de diecisiete años; J. P. C., de la misma edad; L. M. C. G., de dieciséis años, y cuatro más, que son menores de dieciséis años, los cuales se confesaron autores de un robo en un almacén de maderas, donde sustrajeron dos mil pesetas, varios bolígrafos y una pistola del calibre 6,35; otro robo en un Hogar de Juventudes, de donde se llevaron un tocadiscos con cien discos; sustracción de 35.000 pesetas en una fábrica de pieles, y robo de un ciclomotor, habiéndose recuperado este último vehículo, la pistola, el tocadiscos y los discos, así como parte del dinero.

En suma, pues, los trece muchachos, que pasaron a disposición de la autoridad judicial correspondiente, han sustraído, en las últimas semanas, dinero que supone más de setenta y dos mil pesetas, ocho automóviles, cuatro motocicletas, una pistola, dos escopetas, un tocadiscos y cien discos, habiéndose recuperado los vehículos —salvo las dos motocicletas desguazadas—, los restantes efectos y parte del dinero.

### Falsificó participaciones de lotería

VALENCIA. (Cifra.) — Más de treinta y cinco mil pesetas en participaciones de la Lotería Nacional del sorteo del «Niño» fueron falsificadas por un individuo, a quien la Brigada Regional de Investigación Criminal consiguió detener antes del citado sorteo y que ha sido puesto a disposición judicial.

José Campos de la Calle, de veintisiete años, con antecedentes policiales por estafa, era seguido en los últimos tiempos por funcionarios de la BIC, se

advirtió que su ocupación hace escasas semanas, era la venta de participaciones de lotería. Se le detuvo, ocupándosele treinta mil pesetas en las antedichas participaciones, reconociendo el detenido que no disponía de los correspondientes décimos, y que había recuperado esas participaciones, que correspondían a un número por él inventado, también se le ocupó un coche «Seat 124» matrícula M-5213-D, que alquiló en Madrid pagando con un talón de cinco mil pesetas sin fondos, y se recuperó una máquina calculadora que había pagado con un talón de 15.000 pesetas, también sin fondos, y que posteriormente había vendido por siete mil, y un radio cassette «Sanyo» que compró por 8.400 pesetas, que igualmente pagó con otro talón sin fondos.

Con su consumado que se le ocupó, el vendedor de lotería falsa pasó a disposición del Juzgado de Guardia.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

Tarifa: 5,00 ptas. cada palabra

### CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández. Duque Alba. 10. Enfermedades venéreas. Análisis. 2653446.

«CLINICA Fuencarral». Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral. 88. (40.)

### HIPOTECAS

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués Urquijo, 10.

HIPOTECAS. Inmejorables condiciones. Inmediatamente. 2273850.

### PATENTES

OFRECESE licencia explotación patentes invención y modelo utilidad 148.374 referida a centralita telefónica y patente 283.097 referida a procedimiento para la fabricación y envasado de extractos concentrados de legías 307.493 referido a perfeccionamientos introducidos en los calentadores de agua por energía solar, 367.025 referida a circuito de alimentación de sonerías especialmente zumadores telefónicos para producir sonidos diferenciados. 367.026 referida a dispositivo para la activación de las cápsulas microfónicas de carbón en los transmisores externos de las instalaciones interfonías. Informará: Registro Propiedad Industrial.

OFRECESE licencia explotación modelos utilidad 142.517 «Asa perfeccionada». 157.082 «Frasco atomizador perfeccionado». 159.085 «Hucha perfeccionada». Informará Registro Propiedad Industrial.

### RADIO-TELEVISION

TELEVISORES, frigoríficos, su perlavadoras. Ocho días prueba gratis. Sin entrada, 690 mensuales. Regalo tocadiscos, mesa, reductor, antena. Todo verdad. Servimos simple llamada. 4080005 - 4080003. Telecristino. Hermanos Machado, 35, esquina Alcalá, 304 (Metro Quintana).

Sucesos



# RETO DE LA CIENCIA A LA SOCIEDAD ESPAÑOLA

## LAS PALABRAS DE CAJAL SON ACTUALES EN NUESTROS DIAS

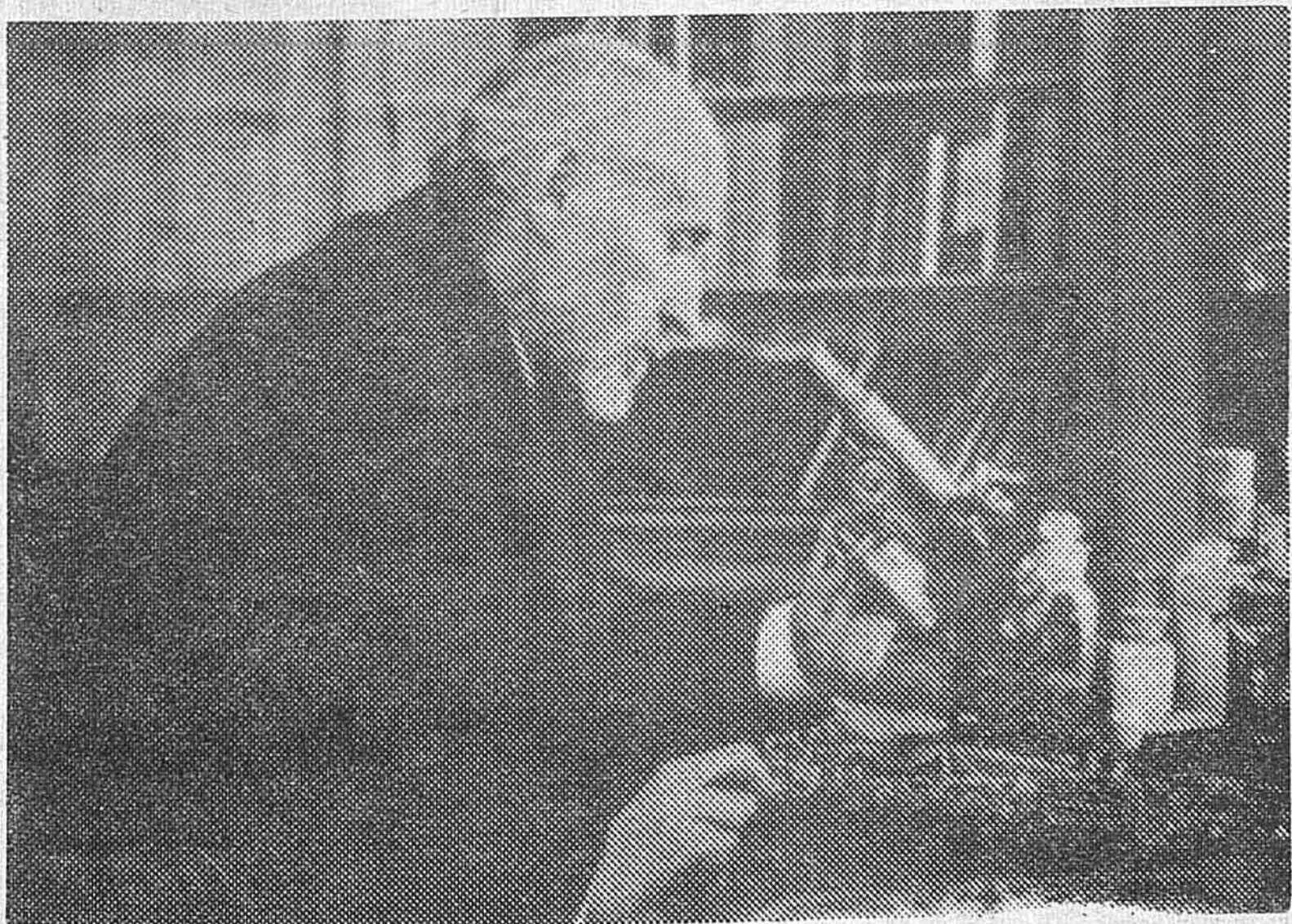
Avanzamos a paso de tortuga, cuando necesitaríamos velocidades interplanetarias

Echar una mirada al pasado no es, indefectiblemente, un trabajo perdido. El pasado es siempre el trampolín del futuro. Sin unos cimientos pétreos no puede construirse nunca nada serio, o, al menos, nada que tenga el propósito de durar un cierto estadio de tiempo.

Ramón y Cajal es un desafío para la vida científica española. Surgió dentro de un grupo de personalidades singulares en el siglo pasado. Fue Premio Nobel, como todo el mundo sabe, casi recién rebasada la frontera de éste en que estamos, y ahí está con una empecinada constancia aragonesa, pese al tiempo transcurrido de su muerte, en la conciencia de todos los que de alguna forma se han preocupado por la investigación científica y técnica en España, o simplemente por un resurgir español sin adjetivos, fuera de los harapos y las taras de una España que se empecina, en mil manifestaciones distintas, en salir de nosotros, en dejar de ser algo real y tangible en la sociedad en que nos movemos.

### FAUSTO PROFESIONAL

En su discurso de entrada en la Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales (sesión del 5 de diciembre de 1897), el genial científico español, el más celibéricamente español (palabra que ahora se repudia en bloque, "celibéricamente", sin ahondar más), dice lo siguiente: "La experiencia de estos últimos años ha enseñado que toda precaución es poca para evitar el retroceso mental del novel investigador y su readaptación a la vulgaridad ambiente. Todo conspira en contra: la falta de tutela social, el desprecio de los compañeros no pensionados, el desdén cuando no la antipatía de algunos viejos maestros, y, sobre todo, la sugestión constante, subyugadora del fausto profesional, y hasta de la desaprensión o de la osadía encumbradas."



Las palabras de don Santiago podían estar escritas hoy, en 1973. La descripción de la vida científica, de su encuadre dentro de la sociedad en general y, sobre todo, la sugestión constante, subyugadora del fausto profesional, son males de una sociedad que no se atreve a llegar a la esencia y sólo se fija en las formas, un modo como otro cualquiera de cristalización, de enyesamiento, verdaderamente terrible para un cuerpo vivo. La sugestión al fausto profesional opera de manera parecida a aquellas sustancias que hacen pesada la circulación de la sangre. Estamos en presencia de una sociedad que precisa "ejercicio" y "alimentos" nuevos.

Cuidar al investigador en una sociedad así es algo ciertamente difícil. No puede pensarse en construir estructuras en un cuerpo superestructurado, pero no ágil. Quieto en el tiempo, como una máscara de yeso. En más de una ocasión he tenido ocasión de charlar una, mil veces, con multitud de investigadores aquejados de esta situación agobiante. El simple hecho de que nuestros centros científicos sean más conocidos en el extranjero que entre nosotros dice algo sobre ello. Si de los centros pasamos a las personas, el resultado se acerca más a la realidad.

La falta de tutela social a una actividad importante para la vida comunitaria es casi obligada, vivimos en una sociedad que está de espaldas a la Ciencia. Las palabras de don Santiago, pronunciadas casi hace ochenta años, siguen en pie, como un desafío, como una cabalgada parecida a la Cid, ganando batallas, o perdiéndolas, después de muertos. Es algo a lo que tiene que hacer frente, todos los días, la sociedad española, a lo que ha de enfrentarse de cara, sin cerrar los ojos a la realidad, queriendo buscar un escape para seguir su siesta. Una siesta inquieta, pero al fin y al cabo siesta.

Es difícil sustraerse al "caldo social". Los hombres, en cierto sentido, se deben a su ambiente. "Nos hacemos unos a otros", es frase usual. Nadie puede aspirar a alzarse en un páramo. El hombre es, en cierto sentido, un resultado de una serie de situaciones dadas. Si cada país tiene la política que merece, cada país tiene la ciencia que merece. Si los españoles no somos capaces de salir de la medianía científica, poco podemos hacer en el mundo en que nos movemos. Hemos de considerarnos, como comunidad de hombres, como algo en trance de derrumbe, aspirantes a asimilados a otras comunidades más activas, más vivas, más despiertas a la realidad de nuestros días.

### ENSIMISMAMIENTO

La envidia, una forma de hablar de la ignorancia, es algo que está enraizada en la vida española, tal vez por la falta de altura de las matas sociales. Porque no existe, desde hace siglos, un propósito ambicioso que haga mirar algo más que así mismos a los españoles. En una forma de ensimismamiento que algunos califican de aislacionismo, de temor al exterior, en todas sus formas.

El ensimismamiento español en no dejar de salir de cuatro o cinco temas casi tópicos de los españoles de hoy y de ayer, ha convertido a la sociedad nuestra en una sociedad temerosa, inmadura, a caballo entre el sentido colonial —de que tantas muestras se ven en nuestros días— y el nacionalismo cerril, no por un sentido de comunidad, en servicio de un grupo de humanos de unas características peculiares, que tienen que jugar su baza dentro del mundo, sino como una muestra más del "enyesamiento" de la sociedad española, de la tendencia a la cristalización, tal vez por exceso de sustancias poco digeribles, poco asimilables para los seres humanos, tal y como los consideramos nosotros.

Me gusta, de vez en vez, volver a leer a Ramón y Cajal. Es como una reflexión de la sociedad española de nuestros días, vista por un hombre de hace casi un siglo, aunque su muerte sea más cercana. Un hombre que, por su distancia, tiene un mayor peso, una mayor objetividad, avalada, en este caso, por su propia vida profesional. Volver a leer a Ramón y Cajal es descubrir, de pronto, los males que aquejan a la investigación científica y técnica española y, de camino, a toda la sociedad.

"Avanzamos a paso de tortuga, cuando necesitaríamos velocidades planetarias", dice en otra parte del discurso el célebre científico español. A la hora de ver los porcentajes que Es-



paña dedica a la investigación española y ver sus crecimientos —grandes comparados con los antecedentes, pero demasiado ridículos si vamos a una comparación internacional— me asalta siempre esa frase de don Santiago. Está ahí como un desafío, un reto todavía no atendido por multitud de generaciones de españoles, de todos los matices, de todos los grupos.

En algún lugar he leído que ganar menos de lo que uno puede es perder dinero. Si un país puede hacer algo en el campo de la Ciencia y no llega a su nivel, sino que se queda muy por debajo, indudablemente está perdiendo una serie de oportunidades en cadena que, a la larga, irán envenenando todo su mecanismo social. La Ciencia y la Tecnología son a modo de unos métodos racionales para «aprehender la realidad que nos rodea, cada día más influenciada por la Ciencia y la Tecnología. Sin preparar a un pueblo para el estudio y la investigación, los problemas que acechan a la sociedad de nuestros días son galimatías ininteligibles y, por lo tanto, ajenos en absoluto a toda suerte de preocupaciones. Nos hastían, y su propia complejidad nos obliga a ignorarlos, no sabiendo que en su conocimiento está precisamente la posibilidad de poder entender nuestro tiempo, operar sobre él de alguna manera consciente, con todas las limitaciones que pudiera ponerse a esta forma de actuar, pero, a la vez, con todas las oportunidades que ofrece y presenta en cada momento.

### CIENCIA Y TECNOLOGIA

Quiero terminar con una frase de don Santiago: «En Alemania, en Francia, en Inglaterra la fábrica vive en íntima comunión con el laboratorio, y, por lo común, el iniciador mismo de la verdad científica dirige, ora por sí, ora mediante sociedades exploradoras, el aprovechamiento industrial».

La frase de don Santiago sería bueno recordarla cada vez que hablamos de desarrollo tecnológico, de la posibilidad de participar, en alguna proporción, en la creación de tecnología, algo consustancial y ya agobiante en nuestro desarrollo. Un reto que planteó hace más de ochenta años un español, nuestro más calificado científico. Datos más que suficientes para que hubieran llegado a habitar, en las neuronas de nuestras minorías dirigentes, como algo consustancial, necesario e inexcusable.

Octavio RONCERO



# CLARO PORVENIR DE NUESTRAS EXPORTACIONES HACIA AMERICA

MADRID. (Pyresa).—El continente americano se configura, quizá, como el área de mejor porvenir exportador para España, según una de las conclusiones del estudio sobre mercados extranjeros editado por el Banco de Bilbao.

## Evolución

Así, mientras las exportaciones hacia Europa representaban en 1960 el 69 por 100 del total, en 1971 sólo significaban un 59 por 100 de las ventas nacionales. Entre tanto, las ventas al continente americano pasaban de representar un 19 por 100 en 1960, al 29 por 100 de las exportaciones españolas de 1971.

En lo que atañe a nuestras importaciones, Europa mejoró, sin embargo, su nivel relativo entre el conjunto de los proveedores españoles, pasando a representar en 1971 un 51 por 100 de nuestras compras, frente al 46 por 100 de 1960. Caso contrario ha sucedido con América, que de suministrar el 30 por 100 de los productos extranjeros en 1960, ha pasado a significar en 1971 un 27 por 100 de nuestras compras.

## Comercio ventajoso

El comercio con América, según el citado estudio, ha sido, por tanto, sumamente ventajoso, ya que las exportaciones a los países americanos, globalmente consideradas, crecieron, en términos relativos, mucho más de lo que lo hicieron las importaciones de mercancías procedentes de los mismos.

En cuanto a las cifras de este comercio comparado con las totales han evolucionado en la siguiente forma. Mientras las compras de productos en el exterior han pasado de los 43.286 millones de 1960 a 347.415 millones en 1971, lo que supone un aumento del 703 por 100, y las ventas desde 43.564 millones en 1960 a 205.645 millones en 1971, lo que supone un aumento del 372 por 100, las correspondientes a América han pasado de 12.868 millones de pesetas en importaciones en 1960 a 92.539 millones en 1971, y las exportaciones de 8.190 millones en 1960 a 59.601 millones en 1971.

## Porvenir

En un apartado final, el informe concluye que existen buenas posibilidades para una intensificación de los intercambios con América, circunstancia que debería ser aprovechada para aliviar nuestra precaria situación comercial con esta zona. Las dificultades que entraña la promoción de

las exportaciones no son escasas, pero hasta ahora los esfuerzos han sido acompañados por el éxito,

como se desprende del incremento del 300 por 100 alcanzado por las ventas de productos españoles al continente americano durante el periodo de 1965-71, en el que América aumentó sus importaciones de todas procedencias en un 96 por 100 y los problemas de esa región no eran menores que los que tienen planteados en estos momentos.

## La Esso vende su participación en Gas Natural

MADRID. (Pyresa).—La empresa Esso Petróleos ha vendido su participación en la empresa Gas Natural, según han informado fuentes competentes de la primera entidad.

La participación de Esso era del 35 por 100 en el capital desembolsado de 700 millones de pesetas, sobre los 1.050 millones escriturados.

El resto de las participaciones se repartían en un 36 por 100

para Catalana de Gas y Electricidad, y el 29 por 100 restante entre los Bancos Hispano-Americano, Urquijo y Popular Español.

La participación de Esso ha sido adquirida en un 50 por 100 por Catalana de Gas y Electricidad y el resto por el citado grupo de Bancos, por lo que la empresa catalana pasa a ser mayoritaria absoluta en Gas Natural con el 52,5 por 100 del capital desembolsado.

## RELACIONES EXTERIORES DE LA CEE

# FRANCIA E INGLATERRA SE REPARTEN LAS COMPETENCIAS

BRUSELAS. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy).—Aunque ya a última hora del sábado se supieron las atribuciones y competencias de los miembros de la nueva Comisión de las Comunidades Europeas, esta mañana el portavoz de la Comisión ha dado nuevos detalles y notas muy pormenorizadas sobre la distribución de atribuciones. El portavoz se ha referido en particular a las competencias del vicepresidente, sir Christopher Soames, y del comisario Deniau, atribuciones que en distinta medida afectan a las relaciones exteriores de la Comunidad.

Los países del Mediterráneo Norte serán de la competencia del vicepresidente Soames (España, Portugal, Grecia, Turquía, Yugoslavia, Malta y Chipre). Los del Sur dependerán del señor Deniau. Pese a ello, se seguirá una política mediterránea común para todos ellos. La aclaración tiene su interés, ya que en la primera relación de países figuran los que por ser europeos pueden en su día aspirar a la adhesión a la CEE, mientras que los países del Sur, comenzando por el Estado de Israel, no pueden superar en ningún caso el nivel de asociación.

## España e Israel, en distinta situación

Aunque se trata de una atribución de competencias de carácter funcional, es la primera vez que se hace formalmente esta distinción y también la primera vez que se contemplan desde ópticas diferentes las relaciones con España y con Israel.

No sería justo valorar este dato de manera exagerada, pero sí conviene decir que en la unidad de visión que tiene la CEE para su política mediterránea se establecen dos marcos en los que se tiene en cuenta la realidad geopolítica europea, realidad que no impide una concepción global de las relaciones con el Mediterráneo, pero que fuerza a distinguir entre los países que pueden aspirar a una vinculación plena con el Mercado Común y los que no pueden modificar su condición de país tercero.

Esta visión geopolítica pone en el mismo grupo a países como España y Yugoslavia, y se

para del grupo a Israel, a pesar de la similitud en cuanto a niveles de desarrollo económico.

Francia y Gran Bretaña, a través de sus respectivos miembros en la Comisión Europea, los señores Soames y Deniau, se atribuyen a competencia específica sobre todas las relaciones con el Mediterráneo, con lo cual, y a pesar del carácter colegial de la Comisión, se manifiestan viejas vocaciones políticas en esta zona que sigue siendo objeto de la preocupación especial de Europa.

## "Stock" regulador del estaño

PARIS. (Efe.).—Una contribución extraordinaria de un millón doscientas quince mil libras esterlinas al "stock" regulador del acuerdo internacional sobre el estaño ha sido decidida por Francia, según se anuncia oficialmente en París.

La principal consecuencia de esta aportación extraordinaria, según los círculos oficiales de París, será el favorecer la instauración de una mayor equidad en las relaciones entre los países productores de estaño —Bolivia, Nigeria, Indonesia, Zaire, Tailandia y Malasia, principalmente— y las naciones industrializadas, con mayores ventajas para las exportaciones de los primeros.

## Economía y

# FORO BURSATIL

El Banco Urquijo sigue siendo actualidad, tanto por ese mayor estrechamiento bancario con el Banco Hispano, como por ser depositario de nuevos fondos de inversión. Inverfondo, el nuevo fondo creado por Gestinver, nace como el tercero de esta sociedad gestora, según el bien decir del presidente, Jaime Carvajal y Urquijo. Y nace por esa creencia en la bondad de la Bolsa, que hace dar una afirmación de fe en los fondos y en el momento económico del país. Anteriormente creó Inespa (que tiene cotización en Suiza) e Inrenta, que también tienen al mismo Banco depositario. Las condiciones de lanzamiento son especiales, saliendo la participación a 100 pesetas, sin gastos ni comisión de suscripción inicial, pero sí una comisión para los reembolsos que se produzcan antes del año. Francisco Ruiz-Jarabo, como consejero-delegado, y José Luis Zabala, como director general, forman con Carvajal y Urquijo y demás colaboradores, un equipo joven con alta experiencia bursátil-financiera. El activo inicial de Inverfondo es de mil millones de pesetas, representadas por diez millones de participaciones, con fecha de inscripción en el Registro Especial de Fondos de 2 de enero de 1973.

Nos han informado en los medios bursátiles que la Junta general de Telefónica está prevista llevarla a cabo en primera convocatoria el día 25 del presente mes, y en su caso el 26, en segunda convocatoria. Tal han sido las peticiones de títulos, que se han contratado en los últimos cuatro días de la pasada semana, 310,6 millones de pesetas efectivas. El Banco Popu-

lar la piensa convocar para el día 26 en primera y el 27 en segunda.

Del Banco Exterior se contratan 2.671 acciones, por 8,1 millones efectivos, sabiéndose que la ampliación de capital aprobada por el Consejo es de una por diez, a la par. Ahora falta —si es que la dan antes de la Junta— la sociedad de cartera que se cree cfrerán a los accionistas.

Han sido admitidas a contratación pública y cotización oficial 30.000 acciones nominativas, de 500 pesetas nominales, emitidas por Olarra, S. A., por escritura pública de 25 de septiembre de 1972, participando en los beneficios desde el día 1 de enero del pasado año. En la sesión se han contratado por primera vez estas acciones al cambio del 355 por 100, con 500 acciones, que supone un efectivo de 887.500 pesetas.

También ha cotizado por primera vez los derechos de Enher a 25 pesetas, contratándose 3.503, por 87.575 pesetas. La acción ha cotizado a 150 por 100, contratándose 64 títulos, por 96.000 pesetas efectivas.

A. ESPADA BEJAR

## Por la debilidad de las divisas europeas

# DIFICULTADES EN LA CREACION DEL FONDO MONETARIO EUROPEO

BASILEA. (Comtelsa.).—La incertidumbre que rodea al menos a dos de las principales divisas europeas, plantean serios problemas al proyectado Fondo Europeo de Cooperación Monetaria, dicen fuentes bien informadas, próximas a la reunión de los banqueros centrales de los países occidentales, que se celebra en esta ciudad.

Sin embargo —señalan estas fuentes—, no parece probable que tales problemas básicos —la flojedad de la lira y la flotación de la esterlina— basten para impedir la creación del Fondo, que, según lo previsto en la «cumbre» de París, debería quedar constituido para el 1 de abril próximo.

Este punto de vista coincide con el de otras fuentes que indican que la «flotación» de la esterlina debe resolverse mediante alguna fórmula técnica, posiblemente en la línea del sistema de garantía de cambios de la OCDE.

En cuanto a la cuestión de la lira, también merece minuciosa consideración, ya que el Fondo de Cooperación Monetaria deberá administrar, según las previsiones, la banda de fluctuaciones restringidas de la CEE.

Un punto que se estimaba interesante es la presencia de Arthur Burns, presidente del Consejo de la Reserva Federal de Estados Unidos en estas deliberaciones, pero aunque se ha mantenido el silencio habitual

sobre las mismas, las fuentes antes indicadas señalan que no se ha derivado «ningún hecho nuevo» de la presencia del representante estadounidense en las conversaciones.

También se había estimado interesante la posición de Suiza en cuanto a su posible adhesión al Fondo de Cooperación Monetaria, ya que este país no es miembro de la CEE ni del Fondo Monetario Internacional. Ello significa, a juicio de fuentes bancarias, que no es probable la adhesión suiza, puesto que al no pertenecer al FMI no podría aceptar los Derechos Especiales de Giro como medio de pago.

Se estima posible, sin embargo, que Suiza mantenga una fase de observación sobre el nuevo Fondo de Cooperación Monetaria mientras que se adhiera al FMI —como parece cierto que lo hará—, tras de lo cual se incorporaría al Fondo Europeo.

## Record de las exportaciones japonesas

TOKIO. (Comtelsa.).—Durante el mes de diciembre último las exportaciones japonesas alcanzaron su récord máximo de todos los tiempos, con un total de 2.215 millones de dólares USA, en términos de cartas de crédito, según anuncia el Ministerio de Finanzas.

Dichas cifras representan un incremento del 15,5 por 100 sobre la de diciembre de 1971.

## LA SEDA DE BARCELONA, S. A.

### DIVIDENDO ACTIVO

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de esta Sociedad que el Consejo de Administración ha acordado distribuir a cuenta de los resultados del ejercicio 1972 un dividendo bruto del 4,706 por 100, lo que representa, una vez deducidos impuestos, un dividendo neto del 4,— por 100.

El pago de dicho dividendo tendrá lugar a partir del día 15 del corriente mes de enero, contra la entrega del cupón número 70, en las sucursales en Barcelona de los Bancos Español de Crédito, Hispano Americano y Urquijo, según el siguiente detalle:

Acciones serie «A» números 1 al 20.000, a pesetas 10,— (bruto pesetas 11,165).

Acciones serie «B» números 20.001 al 2.599.650, a pesetas 20,— (bruto pesetas 23,53).

Barcelona, 4 de enero de 1973. El Consejo de Administración.



EN TODA ESPAÑA

## Consternación por la muerte de Berruezo

**Los restos mortales del que fue jugador sevillista recibirán hoy sepultura en Málaga**

PONTEVEDRA. (Alfil).—El jugador del Club Sevilla, Pedro Berruezo, falleció el domingo a consecuencia de un colapso, en el transcurso del partido con el Pontevedra.

A los cinco minutos de juego de la segunda parte del encuentro celebrado en Pasarón, el jugador sufrió un colapso, sin haber intervenido en jugada alguna.

En el propio terreno de juego fue atendido por el médico del Club Pontevedra, y trasladado en camilla a la enfermería. Allí se recuperó, pero nuevamente sufrió una recaída, por lo cual fue trasladado con toda urgencia al Sanatorio Domínguez, de Pontevedra, en el cual ingresó prácticamente cadáver.

Pedro Berruezo Martín contaba veintisiete años de edad, era natural de Málaga y estaba casado. Tenía una hija y su esposa espera otro hijo.

La muerte de Berruezo ha causado gran consternación en Pontevedra.

El pasado 10 de diciembre Berruezo sufrió otra lipotimia en el transcurso del partido jugado contra el Baracaldo, cuando se disponía a sacar una falta, cayendo sobre el terreno de juego conmocionado. Ello obligó a una serie de reconocimientos médicos al jugador, sin que le hubiera sido encontrada lesión alguna, por lo que continuó jugando.

### Emocionante llegada a Sevilla

A las cuatro y media de la tarde llegó a Sevilla la furgoneta que conducía el cadáver del malogrado deportista, dirigiéndose directamente al estadio «Sánchez Pizjuan», en cuyas dependencias aguardaban la esposa, la madre y los hermanos de Berruezo, sus padres políticos y otros familiares y amigos residentes en Málaga, así como la totalidad de la junta directiva del Sevilla, directivos de la Federación Andaluza de Fútbol, directivos y jugadores del Real Betis Balompié y de otros clubs andaluces, los futbolistas del Castellón, que jugaron contra el Betis en el «Villamarin», y unas quince mil personas más, que ocuparon, casi totalmente, los graderíos de la tribuna de preferencia del estadio.

En el césped se había colocado un altar portátil, rodeado de coronas enviadas por clubs y organismos.

La llegada de los restos mortales de Berruezo a las instalaciones del «Sánchez Pizjuan» fue seguida de escenas desgarradoras entre los familiares del jugador. Después de permanecer el féretro unos momentos en la sala de Prensa del estadio, fue llevado, a hombros de jugadores del club, al terreno de juego.

A continuación, fue oficiada una misa de «cópore insepulto» por el padre Turrielo, canónigo de la catedral hispalense y asesor religioso del Sevilla, quien pronunció una homilía, que fue escuchada con gran atención por las miles de personas situadas en los graderíos y sobre el césped del estadio.

Figuraron en la presidencia del duelo, con la viuda de Berruezo, Gloria Bernal, la madre del infortunado jugador, los hermanos y los padres políticos, la directiva en pleno del Sevilla, presidida por Eugenio Montes Cabeza, el presidente de la Federación Andaluza de Fútbol, José Acedo Castilla, los ex presidentes sevillistas Manuel Zafra Poyato y José Ramón Cisneros, representantes del Gobierno Civil de la provincia y del Ayuntamiento hispalense y otras autoridades.

Terminada la misa se organizó la comitiva, que partió del estadio «Sánchez Pizjuan» camino de Málaga, a donde llegaron horas después.

Hoy, a las doce, recibirá cristiana sepultura, en el cementerio de San Miguel, el cadáver del jugador sevillista. Anoche, a las diez, se instaló la capilla ardiente en la referida necrópolis.

## Amancio, en la selección

**HOY, CONCENTRACION EN BARCELONA**

El interior madridista Amancio será el jugador número 16 en la selección española que viajará la próxima semana a Grecia, con objeto de disputar el partido Grecia-España de la fase previa del Campeonato del Mundo 1974.

Con la designación de Amancio, la selección española estará integrada por los siguientes jugadores:

**Porteros:** Iribar (Athletic de Bilbao) y Reina (Barcelona).

**Defensas:** Sol (Valencia), Gallego (Barcelona), Macías (Málaga) y Benito (Real Madrid).

**Medios:** Violeta (Zaragoza), Pirri (Real Madrid) y Asensi (Barcelona).

**Delanteros:** Rexach (Barcelona), Amancio (Real Madrid), Gárate (Athletic de Madrid), Quini (Gijón), Velázquez (Real Madrid), Valdez (Valencia) y Boronat (Real Sociedad).

La gripe que sufre el meta del Athletic de Bilbao, Iribar, puede apartarle de la concentración y del viaje a Atenas, lo que obligaría al seleccionador nacional, Ladislao Kubala, a convocar a un sustituto, posiblemente Deusto (Málaga).

NATACION: Festival de la Universidad de Indiana

## PANADELL Y HALLADAY, TROFEOS «MANOLO VALDES»

● Los Príncipes de España y sus hijos asistieron al acto deportivo, acompañados del Vicesecretario General y del Delegado Nacional de Deportes

● ESTUVIERON TAMBIEN PRESENTES LOS REYES DE GRECIA



Don Juan Carlos de Borbón felicita al vencedor del Trofeo «Manolo Valdés», en presencia de la Princesa de España; del donador del trofeo, don Manuel Valdés Larrañaga, Vicesecretario General del Movimiento, y de don Juan Gich, Delegado Nacional de Deportes. (Foto Trujillano.)

Los Príncipes de España presidieron ayer tarde, en las instalaciones del Canoe N. C. de Madrid, la disputa de las pruebas correspondientes a la segunda edición del Trofeo «Manolo Valdés» para la modalidad de 100 metros libres, así como el festival de natación protagonizado por la Universidad de Indiana (Estados Unidos). Acompañaron a Don Juan Carlos y Doña Sofía sus hijos, los infantes doña Cristina, doña Elena y doña Sofía; los Reyes de Grecia, Constantino y Ana María, y sus hijos; el Vicesecretario General del Movimiento, don Manuel Valdés Larrañaga; el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, así como otros altos cargos de la Delegación Nacional de Deportes y directivos del club organizador.

La piscina cubierta del Canoe se encontraba totalmente repleta de un público muy entendido, que siguió las evoluciones de los nadadores norteamericanos con gran interés y que tributó cálidas ovaciones a Don Juan Carlos y Doña Sofía, tanto a su llegada como a la salida del recinto deportivo.

Hay que decir, en honor a la verdad, que los nadadores norteamericanos no respondieron en muchos momentos a lo que de ellos se esperaba, aunque sus marcas, es cierto, fueron siempre muy superiores a las que en estas fechas serían capaces de realizar nuestros mejores nadadores. De todos modos, una oportunidad como la que ayer tuvimos de ver en plena acción en Madrid a grandes estrellas de la natación, entre las que brillaba con luz propia el recordman mundial



John Halladay, vencedor en la categoría masculina del Trofeo «Manolo Valdés». (Foto Trujillano.)

Gary Hall, no aparece todos los días.

John Halladay, de la Universidad de Indiana, fue el vencedor absoluto de este II Trofeo «Manolo Valdés», al vencer con 54.3 en la segunda de las series de 100 metros libres, y en la que tomaban parte seis nadadores norteamericanos. Salió muy fuerte Barbieri, pero pronto fue superado por Halladay, que se disparó hacia el triunfo, siendo sólo inquietado al final por el sprint de Nash y Connelly. Decepcionó Murphy, cuarto en esta misma distancia en Munich.

Seis nadadores españoles disputaron la primera serie de 100 metros libres, también valedera para el Trofeo Manolo Valdés. Melo empezó muy bien, hasta que Culebras consiguió darle alcance, y cuando este último parecía vencedor en los metros finales, se le coló Diego Rojas, que venció con un tiempo de 56.2.

En cuanto a la categoría femenina, sólo con participación his-

pana, Mari Nieves Panadell dio, en cierto modo, la sorpresa, al superar muy claramente, y con una marca muy buena para ella, a la plusmarquista nacional Aurora Chamorro, muy incordiada también por la jovencísima Africa Duffaure. Sus tiempos respectivos fueron de 1-03.1, 1-04.0 y 1-04.2, que otorgan el Trofeo «Manolo Valdés» a la gran braciata catalana.

### Festival norteamericano

El resto del programa, salvo una exhibición que realizaron saltadores infantiles y la campeona de España, Carmen Belén Núñez, todos del Canoe N. C., correspondió a diversas pruebas, en las que tomaron parte únicamente nadadores norteamericanos. Sólo dos excepciones: Camus, que nadó en 100 espalda, batiendo el récord castellano absoluto con 1-04.5, y Pedro Balcells, que ganó la prueba de 200 e hizo segundo en 100 braza. El resto de los vencedores fueron los siguientes: 400 libres: Halladay, 4-10.8 (luego triunfaría en el Trofeo «Manolo Valdés»); 200 libres y 400 estilos: Gary Hall, con 1-56.3 y 4-38.9, respectivamente; 200 estilos: Pat O'Connor, 2-12.1; 100 braza: Ladewig, 1-07.8; 100 espalda: Hersley, 1-02.2, y 100 mariposa: Barbieri, 58.6. Hubo dos pruebas con sólo dos nadadores y cuatro con únicamente tres participantes en la piletta.

Aj final del acto, los Príncipes de España saludaron a todos los nadadores participantes en el festival. Por último, se procedió a la entrega de trofeos a los vencedores.

M. R.



# TOMARON POSESION LOS PRESIDENTES DE HIPICA Y HOCKEY

## ● PRESIDIO EL ACTO EL DELEGADO NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES

En un breve acto celebrado a primera hora de la tarde en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, tomaron posesión de sus cargos los presidentes de las Federaciones Nacionales de Hípica y Hockey, teniente general don Joaquín Noguera Márquez y don Joaquín Dualde, respectivamente.

Presidió el acto el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, acompañado del Secretario Nacional, don Antonio Navarro; directores de Deportes y del Instituto Nacional de Educación Física, don Alberto de San Román y don José María Cagigal, respectivamente, y los nuevos presidentes, así como el saliente de hockey, don Domingo Vernis. Asistieron presidentes de Federaciones Nacionales, directivos y personal de la Delegación y miembros de las Federaciones Nacionales de Hípica y Hockey.

El Secretario Nacional, señor Navarro, leyó las disposiciones del Ministro Secretario Nacional

por las que se nombra presidente de la Federación Hípica Española a don Joaquín Noguera Márquez y de la Federación Española de Hockey a don Joaquín Dualde. A continuación, el señor Gich pronunció unas palabras para señalar que por diversas circunstancias se había demorado la toma de posesión del presidente de la Federación Hípica, don Joaquín Noguera, que lleva ya varios meses al frente de la Federación. Disculpó la ausencia del anterior presidente, don Mauricio Alvarez de Bohórquez, duque de Gor, cuya gestión resaltó y elogió, para agradecer después al señor Vernis su entrega al hockey en los últimos años y la esperanza de que desde su puesto en la Federación Internacional siga colaborando con el deporte español. Saludó, por último, al nuevo presidente, señor Dualde, antiguo jugador y olímpico, al que deseó éxito en su nueva tarea, para lo cual le ofreció la colaboración de la Delegación y de todos los amantes del hockey.

## HOCKEY: EN UN GRAN PARTIDO

# TRIUNFO DEL CLUB DE POLO

## EL CUATRO CONTINENTES PERDIO POR 3 A 0

BARCELONA. (Aifil.)—El XXV Torneo Internacional de Hockey, organizado por el Real Club de Polo en sus instalaciones deportivas de Pedralbes, ofreció, desde el jueves de la pasada semana, una serie de interesantes partidos en las categorías seniors, juveniles y femeninas, las que resultaron ganadores el Atlético de San Sebastián, el polo y las holandesas del H. N. T. T. Eindhoven.

La jornada de clausura del domingo dio lugar a unos encuentros «Fair-Play», y cuyos resultados fueron éstos:

### Seniors:

Universidad Cambridge, 3; Atlético San Sebastián, 1.

Club de Campo Madrid, 6; C. Raffleberg (Alemania), 1.

H. T. Eindhoven (Holanda), 1; C. A. San Martín (Argentina), 0.

Universidad Stellenbosch (Sudáfrica), 1; Tarrasa, 0.

Universidad de Londres, 2; C. D. Tarrasa, 1.

Old Kingstonian (Inglaterra), 2; Junior, 1.

Los equipos de veteranos ofrecieron a su vez estos resultados:

V. A. Q. Medoc (Francia), 4; Real Polo y Pedralbes, 1.

Selección Barcelona (junior), 4; Club de Campo, 1.

En estos encuentros cabe señalar el admirable espíritu deportivo con que actuaron los jugadores, que en 1949 disputaron por vez primera este torneo, que cumple sus bodas de plata, en ocasión de esta efeméride.

## Encuentro de honor

El encuentro de honor lo disputaron, como clausura de la competición, el primer equipo del Real Club de Polo y una selección formada por los mejores integrantes de los demás equipos y que se denominó Cuatro Continentes, por la procedencia de sus integrantes, europeos, sudafricanos, sudamericanos y tres jugadores indios, que representaron, naturalmente, a Asia.

Arbitraron Servetto (Argentina) y J. M. Barquero (España) a estos equipos:

Cuatro Continentes: J. Willen Jit (en el segundo tiempo, Barker), Antonio Nogués, Prats, Bartley Rubin Ahmed, Bouter, Missan, Verkuyten, Kullar y Morgan (R. Innes y H. Wilson).

Real Club de Polo: Twose, A. Fábregas, O. Monegal, F. Segura, F. Fábregas, J. Mone-

gal, A. Massana, J. M. Loréns (J. Fábregas), J. Borrell, R. Cabot y Eusebio Puyó.

Venció el equipo polista por 3 a 0, al imponerse después del descanso, ya que el primer tiempo terminó sin goles. Por los vencedores marcaron Masana, a los siete minutos, y Jorge Fábregas, de penal corto y después de un saque de esquina. El partido en cuestión resultó interesante y bien jugado por ambas partes.

El reparto de premios lo efectuaron el Capitán General accidental y Gobernador Militar, Antonio Ruiz Ramón, y el conde de Reus, presidente del Real Polo, acompañado de José María Andréu, presidente de la Federación Catalana de Hockey, quien representaba el de la española, Joaquín Dualde; los señores Mallafre, de la nacional; Freixa, vicepresidente de la catalana, y otros federativos regionales.

# FRANCISCO FRANCO UN SIGLO DE ESPAÑA

Una biografía crítica trazada sobre las últimas etapas de nuestra historia.

Escrita y dirigida por:

**RICARDO DE LA CIERVA**

Esta publicación consta de CINCUENTA Y DOS fascículos de aparición semanal, encuadernables en DOS TOMOS



Está a la venta el fascículo núm. 5:

«EL CAPITAN FRANCO, HERIDO»

Ascenso a capitán y herido grave en el BIUTZ

Precio de cada fascículo 30 ptas. Adquiera esta obra en quioscos y librerías (o rellene y envíe hoy mismo este cupón)

Es una producción de **EDICIONES EU**

## BOLETIN DE SUSCRIPCION

Recorte este boletín y envíelo a: EDICIONES EU, Avda. José Antonio, 62 - MADRID-13 señalando con una (x) la forma de pago preferida por usted.

AL ENVIAR EL PRESENTE BOLETIN, SE ME GARANTIZA LA RECEPCION DE LOS 52 FASCICULOS

☐ CONTADO: 1.560 ptas. que pagaré al recibir el primer fascículo.  
☐ PLAZOS: 780 ptas. al recibir el primer fascículo y un segundo plazo de 780 con el fascículo n.º 27

D. .... DOMICILIO ..... Dto. P. .... POBLACION ..... PROV. ....

POR FAVOR, ESCRIBA CON LETRAS MAYUSCULAS

## CARRERAS DE CABALLOS

## «SAHIB II» GANO EL PREMIO SOTOGRANDE

SEVILLA. (Aifil.) — Se ha celebrado en el hipódromo Municipal de Pineda una nueva jornada de carreras de caballos, organizada por el Club Pineda, de Sevilla. Los resultados fueron éstos:

Premio Sanlúcar (Venta) a la distancia de 1.700 metros, con 60.000 pesetas de premios.

1, «Erlea», de la Cuadra Páramo, montado por R. Martín

Premio Sotogrande (Steeple Chase), a la distancia de 3.000 metros, con 100.000 pesetas de premios.

1, «Sahib II», de Cuadra Sonescu, montado por Chavarrias.

Premio Puerto de Santa María (hándicap desdoblado) a la distancia de 1.600 metros, con 90.000 pesetas de premios.

1, «Piquita», de la Cuadra Margarita, montado por R. Martín.

Premio González Byass (hándicap desdoblado), a la distancia de 1.600 metros, con 90.000 pesetas de premios.

1, «Retoño», de la Cuadra Margarita, montado por Sánchez, en un tiempo de un minuto, 50 segundos, 1/5.

## Ciclocross: Memorial Talamillo

## NUEVA VICTORIA DE BASUALDO

SAN SEBASTIAN, 7. (Pyresa.)—Bajo la organización del diario donostiarrá «La Voz de España» se disputó en la mañana del domingo el II Premio Internacional de Ciclocross y VIII Memorial Talamillo, en la localidad guipuzcoana de Ibarra, con intervención de 24 corredores, entre los que figuraban representantes belgas, franceses y suizos, así como la totalidad de los especialistas españoles que tenían que dar nueve vueltas al circuito establecido para completar un total de 21,300 kilómetros.

Desde la primera vuelta se puso a la cabeza el actual campeón nacional José María Basualdo, quien realizaría to-

da la prueba en solitario sin ser inquietado en lo más mínimo por el resto de los participantes.

De los veinticuatro hombres que tomaron la salida sólo ocho finalizaron la prueba. José María Basualdo con esta victoria inscribe su nombre en el palmarés por tercer año consecutivo.

La clasificación oficial ha sido:

1. José María Basualdo (España), en 1-05-53.
2. J. M. González, 1-07-35.
3. J. Gorostidi (España), 1-08-10.
4. Pierre Bernet (Francia), 1-08-57.
3. R. González (España), 1-10-10.

## MONTAÑISMO

## DESISTEN DE ESCALAR EL NARANJO

POTES (Santander), (Aifil.) — Los tres montañeros que intentaban coronar la cima del Naranjo de Bulnes por su cara oeste han desistido de su propósito y emprendido el viaje de regreso a Madrid.

Los tres montañeros, José Angel Lucas Núñez, Antonio Ortiz y Juan María García (primo este último de Arrabal, que pereció cuando trataba de escalar la cima), habían establecido su campamento en Vega Urriello poco después del rescate de los cadáveres de Félix Ruiz y Antonio Mayral.

Sin embargo, pese a que han desistido de su propósito, parece que hay casi un centenar de escaladores dispuestos para subir al Naranjo. Concretamente llegó con este propósito el madrileño José Angel Lucas Núñez, de veintidós años, médico dentista, perteneciente al Grupo Alpino de la OJE del madrileño barrio de Ventas



# EL MADRID HIZO MAS MERITOS

El triunfo se logró a los setenta y cuatro minutos de juego

Casi casi fue realidad el deseo de Dellacha, entrenador céltico, de conseguir en Madrid, y con el Real, una igualdad que hubiera servido como gran conquista ante el negro porvenir que tiene el Celta de Vigo. El cero a cero estuvo en el marcador hasta los setenta y cuatro minutos en que, gracias a la habilidad y vista de Pirri, se terminaron todas las esperanzas de los «rojillos», vestimenta extraña en los azulcelestes de siempre. El gol se lo mereció el Real, porque, sin recordar que hubo dos tiros de los blancos en el larguero ni abundar con ello al superior dominio, la verdad es que quien más dominó fue el desdibujado conjunto de Madrid. La victoria, justa; pero el juego malo de solemnidad, sobre todo por el campo de los de casa, que siguen donde estaba al principio y falsos espejismos hacen que la gente siga creyendo que hay equipo. Existe, desde luego, pero con muy escasa entidad. El domingo ante casi noventa mil espectadores, que acudieron en hermosa tarde invernal y soleada al Estadio Santiago Bernabéu para ver fútbol y de paso para cooperar con una simbólica ayuda a Managua, todo el mundo que quiere ver notó que con equipo así no hay aspiraciones a la Liga. El Celta no juega mal, pero carece de rematadores, pese a que el señor Dellacha diga que nadie los cuela. ¡Que mire las clasificaciones y vea, observe y connote que su delantera tiene once goles en su cuenta, la cifra más raquítica de toda una División de honor y, si se nos apura, de las dos!

## Alarcia, el mejor

Un hombre, Alarcia, guardameta de aquel Zaragoza plétórico de «magníficos» y que hacía sudar tinta cuando no venía al Barcelona, ¡ah los tiempos cómo cambiaron!, rememoró sus actuaciones

y pleno de responsabilidad para que no se recordase su anterior y triste actuación frente al Atlético de Madrid en el Manzanares, cumplió formidablemente. Las tardes son así: unas buenas

y otras malas, aunque en el fútbol de hoy sean casi todas horribles. Alarcia y su meta salvaron al equipo si no de la derrota, sí de que fuera abultada. Alarcia fue la figura y el ordenado juego de sus compañeros, el coro de su bien hacer. Porque eso sí, el Celta arma y construye, pero no termina las jugadas. Y los goles, claro, se quedan no ya en el limbo, sino en un camino hacia la nada que es peor. Aun así, Dellacha tendrá que hacer algo si es que la Directiva no se acuerda de otros procedimientos muy típicos de estas fechas (comer o no comer el turrón ya no es noticia, porque los clubs dejan que sus entrenadores lo coman. Ahora podría argüirse que los clubs lo dejan todo para Reyes).

## Mal el Real Madrid

El Real Madrid jugó lo que pudo y acumuló balones sobre el área, en donde, ya se sabe, está casi siempre Santillana. Este no tuvo fortuna, porque allí había un portero y porque el delantero centro madridista no buscó el lugar que sí vio Pirri en su gol. Amancio corroteó lo que pudo y muchas veces inútilmente, porque su par se lo impedía bastante y porque ya carece de la profundidad que debiera. ¡Ay, Kuba! Amancio no está para trotes



AQUI... ALARCIA. — Con cara de estupor mira Santillana cómo Alarcia ha despejado acrobáticamente un balón que se colaba. El parador fue de antología y en la foto Alarcia, en escorzo increíble en el suelo, ha echado el esférico fuera del marco. (Foto Europa.)

(paradójico, ¡no!) y menos para otros menesteres. Pero allá cada cual... Pirri y Santillana fueron lo único que tuvo como delanteros el Real, que va careciendo de muchas piezas y, para colmo, hasta el «cerebro» estaba fuera por prescripción arbitral y del Comité de Competición. Atrás, el Real Madrid tuvo firmeza, porque nada había que combatir ni que detener, cuando sólo dos hombres, Rodilla y Doblas, estaban en punta. De la media no hablemos, porque era feudo exclusivo del equipo de fuera, esto es, del Celta. La media madridista, rota. Y allá, en lontananza, los dos ya citados, por que Pirri, cumpliendo su misión, estaba delante mientras Andrés —del que sólo nos gustó su trallazo al larguero— perdía un número de pases.

Para el Celta, la recomendación de que así no se va a ninguna parte. De que con un juego de buena factura, a lo argen-

tino, merece apenas terminar lo que desde atrás se inicia con buena técnica. Once goles son pocos para 17 jornadas. Echando mano de la aritmética, salen los celtianos a 0,64 goles por encuentro. ¡Hacen falta enteros para permanecer en Primera División!

## Alineaciones

El colegiado señor Carreño estuvo bien y aplicó perfectamente la ley de la ventaja. No se dejó influir por presiones de las gradas. A sus órdenes se alinearon los equipos así:

**REAL MADRID.** — García Remón; José Luis, Benito, Touriño; Andrés, Zoco; Amancio, Pirri, Santillana, Grosso y Aguilar.

**CELTA DE VIGO.** — Alarcia; Domínguez, Rivas, Navarro, Manolo; Castro, Fernández Amado, Juan, Navas; Rodilla y Doblas.

Elías LAFERRIERE

## EL RAYO, EN PELIGRO

### ● Acumula nueve negativos después de su derrota ante el Elche

Hace dos semanas decíamos desde estas mismas páginas que el Rayo se había colocado en una situación muy peligrosa. Hoy tenemos que decir que esta situación es mucho peor. Si antes los vallecánicos tenían siete negativos en su cuenta particular, ahora, tras su derrota en Vallehermoso frente al Elche, son nueve.

Con entrenador nuevo, Olmedo, y alineación un tanto revolucionaria, bastante diferente a la que venía sacando últimamente, los vallecánicos saltaron al terreno de juego en la mañana del domingo en medio de los aplausos de sus incondicionales. Todo comenzó bien. Desde los primeros minutos los madrileños se fueron hacia la meta defendida por Mora y las ocasiones de peligro se sucedieron. El Rayo, con Alfonso en la defensa como organizador muy seguro, y Reig, de ariete, parecía que podía dar resultado.

Quizá el desánimo cundiese cuando Illán, solo ante Mora, no consiguió introducir el balón en las mallas al elevarlo por encima del guardameta, o después de que Reig también, en una gran ocasión, tirase alto cuando se encontraba en mejor posición. Mientras, el Elche no había demostrado nada. Los visitantes se conformaron con dedicarse a defender su parcela y a lanzar algún contraataque de vez en cuando, pero sin gran peligro.

En la segunda parte el Elche pareció un poco más animado y, de salida, cuando apenas habían transcurrido cinco minutos de este segundo período, dio su primer aviso por medio de Melenchón que no supo aprovechar una gran oportunidad para su equipo. Los alicantinos llegaron más veces en esta segunda parte a la puerta de Gómez y, además, con más peligro, lo que obligó a Alfonso a multiplicarse.

Más tarde hubo cambios. Acedo salió por Benito, que durante los minutos que jugó luchó y se esforzó al máximo, y Guri por Alfonso. Estos cambios no se notaron mucho y la cosa siguió igual. A cinco minutos del final, Melenchón volvió a disfrutar de otra oportunidad y esta vez llevó el balón al fondo de las mallas. Los jugadores vallecánicos protestaron desesperadamente el gol, pues dio la impresión de que el jugador alicantino se llevaba el balón con la mano, pero el árbitro lo dio válido. Debemos decir de que el Rayo no mereció perder, pues lo único que hizo el Elche fue dar más impresión de conjunto.

**RAYO VALLECANO:** Gómez; Torres, Alfonso (Guri), Nieto; Aráez, Hernández; Illán, Benito (Acedo), Reig, Bordóns y Potele.

**ELCHE:** Mora; Poyoyo, González, Canós (Silvio); Montero, Bonet; Chiva Cano (Almagro), Sitja, Romea y Melenchón.

Ernesto L. FEITO

## AUNQUE AL FINAL PASO APUROS

# UN POSITIVO PARA EL ATLETICO

### ● El Coruña sorprendió a los madrileños en la segunda parte

**LA CORUÑA.** (Del corresponsal deportivo de Pyresa, José Antonio Martínez, para el diario ARRIBA.)—Los resultados navidos en la jornada futbolística —la última de la primera vuelta de Liga— determinaron y exigieron del Atlético de Madrid un esfuerzo absoluto para puntuar en Riazor, porque el Barcelona había triunfado en La Romareda horas antes de iniciarse la confrontación televisiva de la jornada, en la que participaban los titulares del Vicente Calderón madrileño y el Real Club Deportivo de La Coruña. Si se trataba de puntuar, el cuadro que en esta oportunidad no lucía su clásica rojiblanca, sino una roja, cumplió perfectamente el objetivo, porque se lleva de Riazor un punto positivo.

Allicemos, pues, los méritos para este empate final a un gol, que desde el punto de vista coruñés no es justo, y quizá, incluso, desde el ángulo madrileño, tampoco se considerará lo más idóneo. Vamos por partes. El Atlético planteó el encuentro tal y como le interesaba para envolver a su adversario en la táctica más conveniente, cerrando huecos que pudiesen permitir la filtración de los ataques coruñeses y provocar un peligro en el área adversaria. Sobre el papel, magnífico todo, porque el contrario no reaccionaba.

Pero hay ocasiones en que incluso la suerte favorece a todo este sistema y así llegaba el

gol del equipo madrileño, obra de Irureta, y se reforzaba mucho más el sistema de Max Merkel, que en ocasiones era un 4-3-3 y en otras un 4-4-2, según la flexibilidad que convenía, de acuerdo a la posición táctica del adversario. Así discursó el quehacer atlético, envolviendo como pretendía a su contrario, el cual bombeaba constantemente balones y aun que trabajó con ilusión en el centro del campo, resultó incapaz de pisar con personalidad definida el área madrileña.

Llegó el descanso y, en consecuencia, las posibilidades coruñesas nulas, y las madrileñas agrandándose al máximo. El Atlético de Madrid desarrollaba su juego tal y como le interesaba, mientras que el Deportivo de La Coruña, con ilusión, estaba a merced de lo que venía haciendo su contrario. Pero en los segundos cuarenta y cinco minutos cambió la situación a consecuencia de la decisión realizada en el Deportivo para dar mayor profundidad a su fútbol, para jugar con más sentido común, esto es, dando entrada a hombres pertinentes, que incluso desde el principio debieron ser otros, los dos que sacaron y un tercero que estaba en reserva, y que por su forma de actuar pudieron haber galvanizado técnicamente el juego coruñés, dándole mayor profundidad. Menos mal que se rectificó en ese segundo tiempo, luchando y entrando en la zaga atlética de tal forma que

los cortes, las cesiones, las marrullerías e incluso un claro penalty no fueron señalados, con lo cual se ponía en evidencia todo un planteamiento que ha tenido que buscarse soportes durante la primera vuelta del campeonato.

El mérito coruñés estaba precisamente en esa función de atacar, de hacer que el adversario de verdad, por auténtica necesidad, tuviese que replegarse, y así llegó el gol del empate y pudo producirse el de la victoria, por lo que se ha trabajado en este segundo tiempo.

Historia, pues, de todo cuanto ha acontecido en el estadio municipal de Riazor, que han presenciado los aficionados españoles, que cuando un equipo le echa garra e ilusión y busca el camino del gol, al final siempre alcanza resultados positivos. Y lo que iba camino de convertirse en estrepitosa derrota, quedó en un empate y, desde la otra vertiente, entendiéndose madrileña, lo que se consideraba victoria segura, hubo de irse a la igualdad como mal menor, porque a poco que discursieran los minutos, peligraría bastante el cuadro atlético, pues se vio sorprendido y no hubo capacidad de reacción. Menos mal que el hombre vestido de negro, y en este caso el sevillano Sánchez Ríos, les echó un descarado capote y así pudieron salvar la situación y cumplir el objetivo previsto que era llevarse puntos del feudo coruñés.



## PRIMERA DIVISION

# El Barcelona venció en Zaragoza

El Barcelona está dispuesto a que no suceda lo de marras, es decir, que no le quiten del primer puesto de la clasificación en Primera. Como el Atlético de Madrid no venció en La Coruña, la diferencia entre el primer y segundo equipos, Barcelona y Atlético, es ahora de dos puntos. Dentro de quince días ambos conjuntos jugarán fuera de sus feudos, y allí tendrán que habérselas con sus rivales. La pugna seguirá para alegría de esta Liga, que si no depara buen juego, sí tiene, al menos, emoción.

Si al Atlético de Madrid se le escapó el triunfo en La Coruña, sí empató, cosa positiva. El tercero vuelve a ser el Español de Barcelona, equipo que no quiere dejar atrás sus esperanzas e ilusiones. El juego blanquiazul es bueno y los malacitanos se enteraron de ello. El Málaga baja puestos en beneficio del Real Madrid, que es cuarto, a cuatro puntos del Barcelona, es decir, los mismos que hace siete días.

Los puestos de cabeza están en esta textura, pero los de cola andan revueltos. El Celta y el Burgos son co-farolillos, y por escasisima diferencia, por cierto. Oviedo y Betis, que ganaron sus partidos, se alejaron momentáneamente de lugares fatídicos.

Por el centro, el empate de la U. D. Las Palmas en Valencia es interesante, y el buen equipo canario elude los lugares de descenso. En calmada posición está también el Athletic de Bilbao, que derrotó, contra pronóstico, a la Real Sociedad.

## PRIMERA DIVISION

### RESULTADOS

Athletic de Bilbao, 2; Real Sociedad, 1  
Español, 1; Málaga, 0  
Real Madrid, 1; Celta, 0  
Betis, 2; Castellón, 0  
Oviedo, 1; Gijón, 0  
Valencia, 0; Las Palmas, 0  
Coruña, 1; Atlético de Madrid, 1  
Zaragoza, 0; Barcelona, 2  
Granada, 2; Burgos, 0

### CLASIFICACION

		Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, BARCELONA	17	7	1	0	3	4	2	24	10	25 + 9
2, At. Madrid	17	4	2	2	5	3	1	22	12	23 + 7
3, Español	17	6	3	0	1	5	2	23	13	22 + 4
4, Real Madrid	17	7	1	1	2	2	4	23	12	21 + 3
5, Málaga	17	5	2	1	2	4	3	20	12	20 + 4
6, R. Sociedad	17	6	2	0	2	1	6	22	22	19 + 3
7, Zaragoza	17	5	2	2	1	4	3	19	17	18
8, Valencia	17	4	3	2	1	4	3	22	18	17 - 1
9, At. Bilbao	17	5	2	1	1	3	5	22	22	17 + 1
10, Granada	17	4	4	1	1	2	5	11	16	16 - 2
11, Las Palmas	17	4	2	2	1	3	5	20	25	15 - 1
12, Castellón	17	4	2	2	2	1	6	16	22	15 - 1
13, Gijón	17	4	4	0	1	0	8	17	16	14 - 2
14, Coruña	17	4	4	1	0	2	6	12	26	14 - 4
15, Oviedo	17	3	4	2	0	3	5	15	24	13 - 5
16, Betis	17	3	3	3	0	4	4	14	17	13 - 5
17, Celta	17	3	3	2	0	3	6	11	18	12 - 4
18, Burgos	17	4	4	1	0	0	8	17	28	12 - 6

## LA QUINIELA PREMIADA

1 At. Bilbao-R. Sociedad	1	X	2
2 Español-Málaga	1	X	2
3 R. Madrid-Celta	1	X	2
4 Betis-Castellón	1	X	2
5 Oviedo-Gijón	1	X	2
6 Valencia-Las Palmas	1	X	2
7 Coruña-At. Madrid	1	X	2
8 Zaragoza-Barcelona	1	X	2
9 Granada-Burgos	1	X	2
10 Murcia-Santander	1	X	2
11 Hércules-Córdoba	1	X	2
12 Tarragona-Valladolid	1	X	2
13 Pontevedra-Sevilla	1	X	2
14 Rayo Vallecano-Elche	1	X	2
APUESTAS			

Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente al día 7 de enero de 1973:

Setecientos veinticuatro boletos máximos acertantes de catorce resultados, a 82.930 pesetas.

Veinticuatro mil doscientos tres de trece resultados, a 2.481 pesetas.

Doscientos setenta y tres mil doscientos seis de doce resultados, a 220 pesetas.

## LA PROXIMA QUINIELA

1 Osasuna-Logroñés	1	X	2
2 Santander-Sabadell	1	X	2
3 Córdoba-Murcia	1	X	2
4 Cádiz-Hércules	1	X	2
5 Mestalla-Tenerife	1	X	2
6 Valladolid-Leonesa	1	X	2
7 Sevilla-Tarragona	1	X	2
8 Elche-Pontevedra	1	X	2
9 San Andrés-Rayó	1	X	2
10 Baracaldo-Mallorca	1	X	2
11 Guecho-Palencia	1	X	2
12 Onteniente-Villarreal	1	X	2
13 Tarrasa-Lérida	1	X	2
14 Badajoz-Jaén	1	X	2
APUESTAS			

## SEGUNDA DIVISION

# EL MURCIA, MAS VENTAJA

Ya sólo faltan dos jornadas para que finalice la primera vuelta del Campeonato de Liga de Segunda División y el Murcia, tras su importante victoria sobre el Santander en esta última jornada, que hacía la número dieciocho, se ha colocado a cinco puntos de distancia de sus más inmediatos perseguidores que son el equipo santanderino y el Elche.

El equipo de La Condomina parece dispuesto esta temporada a repetir la suerte de la anterior y subir a Primera. Aún quedan muchos partidos por jugarse, pero si continúa como hasta el momento no sería de extrañar que lo consiguiera, batiendo así un record.

Muy difícil se le ha puesto la Liga al Rayo Vallecano, que el domingo volvió a perder en su terreno de juego. Ya son nueve los negativos del conjunto madrileño, siendo el equipo que más tiene actualmente. Y todo ello pese al nuevo entrenador.

Dos puntos muy importantes consiguió el Cádiz en su desplazamiento a Tenerife, haciendo perder a los isleños su condición de invictos en su terreno de juego.

Continúa el Mestalla de farolillo rojo separado por un solo punto del Rayo Vallecano y a dos del Pontevedra y Osasuna.

## SEGUNDA DIVISION

### RESULTADOS

OSASUNA, 1; Baracaldo, 0.  
Sabadell, 0; LOGROÑES, 2.  
MURCIA, 4; Santander, 1.  
HERCULES, 1; Córdoba, 0.  
Tenerife, 0; Cádiz, 1.  
CULTURAL, 2; Mestalla, 1.  
TARRAGONA, 2; Valladolid, 1.  
PONTEVEDRA, 2; Sevilla, 0.  
Rayo Vallecano, 0; ELCHE, 1.  
MALLORCA, 2; San Andrés, 1.

### CLASIFICACION

		Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, MURCIA . . .	18	10	0	0	3	3	2	38	13	29 + 9
2, Elche . . . . .	18	6	1	1	4	3	3	25	15	24 + 8
3, Santander . .	18	7	1	0	3	3	4	18	14	24 + 8
4, Mallorca . .	18	7	3	0	2	1	5	21	16	22 + 2
5, Tarragona .	18	9	1	0	1	1	6	23	19	22 + 2
6, Sevilla . . . .	18	5	2	1	2	5	3	23	13	21 + 5
7, Valladolid .	18	3	5	0	4	2	4	20	16	21 + 5
8, Hércules . .	18	8	1	1	0	2	6	16	17	19 - 1
9, San Andrés .	18	5	2	1	1	5	4	18	21	19 + 3
10, Cádiz . . . .	18	5	2	1	2	2	6	25	20	18 + 2
11, Baracaldo .	18	4	3	1	2	3	5	15	20	18 + 2
12, Córdoba . .	18	6	0	2	1	3	6	20	22	17 + 1
13, Tenerife . .	18	6	3	1	0	1	7	14	19	16 - 4
14, Logroñés . .	18	2	4	3	1	5	3	19	20	15 - 3
15, Cultural . . .	18	4	3	3	1	1	6	20	28	14 - 6
16, Osasuna . . .	18	4	4	1	1	0	8	11	23	14 - 4
17, Pontevedra .	18	4	3	3	0	2	6	17	23	13 - 7
18, Sabadell . .	18	4	3	3	0	2	6	19	28	13 - 7
19, Rayo V . . . .	18	4	3	3	0	0	8	23	27	11 - 9
20, Mestalla . .	18	2	3	3	0	3	7	12	23	10 - 6

## TERCERA DIVISION

### GRUPO PRIMERO

PALENCIA, 1; Avilés, 0.  
Llodio-Guecho, suspendido.  
Siero, 0; ORENSE, 2.  
Compostela, 0; FERROL, 2.  
LEZOS, 2; Ponferradina, 0.  
Caudal, 0; Langreo, 0.  
Gran Peña, 1; ZAMORA, 4.  
Laredo, 2; BASCONIA, 3.  
TORRELAVEGA, 2; Sestao, 1.  
Euzkadi, 0; Bilbao Athletic, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Orense	18	11	6	1	34	7	28 + 12
2, Palencia	18	11	4	3	28	8	26 + 6
3, Euzkadi	18	8	7	3	17	8	23 + 7
4, Ferrol	18	7	6	5	26	17	20 + 4
5, Langreo	18	7	6	5	16	11	20 + 4
6, Caudal	18	7	5	6	17	14	19 - 1
7, Bilbao At.	18	6	7	5	28	27	19 + 3
8, Sestao	18	7	5	6	21	22	19 + 3
9, Zamora	18	7	4	7	19	19	18 + 2
10, Guecho	17	7	3	7	22	19	17 + 1
11, Ponferr.	18	5	6	7	15	25	16
12, Laredo	18	7	2	9	17	28	16 - 4
13, Avilés	18	6	3	9	23	22	15 - 3
14, Lemos	18	5	5	8	19	24	15 - 5
15, Compost.	18	6	3	9	14	23	15 - 5
16, Torrelav.	18	7	1	10	16	25	15 - 5
17, Basconia	18	5	5	8	17	26	15 - 1
18, Siero	18	5	5	8	14	24	15 - 5
19, G. Peña	18	4	5	9	22	34	13 - 6
20, Llodio	17	4	4	9	13	17	12 - 7

### GRUPO SEGUNDO

OSASUNA PROMESAS, 3; Chantrea, 0.  
BEJAR, 2; Getafe, 0.  
At. Madrileño, 1; TUDELANO, 2.  
MIRANDES, 3; Huesca, 0.  
CASTILLA, 2; Calvo Sotelo-A, 1.  
Arechavaleta, 0; Pegaso, 0.  
Ejea, 1; ALAVES, 3.  
Torrejón, 0; Moscardó, 0.  
San Sebastián, 2; SALAMANCA, 3.  
EIBAR, 2; Calvo Sotelo-P, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Salamanca	18	12	5	1	39	12	29 + 13
2, Alavés	18	10	5	3	32	14	25 + 9
3, Castilla	18	9	6	3	32	12	24 - 4
4, A. Madrileño	18	10	4	4	23	13	24 + 4
5, Pegaso	18	8	6	4	31	19	22 + 6
6, Tudelano	18	9	3	6	22	16	21 + 5
7, Sanse	18	10	0	8	35	25	20
8, Eibar	18	7	5	6	22	20	19 + 1
9, Osasuna-P	18	6	6	21	21	18	- 2
10, C. Sotel-A	18	8	2	8	18	21	18 + 2
11, C. Sotel-P	18	5	7	6	16	18	17 + 1
12, Arechav.	18	5	7	6	16	21	17 - 3
13, Moscardó	18	7	3	8	14	49	17 + 1
14, Mirandés	18	6	4	8	18	28	16 - 4
15, Huesca	18	6	3	9	25	26	15 - 1
16, Getafe	18	7	1	10	13	20	15 - 1
17, Torrejón	18	3	6	9	10	15	12 - 8
18, Béjar	18	4	4	10	13	34	12 - 8
19, Ejea	18	3	4	11	18	43	10 - 10
20, Chantrea	18	1	7	10	10	31	9 - 9

### GRUPO TERCERO

CIUDELA, 1; Girona, 0.  
Masnou, 0; AT. BALEARES, 2.  
OLIMPICO, 2; Pobense, 0.  
ALCOYANO, 4; Tortosa, 1.  
Vinaroz, 0; LEVANTE, 1.  
Villarreal, 2; Acero, 2.  
Júpiter, 1; ONTENIENTE, 2.  
IBIZA, 2; Europa, 0.  
Lérida, 1; MENORCA, 2.  
CALELLA, 4; Tarrasa, 1.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1, Levante	18	13	3	2	35	13	29 + 13
2, Lérida	18	9	5	4	26	14	23 + 3
3, Menorca	18	9	4	5	22	17	22 + 4
4, Alcoyano	18	10	2	6	22	18	22 + 2
5, Calella	18	9	2	7	17	14	20
6, Tarrasa	18	6	8	4	21	19	20 + 4
7, Tortosa	18	8	3	7	25	23	19 + 3
8, Girona	18	7	5	6	18	16	19 + 1
9, Europa	18	8	3	7	23	22	19 + 3
10, Onteniente	18	6	6	6	26	21	18 + 2
11, Vinaroz	18	8	2	8	20	20	18 - 2
12, Ciudadela	18	6	6	6	18	20	18 - 2
13, Villarreal	18	6	4	8	23	27	16 - 4
14, Ibiza	18	6	3	9	28	27	15 - 5
15, Pobense	18	5	3	10	27	27	13 - 3
16, Olímpico	18	5	5	8	21	22	15 - 5
17, Baleares	18	6	3	9	14	19	15 - 1
18, Masnou	18	5	5	8	22	25	15 - 3
19, Calvo S.	18	4	4	10	20	35	12 - 8
20, Acero	18	4	4	10	19	44	12 - 2

### GRUPO CUARTO

EXTREMADURA, 1; Ceuta, 0.  
HELLIN, 2; Linares, 0.  
ELDENSE, 4; Almería, 0.  
SEVILLA ATL., 2; Valdepeñas, 0.  
PORTUENSE, 2; Linense, 1.  
Jerez, 1; Huelva, 1.  
SAN FERNANDO, 2; Algemés, 1.  
AT. MALAGUENO, 1; Melilla, 0.  
Jaén, 1; CARTAGENA, 3.  
O'Donnell, 1; BADAJOZ, 2.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1, Cartagena.	18	9	4	5	30	14	22	+ 4
2, Linares. . .	18	8	6	4	28	15	22	+ 6
3, Jaén . . . .	18	8	4	6	19	12	20	
4, Badajoz . .	18	9	3	6	27	20	21	+ 5
5, Portuense.	18	8	5	5	24	18	21	+ 1
6, Jerez . . . .	18	6	9	3	22	22	21	+ 1
7, Extremad.	18	9	2	7	23	21	20	+ 2
8, S. Fnando.	18	7	6	5	24	25	20	
9, Valdepeñ.	18	7	5	6	18	14	19	+ 3
10, Ceuta . . . .	18	6	6	6	19	16	18	
11, Huelva.	18	7	4	7	16	13	18	+ 2
12, Hellín . . .	18	8	2	8	23	23	18	— 2
13, Melilla . .	18	7	4	7	22	26	18	+ 2
14, Sevilla At.	18	6	4	8	16	23	16	— 2
15, O'Donnell.	18	6	4	8	21	31	16	— 2
16, Eldense . .	18	4	7	7	17	19	15	— 5
17, Almería . .	18	7	1	10	20	26	15	— 1
18, Algemesi .	18	5	4	9	17	29	14	— 2
19, At. Malag.	18	3	7	8	13	20	13	— 7
20, Linense . .	18	5	3	10	19	25	13	— 2



## Otros torneos

### HOCKEY SOBRE PATINES

#### EL REUS DEPORTIVO, LIDER

A pesar de llevar jugado un partido menos que el resto de los componentes de la División de Honor de hockey sobre patines el Reus Deportivo encabeza la clasificación del Campeonato de Liga de esta División, tras haberse jugado la décimo tercera jornada, con la que finaliza la primera vuelta.

En esta jornada, el Reus Deportivo venció por amplia diferencia al C. N. Reus, que se coloca en una difícil posición. Por su parte, el Femsá madrileño perdió ante el Barcelona, después de un intere-

sante encuentro, en el que la superioridad técnica del conjunto catalán pudo más que la ilusión de los madrileños.

Igualada y Mataró ocupan los dos últimos puestos en la clasificación, después de esta primera vuelta.

#### RESULTADOS

C. N. Reus, 2; Reus Deportivo, 8.

Igualada, 3; Tarrasa, 7. Sentmenat, 8; Noya, 4. Sardanyola, 4; Vendrell, 4. Calafell, 7; Mataró, 6. Femsá, 4; Barcelona, 5. Voltregá, 6; Arenys Munt, 2.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Reus Deportivo	12	10	1	1	80	36	21
Sardanyola	13	9	3	1	54	42	21
Sentmenat	13	10	0	3	71	38	20
Arenys	13	8	3	2	62	42	19
Voltregá	13	8	2	3	62	29	18
Barcelona	12	6	1	5	61	45	13
Vendrell	13	5	2	6	36	44	12
Calafell	13	5	1	7	57	66	11
Noya	13	4	1	8	43	57	9
Tarrasa	13	4	1	8	44	59	9
Femsá	13	4	1	8	42	65	9
C. N. Reus	13	4	0	9	39	64	8
Igualada	13	2	1	10	31	58	5
Mataró	13	2	1	10	36	68	5

### RUGBY

#### EL CANOE GOLEO AL UNIVERSITARIO

Dos partidos correspondientes al Campeonato de Liga Nacional de Primera División de rugby se celebraron en nuestra capital y ambos finalizaron con victorias de los equipos madrileños.

En el primero de los encuentros se enfrentaban el líder, el Canoe, y el Universitario de Barcelona. Cincuenta a cuatro a favor del Canoe, fue el resultado final, lo que ya de por sí explica lo que fue el partido. Después se jugó el Arquitectura-Unión Deportiva Samboyana. Comenzó anotando el equipo de San Baudilio de Llobregat, pero los madrileños reaccionaron con acierto y dieron la vuelta al encuentro.

El CAU madrileño tuvo que jugar en campo contrario y perdió ante el C. Natación de Barcelona. En los restantes encuentros, el Cornellá venció al Atlético de San Sebastián y El Salvador al C. F. Barcelona.

#### RESULTADOS

Arquitectura, 20; U. D. Samboyana, 10.

Canoe N. C., 50; Universitario, 4.

C. Natación, 21; CAU, 7.

Cornellá, 11; Atlético San Sebastián, 8.

El Salvador, 25; C. F. Barcelona, 3.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Canoe	11	9	1	1	236	63	30
Arquitectura	11	8	0	3	202	76	27
Samboyana	11	6	1	4	113	111	24
Natación	11	6	1	4	167	121	24
C. A. U.	11	6	1	4	74	118	24
C. F. Barcelona	11	6	0	5	98	129	23
El Salvador	11	5	0	6	143	141	21
Atlético S. S.	11	4	0	7	146	149	19
Cornellá	11	2	0	9	55	126	15
Universitario	11	1	0	10	44	261	13

### Voleibol

#### ESPAÑA, SEGUNDA EN EL TORNEO DE MADRID

Con tres encuentros finalizó el Torneo Madrid de voleibol, que se ha venido celebrando estas Navidades en nuestra capital. En esta última jornada, las féminas españolas vencieron a las portuguesas por tres sets a dos en un encuentro pleno de emoción, mientras que los juniors españoles, la gran esperanza de nuestro voleibol, perdían por tres sets a cero frente a un combinado en el que, además de Bena-

him, formaban Scharaliev, Kraitchev y otros destacados jugadores. Nuestros juniors, a pesar de perder por tres sets, gustaron mucho, pues en todo momento presentaron batalla, poniéndole a veces en apuros.

La selección «A» española se enfrentó a la selección de Marruecos, ganando los tres sets y quedando, por tanto, en segunda posición de la clasificación final tras el combinado extranjero.

Esta tarde, en Copa de Europa, en el pabellón

# Real Madrid-Simmenthal

EL PARTIDO ES EL PRIMERO DE CUARTOS DE FINAL



EL SIMMENTHAL DE MILAN.—Estos que aparece n aquí, de pie y de izquierda a derecha, son Bariviera, Vecchiato, Masini, Kenney, Borlenghi. Agachados: Giomo, Bianchi, Brumatti, Iellini y Cerioni.

Por fin veremos, a partir de hoy, en Copa de Europa, buen baloncesto a nivel europeo. El Simmenthal de Milán, campeón de la Recopa pasada y de la Liga y Copa 1972, es decir, el mejor conjunto transalpino en la actualidad, habrá de dirimir su fortaleza contra el Real Madrid en cuartos de final de la Copa de Europa de Clubs campeones. Del cero, al infinito, de ver debísimos conjuntos, a admirar baloncesto superior, es lo que cabría decir ante el partido que esta tarde opondrá a españoles e italianos. Este partido de ida dará «chance» especial, no sólo al de vuelta, cosa lógica, sino al de la eliminatoria en la ligilla de cuartos de final, puesto que uno de los dos conjuntos puede ser

campeón continental con todo merecimiento.

Esta tarde, el Madrid de los Brabender, Ramos, Cristóbal, Cabrera, Paniagua, Merino, Emiliano, Corbalán, Rullán, Luyk, Viñas y Thimm (al parecer, estarán disponibles todos estos jugadores) se opondrá al Simmenthal milanés de los Iellini, Brumatti, Masini, Bariviera, Cerioni, Vecchiato, Borlenghi, Bianchi, Giomo y el norteamericano Kenney, todos bajo la tutela de Cesare Rubini. Grande es el choque y muchas las posibilidades de ver un gran partido. Todo dependerá del equipo que saque el Simmenthal, cuente o no con Kenney, lesionado recientemente.

El equipo madridista puede

formar con el «cinco» de gala, es decir, con Ramos, Brabender, Rullán, Luyk y Thimm. Luego, Cabrera, base de repuesto, y Paniagua, como séptimo hombre, serán las mejores posibilidades con que cuente el doble campeón español. Por los italianos, caso de estar en condiciones, el americano Kenney, Iellini, Bariviera y el gran Masini, campeónísimo y capitán, junto a Bianchi y a Cerioni, son los más destacados.

Este encuentro, que comenzará a las siete de esta tarde, estará arbitrado por los señores Drost, alemán federal, como principal, y Brakel, holandés, como auxiliar. El comisario de la FIBA será León Wandel, belga.

E. L.

### PRIMERA DIVISION

## VICTORIA DEL VALLEHERMOSO

En la Liga de los «dieciséis», los débiles son cada día más débiles y los fuertes, más fuertes. Así, tanto el Real Madrid como el Barcelona o el Juventud, por poner a los más calificados como ejemplo de diferencias, vapulearon a aquellos que, como Águilas y San José, son los más pobrecitos de este torneo de la participación, porque del juego ¡nones! El Real, que adelantó su partido con los aguiluchos al sábado, realizó su «entrenamiento», que le sirvió para estar en forma ante la visita de mañana del Simmenthal italiano y para sumar dos puntos en pro del día en que se proclame inexorablemente campeón, aunque falten muchas jornadas todavía. Del triunfo del Barcelona en la cancha del malhadado San José de Badalona, nada que objetar, porque los segundos representantes de esa ciudad catalana van decididos a irse a Segunda si antes no se ha pensado que esos «dieciséis» sigan y haya tal vez veinte ¡quién sabe!

En cuanto a victorias importantes de la jornada décima cabe señalar la del Vallehermoso frente a un colega de las bajuras, el Náutico tinerfeño. Por dieciséis puntos no está mal un

triunfo muy necesario y, sobre todo, ante el cariz que tomó el encuentro con unos canarios muy combativos. Y la del Pineda —que si ha despertado, por cierto, del letargo en que se sumieron sus jugadores al comienzo de la Liga— al derrotar nada menos que el Estudiantes madrileño, con lo que este equipo baja hasta la séptima posición.

Y ya, como triunfos normales, habrá que citar los del Kas, que superó la centena frente al Breogán lucense; Mataró, ante el más débil de los equipos manresanos (el C. D. Manresa), y Filomatic contra Vasconia, por lo

que los catalanes, siempre buenos jugadores, pese a ausencias y traspasos en el Club, son ahora cuartos del torneo largo que será este de Primera División.

#### Resultados

Vallehermoso, 73; Náutico, 55. Manresa LC, 72; Juventud, 84. Kas, 105; Breogán Fontecelta, 71. Mataró, 80; CB Manresa, 68. Pineda, 67; Estudiantes, 65. Filomatic, 67; Vasconia, 51. Real Madrid, 82; Águilas, 32. San José, 69; Barcelona, 92.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Madrid	10	10	0	0	896	570	20
Barcelona	10	9	0	1	930	616	18
Juventud	10	8	0	2	805	639	16
Filomatic	10	6	0	4	737	673	12
Kas	10	6	0	4	826	776	12
Mataró	10	6	0	4	738	815	12
Estudiantes	10	5	1	4	763	715	11
Manresa LC	10	5	0	5	729	768	10
Pineda	10	4	1	5	648	736	9
Vasconia	10	4	0	6	655	681	8
CB Manresa	10	4	0	6	596	752	8
Vallehermoso	10	3	1	6	729	766	7
Breogán	10	3	0	7	684	821	6
Náutico	10	2	1	7	663	791	5
San José	10	2	0	8	678	761	4
Águilas	10	1	0	9	469	666	2



# STEWART GANO EN GRANOLLERS

BARCELONA. (Especial para Pyresa, por José Corominas).—Ha continuado la racha de triunfos británicos en el VI Cross Internacional «Ciudad de Granollers», con un emocionante codo a codo entre el inglés Chris Stewart y el escocés Andy Mackcan, que se ha resuelto a favor del primero, casi al finalizar la prueba. La presencia del atleta de Escocia se ha conocido poco antes de darse la salida, pues en la inscripción sólo figuraban dos nombres y el tercero quedaba pendiente de selección, pero en todo caso, tampoco hubiera sido candidato a los primeros puestos, siendo en realidad una gran sorpresa su resistencia ante rival de reconocida valía.

Los otros dos favoritos, Brinston y Mattila, han conseguido meritoria clasificación, quinto y sexto, respectivamente, lo cual demuestra que se andaba mal orientado respecto a sus posibilidades. El equipo de Finlandia ha respondido de forma magnífica, colocándose entre los ocho primeros, para conseguir con ello una inesperada victoria sobre el fuerte conjunto de Inglaterra, mientras España ha superado con justeza a Túnez, debido a que Javier Alvarez Salgado ha estado muy por debajo de lo esperado, un dieciséis puesto, hallándose indispuesto; pero, en cambio, Juan Hidalgo ha conseguido una de las mejores actuaciones de su vida atlética, hasta el punto de que si sigue con este proceso ascendente, será el más fuerte rival de Haro en las competiciones próximas nacionales.

## Resultados

- |   |                                  |
|---|----------------------------------|
| Categoría internacional senior:         | 10. Abdelaziz Bouguerra (Túnez). |
| 1. Chris Stewart (Inglaterra), 31-46-6. |                                  |
| 2. Andy Makcan (Escocia), 31-51-8.      |                                  |
| 3. Keino Kaukonen (Finlandia), 31-55-4. |                                  |
| 4. Juan Hidalgo (España), 31-56-6.      |                                  |
| 5. Alan Bristong (Inglaterra), 32-03-8. |                                  |
| 6. Rauno Mattila (Finlandia), 32-08-8.  |                                  |
| 7. Hanachi Sherif (Túnez), 32-12-4.     |                                  |
| 8. Paavo Leiraska (Finlandia), 32-16-6. |                                  |
| 9. Myer (Bélgica), 32-21-2.             |                                  |

## Por equipos

- Finlandia, 18 puntos.
- Inglaterra, 19.
- España, 29.
- Túnez, 30.
- Escocia, 34.
- Bélgica, 43

## Real Madrid, campeón provincial de clubs

Había mucha animación en la madrileña Casa de Campe

por conocer los nombres de los equipos provinciales que se clasificarían para disputar el primer Campeonato de España de la temporada 1972-73.

El Real Madrid ha conseguido el título senior, frente a las aspiraciones de un Canguro, cuyos hombres se mostraron conformistas en todo momento. Pese a sus bajas iniciales, el equipo blanco metió en vencedor a Fernández Gaytán, y delante de la tripleta cangurista entró cómodamente José María Isabel. La supuesta rivalidad Tajamar-Ministerio, en juniors, no sólo se resolvió a favor de los vallecianos, sino que incluso el Real Madrid se metió por medio, relegando el tercer puesto al equipo del Batallón.

Entre las damas falló el equipo del Canguro. No clasificó tres competidoras, y en óptimas condiciones cedió su plaza al Marathón.

## Resultados técnicos

Categoría senior: 1. Fernández Gaytán (Real Madrid), 27-26-0; 2. Mateo Gómez Aparicio (Ministerio del Ejército), 27-43-2; 3. José M. Isabel (Real Madrid), 27-57-8;

Por equipos: 1. Real Madrid, 11 puntos; 2. Canguro, 15; 3. Ministerio del Ejército, 29.

Categoría junior: 1. Cerrada (Tajamar), 18-02-6; 2. Gilabert (Real Madrid), 18-16-2; 3. Jesús Sanz (Tajamar), 18-26-8.

Por equipos: 1. Tajamar, ocho puntos; 2. Real Madrid, 25.

Categoría senior femenina: 1. Consuelo Alonso (Vallehermoso OJE), 6-37-0; 2. Alicia Delibes (Ciencias), 6-45-2; 3. Aurora Salgado (Vallehermoso OJE), 6-45-4.

Por equipos: 1. Vallehermoso OJE, 13 puntos.

## COMENZO EN EL INEF

# IV CONGRESO INTERNACIONAL DE ENTRENADORES

MADRID. (Pyresa).—Ayer por la mañana comenzaron, en el Instituto Nacional de Educación Física, el VI Congreso Internacional de Entrenadores de Atletismo, y el VII Europeo. A las nueve y media de la mañana, con asistencia de 220 entrenadores, representantes de 42 países, se iniciaron las tareas con el estudio de las ponencias sobre el salto de altura en estilo «Fosbury-Flop», presentadas por los señores Wagner, de Estados Unidos, con el título «Técnica y entrenamiento de Fosbury»; del ruso Diachov, que leyó el señor Ozolín, de la misma nacionali-

dad, sobre «Principios biomecánicos de salto de altura con respecto al Flop», y del rumano Baruch, sobre «Principios del entrenamiento de salto de altura y el entrenamiento de Popescu».

Se efectuaron después intervenciones de corta duración sobre el mismo tema, a cargo de los señores Calligaris, de Italia; Messinis, de Grecia; Oliver, de España; Noszaly, de Hungría; Tsiantas, de Grecia; Hay, de Estados Unidos, y Vitore, de Italia.

A la una de la tarde se celebró el acto de apertura oficial de los congresos, que presidió el director de Deportes de la Delegación Nacional, don Alberto San Román, acompañado del miembro del Comité Directivo de la Federación Internacional de Atletismo y presidente de la Asociación Europea, señor Paulen; del director del Instituto de Educación Física, señor Cagigal; del presidente de la Asociación Internacional de Entrenadores, señor Szymiczek; del de la Asociación Europea, señor Kurelic, y del presidente de la Federación Española de Atletismo, don Rafael Cavero, así como por los miembros del Comité Directivo de la Federación Internacional de Atletismo, señores Sir, Dubief y Holt. Los presidentes de las Asocia-

ciones Internacional y Europea de Entrenadores, señores Szymiczek y Kurelic, pronunciaron también breves alocuciones para expresar su agradecimiento por la organización de estos congresos en Madrid. El director del Instituto Nacional de Educación Física pidió a los entrenadores que, junto con la técnica, tengan en cuenta siempre la tarea pedagógica del entrenador para conseguir al tiempo que el perfeccionamiento de los atletas, el desarrollo de su personalidad y el aspecto humanístico que el deporte requiere como medio de formación integral del hombre. El miembro del Comité Directivo de la IAAF, señor Paulen, resaltó, tras su saludo a todos, la perfecta organización del Congreso por los dirigentes del atletismo español, y por último el director de Deportes, señor San Román, declaró inaugurados, en nombre del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, el VI Congreso de la Asociación Internacional de Entrenadores y VII de Europa.

Por la tarde, a partir de las tres y media, se han desarrollado, en el polideportivo del Instituto, demostraciones prácticas de salto de altura, a cargo de la atleta rumana Cornelia Popescu, seguidas de un interesante coloquio

# PANORAMA

## ESQUI

### LA NADIG, EN FORMA

La campeona olímpica, la suiza Marie-Thérèse Nadig, ha realizado el mejor tiempo, 1 m. 19 s. 20/100, en los entrenamientos «non-stop» para los descensos femeninos que, valederos para la Copa del Mundo de esquí alpino, se disputarán hoy y mañana en Pfronten (Alemania), sobre la pista del Breitenberg.

Detrás de la Nadig fueron las más rápidas:

- Brigitte Totschnig (Austria), 1-19-31.
- Wiltrud Drexel (Austria), 1-19-74.
- Irene Epple (Alemania occidental), 1-19-85.
- Brigitte Schroll (Austria), 1-20-10.

### EL SUECO MAGNUSSON GANO EN BOLZANO

El sueco Thomas Magnusson ganó en Bolzano la prueba de 15 kilómetros de Castelrotto, primera de las competiciones de la VII Semana Internacional de Esquí Nórdico.

Magnusson cubrió la distancia en 41 minutos, 27 segundos y 50/100, precediendo a sus compatriotas Gunnar Larsson, segundo, con 41-12-27/100, y Tommy Limby, con 42-12-43/100, tercero.

El campeón olímpico, Sven Ake Lundbaek, fue sexto, en 42-19-80/100.

## BOXEO

### HOY, WAJIMA-OLIVEIRA POR EL MUNDIAL DE LOS MEDIOS JUNIORS

Koichi Wajima, púgil japonés campeón mundial de los medios juniors, hará frente esta noche, en Tokio, a la pelea más difícil de su carrera, cuando se enfrente, en defensa del título, contra el brasileño Miguel de Oliveira. Glicerio Mattei, manager de Oliveira, dijo, por su parte, que el aspirante disponía de «un arma secreta» para combatir el estilo de Wajima.

## AJEDREZ

### II TORNEO INTERNACIONAL DE ORENSE

Se inició en Orense el II Torneo Internacional de Ajedrez, que finalizará el día 21, organizado por la Fedearción Orensana de Ajedrez y patrocinado por la Diputación Provincial, Caja de Ahorros, Ayuntamiento y Delegación Provincial de Educación Física y Deportes.

Entre los grandes maestros del ajedrez que toman parte en el torneo figuran: Arturo Pomar y Medina, por España; el gran maestro Georghiu Siocaltea, por Rumania; Parma y Janosevic, por Yugoslavia; Benko y Mednis, por Estados Unidos; Padevsky, por Bulgaria; Cobo, por Cuba; De Castro, por Filipinas; Durao, por Portugal, y otros.

En la primera ronda han quedado en tablas las siguientes partidas:

Parma (Yugoslavia), Cobo (Cuba); Durao (Portugal), Mednis (Estados Unidos); Padevsky (Bulgaria), Siocaltea (Rumania); De Castro (Filipinas), Pomar (España).

Quedaron pendientes las partidas entre los siguientes jugadores: Georghiu (Rumania), Benko (Estados Unidos); Janosevic (Yugoslavia), Medina (España).

## VELA

### CAMPEONES MUNDIALES DE LA CLASE 420

Los australianos Anders Wangel y Doug Giles han ganado el Campeonato del mundo de vela de la clase «420», pese a haber terminado en octava posición en la sexta y última regata.

Wangel y Giles conquistaron el título al haberse adjudicado tres regatas y ser segundos en otras dos.

Participantes australianos coparon los cuatro primeros puestos de la clasificación general. John Gilder, dos veces campeón mundial, fue segundo, con Peter Siwverwright y Brian Snowden, que ganó la regata de ayer, segundo y tercero, respectivamente.

## TENIS

### HIGUERAS GANO LA COPA NAVIDAD

Se jugó la final de la Copa Navidad de tenis, patrocinada por el Murcia Club de Tenis.

Venció el catalán José Higuera, que derrotó al murciano Juan Herrera por 6-4, 6-0 y 6-1.

El encuentro hubo de ser aplazado por la mañana a causa de la lluvia para continuar por la tarde.

## REAL MADRID CLUB DE FUTBOL

Se pone en conocimiento de los señores socios del Real Madrid C. de F. que el próximo lunes día 15 a las siete de la tarde, tendrá lugar, en las oficinas del Club, Estadio Santiago Bernabéu (avenida de Concha Espina, puerta 42), el sorteo para la elección de compromisarios que integrarán la junta General de Socios, siendo público dicho acto.

Madrid, 9 de enero de 1973. Real Madrid Club de Fútbol.



# programas de TV

## Para hoy

### PRIMERA CADENA

13,45 CARTA DE AJUSTE.  
Habaneras por «Los Tiburones».

14,01 ALMANAQUE.

14,30 PRIMERA EDICION.

15,00 NOTICIAS.

15,35 JUEGO DE LETRAS.

16,00 EL MUNDO DE SHIRLEY.  
«Los divos se divorcian».

17,45 CARTA DE AJUSTE.  
Los pequeños cantores de Hospitalet.

18,05 LA CASA DEL RELOJ.  
«Cosas variadas» (II).

18,25 CON VOSOTROS.  
Presentación y comentario del libro «Pauke presto y el cuerno mágico», de Lea Sundliders.

19,30 DIBUJOS ANIMADOS.

19,45 BUENAS TARDES.  
Revista de espectáculos.

20,30 NOVELA.  
«Humillados y ofendidos».

21,00 TELEDIARIO.

21,35 MINUTOS MUSICALES.

21,45 EL CINE.  
Ciclo Fred Astaire y Ginger Rogers.  
«En alas de la danza» (1936).

23,30 VEINTICUATRO HORAS.

24,00 DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

20,00 CARTA DE AJUSTE.  
Fantasías de zarzuelas.

20,30 ¡MAS LEJOS!

21,30 TELEDIARIO.

22,00 PATRULLA JUVENIL.  
«La calle es mi hogar».

23,00 LLAMADA.

23,10 ENCUENTRO CON LA MUSICA.  
«Swingle singers» (II).

## Para mañana

### PRIMERA CADENA

13,45 CARTA DE AJUSTE.  
Obras de Mompou.

14,01 ALMANAQUE.

14,30 PRIMERA EDICION.

15,00 NOTICIAS.

15,35 DOS CONTRA EL MUNDO.  
«Tierra prohibida».

17,45 CARTA DE AJUSTE.  
Canta Andrés Do Barro.

18,05 LA CASA DEL RELOJ.  
«Cosas variadas» (III).

18,25 CON VOSOTROS.  
Presentación y comentario del libro «Tom, Irene y su amigo el árbol», de Gerard Gree.  
«Meteoro».

19,00 EL JUEGO DE LA FOCA.

19,40 BUENAS TARDES.  
Mundo femenino.

20,30 NOVELA.  
«Humillados y ofendidos».

21,00 TELEDIARIO.

21,35 DATOS PARA UN INFORME.

22,00 TRES ERAN TRES.  
«Número 4».

22,30 SAM CADE.  
«Réquiem por miss Madrid».

23,35 VEINTICUATRO HORAS.

### SEGUNDA CADENA

20,00 CARTA DE AJUSTE.  
Luis Mariano.

20,30 MONSTRUOS A GO-GO.

21,00 GRANDES INTERPRETES.  
«De tsche Bach Solisten» (I).

21,30 TELEDIARIO.

22,00 ESTUDIO ABIERTO.

23,30 DESPEDIDA Y CIERRE.

## AYUNTAMIENTO DE CHIVA (Valencia)

### ANUNCIO DE CONCURSO

**OBJETO.**—Obras de ejecución del proyecto de ampliación del alumbrado público a las carreteras de entrada y salida a esta Villa en dirección Madrid y Valencia, respectivamente, así como a la zona de Vista-Alegre.

**TIPO DE LICITACION.**—2.477.147,15 pesetas a la baja.

**FIANZA.**—a) Provisional: 74.314 pesetas. b) Definitiva: 6 por 100 del importe de la adjudicación.

**PLAZO REALIZACION OBRAS.**—Seis meses a partir de la adjudicación definitiva.

**PRESENTACION DE PROPOSICIONES.**—Hasta el día 11 de enero de 1973, a las trece horas, en las oficinas de este Ayuntamiento.

**ANUNCIO MAS EXTENSO.**—Figura en el «B. O. del Estado» de 28 de diciembre de 1972.

Chiva, a 30 de diciembre de 1972.—El Alcalde (firmado), Rafael Muedra Alcarria.

## Ministerio del Aire

### JUNTA LIQUIDADORA DE MATERIAL NO APTO

### DELEGACION DE BALEARES

### SUBASTAS

Se celebrarán en la Base Aérea de San Juan los días 26 y 29 de enero de 1973, a las 11,30 horas y comprenderán: vehículos, repuestos, chatarras y diverso material.

Los pliegos de condiciones estarán de manifiesto en el Ministerio del Aire y en esta Delegación.

El importe del presente anuncio será por cuenta de los adjudicatarios.

Son San Juan, enero de 1973.—El Comandante Secretario.

## LEA USTED

# 7 FECHAS

## APARECE LOS MARTES

# CARTELERA

### CLAVE DE ESTRENOS

GP.: Para Gran Público

PC.: Para Cinefilos

●: Calificación artística

\*: Calificación comercial

18: Para mayores de dieciocho años

14: Para mayores de catorce años

Tol.: Para todos los públicos

SC.: Sin Calificar

## ESTRENOS

**ALARMA! VUELO 502, SECUESTRADO.**—Director: John Guillermin. Int.: Charlton Heston e Yvette Mimieux. Color. Intriga GP. Calificación: \*\* (14.) (PAZ.)

**BELLO, HONESTO, EMIGRADO A AUSTRALIA, QUIERE CASARSE CON CHICA INTOCADA.**—Dir.: Luigi Zampa. Int.: Alberto Sordi y Claudia Cardinale. SC. Color (18.) (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO, VICTORIA, REGIO, LICEO y GARDEN.)

**CABARET.**—Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical. GP y PC. Calificación: ♦♦, \* (18.) (ALBENIZ.)

**COMO LIEBRE ACOSADA.**—Dir.: René Clement. Int.: Jean Louis Trintignant y Robert Ryan. Policiaca. Color. GP. (18.) Calificación: \*\* (PROYECCIONES.)

**CONTROLESE, EXCURSIONISTA.**—Dir.: Gerald Thomas. Int.: Sidney James. SC. COLOR. (18.) (CANDILEJAS, FALLA, CONCEPCION y MONACO.)

**CHE GIOIA VIVERE!** (¡Qué alegría de vivir!) Dir.: René Clement. Int.: Alain Delon y Barbara Lass. Farsa política. (18.) GP. Calificación: \*\* (GALILEO.)

**DIAGNOSTICO: ASESINATO.**—Dir.: Blake Edwards. Int.: James Coburn y Jennifer O'Neill. SC. Color. (18.) (PALACIO DE LA PRENSA, VELAZQUEZ, BILBAO y PROGRESO.)

**DIARIO DE UNA ESQUIZOFRENICA.**—Dir.: Nelo Risi. Int.: Ghislaine D'Orsay. Dramático-analítico. GP y PC. Calificación: \*, ♦♦ Color. (18.) (PALACE.)

**DRACULA CONTRA FRANKENSTEIN.**—Dir.: Jesús Franco. Int.: Denis Price. Terror. GP. Calificación: \*. Color. (14.) (GAYARRE, INFANTAS, APOLO y TIVOLI.)

**EL HOMBRE DE LA MANCHA.**—Dir.: Arthur Hiller. Int.: Sophia Loren y Peter O'Toole. Color. (14.) Melodrama musical. GP. Calificación: \*\* (ROXY «B».)

**EL JUEZ DE LA HORCA.**—Dir.: John Huston. Int.: Paul Newman y Ava Gardner. Western. GP y PC. Calificación: ♦♦, \*\* (18.) (AMAYA.)

**EL MISTERIO DE LA VIDA.**—Dir.: J. J. Balcázar. Int.: Dominique Simpson, Carlos Miguel Solano y Mónica Randal. Reportaje científico-moralizante. GP. Calificación: \*. Color. (14.) (BARCELO.)

**EL PADRINO.**—Dir.: Francis Ford Coppola. Intérpretes: Marlon Brando y Al Pacino. Dramática. GP y PC. Calificación: ♦, \*\*\*. Color. (18.) (PALAFOX.)

**EL VIOLINISTA EN EL TEJADO.**—Director: Norman Jewison. Int.: Topol. Comedia musical sociológica. Color. GP y PC. Calificación: ♦, \*\* (14.) (GRAN VIA.)

**EXPERIENCIA PREMATRIMONIAL.**—Director: Pedro Masó. Int.: Ornella Muti y Alessio Orano. Comedia melodramática. GP. Calificación: \*\* (18.) (CALLAO y VERGARA.)

**FRENESI.**—Dir.: Alfred Hitchcock. Int.: Jon Finch y Alec McCowen. Suspense. GP y PC. Calificación: ♦♦, \*\*\*. Color. (18.) (LUCHANA, TORRE DE MADRID y RICHMOND.)

**GUERRA ENTRE HOMBRES Y MUJERES.**—Dir.: Jason Robards. Int.: Jack Lemmon y Bárbara Harris. Comedia. GP. Calificación: \*\* (18.) (CONDE DUQUE.)

**KLUTE.**—Dir.: Alan J. Pakula. Int.: Jane Fonda y Donald Sutherland. Intriga policiaca. GP. Calificación: \*\*\*. Color (18.) (AVENIDA.)

**LA BRUJA NOVATA.**—Dir.: Robert Stevenson. Int.: Angela Lansbury y David Tomlinson. Color. (Tol.) Comedia y dibujos animados. GP y PC. Calificación: <, \*\*\*. (IMPERIAL.)

**LA FIEBRE MONTE A EL PAO** (La fiebre sube a El Pao).—Dir.: Luis Buñuel. Int.: Gerard Philippe, María Félix y Jean Servais (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ●. (BELLAS ARTES.)

**LA SALAMANDRA.**—Dir.: Alain Tanner. Int.: Bulle Ogier. Crítica social. GP y PC. Calificación: ♦♦ \*\* (18.) (ROSALES.)

**LAS DOS CARAS DEL MIEDO.**—Dir.: Lamont Johnson. Int.: George Peppard. Color. (18.) Intriga. GP. Calificación: \*\* (REX.)

**LAS TENTACIONES DE BENEDETTO.**—Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●, \*\* (18.) (RIALTO y FANTASIO.)

**LE SEGUIAN LLAMANDO TRINIDAD.**—Dir.: E. B. Clucher. Int.: Terence Hill y Bud Spencer. Western cómico. GP. Calificación: \*\* Color (Tol.) (FUENCARRAL.)

**LUCKY LUKE, EL INTREPIDO.**—Dibujos animados. Color. GP. Calificación: \*\* (Tol.) (ALCALA-PALACE.)

**MARIA, REINA DE ESCOCIA.**—Dir.: Charles Jarrott. Int.: Vanessa Redgrave y Glenda Jackson. Drama histórico. GP y PC. Calificación: ♦ \*\* Color (18.) (REAL CINEMA.)

**MELODY.**—Dir.: Waris Hussein. Int.: Jack Wild y Mark Lester. Color. Comedia infantil. GP. Calificación: \*\* (18.) (SALAMANCA.)

**RECLUTAS A LO LOCO.**—Int.: Los Charlots y Jacques Dufilho. Color. (Tol.) Comedia grotesca. GP. Calificación: \*. (UNIVERSAL CINEMA.)

**SNOOPY VUELVE A CASA.**—Dibujos animados. Color. Tol. GP y PC. Calificación: ♦, \*\* (MOLA.)

**THE BOY FRIEND** (El novio). Dir.: Ken Russell. Int.: Twiggy. Comedia musical. GP y PC. Calificación: ♦♦, \*\* (Tol.) (ALEXANDRA.)

**¿QUE ME PASA, DOCTOR?**—Dir.: Peter Bogdanovich. Int.: Barbra Streisand y Ryan O'Neal. Comedia. GP y PC. Color. (14.) Calificación: ♦♦ \*\* (COLISEVM.)

**UN DIAMANTE AL ROJO VIVO.**—Dir.: Peter Yates. Int.: Robert Redford y George Segal. Comedia policiaca. GP y PC. Calificación: ♦, \*\*\*. Color. (14.) (LOPE DE VEGA.)

**UNA MARIPOSA CON LAS ALAS ENSANGRENTADAS.**—Dir.: Ducio Tessari. Int.: Helmut Berger. SC. Color (18.) (BULEVAR y MOLA.)

**X Y ZEE** (Salvaje y peligrosa).—Dir.: Brian G. Hutton. Int.: Elizabeth Taylor y Michael Caine y Susannah York. Drama psicológico. GP y PC. Calificación: ♦, \*\* (18.) (EL ESPAÑOLETO.)

**Y DESPUES LE LLAMARON EL MAGNIFICO.**—Dir.: E. B. Glucher. Int.: Terence Hill. Color. (14.) Western cómico. GP. Calificación: \*\* (CAPITOL.)

## REPOSICIONES

**CON EL LLEGO EL ESCANDALO.**—Dir.: Vicente Minelli. Int.: Robert Mitchum. Drama. GP y PC. Calificación: ♦, \*\* (18.) (MONTERA.)

**EL VIKINGO.**—Dir.: Pedro Lazaga. Int.: José Luis López Vázquez y Conchita Velasco. GP. Calificación: \*\* (18.) Color. (NARVAEZ.)

**LAS QUE TIENEN QUE SERVIR.**—Dir.: José María Forqué. Int.: Conchita Velasco y Amparo Soler Leal. Comedia española. GP. Calificación: \*. Color. (Tol.) (DRUGSTORE, URQUIJO, CARLTON, CONCEPCION, FALLA, CANDILEJAS y MONACO.)

**THE FRENCH CONNECTION** (Contra el imperio de la droga).—Dir.: William Friedkin. Int.: Gene Hackman y Fernando Rey. GP y PC. Calificación: ♦♦, \*\*\*. Policiaca. Color. (18.) (CANCILLER, INFANTE, MONUMENTAL, ALVI, JUAN DE AUSTRIA, LOS ANGELES y LIDO.)

Ayuntamiento de Madrid



FRED BASSET  
por GRAHAM

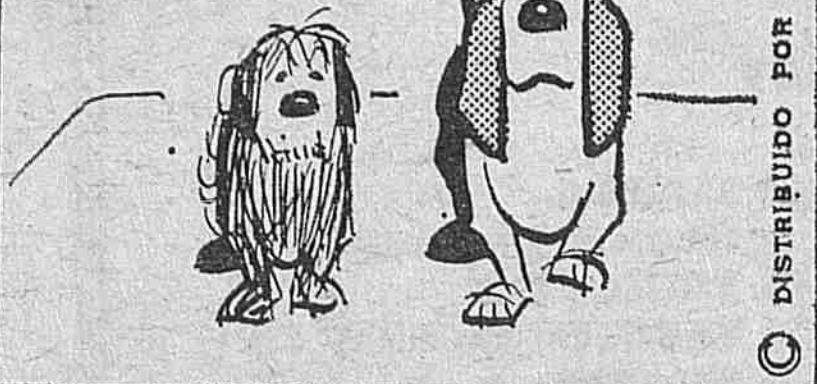
NO SOY NADA SNOB.  
AUNQUE PETER ES-  
TÉ SUCIO Y DES-  
PEINADO NO ME IM-  
PORTA LO MÁS MÍ-  
NIMO.



BUENO CLARO, NO ES REAL-  
MENTE LO QUE SE DICE UN  
AMIGO, ES UN COMPAÑERO  
DE MOMENTO; TAMPOCO ES  
DE BUENA RAZA, PERO ¿ESO  
¿QUÉ IMPORTA?



DE TODAS MANERAS,  
¡NO ME GUSTARÍA  
ENCONTRARME CON  
NADIE CONOCIDO!



DISTRIBUIDO POR IBERGRAF

## ESPECTACULOS

### MUSICA

#### ORQUESTA NACIONAL TEATRO REAL

«Sinfonías primera y 104», Haydn; «Poemas», Matilde Wessendonk, y «Tristán» (Preludio tercer acto y Preludio y Muerte Isolde), Wagner. Solista: Jessye Norman. Director: Frühbeck de Burgos. Viernes y sábado, 19.30. Domingo, 11.30. Localidades desde jueves. Taquillas calle Carlos III, de 9 a 13.30 y de 17 a 19.

#### ORQUESTA SINFONICA DE LA RTV ESPAÑOLA

Director: Enrique García Asensio. Solista: Henrik Szeryng. Programa: Bach, «Concierto núm. 1 en la menor para violín y orquesta»; Paganini, «Concierto núm. 8 en mi mayor para violín y orquesta»; Rachmaninoff, «Sinfonía núm. 2 en mi menor op. 27». Auditorium Palacio de Congresos de Madrid (avenida Generalísimo, 29). Sábado, 13, y domingo, 14, de enero, 7.30 tarde. A partir del miércoles, las localidades sobrantes del abono estarán a la venta en las taquillas del Palacio de Congresos. Horario de taquillas: de miércoles a viernes, de 11 a 14; sábado y domingo, de 11 a 13, y dos horas antes de los conciertos.

#### ORQUESTA SINFONICA DE LA RTV ESPAÑOLA

#### ENRIQUE GARCIA ASENSIO- HENRIK SZERYNG

Bach, «Concierto núm. 1 en la menor, para violín y orquesta». Paganini, «Concierto núm. 8 en mi mayor para violín y orquesta».

#### I SEMANA MUSICA MEDITERRANEA ALICANTE

(Homenaje a Oscar Esplá.) Hoy, martes, veinte horas: Orquesta Nacional Española. «Sonata Sur» (Esplá); «Biero y Daphnis Cloe» (Ravel). Solista: Eduardo del Pueyo. Director: Frühbeck de Burgos. Mañana, miércoles, 20 horas: Orquesta Sinfónica RTV Española. «Luisa Miller» (obertura), Verdi; «Concierto» (violonchelo y orquesta), Saint-Saëns; «Sinfonía sevillana», Turina, y «Pinos Roman», Respighi. Solista: Enrique Correa. Director: Odón Alonso. Organiza: Dirección General Bellas Artes (Comisaría Música).

### TEATROS

ALCAZAR.—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Compañía Antonio Garisa en Los ladrones están de moda, de Alfonso Paso. Con Manuela T. Montenegro, Vicente Soler y colaboración J. J. Paladino.

ALFIL, EL DE LA CALLE DEL PEZ.—7.30 tarde y 11 noche: Charly, no te vayas a Sodoma, de Luis Portolés. Representación por Los Celtas Cortos. [Musical] [Crítico] [Humorístico] Dirección, Justo Pastor.

ARLEQUIN.—(San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo, salida Gran Vía. Compañía titular. Empresa y dirección, Arturo Serrano.) 7 y 11: Éxito extraordinario de La voz que viene de muy lejos, de Luis Castrejana y Alfonso Paso. [Apasionante] [Misterioso] [Interesantísimo] Formidable interpretación de Ana María Vidal, Luisa María Payán, Antonio Campos

y Ernesto Aura. [Dos horas emocionantes!]

ARNICHES.—(Cedaceros, 7. Teléfono 2244991.) 7, 11: Compañía Luis Varela. Diviértase. Pásele maravillosamente bien con la comedia más representada en Europa (catorce años consecutivos en París): Superboeing. Adaptación, Alberto Closas. Dirección, Ramón Ballesteros. Sensacional éxito.

BEATRIZ.—7 y 11: Tiempo de espadas, de Jaime Salom. Dirección, José María Loperena.

BELLAS ARTES.—(Tel. 2324437.) 7 tarde y 10.45 noche: Compañía Lope de Vega. Conchita Velasco y Carlos Ballesteros en Abelardo y Eloisa, de Ronald Millar. Con Ramón Durán, Margarita Calahorra y Josefina Díaz. Dirección, José Tamayo. [El más sorprendente espectáculo teatral!]

BENAVENTE.—(2221864. Plaza de Vázquez de Mella, 3.) Mañana, 11 noche: José Sacristán, Roberto Camardiel. Estreno: Balada de los tres inocentes, de Pedro Mario Herrero. Con Mary Paz Ponzal, Manuel Blas, Alfredo Cembreros y Joaquín Roa. Colaboración, María Luisa Ponte. Dirección, Cayetano Luca de Tena.

CALDERON.—7, 10.45. El ídolo de Madrid, Manolo Escobar, presenta su espectáculo Camino de coplas. Julio Carabias, Ballet Lina y Miguel, The Playmates, Pastora, Tonyka, Valente-Valente, Juan Carlos Montoya. Autorizado todos los públicos. [Últimos días! Lunes 15 despedida. Función noche, homenaje a Manolo Escobar, grandioso agasajo escénico. Localidades a la venta.

CLUB.—(Bajos Palacio Música.) 7 y 11. Compañía comedia cómicas Manolo Gómez Bur, La sopera, de Robert Lamoreaux. Versión de Juan José de Arceche. Con Conchita Núñez y la colaboración extraordinaria de Aurora Redondo. [El mayor éxito cómico actual de París y de Madrid!]

COMEDIA.—Adolfo Marsillach. 7.15 y 11 noche: Sócrates, de Enrique Llovet. [El primer hombre muerto por decir lo que pensaba.]

COMICO.—(Paseo Delicias, 41. Teléfono 2274537.) Hoy, 7.15 tarde y 11 noche. Estreno del espectáculo original de Alfonso Jiménez Romero. Oración de la tierra. Se recomienda adquirir las localidades con anticipación. Precios populares.

ESLAVA.—(2665440.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 11: Compañía Irene Gutiérrez Caba presenta Adios, señorita Ruth, de Emlin Williams. Adaptación y dirección, José Luis Alonso (28 de enero, despedida. [Improrrogable!]).

ESPAÑOL.—(2212247.) Hoy, 7 10.30: Compañía Nacional presenta: La muerte de Danton (de George Büchner). Versión de Emilio Romero. Director: González Vergel. [Dos horas de apasionante y polémico espectáculo.] Jueves y sábados, localidades con cincuenta por ciento descuento.

FIGARO.—(Tel. 2391645.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: [Tercera temporada consecutiva de la comedia más divertida de los últimos años! Mari Carmen Prendes, Carlos Muñoz, José Cerro y Rosa Fontana en Una noche en su casa... señora. Con Stela Alvarado. Colaboración, Jesús Enguita.

GOYA.—(Tel. 2253217.) 7 tarde y

11 noche: [La comedia más desvergonzada del año! José María Mompín, Paula Martel y José María Caffarel en Milagro en Londres, de José María Bellido. Con María Isbert, Carlos Ruiz, Nemi Gadalla. Actriz invitada, Rosario García Ortega. Dirección, Luis Balaguer.

INFANTA ISABEL.—(Teléfono 2214778. Empresa y dirección, Arturo Serrano.) 7 y 11: Compañía Arturo Fernández en Pato a la naranja. [Un auténtico éxito mundial!]

LA FONTANA (Teatro-Boite-Restaurante). Calle Orense, 11.—Todos los días a la una y cuarto de la madrugada. Más de un año en cartel del espectáculo musical más discutido de la actual temporada Bailando se entiende la gente, de G. Segura y A. Millán. Con Diana Lorys, Gela Geisler, Eva León, Silvana Sandoval, Magdalena Luque, Ricardo Garrido, Rogelio Madrid, Pepe Bastida, Enrique Ciurana, Paloma Cela y Manolo Peiró. Dirección, Alonso Millán. Reserva de mesas, tel. 2530059. Tardes, discoteca.

LARA.—(2211631.) 7 y 11: Mary Carrillo, Amparo Baró, Manuel Galiana, Juan Luis Galiardo en Los buenos días perdidos, de Antonio Gala. Dirección, José Luis Alonso. [Los buenos días perdidos tienen una envoltura cómica brillantísima.] A. Pregó, «A B C».

LATINA.—(Tel. 2652835. Revistas Colsada.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 10.45: La nueva pareja cómica Wiky Lussón-Juanito Navarro en la superrevista de gran espectáculo Tu novia es... mi mujer. Un éxito cómico. La revista que Madrid esperaba. Deslumbrante presentación. Montaje espectacular. Ballet Gin-Pak. Coreografía, Alfredo Alaria. Localidades con cinco días.

MARAVILLAS.—7 y 11: Sé infiel y no mires con quién. [Un espectáculo históricamente divertido!]

MARIA GUERRERO.—(4194769.) Hoy, 7 y 11: Los caciques (de Carlos Arniches). Con María Fernanda D'Ocón, José Bódalo, Gabriel Llopart y compañía titular. Director: José Luis Alonso. Decorados y figurines: Mingo. [La obra más cómica de todos los tiempos.] Jueves y sábados, localidades con cincuenta por ciento descuento. Todos los públicos.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: F. Fernán Gómez, Emma Cohen, Juan Diego, Charo López en Los lunáticos, de Middleton y Rowley. Adaptación española, J. Méndez Herrera. [Un drama de amor y de locura!]

MUÑOZ SECA.—(Plaza del Carmen. Estacionamiento. Teléfono 2219047.) 6.30 y 11: Mi chica la minifaldita, de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Con Angel de Andrés, María Guerrero, Carmen Maura, Joaquín Dicenta y gran compañía comedias cómicas. [Un escándalo de risas y carcajadas! [El auténtico humor español! [Lo más divertido de Madrid!]

MUÑOZ SECA.—8.30, única función diaria: El labrador de más aire, de Miguel Hernández. [Por primera vez en un escenario del mundo! Presentado por Natalia Silva-Andrés Magdaleno. Con más de veinte primeras figuras. [Un suceso teatral aclamado por crítica y público en su cuarto mes de exi-

to! Estudiantes con carné, 50 por 100 descuento.

VALLE INCLAN.—(Torre de Madrid. Teléfono 2411399.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7.15 y 11. Compañía Ismael Merlo-Vicky Lagos en El Rey de las finanzas, de Juan Ignacio Luca de Tena. Con José María Escuer, Luis Lasala y Alberto Bové. Colaboración, Encarna Paso. Dirección, Cayetano Luca de Tena.

ZARZUELA.—(Teléf. 2214341.) Jueves día 11, a las 10.45 noche, estreno nueva versión escénica de: El barberillo de Lavapiés (de Luis Mariano de Larra). Música de Barbieri. Excepcional cuadro de intérpretes. Coro. Ballet. Ballet Español de Antología. Rondalla y Orquesta titular. Dirección musical: Manuel Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo.

### CINES

ALCALA-PALACE.—Lucky Luke, el intrépido.

ALVI.—Contra el imperio de la droga.

AMAYA.—El juez de la horca.

APOLLO.—Drácula contra Frankenstein y Jaque mate internacional.

ARAGON.—Préstame quince días y ocho campanadas.

AVENIDA.—(2217571.) 4.30, 7, 10.45: Klute (Jane Fonda, Donald Sutherland). Director, Alan J. Pakula. Panavisión, technicolor. [El extraordinario y audaz film por cuya interpretación Jane Fonda obtuvo el Oscar 1971 a la mejor actriz del año! (Séptima semana).

AZUL.—West side Story.

BAHIA.—Jeremiah Johnson y Ursus en la tierra del fuego.

BARCELO.—Continúa 4.30: Corazón de León (estreno): El misterio de la vida (estreno). Tolerado para mayores 14 años.

BECERRA.—El coloso de la selva y Más feliz millonario.

BENLILURE.—6.15, 10: El padrino. Marlon Brando. Technicolor. Por el largo metraje, rogamus puntualidad.

BULEVAR.—La mariposa de las alas ensangrentadas.

CANILLER.—Contra el imperio de la droga.

CANDILEJAS.—Los indestructibles y Las que tienen que servir.

CAPITOL.—Y después le llamaron el magnífico.

CARRETAS.—10 mañana: Julio César, conquistador de las Galias. Amenaza Black Box.

CARTAGO.—Continúa 5: Tráplante de un cerebro. Agáchate, maldito.

CARLTON.—Las que tienen que servir.

CERVANTES.—En un lugar de la Mancha y Deuda de muerte.

COMBRA.—Treinta y seis horas en el infierno y ¿Dónde está el frente?

COLISEVM.—7, 10.45: ¿Qué me pasa, doctor? Barbra Streisand y Ryan O'Neal. (Technicolor.) [Superdivertidísimo! (Mayores catorce años.)]

CONCEPCION.—Relaciones casi públicas y Las que tienen que servir.

CONDE DUQUE.—Guerra entre hombres y mujeres.

COPACABANA.—Treinta y seis horas en el infierno y ¿Dónde está el frente?

CHUECA.—Ursus, el gladiador, y El ángel.

EL ESPAÑOLETE.—X y Zee (Salvaje y peligrosa).

EMPERADOR.—No desearás al vecino del quinto y Pánico en el bosque.

EUROPA.—Treinta y seis horas en el infierno y ¿Dónde está el frente?

FALLA.—Relaciones casi públicas y Las que tienen que servir.

FANTASIO.—Las tentaciones de Benedito.

FATIMA.—Mortadela y Black Story.

FELIPE II.—Bandidos y Mi querida señorita.

FLORIDA.—Campeones olímpicos y El Cid.

FUENCARRAL.—7 tarde, 10.45 noche: Le seguían llamando Trinidad. Terence Hill, Bud Spencer. (Eastmancolor. Techniscope.) Tolerada.

FUNDADORES.—(Fundadores, 9. Final Goya. Tel. 2451495.) Continúa 5: Malenka. Dame un poco de amor. Toleradas.

GAYARRE.—Drácula contra Frankenstein.

GRANADA.—El coloso de la selva y No busques los tres pies al gato.

GRAN VÍA.—El violinista en el tejado.

IDEAL.—Tic... tic... tic... y El inspector Tibbs contra la Organización.

IMPERIAL.—10 mañana: Complementos. La bruja novata, Walt Disney. Technicolor. Tolerada.

IMPERIO.—Misión suicida y El tigre de Mampalacen.

INFANTAS.—Drácula contra Frankenstein y Un gramo de locura.

INFANTE.—Contra el imperio de la droga.

JORGE JUAN.—Mortadela y Black Story.

JUAN DE AUSTRIA.—Contra el imperio de la droga.

LIDO.—Contra el imperio de la droga.

LOPE DE VEGA.—Un diamante al rojo vivo.

LOS ANGELES.—Contra el imperio de la droga.

LUX.—Client, el solitario de Nevada, e Inspector Tibbs contra la Organización.

MADRID.—Continúa, 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. A la busca de mi asesino, y Matad a Johnny Ringo. (Ambas color. Cinemascope. Mayores catorce años.) Tercera semana.

MAGALLANES.—Treinta y seis horas en el infierno y ¿Dónde está el frente?

MARVI.—Cuatro dólares de venganza y ¿Dónde está el frente?

MOLA.—La mariposa de las alas ensangrentadas.

MONTECARLO.—Tic... tic... tic... y El inspector Tibbs contra la Organización.

MONUMENTAL.—Continúa 5: French Connection (contra el imperio de la droga). Color.

MURILLO.—Continúa 4: Tráplante de un cerebro. Accidente sin huellas.

PALACIO DE LA MUSICA.—6.15, 10: El padrino. Marlon Brando. Technicolor. Por el largo metraje, rogamus puntualidad.

PAZ TODD-AR.—7, 10.45: ¡Alarma! Vuelo 502, secuestrado. Technicolor. Charlton Heston, Ivette Mimieux. Technicolor. Mayores 14 años.

PRINCIPE PIO.—3.30: El demonio de los celos y El dios de la muerte asesina otra vez.

RIALTO.—7, 10.45: Las tentaciones de Benedito. Nino Manfredi. Delia Boccardo, Lionel Stander. Segunda semana.

SAN CARLOS.—Continúa 4 tarde: No desearás al vecino del quinto y Pánico en el bosque. Ambas color, cinemascope. 18 años.

SOL.—10 mañana. Nodo (estreno). Baldi de la costa y El último hombre vivo (Charlton Heston).

UNIVERSAL CINEMA. (4018686.) 5: confesiones de un comisario. Color.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA.—The boy friend.

BELLAS ARTES.—(2225092.) Continúa 5: La fiebre sube a El Pao (de Bufuel. Pases película: 5, 7.15, 9.15 y 11.30.) Precio especial estudiantes.

GALLIEO.—Che gioia vivere.

FILMOTECA NACIONAL.—(Cinestudio California. Andrés Mellado, 47.) Continúa 4: Kwaidan, de Kobayashi (V. O. sub. español). Verano en la montaña, de Peter Bacsó (V. O. sub. español).

PALACE.—Continúa 4.30: Diario de una schizofrenica, de Nelo Risi. Con Ghislaïne d'Orsay y Margarita Lozano. (Pases película: 4.50, 6.55, 9 y 11.05.)

PENALVER.—Continúa 4.30: Brotherly love, de J. L. Thompson. Con Peter O'Toole y Susannah York.

POMPEYA.—Continúa 11.15. Numeradas, 7 y 10.45: Brotherly love, de J. L. Thompson. Con Peter O'Toole y Susannah York.

ROSALES.—Continúa 4.30: La salamandra (La salamandra), de Alain Tanner. Con Bulle Ogier. (Pases película: 5.05, 8 y 10.45.)

PARQUE DE ATRACCIONES

PARQUE DE ATRACCIONES.—Hoy, abierto de 16 a 19.30. Restaurantes abiertos desde las 13. Información: 4636433, 4632900.



## SESUDAS REFLEXIONES

1973

Este año bajarán los precios, subirán los sueldos, ganaremos todos los partidos internacionales de fútbol, y porque no es bi-siesto.

\*\*\*

### Reyes Magos

Los grandes almacenes han sido tan buenos que ¡hay que ver cuánto dinero les han echado los Reyes Magos!

\*\*\*

### Término medio: virtud.

Como en el término medio está la virtud, quizá que entre la guerra de los Cien Años y la guerra de los Seis Días la guerra del Vietnam resulte virtuosa.

\*\*\*

### Televidente.

El televidente es el único vidente que jamás adivina el porvenir.

\*\*\*

### La evolución.

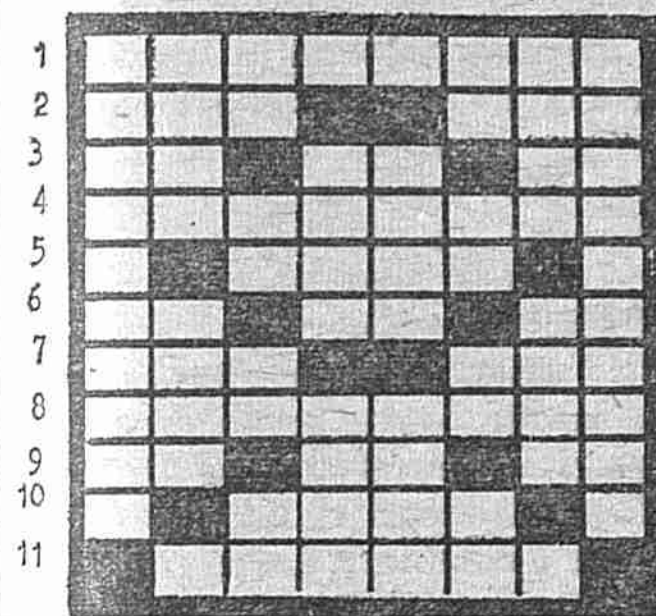
Por mucha que sea la fe que se tenga en Darwin, hay seres que no evolucionarán jamás.

J. P. C.

## CRUCIGRAMA

Número 492

1 2 3 4 5 6 7 8



**HORIZONTALES.**—1: Cuchilla da que se da esgrimiendo un arma con ambas manos.—2: Al revés, accidente geográfico. Marca de una bebida.—3: Al revés, abreviatura de tratamiento. Al revés, afirmación. Números romanos.—4: Parte de Yugoslavia.—5: Punto cardinal. Lengua de germania. Consonante.—6: Nota musical. Símbolo del sodio. Nota musical.—7: Loca. Al revés, cierto establecimiento.—8: Adornada con cierta sustancia dura, blanca, de reflejos irisados.—9: Al revés, símbolo del sodio. Preposición. Letras de «ojo».—10: Punto cardinal. Animal herbívoro. Símbolo del oxígeno.—11: Natural de cierto Estado Asiático.

**VERTICALES.**—1: Instrumentos de cuerda.—2: Nombre de una célebre ópera. El primer hombre. Número romano.—3: Al revés, símbolo del radón. Números romanos. Al revés, negación. Verbal.—4: Número romano. Dignidad eclesiástica árabe. Burra.—5: Símbolo del oxígeno. Cierta habitación de una casa. Letras de «notario».—6: Símbolo del berkelio. Símbolo del cobalto. Divinidad egipcia. Vocaletas.—7: Nombre familiar y diminutivo de mujer. Música popular portuguesa. Vocal.—8: Cierta insecto coleóptero.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 491

**HORIZONTALES.**—1: Indostán.—2: Nao. emA.—3: De. So. aF.—4: odnemerT.—5: L. Onán. A.—6: Es. oN. Cl.—7: niS. RAI.—8: Colación.—9: iN. Re. SA.—10: A. Apis. S.—11: ádanaC.

**VERTICALES.**—1: Indolencia.—2: náeD. Sión. A.—3: Do. No. SL. aD.—4: O. Seno. Arpa.—5: S. Omán. Cein.—6: Te. En. rI. SA.—7: Amar. Caos. C.—8: Naf. talinas.



## PINTURAS COMESTIBLES

(El pintor suizo Dieter Rot expone en Londres 230 cuadros a base de chocolate, mantequilla, crema de queso y mahonesa, entre otros ingredientes. Dice que son comestibles y los vende a 150 dólares la pieza. Los agentes de Sanidad han pedido que se cierre la Exposición porque los cuadros atraen a las moscas y pueden ser un foco de infección.)

Pintar con mahonesa y chocolate, y con crema de queso y mantequilla puede que alguien lo juzgue maravilla, pero a mí me parece disparate.

También se puede usar calabazate, huevo frito, torrezno, asadurilla, espigas en gavilla o sin gavilla, azúcar, alcachofas, piñonate,

limones, nuez moscada, pimentón, canela en rama, pipas de melón, lechugas, pollo, tejerinos, roscas,

harina en flor o rubias coliflores... Y moteando, ¡ay!, tantos primores y tantas maravillas, moscas, moscas...

Juan PEREZ CREUS

## entretenimientos

### SALTO DE CABALLO

Número 494

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25 procediendo como los caballos del ajedrez encontrará el lector un pensamiento

1 EL	SES	RA	HA	LI
24 CO.	SU	PO	PRI	SUS
RE	CLA		TI	CER
CON	BLI	NO	IN	VA
MEZ	TE	DOS	PU	CO

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUM. 494

El político no mezclará sus intereses privados con su hacer público.—HARRY S. TRUMAN

## HOROSCOPO PARA HOY



ARIES

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Dé usted pruebas de decisión y firmeza si desea que le encarguen ese asunto tan ventajoso para su carrera.  
**AMOR.**—Discusión de tipo familiar, debida a sus relaciones amorosas.



TAURO

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Habrà de realizar gastos importantes por motivos profesionales y de prestigio.  
**AMOR.**—No sea tan caprichoso ni tan testarudo.



GEMINIS

**SALUD.**—No fume tanto; su garganta se lo agradecerá.  
**TRABAJO.**—Actúe con firmeza, pero sin resultar duro e intransigente.  
**AMOR.**—La persona amada acabará por hartarse de sus insensateces.



CANCER

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—No se deje influir por las palabras maledicentes de nadie.  
**AMOR.**—Suerte en el plano sentimental.



LEO

**SALUD.**—Insuficiencia glandular.  
**TRABAJO.**—Conserve su sangre fría si desea no perder su empleo.  
**AMOR.**—Excelente.



VIRGO

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—Vigile sus gastos y no invierta ningún dinero; la suerte no le sonreirá de hacerlo.  
**AMOR.**—No se deje arrastrar por la fantasía y trate de ver a la persona amada tal y como es.



LIBRA

**SALUD.**—Riesgo de pulmonía.  
**TRABAJO.**—No tome ninguna decisión importante sin consultar antes con sus colaboradores.  
**AMOR.**—Proyecto de boda.



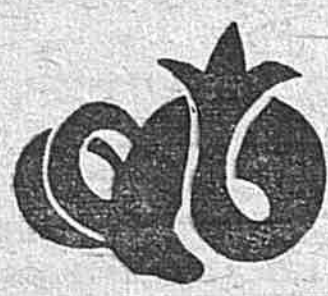
ESCORPION

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Una llamada telefónica inesperada podría dar lugar a un malentendido en el campo profesional.  
**AMOR.**—No sea tan impulsivo.



SAGITARIO

**SALUD.**—Se sentirá lleno de vitalidad.  
**TRABAJO.**—Si busca el prestigio profesional más que el dinero trate de cultivar sus amistades.  
**AMOR.**—Decepción.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Altibajos a lo largo del día; tendrá ratos en los que se sentirá optimista y ratos en los que perderá toda esperanza de poder triunfar.  
**AMOR.**—Encuentro agradable.



ACUARIO

**SALUD.**—Su estómago será el punto más débil de su organismo.  
**TRABAJO.**—Su exceso de confianza y su carácter despreocupado pudieran ponerle en situación difícil.  
**AMOR.**—Trate de ser más comprensivo.



PISCIS

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Vida social intensa; en el terreno laboral, ningún cambio importante.  
**AMOR.**—Olvide a esa persona cuanto antes; podría causarle un gran dolor si continúa a su lado.

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY.**—Serán eminentemente prácticos y seguros de sí mismos. Su decisión les hará capaces de emprender cualquier tipo de empresa, sin temor al fracaso. Amantes del lujo y los placeres, disfrutarán con una buena mesa.



# ULTIMAS NOTICIAS

## Peter Long, nuevo jefe de las tropas británicas en el Ulster

LONDRES. (Efe.)—El brigadier Peter Long, de cuarenta y siete años, ha sido nombrado nuevo jefe de las Fuerzas británicas de tierra en el Ulster, para sustituir en dicho cargo al mayor general Robert Ford.

El brigadier Peter Long será ascendido al rango de mayor general y tomará posesión de su puesto en el próximo mes de abril.

El comandante jefe de las Fuerzas de Seguridad del Ulster seguirá siendo el teniente general sir Harry Tuzo.

## ACUERDO NAVAL GRIEGO-NORTEAMERICANO

ATENAS. (Efe-Reuter.)—Grecia y Estados Unidos han firmado ayer un acuerdo, de conformidad con el cual podrán utilizar instalaciones portuarias griegas seis destructores y un portaaviones de la Sexta Flota norteamericana.

El acuerdo permitirá que los buques estadounidenses puedan realizar servicio ininterrumpido en el Mediterráneo durante dos años, aproximadamente. Actualmente tienen que regresar a Estados Unidos cada seis meses para que los tripulantes puedan ver a sus familiares.

La validez del acuerdo es por cinco años, pero Grecia está dispuesta a cancelarlo, si así lo desea Estados Unidos, según ha declarado el subsecretario griego de Prensa e Información, Byron Stamatopoulos.

El convenio prohíbe el almacenamiento de material de guerra en Grecia y el establecimiento de bases navales u operativas norteamericanas.

## EL PRESIDENTE SADAT, EN LIBIA

TRIPOLI. (Efe.)—Anwar El Sadat, presidente de la Unión de Repúblicas Árabes, ha llegado ayer a Trípoli.

Después de descansar unos minutos en el salón de honor del aeropuerto, el Jefe del Estado egipcio se trasladó a la residencia del coronel Muammar El Gadaffi, que, por estar enfermo, no pudo acudir al aeropuerto.

El Presidente Sadat se interesó por la salud de El Gadaffi, con el que habló durante varios minutos, en presencia de los miembros del Consejo de Revolución.

## ALEXIS JOHNSON, JEFE DE LA MISION AMERICANA EN LAS «SALT»

WASHINGTON. (Efe.)—El Presidente Nixon ha nombrado ayer a Alexis Johnson jefe de la delegación norteamericana que negocia con la Unión Soviética la limitación de armas estratégicas «Salt».

Johnson es actualmente subsecretario de Estado para Asuntos Políticos, el diplomático de carrera que ocupa un cargo más elevado en el Gobierno de los Estados Unidos.

El nombramiento de Johnson se interpreta en círculos de Washington como una prueba del interés de Nixon en las negociaciones con los soviéticos.

## VISITA DE ROGERS Y NIXON, A IBEROAMERICA

WASHINGTON. (Efe.)—El Presidente Nixon viajará a Iberoamérica a finales de este año y mantendrá una serie de conferencias en capitales a las que serán invitados varios grupos de jefes de Estado iberoamericanos, dice hoy «Us New and World Report».

La revista norteamericana dice en su sección confidencial que el secretario de Estado William Rogers, emprenderá muy pronto una gira por Iberoamérica en preparación de la visita de Nixon.

## LOS PRESIDENTES DE VENEZUELA Y COLOMBIA SE ENTREVISTARÁN EN BOGOTÁ

CARACAS. (Efe.)—Los Presidentes de Venezuela, Rafael Caldera, y Colombia, Misael Pastrana Borrero, conversarán durante tres días en Bogotá, al iniciar su gira por varios países iberoamericanos, el jefe de Estado venezolano, a comienzos del próximo mes, asegura el vespertino «El Mundo».

El diario precisa que la comitiva presidencial incluye a varios ministros, altos funcionarios de la Administración, técnicos e inspectores especiales del Parlamento y otros sectores del ámbito nacional, así como 30 periodistas representantes de los distintos medios informativos.

## «BOE»

BRID, 8. (Pyresa.)—El «Boletín Oficial del Estado» publicará, entre otras, las siguientes disposiciones:

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS.—Orden por la que se aprueba el proyecto de ordenación de zonas limítrofes al embalse de Guadalupe, en el río Turón, con afección al abastecimiento de aguas de Málaga.

MINISTERIO DE TRABAJO.—Orden sobre calendario de fiestas consuetudinarias y recuperables en 1973.

## PATROCINADO POR LA UNCTAD

# Estudio de un código para las conferencias marítimas

## Discrepancias en las formulaciones de los países pobres y ricos

GINEBRA, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyrésa, Juan Pekmez.)—Con la apertura esta mañana, en el Palacio de las Naciones, del primer período de sesiones de la Comisión preparatoria de una Conferencia de plenipotenciarios, que adoptará un código de conducta para las Conferencias marítimas a finales de este año, ha dado comienzo una larga serie de reuniones bajo el patrocinio de la Conferencia de las Naciones Unidas para el Comercio y el Desarrollo (UNCTAD). Estas reuniones se celebrarán a lo largo de las cincuenta y tres semanas de 1973. En realidad, la UNCTAD anuncia setenta y tres semanas de sesiones, es decir, un programa sobrecargado en consonancia con los importantes acontecimientos comerciales que tendrán lugar en el presente año, particularmente la «Ronda Nixon» del otoño próximo.

La Comisión preparatoria, de la que España es miembro, está integrada por 48 delegaciones gubernamentales. Deberá preparar un proyecto de Convención para presentarlo a la Conferencia de las Naciones Unidas sobre un código de conducta aplicable a las Conferencias marítimas que se reunirán en Ginebra del 12 de noviembre al 14 de diciembre de 1973. En el mes de junio, la Comisión preparatoria celebrará un segundo período de sesiones.

## Peticiones de los países en desarrollo

Las conferencias marítimas tienen por finalidad facilitar la prestación de servicios de línea en las rutas comerciales para atender a las necesidades de los usuarios. Forman parte de las conferencias las empresas navieras y los armadores que operan directamente en la ruta de que se trate y que prestan, con carácter comercial y a largo plazo, los servicios necesarios.

Durante una reunión de ministros de Transporte Marítimo de Europa y del Japón, celebrada en Tokio en febrero de 1971, se decidió que los ar-

madores de los países desarrollados elaborasen un código de conducta, cuya aceptación se recomendaría posteriormente a las conferencias. Los países en desarrollo insistieron entonces en que, para poder aceptar dicho código, tenían que participar plenamente en su formulación. De todas maneras, la iniciativa de los Gobiernos participantes en la reunión de Tokio fue acogida con satisfacción, «como un paso más hacia la misma meta que en la UNCTAD se esforzaban por alcanzar los países en desarro-

llo». A su vez, los países desarrollados afirmaron que «se sentían muy animados ante la reacción favorable» del Tercer Mundo, y que «la UNCTAD aportaría una contribución práctica y positiva a la preparación de un código que gozase de muy amplia aprobación».

Ahora bien, aparte de este intercambio de buenas palabras, los intereses son bastante antagónicos. La cuestión del código de conducta se inscribe, en efecto, en el marco más amplio del contencioso de transporte marítimo entre países desarrollados y países en vías de desarrollo. Estos, parten del principio de que sus marinas mercantes deberían tener una participación creciente y sustancial en el transporte de las cargas originadas por su comercio exterior. Quieren, además, que las «autoridades públicas competentes» estén representadas en las consultas entre armadores y usuarios. Manifiestan su disconformidad con el alza persistente de los fletes, que perjudican, sobre todo, a los países pobres, y reclaman fletes de promoción para los nuevos productos de exportación. Plantean, en fin, la cuestión de la asistencia financiera para la adquisición de buques y de una ayuda específica para adaptarse a la nueva tecnología del transporte marítimo, de gran densidad de capital.

El criterio económico de las conferencias marítimas se denomina «rentabilidad». Compaginar este concepto con las exigencias de los países en desarrollo es la difícil tarea que espera a la UNCTAD desde los albores de 1973.

## La Comisión Europea presta juramento

# LAS POLITICAS NACIONALES, SUPEDITADAS AL INTERES DE EUROPA

LUXEMBURGO, 8. (Efe.) — Los siete nuevos miembros de la Comisión del Mercado Común ampliado prometerán actuar con independencia de los Gobiernos de sus países al prestar juramento, mañana, en el Tribunal Europeo de Justicia, en esta capital.

La Comisión, a la que corresponde iniciar la política de la Comunidad Económica Europea, tiene por objeto vigilar que los intereses europeos prevengan sobre las políticas nacionales, y los miembros del mismo han de comprometerse a no aceptar órdenes de su Gobierno ni del de ningún otro país.

La ceremonia está fijada para las cuatro de la tarde (hora luxemburguesa), en el nuevo edificio del Tribunal de Justicia de esta capital. Una ceremonia similar se celebrará anteriormente. En ella prestarán juramento los nuevos miembros del Tribunal, que constituye la suprema autoridad legislativa de la Comunidad.

Los nuevos miembros del Tribunal son

el abogado-general, Jean Pierre Werner, de Gran Bretaña, y los jueces Max Soerensen, de Dinamarca; el magistrado Cearbhall O'Daigh, de Irlanda, y lord Mackenzie Stuart, de Gran Bretaña.

La ceremonia del juramento se llevará a cabo en la mañana, después de que el nuevo edificio del Tribunal sea inaugurado, en presencia del gran duque Juan de Luxemburgo, y de los ministros de Justicia de los nueve países miembros del Mercado Común ampliado.

El edificio es de arquitectura revolucionaria, con cinturones de acero que soportan la estructura, expuestos a plena vista.

Se calcula que estos cinturones se oxidarán hasta una determinada profundidad. La oxidación se detendrá entonces y formará una capa protectora. Pero todo este proceso tardará varios años en completarse y un inesperado efecto es que, actualmente, cada vez que llueve se desprenden del edificio torrentes de agua roja.